

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers
SESSION DE 1937-1938.	N° 4 — IX	ZITTINGSJAAR 1937-1938.

BUDGET
DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938

PROJET DE LOI

LÉOPOLD III, ROI DES BELGES,
A tous, présents et à venir, SALET.

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Instruction publique et des Finances, et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le Projet de Loi dont la teneur suit sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives par Notre Ministre des Finances :

Article premier.

Il est ouvert, pour les dépenses du Ministère de l'Instruction publique afférentes à l'exercice 1938 et énumérées au tableau ci-annexé, des crédits s'élevant :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la somme de fr. 1,172,835,278

2° Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de 15,494,500

Soit ensemble, à la somme de . . fr. 1,188,329,778

Art. 2.

1° Le bénéfice du traitement et de la pension est reconnu aux membres du personnel enseignant des écoles adoptées et adoptables qui ont été dispensés du diplôme d'instituteur à la suite d'une interprétation erronée ou contestée des alinéas 4 et 6 de l'article 30 de la loi du 19 mai 1914;

2° Les arrêtés de dispense pris en exécution des dispositions susvisées sortent leurs effets à la date de la mise en vigueur de la loi du 19 mai 1914 pour les agents en fonctions à cette époque, ou postérieurement à cette date pour ceux qui étaient momentanément

BEGROOTING VAN HET
MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938

ONTWERP VAN WET

LÉOPOLD III, KONING DER BELGEN,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Op de voordracht van Onze Ministers van Openbaar Onderwijs en van Financiën, en volgens advies van Onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Het ontwerp van wet, waarvan de tekst volgt, zal, in Onzen naam door Onzen Minister van Financiën bij de Wetgevende Kamers worden ingediend :

Eerste artikel.

Voor de aan dienstjaar 1938 verbonden en in hierbijgaande tabel opgesomde uitgaven van het Ministerie van Openbaar Onderwijs zijn kredieten geopend die belopen :

1° Voor de gewone uitgaven, de som van fr. 1,172,835,278

2° Voor de uitzonderings- uitgaven, de som van 15,494,500

Te zamen, de som van fr. 1,188,329,778

Art. 2.

1° Het voordeel van de wedde en van het pensioen wordt toegekend aan de leden van het onderwijzend personeel der aangenomen en aanneembare scholen, die vrijgesteld werden van het onderwijzers diploma ten gevolge van een verkeerde of betwiste opvatting der alinea's 4 en 6 van artikel 30 der wet van 19 Mei 1914;

2° De vrijstellingsbesluiten, genomen ter uitvoering van de hierbovenbedoelde bepalingen, worden van kracht op den datum van de inwerkingtreding der wet van 19 Mei 1914 voor de op dat oogenblik fungerende leerkrachten, of, na dien datum, voor

ment éloignés de l'enseignement pour des raisons indépendantes de leur volonté;

3° Sont maintenues au profit des intéressés, les augmentations périodiques de traitement accordées à des institutrices gardiennes communales en considération de services non-admissibles rendus avant le 1^{er} janvier 1928, en qualité d'aide ou d'assistante-institutrice dans des écoles gardiennes communales.

Art. 3.

Par modification à l'article 46 de la loi du 21 mai 1929, le nombre des bourses destinées aux porteurs de diplômes légaux et porté à seize; elles sont accordées pour une année.

Donné à Bruxelles, le 23 septembre 1937.

hen, die tijdelijk uit het onderwijs verwijderd waren om redenen, die onafhankelijk waren van hun wil;

3° Worden gehandhaafd ten voordeele van de betrokkenen, de periodieke weddeverhogingen aan gemeentelijke bewaarschoolonderwijzeressen toegekend uit hoofde van niet in aanmerking komende diensten die vóór den 1^{en} Januari 1928 bewezen werden als helpster of als hulponderwijzeres in gemeentelijke bewaarscholen.

Art. 3.

Bij wijziging van artikel 46 der wet van 21 Mei 1929, wordt het aantal beurzen bestemd voor de houders van wettelijke diploma's op zestien gebracht; zij worden voor één jaar toegekend.

Gegeven te Brussel, den 23^e September 1937.

LEOPOLD

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Instruction publique,

VAN 'S KONINGS WEGE :

De Minister van Openbaar Onderwijs,

JULIUS HOSTE.

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

H. DE MAN.

(3)

BUDGET
DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938

BEGROOTING
VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.		
CHAPITRE PREMIER.		
DÉPENSES DE PERSONNEL		
1	1. Traitement du Ministre fr. 100,000	140,000
	2. Frais d'usage d'une automobile 40,000	
2	Traitements d'activité des fonctionnaires, professeurs, employés et gens de service; indemnités familiale, de résidence, de naissance, de dernière maladie et de funérailles. — Nominations; promotions; augmentations réglementaires :	
	1. Administration centrale fr. 8,975,210	
	2. Musée scolaire national 283,700	
	3. Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique en matière d'enseignement 229,880	
	4. Observatoire royal 1,195,350	
	5. Institut royal météorologique 860,500	
	6. Bibliothèque royale 2,662,080	
	7. Musée royal d'Histoire naturelle 2,090,700	
	8. Archives du Royaume 2,110,500	
	9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 247,350	
	10. Université de Gand 13,597,000	
	11. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande. 715,560	
	12. Université de Liège 15,753,350	
	13. Inspection de l'enseignement moyen 1,024,720	
	14. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat. 125,178,814 (Par dérogation aux lois du 1 ^{er} juin 1850 et du 15 juin 1881, les lois et règlements relatifs à la comptabilité publique sont applicables aux établissements de l'enseignement moyen.)	
	15. Inspection des écoles normales de l'Etat 560,630	
	16. Inspection diocésaine 1,136,100	
	17. Ecoles normales de l'Etat, sections normales d'enseignement moyen du degré inférieur, sections normales gardiennes, écoles d'application 19,146,700	
	18. Service annuel ordinaire de l'instruction normale primaire. Traitements, prévus par la loi organique, du personnel enseignant des écoles normales agréées (provinciales, communales ou privées) et des écoles d'application annexées aux écoles normales provinciales agréées. Indemnités acquises aux professeurs, aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs certificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches en vertu de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire 10,562,000	
	19. Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe 270,320	
	20. Inspection de l'enseignement primaire 9,129,550	
	21. Service annuel ordinaire de l'instruction primaire :	
	Traitements légaux du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables. Indemnité acquise aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs certificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches conformément aux prescriptions de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire. Instituteur itinérant. 705,600,000	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN. EERSTE HOOFDSTUK UITGAVEN VOOR PERSONEEL 1. Jaarwedde van den Minister. 1 2. Kosten van gebruik van een auto-rijtuig. 1 Activiteitswedden der ambtenaren, leeraars, beambten en bedienden; gezins-, verblijf- en geboorte-vergoeding, vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis. — Benoemingen; bevorderingen; reglementaire verhoogingen: 2 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal schoolmuseum. 3. Contrôle over de toepassing der taalwetten in zake onderwijs. 4. Koninklijke sterrenwacht. 5. Koninklijk Weerkundig Instituut. 6. Koninklijke Bibliotheek. 7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 8. Rijksarchief. 9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone kunsten. 10. Universiteit te Gent. 11. Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs. 12. Universiteit te Luik. 13. Toezicht over het middelbaar onderwijs. 14. Koninklijke athenea en Rijksmiddelbare scholen. (Bij afwijking van de wetten van 1 Juni 1850 en van 15 Juni 1881, zijn de wetten en reglementen op de Staatscomptabiliteit toepasselijk op de middelbare onderwijsinrichtingen.) 15. Toezicht over de Rijksnormaalscholen. 16. Diocesaan toezicht. 17. Rijksnormaalscholen, normaalafdeelingen voor middelbaar onderwijs van den lageren graad, normaalafdeelingen voor bewaarschoolonderwijzen, oefenscholen. 18. Gewone jaarlijksche dienst van het lagernormaal onderwijs. Jaarwedden voorzien bij de organieke wet van het onderwijzend personeel van de aangenomen normaalscholen (provinciale, gemeentelijke of private) en der oefenscholen verbonden aan de erkende provinciale normaalscholen. Verworven vergoedingen aan leeraars, onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuidschriften voor het onderwijs in zekere vakken krachtens het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs. 19. Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 20. Toezicht over het lager onderwijs. 21. Gewone jaarlijksche dienst van het lager onderwijs: Wettelijke jaarwedden van het onderwijzend personeel van de gemeentelijke, aangenomen en aanneembare lagere scholen of bewaarscholen. Verworven vergoeding aan onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuidschriften voor het onderwijs in zekere vakken, overeenkomstig de bepalingen van het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs. Rondtrekkende onderwijzer.	

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
9	22. Part de l'Etat dans les indemnités accordées aux instituteurs intérimaires, remplaçant des membres du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables, en congé pour cause de maladie 3,075,000 23. Part de l'Etat dans les frais de l'enseignement religieux donné par des délégués des ministres des cultes aux élèves des écoles primaires communales, en cas de refus du personnel enseignant de se charger de ce soin et d'insuffisance du clergé paroissial 256,500 24. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 1,317,500 25. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers 566,175 26. Institut supérieur des Arts décoratifs 640,450 27. Inspection des académies et écoles de dessin 55,280 28. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées anciens et moderne et Musée Wiertz 1,177,300 29. Musées royaux d'Art et d'Histoire 2,205,500 30. Musée Constantien Meunier 12,500 31. Château de Mariemont 97,920 32. Château de Gaesbeek 59,220 33. Commission royale des Monuments et des Sites 184,760 34. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 1,809,500 35. Conservatoire royal de Musique de Liège 1,329,650 36. Conservatoire royal de Musique de Gand 1,134,165 37. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers 1,529,900 38. Inspection des écoles de musique 44,420 39. Académie royale de langue et de littérature françaises 97,220 40. Académie royale flamande 85,400 <i>(La rémunération de 34,000 francs du Secrétaire perpétuel de l'Académie royale flamande n'est pas soumise aux dispositions de l'article 4 de l'arrêté royal du 31 mai 1933.)</i> 41. Inspection des bibliothèques publiques 315,730 42. Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz 1,015,100 <i>(Les magistrats qui font partie du personnel enseignant de l'institution touchent une indemnité au même titre que les autres professeurs.)</i> 43. Ecole industrielle supérieure de l'Etat, à Gand 1,451,720 44. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française 1,384,585 45. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat 258,005 46. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux 1,597,365 47. Institut agronomique de l'Etat, à Gand 1,007,335 48. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy 261,955 49. Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Loeven 393,830 50. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde 476,040 51. Ecole moyenne pratique d'horticulture de l'Etat à Gand 259,630 52. Institut supérieur de commerce d'Anvers 1,772,900	947,202,569

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	22. Aandeel van den Staat in de vergoedingen verleend aan de waarnemende onderwijzers die leden van het onderwijzend personeel der gemeentelijke, aangenomen en aanneembare lagere scholen en bewaarscholen met verlof wegens ziekte, vervangen. 23. Aandeel van den Staat in de kosten van het godsdienstonderwijs gegeven door de afgevaardigden van de bedienaars der eerediensten aan de leerlingen der lagere gemeentescholen, in geval het onderwijzend personeel weigert zich hiermede te belasten en de parochiale geestelijkheid daartoe niet volstaat. 24. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 25. Koninklijke Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 26. Hooger Instituut voor Sierkunsten. 27. Toezicht over de academiën en teekenscholen. 28. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-museum. 29. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 30. Constantin Meunier Museum. 31. Kasteel van Mariemont. 32. Kasteel van Gaesbeek. 33. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 34. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel. 35. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 36. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 37. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 38. Toezicht over de muziekscholen. 39. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en Letterkunde. 40. Koninklijke Vlaamsche Academie. <i>(De bepalingen van artikel 4 van het Koninklijk besluit van 31 Mei 1933 gelden niet voor de vergoeding van 34,000 frank van den Bestendigen Secretaris der Koninklijke Vlaamsche Academie.)</i> 41. Toezicht over de openbare bibliotheken. 42. Rijksvakmuseum, te Morlanwelz. <i>(De magistraten die deel uitmaken van het onderwijzend personeel van de inrichting, genieten zooals de andere leeraars een vergoeding.)</i> 43. Rijkshoogererenijverheidsschool te Gent. 44. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 45. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool. 46. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux. 47. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent. 48. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei. 49. Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken. 50. Rijks tuinbouwschool te Vilvoorde. 51. Rijkspractische middelbare tuinbouwschool te Gent. 52. Handelhoogeschool te Antwerpen.	9

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article.	— Bedrag der kredieten per artikel.
3	Rémunération des agents temporaires et salariés :		
	1. Administration centrale	276,370	
	2. Musée scolaire national	9,480	
	3. Observatoire royal	159,180	
	4. Institut royal météorologique	6,260	
	5. Bibliothèque royale	132,270	
	6. Musée royal d'Histoire naturelle	215,760	
	7. Archives du Royaume	81,400	
	8. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	5,700	
	9. Université de Gand	410,770	
	10. Université de Liège	762,670	
	11. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat	2,250,000	
	12. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	52,920	
	13. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	17,720	
	14. Institut supérieur des arts décoratifs	109,750	
	15. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz	19,480	
	16. Musées royaux d'art et d'histoire	63,520	
	17. Musée Constantin Meunier	8,000	5,823,654
	18. Château de Mariemont	8,150	
	19. Château de Gaesbeek	85,000	
	20. Commission royale des monuments et des sites	5,978	
	21. Conservatoire royal de musique de Bruxelles	85,580	
	22. Conservatoire royal de musique de Liège	49,330	
	23. Conservatoire royal flamand de musique d'Anvers	5,960	
	24. Académie royale de langue et de littérature françaises	4,830	
	25. Académie royale flamande	4,878	
	26. Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz	36,675	
	27. Ecole industrielle supérieure de l'Etat, à Gand	142,650	
	28. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	140,720	
	29. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	6,420	
	30. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux	139,055	
	31. Institut agronomique de l'Etat à Gand	109,980	
	32. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy	30,828	
	33. Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken	44,520	
	34. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde	232,320	
	35. Ecole moyenne pratique d'horticulture de l'Etat à Gand	104,210	
	36. Institut supérieur de Commerce d'Anvers	5,320	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
960,938,090	Loonen der tijdelijke en loontrekkende bedienden : 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal Schoolmuseum. 3. Koninklijke sterrenwacht. 4. Koninklijk Weerkundig Instituut. 5. Koninklijke Bibliotheek. 6. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 7. Rijksarchief. 8. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. 9. Universiteit te Gent. 10. Universiteit te Luik. 11. Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen. 12. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 13. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 14. Hooger Instituut voor Sierkunsten. 15. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-museum. 16. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 17. Constantin Meunier-Museum. 18. Kasteel van Mariemont. 19. Kasteel van Gaesbeek. 20. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 21. Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 22. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 23. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 24. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en Letterkunde. 25. Koninklijke Vlaamsche Academie. 26. Rijksvakmuseum te Morlanwelz. 27. Rijkshoogere nijverheidsschool te Gent. 28. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 29. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool. 30. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux. 31. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent. 32. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei. 33. Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken. 34. Rijkslandbouwschool te Vilvoorde. 35. Rijkspractische middelbare tuinbouwschool te Gent. 36. Handelshoogeschool te Antwerpen.	3

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
4	Traitements des agents en disponibilité de tous les services ressortissant au Département (Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 ci-dessus pourront être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins des services.)	3,004,407	
5	Indemnités pour prestations diverses : 1. Administration centrale fr. 321,470 <i>(La rémunération de 21,000 francs (20,000 + 5 %) du Commissaire du Gouvernement pour les expositions artistiques organisées dans l'intérêt de l'école belge n'est pas soumise aux dispositions de l'article 4 de l'arrêté royal du 31 mai 1933.)</i> 2. Observatoire royal 1,500 3. Institut royal météorologique 1,500 4. Bibliothèque royale 87,160 5. Musée royal d'Histoire naturelle 136,060 6. Archives du Royaume 16,080 7. Commission de la biographie nationale 15,630 8. Commission royale d'Histoire 5,160 9. Institut historique belge de Rome 30,000 10. Université de Gand 1,467,750 11. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande. 80,000 12. Université de Liège 1,480,000 13. Surveillants des établissements d'enseignement moyen chargés de la perception du minerval 60,000 14. Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe : intérim . 25,000 15. Indemnités aux instituteurs chargés de la tenue des bibliothèques cantonales et de la conservation des collections scientifiques 17,000 16. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 11,000 17. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers 540 18. Institut supérieur des Arts décoratifs 3,500 19. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz 8,800 20. Musées royaux d'Art et d'Histoire 53,835 21. Musée Constantin Meunier 1,000 22. Château de Mariemont 2,000 23. Château de Gaesbeek 500 24. Rédaction du Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie 3,600 25. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 37,000 26. Conservatoire royal de Musique de Liège. 12,350 27. Conservatoire royal de Musique de Gand. 19,025 28. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers 17,000 29. Académie royale de langue et de littérature françaises 950 30. Ecole Industrielle supérieure de l'Etat à Gand 3,600 31. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française. 156,300 32. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat 7,700	4,650,960	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Jaarwedden van het ter beschikking gesteld personeel van alle diensten ahangende van het Departement. (De kredieten gebracht onder de bovenstaande artikels 2, 3 en 4 zullen kunnen overgebracht worden van het eene op het andere naar de behoeften der diensten.) Vergoedingen voor allerlei diensten : 1. Hoofdbestuur. (De vergoeding van 21.000 frank (20.000 + 5 %) aan den Regeeringscommissaris voor de kunsttentoonstellingen, ingericht in het belang van de Belgische school, is niet onderworpen aan de bepalingen van artikel 4 van Koninklijk besluit van 31 Mei 1933.) 2. Koninklijke Sterrenwacht. 3. Koninklijk Weerkundig Instituut. 4. Koninklijke Bibliotheek. 5. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 6. Rijksarchief. 7. Commissie voor de Nationale biografie. 8. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis. 9. Belgisch Historisch Instituut te Rome. 10. Universiteit te Gent. 11. Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs. 12. Universiteit te Luik. 13. Studiemeesters van de Rijksinstellingen voor middelbaar onderwijs belast met het innen van het schuldgeld. 14. Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben : waarnemers. 15. Vergoedingen aan de onderwijzers belast met het houden van de kantonale bibliotheken en met het bewaren van de wetenschappelijke verzamelingen. 16. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 17. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 18. Hooger Instituut voor Sierkunsten. 19. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-Museum. 20. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 21. Constantin Meunier Museum. 22. Kasteel van Mariemont. 23. Kasteel van Gaesbeek. 24. Opstellen van het <i>Bulletin van de Koninklijke Commissien voor kunst en oudheidkunde</i>. 25. Koninklijke Muziekconservatorium van Brussel. 26. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 27. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 28. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 29. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde. 30. Rijks Hogerenijverheidsschool te Gent. 31. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 32. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool.	4 5

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
5	33. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux 83,450 34. Institut agronomique de l'Etat à Gand 101,200 35. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy 10,456 36. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde 2,200 37. Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand 9,650 38. Institut supérieur de commerce d'Anvers. 21,000 39. Personnel des cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat <i>(y compris les frais divers de fonctionnement)</i> 300,000 40. Cours normaux d'économie domestique organisés par l'Etat. 40,000	
6	Secours ordinaires	116,500
7	CHAPITRE II DÉPENSES DE MATÉRIEL, DE FRAIS DE VOYAGE ET DE VACATIONS Loyers, impôts, combustibles, consommation d'eau, de gaz, d'électricité. — Service des vidanges, abonnements, communications téléphoniques et indicateurs des téléphones, affranchissement des correspondances, télégrammes, abonnements aux journaux, documents parlementaires, « Moniteur belge » et publications s'y rapportant : abonnements, numéros isolés, tirés à part. — Transports et autres dépenses de même nature : 1. Hôtel ministériel 40,000 2. Administration centrale et Cabinet du Ministre <i>(y compris l'abonnement à l'Agence Belga et les frais divers des comptes chèques utilisés pour le paiement des traitements du personnel de tous les services ressortissant au Département)</i> 370,000 3. Musée scolaire national 45,000 4. Observatoire royal 150,600 5. Institut royal météorologique 12,000 6. Bibliothèque royale 275,000 7. Musée royal d'Histoire naturelle 300,000 8. Archives du Royaume 160,000 9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 30,000 10. Institut historique belge de Rome (dépenses de matériel de toute nature) 50,000 11. Université de Gand <i>(le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)</i> 1,260,000 12. Ecole de médecine vétérinaire flamande (dépenses de matériel de toute nature) . . 1,000,000 13. Université de Liège <i>(le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)</i> 1,760,000 <i>(Provisoirement, et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13; 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i> 14. Ecoles normales de l'Etat 2,000,000 15. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe . . 135,000 16. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 130,000 17. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers. 86,900 18. Institut supérieur des Arts décoratifs 55,000	

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	33. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux. 34. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent. 35. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei. 36. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde. 37. Rijkstuinbouwschool te Gent. 38. Handelhoogeschool te Antwerpen. 39. Personeel voor de naschoolsche cursussen in den landbouw ingericht door den Staat <i>(met inbegrip van de verschillende kosten voor de werking)</i>. 40. Normaalcursussen voor huishoudkunde ingericht door den Staat. Gewone hulpelden. HOOFDSTUK II UITGAVEN VOOR MATERIEEL, REIS- EN VACATIEKOSTEN Huur, belastingen, brandstoffen, verbruik van water, gas, electriciteit. — Ruimdienst, abonnementen op een aansluiting met de telefoon en telefoonboeken, frankering van briefwisseling, telegrammen, abonnementen op de dagbladen, parlementaire bescheiden, « Moniteur belge » en uitgaven welke er mede in verband staan: abonnementen, afzonderlijke nummers, overdrukken. — Vervoer en andere uitgaven van denzelfden aard: 1. Ministerieel Hotel. 2. Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister <i>(met inbegrip van het abonnement op het Agentschap Belga en allerhande kosten voor postchekrekeningen dienende tot de uitbetaling van de wedden van het personeel van al de diensten die van het Departement afhangen)</i>. 3. Nationaal Schoolmuseum. 4. Koninklijke Sterrenwacht. 5. Koninklijk Weerkundig Instituut. 6. Koninklijke Bibliotheek. 7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 8. Rijksarchief. 9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. 10. Belgisch Historisch Instituut te Rome <i>(uitgaven voor materieel van allen aard)</i>. 11. Universiteit te Gent <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden)</i>. 12. Vlaamsche veeartsenijschool <i>(uitgaven voor materieel van allen aard)</i>. 13. Universiteit te Luik <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden)</i>. <i>(Voorloopig en bij afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1.000.000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der Universiteiten belast met het uitbetalen der onder de artikelen 7-11, 12, 13, 14 en 15-17, 18, voorzien uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag wezen.)</i> 14. Rijksnormaalscholen. 15. Rijkskostscholen voor kinderen wiens ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 16. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 17. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 18. Hooger Instituut voor Sierkunsten.	5 6 7

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
7	19. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz (<i>y compris les rondes des pompiers</i>) 117,400 20. Musées royaux d'Art et d'Histoire 290,000 21. Musée Constantin Meunier 12,000 22. Château de Mariemont 30,000 23. Château de Gaesbeek 18,000 24. Commission royale des Monuments et des Sites 8,500 25. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 105,000 26. Conservatoire royal de Musique de Liège 58,000 27. Conservatoire royal de Musique de Gand 65,000 28. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers 49,500 29. Académie royale de Langue et de Littérature françaises 3,000 30. Académie royale flamande 17,500 31. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz (<i>y compris assurances, responsabilité civile</i>) 81,200 32. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>) 115,000 33. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>) 230,000 34. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat 55,000 35. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (<i>y compris les assurances</i>) (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>) 150,000 36. Institut agronomique de l'Etat à Gand (<i>y compris les assurances</i>) (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>) 155,000 37. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy 20,000 38. Institut normal supérieur d'Economie ménagère agricole de l'Etat à Laeken 100,000 39. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde 90,000 40. Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand 75,000 41. Institut supérieur du commerce d'Anvers 80,000 42. Cours normaux d'économie domestique. (<i>Dépenses de matériel de toute nature</i>) 15,000	10,508,600	
8	Autres dépenses de matériel : 1. Hôtel ministériel (<i>y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle, ou l'indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat</i>) 39,000 2. Administration centrale et Cabinet du Ministre 807,045 3. Musée scolaire national (<i>y compris les frais de toute nature occasionnés par les expositions pédagogiques en Belgique et à l'étranger</i>) 191,800 4. Observatoire royal 189,200 5. Institut royal météorologique 80,000 6. Bibliothèque royale 2,440,000 7. Musée royal d'histoire naturelle 1,500,000 8. Archives du Royaume 185,000 9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 77,000		

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	19. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en voor hedendaagse kunst en Wiertz-Museum <i>(met inbegrip van de rondes der brandweer)</i>. 20. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 21. Constantin Meunier-Museum. 22. Kasteel van Mariemont. 23. Kasteel van Gaesbeek. 24. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 25. Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 26. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 27. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 28. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 29. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en Letterkunde. 30. Koninklijke Vlaamsche Academie. 31. Rijksvakmuseum te Morlanwelz <i>(met inbegrip van verzekeringen, burgerlijke verantwoordelijkheid)</i>. 32. Rijks Hogerenijverheidsschool te Gent <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden)</i>. 33. Staatsschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden)</i>. 34. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool. 35. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux <i>(met inbegrip van de verzekeringen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden)</i>. 36. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent <i>(met inbegrip van de verzekeringen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden)</i>. 37. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei. 38. Rijks Hogernormaal Instituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken. 39. Rijks tuinbouwschool te Vilvoorde. 40. Rijks tuinbouwschool te Gent. 41. Handelsschool te Antwerpen. 42. Normaal cursussen voor huishoudkunde <i>(uitgaven voor materieel van allen aard)</i>. Andere uitgaven voor materieel : 1. Ministerieel Hotel <i>(met inbegrip van de groote herstellingen van de auto of de forfaitaire vergoeding, in geval de staatsauto niet gebruikt wordt)</i>. 2. Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister. 3. Nationaal Schoolmuseum <i>(met inbegrip van allerhande kosten veroorzaakt door de opvoedkundige tentoonstellingen in België en in den vreemde)</i>. 4. Koninklijke Sterrenwacht. 5. Koninklijk Weerkundig Instituut. 6. Koninklijke Bibliotheek. 7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 8. Rijksarchief. 9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.	7 8

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
8			
	10. Commission de la biographie nationale	450	
	11. Commission royale d'Histoire	6,800	
	12. Commission royale de toponymie et de dialectologie	1,500	
	13. Université de Gand (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	2,835,000	
	14. Université de Liège (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	2,574,000	
	<i>(Provisoirement, et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13, 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i>		
	15. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat : frais des distributions des prix et des excursions éducatives. Prix spécial du Gouvernement	985,000	
	16. Bibliothèques des établissements d'enseignement moyen : acquisition de revues et d'ouvrages	150,000	
	17. Ecoles normales de l'Etat (y compris les frais de transport des élèves de l'Ecole normale de Verviers se rendant à la section allemande d'Eupen)	1,370,000	
	18. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	595,000	
	19. Bibliothèque des écoles normales et des conférences cantonales; musées scolaires cantonaux	100,000	
	20. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse du Musée des Académies)	265,000	
	21. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	105,500	
	22. Institut supérieur des Arts décoratifs	115,500	
	23. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation)	205,000	
	24. Musées royaux d'Art et d'Histoire (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation, les dépenses de toute nature occasionnées par le service des fouilles et la contribution à la gestion de la enlène)	300,000	
	25. Musée Constantin Meunier	10,000	17,245,395
	26. Château de Mariemont	5,400	
	27. Château de Gaesbeek (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation).	26,000	
	28. Commission royale des Monuments et des Sites (y compris la sténographie et l'impression du compte rendu des séances générales)	12,500	
	29. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	123,000	
	30. Conservatoire royal de Musique de Liège (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	58,000	
	31. Conservatoire royal de Musique de Gand (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	35,500	
	32. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	72,000	
	33. Académie royale de langue et de littérature françaises	25,000	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
35,643,755	10. Commissie voor de Nationale Biografie. 11. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis. 12. Koninklijke Commissie voor toponymie et dialectologie. 13. Universiteit te Gent <i>(met inbegrip van speciale schriftwerken voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</i> 14. Universiteit te Luik <i>(met inbegrip van speciale schriftwerken voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</i> <i>(Voorloopig en bij afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der Universiteiten belast met het uitbetalen der onder de artikelen 7-11, 12, 13; 8-13, 14 en 11-13, 14, voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag weze.)</i> 15. Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen : Kosten van de prijsuitdeelingen en opvoedende uitstappen. Bijzondere prijs der Regeering. 16. Bibliotheken der middelbare onderwijsinrichtingen : aankoop van tijdschriften en werken. 17. Rijksnormaalscholen <i>(met inbegrip van de vervoerkosten der leerlingen van de Rijksnormaalschool te Verriers die zich begeven naar de Duitse afdeeling te Eupen).</i> 18. Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 19. Bibliotheek der normaalscholen en der kantonale vergaderingen; kantonale schoolmusea. 20. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Museum der Academiën gestort worden).</i> 21. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 22. Hooger Instituut voor Sierkunsten. 23. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-Museum <i>(met inbegrip van de kosten van het ontvangen van vreemde geleerden en van representatiekosten).</i> 24. Koninklijke Musea voor Kunst en geschiedenis <i>(met inbegrip van de kosten van het ontvangen van vreemde geleerden, en van representatie, allerlei uitgaven veroorzaakt door den opgravingsdienst en de bijdrage tot het beheer van de cantine).</i> 25. Constantin Meunier-Museum. 26. Kasteel van Mariemont. 27. Kasteel van Gaesbeek <i>(met inbegrip van de kosten van ontvangen van vreemde geleerden en van representatie).</i> 28. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen <i>(met inbegrip van het stenografeeren en het drukken van het verslag der algemeene vergaderingen).</i> 29. Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel <i>(met inbegrip van de kosten voortvloeiende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).</i> 30. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik <i>(met inbegrip van de kosten voortvloeiende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).</i> 31. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent <i>(met inbegrip van de kosten voortvloeiende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).</i> 32. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen <i>(met inbegrip van de kosten voortvloeiende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling alsmede de receptiekosten).</i> 33. Koninklijke Academie voor Franse taal- en Letterkunde.	8

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
8	34. Académie royale flamande 25,000 35. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz 123,200 36. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement). 159,000 37. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement). 500,000 38. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat 60,000 39. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut). 350,000 40. Institut agronomique de l'Etat à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut). 200,000 41. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy. (Y compris les frais du cours d'agronomie coloniale). 31,000 42. Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken 67,000 43. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde. (Y compris les frais divers du cours d'horticulture coloniale.) 110,000 44. Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand 75,000 45. Institut supérieur de Commerce d'Anvers 40,000 46. Cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat: matériel didactique 20,000		
9	Fournitures de bureau, reliures et imprimés, que la commande soit faite ou non par l'Office central des Imprimés : 1. Administration centrale 350,850 2. Musée scolaire national 25,000 3. Bibliothèques des écoles normales et des conférences cantonales; musées scolaires cantonaux 9,000 4. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 14,400 5. Commission royale des Monuments et des Sites 8,100 6. Commissions royales d'Art et d'Archéologie 2,700 7. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 8,100 8. Conservatoire royal de Musique de Liège. 8,280 9. Conservatoire royal de Musique de Gand 8,830 10. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers. 8,910	444,170	
10	Bibliothèque centrale: livres et périodiques	30,000	
11	Frais de voyage, jetons de présence, indemnités de vacation : 1. Administration centrale 3,280,480 2. Musée scolaire national 2,800 3. Observatoire royal 1,300 4. Institut royal météorologique 4,000 5. Bibliothèque royale 10,000 6. Musée royal d'Histoire naturelle (y compris les frais de voyage et les rémunérations des savants étrangers chargés de l'étude des collections). 80,000 7. Archives du Royaume 1,500		

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	34. Koninklijke Vlaamsche Academie. 35. Rijksvakmuseum te Morlanwelz. 36. Rijkshoogeroversheidsschool te Gent <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden)</i>. 37. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden)</i>. 38. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool. 39. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloers <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden)</i>. 40. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden)</i>. 41. Rijkspractische middelbare Landbouwschool te Hoei <i>(met inbegrip van de kosten van den koloniaten landbouwcursus)</i>. 42. Rijkshoogernormaal Instituut voor landbouwhuishoudkunde, te Laken. 43. Rijkslandbouwschool te Vilvoorde <i>(met inbegrip van de verschillende kosten van den koloniaten landbouwcursus)</i>. 44. Rijkslandbouwschool te Gent. 45. Handelhoogeschool te Antwerpen. 46. Naschoolsche cursussen in de landbouwkunde ingericht door den Staat : leermiddelen. Bureelbenodigdheden, inbindingen en drukwerken, de bestelling moge al dan niet door het Centraal Bureau voor Drukwerk gedaan zijn : 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal Schoolmuseum. 3. Bibliotheken der normaalscholen en der kantonale vergaderingen; kantonale schoolmusea. 4. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 5. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen 6. Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde. 7. Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 8. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 9. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 10. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. Centrale Bibliotheek : boeken en tijdschriften. Reiskosten, zitpenningen, vacatievergoedingen : 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal Schoolmuseum. 3. Koninklijke Sterrenwacht. 4. Koninklijk Weerkundig Instituut. 5. Koninklijke Bibliotheek. 6. Koninklijk Natuurhistorisch Museum <i>(met inbegrip van de reiskosten en de vergoedingen van de vreemde geleerden belast met het bestudeeren der verzamelingen)</i>. 7. Rijksarchief.	8 9 10 11

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
41	8. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique (<i>y compris le jury du Concours De Keyn</i>) 62,000 9. Commission de la Biographie nationale 2,000 10. Commission royale d'Histoire 10,000 11. Commission royale de toponymie et de dialectologie (<i>y compris les indemnités pour prestations diverses</i>) 3,500 12. Institut historique belge de Rome 45,000 13. Université de Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université</i>). 25,000 14. Université de Liège (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université</i>) 22,000 <i>(Provisoirement et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13; 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i> 15. Personnel des athénées royaux et des écoles moyennes de l'Etat (<i>y compris les indemnités de déménagement</i>) 15,000 16. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe 200 17. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 2,000 18. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers 27,000 19. Institut supérieur des Arts décoratifs 11,500 20. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz 11,000 21. Musées royaux d'Art et d'Histoire (<i>y compris les frais de voyage des savants étrangers chargés de l'étude des collections</i>). 23,000 22. Musée Constantin Meunier 1,000 23. Château de Mariemont 400 24. Château de Gaesbeek 1,400 25. Commission royale des Monuments et des Sites 70,000 26. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 29,000 27. Conservatoire royal de Musique de Liège 12,500 28. Conservatoire royal de Musique de Gand 10,500 29. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers 7,300 30. Académie royale de langue et de littérature françaises 30,000 31. Académie royale flamande 40,000 32. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz (<i>y compris les excursions scolaires</i>) 11,500 33. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand. (<i>Le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>) 10,000 34. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (<i>y compris les frais des excursions zootechniques et les frais de voyage des étudiants envoyés en stage chez des vétérinaires praticiens</i>) (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>) 50,000 35. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat 6,000 36. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (<i>y compris les frais des excursions scolaires</i>) (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>) 45,000	4,046,580	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre.	AANWIJZING	Artikelen.
Totaal per hoofdstuk.	VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	
	8. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten (met inbegrip van de jury voor den Prijskamp De Keyn). 9. Commissie voor de Nationale Biografie. 10. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis. 11. Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie (met inbegrip van de vergoedingen voor allerlei diensten). 12. Belgisch Historisch Instituut te Rome. 13. Universiteit te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden). 14. Universiteit te Luik (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden). (Voorloopig en bij afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1856, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1.000.000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der universiteiten belast met het uitbetalen der onder de artikelen 7-11, 12, 13; 8-13, 14 en 11-13, 14 voorzien uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag weze.) 15. Personeel der Koninklijke Athenea en der Rijksmiddelbare scholen (met inbegrip van de verhuizingskosten). 16. Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 17. Hooger Instituut en Koninklijke Academie van Schoone Kunsten te Antwerpen. 18. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 19. Hooger Instituut voor Sierkunsten. 20. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België: Musea voor Oude en Hedendaagsche Kunst en Wiertz-Museum. 21. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis (met inbegrip van de reiskosten der vreemde geleerden belast met het bestudeeren der verzamelingen). 22. Constantin Mennier-Museum. 23. Kasteel van Mariemont. 24. Kasteel van Gaesbeek. 25. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 26. Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 27. Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 28. Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 29. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 30. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde. 31. Koninklijke Vlaamsche Academie. 32. Rijksvakmuseum, te Morlanwelz (met inbegrip van de schooluitstappen). 33. Rijks Hogerentijverheidsschool te Gent. (Het gebeurlijk overschot van dit krediet zal als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden.) 34. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs (met inbegrip van de onkosten der zootecnische uitstappen en de reiskosten der studenten die bij practiseerende veeartsen ten slage gezonden worden) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden). 35. Rijkscentrale practische hoefsmidschool. 36. Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours (met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Instituut gestort worden).	11

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.		Montant des crédits par article.	
			— Bedrag der kredieten per artikel.	
	37. Institut agronomique de l'Etat à Gand (<i>y compris les frais des excursions scolaires</i>) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	19,000		
	38. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy	3,200		
	39. Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken (<i>y compris les frais des excursions scolaires</i>)	7,500		
	40. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde (<i>y compris les frais des excursions scolaires</i>)	9,000		
	41. Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand	5,000		
	42. Institut supérieur de commerce d'Anvers	39,000		
12	Remboursement à la Société Nationale des Chemins de fer belges et à la Société Nationale des Chemins de fer vicinaux du prix des billets forfaitaires, des abonnements et des transports en débet		1,055,800	
13	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service		854,110	
14	Redevances à payer aux conservateurs du Cadastre et des Hypothèques et découlant de l'application de l'article 27 de la loi du 7 août 1931 sur la conservation des monuments et des sites. — Dépenses diverses de même nature		10,000	
15	Publications :			
	1. Administration centrale fr.	125,750		
	2. Observatoire royal	49,000		
	3. Institut royal météorologique	62,350		
	4. Bibliothèque royale	60,000		
	5. Musée royal d'Histoire naturelle	350,000		
	6. Archives du Royaume	20,000		
	7. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	248,000		
	8. Institut historique belge de Rome	50,000		
	9. Commission de la Biographie nationale (<i>y compris les frais de corrections littéraires et typographiques</i>)	18,000		
	10. Commission royale d'Histoire (<i>y compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie</i>)	150,000		
	11. Commission royale de toponymie et de dialectologie	25,000	1,459,100	
	12. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique	30,000		
	13. Musées royaux d'Art et d'Histoire	20,000		
	14. Château de Gaesbeek	6,500		
	15. Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie	17,000		
	16. Académie royale de Langue et de Littérature françaises	45,000		
	17. Académie royale flamande (<i>y compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie</i>)	80,000		
	18. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	30,500		
	19. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux	40,000		
	20. Institut agronomique de l'Etat à Gand	17,000		
	21. Institut supérieur de commerce d'Anvers	15,000		

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	37. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Instituut gestort worden).</i> 38. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei. 39. Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen).</i> 40. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen).</i> 41. Rijkstuinbouwschool te Gent. 42. Handelshoogeschool te Antwerpen. Terugbetaling aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en aan de Nationale Maatschappij der Buurispoorwegen van den prijs der forfaitaire reisbiljetten, der abonnemen- ten en van het vervoer in debet. Te betalen sommen aan het Beheer van Posterijen voor het vervoer der dienststukken Sommen te betalen aan de conservators van het Kadaster en van de Hypotheken, ingevolge de toepassing van artikel 27 der wet van 7 Augustus 1931 op het behoud van monumenten en land- schappen. — Allerlei uitgaven van denzelfden aard. Uitgaven : 1. Hoofdbestuur. 2. Koninklijke Sterrenwacht. 3. Koninklijk Weerkundig Instituut. 4. Koninklijke Bibliotheek. 5. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 6. Rijksarchief. 7. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. 8. Belgisch Historisch Instituut te Rome. 9. Commissie voor de Nationale Biografie <i>(met inbegrip van de kosten van litteraire en typogra- phische verbeteringen).</i> 10. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis <i>(met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en kopiewerken).</i> 11. Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie. 12. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België. 13. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 14. Kasteel van Gaesbeek. 15. Bulletin der Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde. 16. Koninklijke Academie voor Franse Taal- en Letterkunde. 17. Koninklijke Vlaamsche Academie <i>(met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en kopiewerken).</i> 18. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 19. Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours. 20. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent. 21. Handelshoogeschool te Antwerpen.	12 13 14 15

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	CHAPITRE III SUBVENTIONS 16 Subventions légales : 1. Fonds communaux et fonds d'arrondissement des Mieux-Doués (<i>par dérogation à l'article 6 de la loi organique du fonds des Mieux-Doués, la subvention normale ne sera liquidée que dans la limite du crédit alloué</i>) fr. 1,600,000 2. Université libre de Bruxelles (<i>Loi du 23 juin 1930</i>) 11,662,705 3. Université catholique de Louvain (<i>Loi du 23 juin 1930</i>) 11,662,705 4. Ecole des Mines et de Métallurgie du Hainaut, à Mons (<i>Loi du 23 juin 1930</i>) 2,330,723 5. Pensionnats agréés pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe 1,890,000 6. Communes et directions des écoles libres, adoptables et adoptées qui organisent le transport des enfants anormaux. 38,000 7. Restauration et entretien des monuments civils et religieux présentant un intérêt exclusivement artistique ou historique, des objets d'art et d'archéologie 1,100,000 8. Bibliothécaires des bibliothèques publiques 975,000 9. Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes (<i>livres</i>) 1,400,000 10. Institutions d'enseignement technique industriel, commercial, professionnel, ménager, agricole, horticole et ménager agricole, y compris les cours postsecondaires agricoles (<i>loi du 15 novembre 1919 et arrêté royal du 10 juillet 1933</i>) : subventions forfaitaires calculées par application des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933, 28 avril et 12 juin 1934, sur la base des chiffres admis par l'Office de l'Enseignement technique, et comprenant traitements, salaires augmentés de la cotisation patronale et de l'intervention pour indemnités familiales, pensions conditionnées par l'article 4 de l'arrêté royal du 14 juillet 1933, l'article 2 de l'arrêté royal du 15 juillet 1933 et de l'article 1 de l'arrêté royal du 12 juin 1934, tels qu'ils ont été modifiés par l'arrêté royal du 24 mai 1937 115,308,200 11. Subventions extraordinaires aux institutions d'enseignement technique industriel, commercial, ménager agricole et horticole (<i>art. 4 et 5 des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933</i>) 6,000,000 17 Subventions conventionnelles : 1. Subventions scientifiques : Office international de Chimie; stations zoologiques et biologiques à l'étranger (<i>location de tables d'études</i>); bureau international d'éducation; école française d'Athènes. Subventions à divers organismes internationaux scientifiques 209,500 2. Conseils nationaux de recherches scientifiques (<i>Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique</i>) et Tables constantes de physique et de mathématiques 12,000 3. Enseignement normal : administrations communales dont les instituteurs enseignent dans les écoles d'application (<i>frats de personnel</i>) 2,100 4. Part d'intervention de l'Etat dans les frais occasionnés à la ville de Verviers par l'organisation des cours de travaux manuels 4,200 5. Enseignement primaire. Commune de Paliseul : part de l'Etat dans une dépense annuelle 1,110 6. Bureau de l'Union internationale pour la protection des œuvres littéraires et artistiques 26,700 7. Bureau international de l'enseignement technique 19,600 8. Ecole centrale de service social. 150,000 18 Subventions facultatives : 1. Administration centrale : fonds d'avances 15,300 2. Subvention à « l'Union belge pour la Société des Nations » en vue de favoriser dans les écoles la propagande en faveur de la Société des Nations 20,000	153,967,333 425,210

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK III	
	TOELAGEN	
	Wettelijke toelagen :	16
	1. Gemeentelijke Fondsen en Arrondissementsfondsen der Meestbegaafden (<i>in afwijking van artikel 6 van de organieke wet van het fonds der Meestbegaafden, zal de normale toelage slechts binnen de grenzen van het toegekend krediet vereffend worden</i>). 2. Vrije Universiteit te Brussel (<i>Wet van 23 Juni 1930</i>). 3. Katholieke Universiteit te Leuven (<i>Wet van 23 Juni 1930</i>). 4. School voor Mijnbouw en Metallurgie van Henegouwen, te Bergen (<i>wet van 23 Juni 1930</i>). 5. Erkende kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 6. Gemeenten en besturen van vrije, aangenomen en aanneembare scholen, welke het vervoer der abnormale kinderen inrichten. 7. Herstel en onderhoud der burgerlijke en godsdienstige gebouwen die een uitsluitend kunst- of historisch belang opleveren, der kunst- en oudheidkundige voorwerpen. 8. Bibliothecarissen der openbare bibliotheken. 9. Gewone en reizende openbare bibliotheken (<i>boeken</i>). 10. Inrichtingen voor technisch nijverheids-, handels-, vakhuishoud-, landbouw-, tuinbouw- en landbouw-tuinbouw- en landbouwhuishoudonderwijs, met inbegrip van de naschoolsche landbouw cursussen (<i>wet van 15 November 1919 en Koninklijk Besluit van 10 Juli 1933</i>); forfaitaire toelagen berekend bij toepassing der Koninklijke Besluiten van 14 en 15 Juli 1933, 28 April en 12 Juni 1934, op den grondslag der door den Dienst voor het Technisch Onderwijs aangenomen cijfers, omvattende wedden, loonen vermeerderd met de werkgeversbijdragen en den kindertoeslag, pensioenen volgens de voorwaarden van artikel 4 van Koninklijk Besluit van 14 Juli 1933, artikel 2 van het Koninklijk Besluit van 15 Juli 1933, en van artikel 1 van het Koninklijk Besluit van 12 Juni 1934, zooals ze bij Koninklijk Besluit van 24 Mei 1937 gewijzigd werden. 11. Buitengewone toelagen aan de inrichtingen voor technisch nijverheids-, handels-, huishoud-, landbouw- en tuinbouwonderwijs (<i>art. 4 en 5 van de Koninklijke besluiten van 14 en 15 Juli 1933</i>).	
	Overeengekomen toelagen :	17
	1. Wetenschappelijke toelagen : Internationaal scheikundig bureau; zoologische en biologische stations in het buitenland (<i>huurkosten van studietafels</i>); internationaal opvoedkundig bureel; Fransche school te Athene. Tegemoetkomingen aan verschillende wetenschappelijke internationale organismen. 2. Nationale raden voor wetenschappelijke onderzoeken (<i>Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten</i>) en natuurkundige en wiskundige constante tafels. 3. Normaalonderwijs : gemeentebesturen waarvan de onderwijzers les geven in de oefenscholen (<i>kosten van personeel</i>). 4. Staatsaandeel in de door het inrichten voor de cursussen in de handwerken aan de stad Verviers opgelegde ontkosten. 5. Lager onderwijs. Gemeente Palsenl : aandeel van den Staat in een jaarlijksche uitgave. 6. Bureel der Internationale Vereeniging ter bescherming van letterkundige en kunstwerken. 7. Internationaal bureel voor het technisch onderwijs. 8. Centrale school voor maatschappelijk dienstbetoon.	
	Niet verplichte toelagen :	18
	1. Hoofddiestuur : voorschottenfonds. 2. Toelage aan de « Belgische Unie voor den Volkenbond » tot bevordering in de scholen van de propaganda voor den Volkenbond.	

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article.	Bedrag der kredieten per artikel.
	DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.		
18	3. Subventions scientifiques. Subventions à des savants, soit en espèces, soit sous forme de souscription à des ouvrages; subventions pour publications, missions, voyages, fouilles et travaux à but scientifique	463,110	
	4. Education physique des étudiants universitaires	25,000	
	5. Enseignement moyen : établissements communaux ou provinciaux (<i>frais de personnel</i>) (<i>y compris traitements de disponibilité</i>).	600,000	
	6. Enseignement moyen : subventions aux communes pour l'ameublement et l'outillage des établissements de l'Etat	1,000,000	
	7. Subventions aux écoles qui organisent des cours de langue française pour adultes dans les communes d'expression allemande	150,000	
	8. Subventions et encouragements aux artistes qui, notamment à l'occasion des expositions, ont donné des preuves de mérite; subventions aux artistes pour les voyages et missions qu'ils accomplissent dans l'intérêt de leurs études. Subventions aux établissements publics, aux communes et aux provinces pour les aider à acquérir des œuvres d'art, à la gravure en taille douce et en médailles, aux publications relatives aux Beaux-Arts et à l'Archéologie, aux musées de province et aux institutions similaires, pour l'accroissement et la mise en valeur de leurs collections. Travaux de peinture murale avec le concours des communes et des établissements intéressés.	582,000	
	9. Sociétés instituées pour l'encouragement des Beaux-Arts et expositions locales	75,000	
	10. Académies et écoles de dessin (<i>y compris la quote-part de l'Etat dans le paiement des traitements de disponibilité</i>)	3,200,000	
	11. Jeunes artistes.	5,000	
	12. Diffusion artistique des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique	30,000	
	13. Office National des Musées de Belgique	15,000	
	14. Institut supérieur d'histoire de l'art et d'archéologie	30,000	
	15. Service éducatif des Musées royaux d'Art et d'Histoire	40,000	
	16. Fondation égyptologique « Reine Elisabeth »	25,000	
	17. Fonds commun des Musées de l'Etat : subvention constituée par le produit net des droits d'entrée dans les Musées de l'Etat (<i>arrêté royal du 7 juillet 1924</i>)	465,000	
	18. Monuments à élever aux hommes illustres de la Belgique; monuments commémoratifs d'un caractère artistique reconnu; médailles consacrant des événements mémorables	60,000	
	19. Fabriques d'églises : exécution et restauration d'objets mobiliers religieux offrant un caractère artistique reconnu	30,000	
	20. Patrimoine du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	19,150	
	21. Patrimoine du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	530	
	22. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	40,000	
	23. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Liège	40,000	
	24. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Gand.	40,000	
	25. Société des Concerts du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	40,000	
	26. Ecoles de musique autres que les Conservatoires royaux. (<i>Y compris la part contributive de l'Etat dans le paiement des traitements de disponibilité</i>).	2,500,000	
	27. Subventions et encouragements à des artistes musiciens; subventions pour les missions et voyages qu'ils accomplissent; subventions à l'art dramatique musical	28,000	
	28. Fondation musicale « Reine Elisabeth »	28,000	
	29. Art lyrique national : Concerts	5,210,000	
			17,654,190

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERF DER UITGAVEN.	Artikelen.
173,342,933	3. Wetenschappelijke toelagen. Toelagen aan geleerden, hetzij in speciën, hetzij in den vorm van intekening op werken; toelagen voor uitgaven, zendingen, reizen, opdelvingen en werken met wetenschappelijk doel. 4. Lichamelijke opvoeding der universitaire studenten. 5. Middelbaar onderwijs: gemeentelijke of provinciale inrichtingen (<i>kosten van personeel</i>), (<i>met inbegrip van de jaarwedden van beschikbaarheid</i>). 6. Middelbaar onderwijs: toelagen aan de gemeenten om de Rijksinstellingen te meubileren en van de vereischte benodigdheden te voorzien. 7. Toelagen aan de scholen die cursussen in de Fransche taal voor volwassenen inrichten, in de gemeenten waar het Duitsch de voertaal is. 8. Toelagen en aanmoedigingen aan kunstenaars die, vooral ter gelegenheid van tentoonstellingen, blijken van verdienste hebben gegeven; toelagen aan kunstenaars ter gelegenheid van hunne reizen of zendingen in het belang van hunne studiën. Toelagen aan de openbare instellingen, aan de gemeenten en aan de provinciën om ze kunstwerken te helpen aankopen, aan de kopersnij- en stempelsnijkunst, aan uitgaven betreffende de schoone kunsten en de oudheidkunde, aan de musea in de provinciën en aan de soortelijke instellingen voor het vermeerderen en het voordeelig plaatsen hunner verzamelingen. Muurschilderingen met medehulp van de betrokken gemeenten en inrichtingen. 9. Vereenigingen opgericht tot aanmoediging der Schoone Kunsten en plaatselijke tentoonstellingen. 10. Academiën en teekenscholen (<i>met inbegrip van het Staatsaandeel in de betaling der disponibiliteitswedden</i>). 11. Jonge kunstenaars. 12. Kunst voor alle voordrachten ingericht door de Koninklijke Belgische Musea voor Schoone Kunsten. 13. Nationale Dienst van de Belgische Musea. 14. Hooger Instituut van Kunstgeschiedenis en Oudheidkunde. 15. Opvoedingsdienst van de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 16. Egyptologische stichting « Koningin Elisabeth ». 17. Gemeenschappelijk Fonds der Staatsmusea: toelage bestaande uit de netto-opbrengst van het toegangsgeld in de Staatsmusea (<i>Koninklijk besluit van 7, Juli 1924</i>). 18. Gedenkteekens op te richten voor de beroemde Belgen: gedenkteekens welke een erkend kunstkarakter bezitten; gedenkpenningen voor merkwaardige gebeurtenissen. 19. Kerkfabrieken: uitvoeren en herstel van godsdienstige meubelvoorwerpen met een erkend kunstkarakter. 20. Eigendom van het Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 21. Eigendom van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 22. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel. 23. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Luik. 24. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Gent. 25. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen. 26. Andere muziekscholen dan de Koninklijke Conservatoria. (<i>Met inbegrip van het Staatsaandeel in de wedden van beschikbaarheid</i>). 27. Toelagen en aanmoedigingen aan toonkunstenaars; toelagen voor zendingen en reizen; toelagen aan de muzikale toneelkunst. 28. Muzikale stichting « Koningin Elisabeth ». 29. Nationale lyrische kunst: Concerten.	18

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
18	30. Orchestre national de Belgique. (<i>Les recettes et les dépenses de l'O. N. B. seront soumises au contrôle de la Cour des Comptes.</i>) 950,000 31. Art et littérature dramatiques, conférences littéraires. 1,100,000 32. Lettres françaises : souscriptions et subventions 160,000 33. Lettres wallonnes : souscriptions et subventions 50,000 34. Lettres flamandes : souscriptions et subventions 160,000 35. Union professionnelle de la Presse belge (<i>Maison de la Presse</i>). 60,000 36. Musée de la Vie Wallonne 13,600 37. « Woordenboek der Nederlandsche Taal » 14,000 38. Fouilles et travaux dans l'intérêt de l'archéologie nationale 2,000 39. Œuvres postsecondaires 300,000 40. Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes (<i>construction et aménagement</i>) 11,500 41. Exposition nationale du Travail 17,000 42. Organismes participant ou aidant à la propagation des enseignements technique et agricole. Souscription à des ouvrages intéressant ces deux enseignements 40,000		
19	Bourses. — Prix. — Prêts : 1. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique. Prix des concours 34,000 2. Prêts d'études universitaires 320,000 3. Bourses de voyage aux porteurs de diplômes légaux universitaires, de diplômes scientifiques universitaires et subventions aux lauréats des concours n'ayant pu obtenir une de ces bourses 480,000 4. Concours universitaires : Prix en espèces et achat de médailles destinées aux lau- réats 45,500 5. Accords intellectuels avec des pays étrangers : Bourses d'échanges. 60,000 6. Enseignement normal : Bourse pédagogique 3,600 7. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers : Bourses aux élèves. 14,800 8. Institut supérieur des arts décoratifs : bourses aux élèves 4,500 9. Lauréats du grand concours de peinture 48,000 10. Commission royale des Monuments et des Sites : bourses aux architectes 10,000 11. Grand prix des arts plastiques 10,000 12. Bourses à de jeunes artistes 19,800 13. Bourses d'études aux élèves des conservatoires royaux 50,000 14. Prix de littérature française (un seul prix de 20,000 francs) 20,000 15. Prix de littérature flamande (un seul prix de 20,000 francs) 20,000 16. Académie royale de Langue et de Littérature françaises : Prix 9,000 17. Académie royale flamande : Prix des concours 12,500 18. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand 10,000 19. Institut supérieur de commerce d'Anvers 25,000 20. Ecoles et Instituts supérieurs de commerce 40,000 21. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française et Instituts agronomiques de l'Etat 24,000	1,296,200	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1937.**

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	30. Nationaal Belgische Orkest. (<i>De ontvangsten en uitgaven van het N. B. O. zullen aan de controle van het Rekenhof worden onderworpen.</i>) 31. Dramatische kunst en litteratuur, letterkundige voordrachten. 32. Fransche letteren : inschrijvingen en toelagen. 33. Waalsche letteren : inschrijvingen en toelagen. 34. Vlaamsche letteren : inschrijvingen en toelagen. 35. Beroepsvereniging der Belgische Pers (<i>Pershuis</i>). 36. « Musée de la Vie Wallonne ». 37. « Woordenboek der Nederlandsche Taal ». 38. Opdelvingen en werken in het belang van de Nationale oudheidkunde. 39. Naschoolsche werken. 40. Gewone en reizende openbare bibliotheken (<i>bouwen en inrichten</i>). 41. Nationale tentoonstelling van den Arbeid. 42. Organismen die bijdragen of helpen tot de verspreiding van het technisch- en landbouw onderwijs. Inschrijvingen op werken die voor deze beide onderwijstakken van gewicht zijn. Beurzen. — Prijzen. — Leeningen : 1. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. Prijzen der wedstrijden. 2. Universitaire studieleeningen. 3. Reisbeurzen van de houders van wettelijke universitaire diploma's, van wetenschappelijke universitaire diploma's en toelagen aan de bekroonden der wedstrijden welke niet deze beurzen konden bekomen. 4. Universitaire wedstrijd : Prijs in speciën en aankoop van penningen bestemd voor de bekroonden. 5. Intellectuele overeenkomsten met vreemde landen : Uitwisselingsbeurzen. 6. Normaalonderwijs : Pedagogische beurs. 7. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Beurzen aan leerlingen. 8. Hooger Instituut voor Sierkunsten : beurzen aan de leerlingen. 9. Bekroonden van den grooten wedstrijd in de schilderkunst. 10. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen : Beurzen aan de bouwmeesters. 11. Groote prijs voor de beeldende kunsten. 12. Beurzen aan jonge kunstenaars. 13. Studiebeurzen aan de leerlingen der Koninklijke Conservatoria. 14. Prijs voor de Fransche letterkunde (één prijs van 20,000 frank). 15. Prijs voor de Vlaamsche letterkunde (één prijs van 20,000 frank). 16. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde : Prijzen. 17. Koninklijke Vlaamsche Academie : Prijzen der wedstrijden. 18. Rijkshoogerennijverheidsschool te Gent. 19. Handelshoogeschool te Antwerpen. 20. Hoogere handelscholen en Instituten. 21. Staatsschool voor Fransch veeartsenijkundig onderwijs en Rijkslandbouwhoogescholen.	18 19

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article.
	DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Bedrag der kredieten per artikel.
19	22. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	25,000
	23. Etablissements d'enseignement agricole de l'Etat	1,500
	24. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde : Primes de travail aux élèves	9,000
	CHAPITRE IV	
	ACQUISITIONS	
20	1. Administration des Beaux-Arts : Achat d'œuvres d'artistes belges et étrangers fr.	400,000
	2. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers : Œuvres d'art (y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse du Musée)	320,000
	3. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Œuvres d'art (y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse des Musées)	640,000
	4. Musées royaux d'Art et d'Histoire : Œuvres d'art et ouvrages artistiques et scientifiques destinés à la bibliothèque (y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse des Musées)	640,000
	CHAPITRE V	
	SECOURS	
21	Secours alloués, à défaut de pension, ou dans le cas d'une pension minime, à d'anciens fonctionnaires, employés, instituteurs primaires et agents payés sur salaires, à leurs veuves ou aux membres de leur famille, dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse, ainsi qu'à d'anciens membres du personnel des institutions libres d'enseignement technique et des ateliers d'apprentissage, à leurs veuves ou orphelins	226,500
22	Secours à des artistes et à des savants dans le besoin ou à leurs familles. — Subventions aux organismes philanthropiques s'occupant des mêmes artistes	80,000
23	Indemnités tenant lieu de suppléments de pension à d'anciens instituteurs qui, ayant donné leur démission sous le régime scolaire de 1879, ou ayant été mis en disponibilité par suppression d'emploi, à la suite de la loi du 20 septembre 1884, ne jouissent que d'une pension minime, et qui se trouvent dans le besoin	4,000
	CHAPITRE VI.	
	DÉPENSES DIVERSES	
24	Organisation des cours de flamand : Frais divers	20,000
25	Dépenses imprévues non libellées au Budget	30,000
26	Remboursement aux communes, sièges d'établissements d'enseignement moyen, du minerval supplémentaire exigé des élèves des localités environnantes	550,000
	Total des dépenses ordinaires. fr.	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
2,000,000	22. Rijkscentrale praktische hoefsmidschool.	19
	23. Rijksinstellingen voor landbouwonderwijs.	
	24. Rijks tuinbouwschool te Vilvoorde : Arbeidspremiën aan de leerlingen	
	HOOFDSTUK IV.	
	AANKOOPEN	
	1. Bestuur der Schoone Kunsten : Aankoop van werken van Belgische en vreemde kunstenaars.	20
	2. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van het Museum).	
	3. Koninklijk Musea voor Schoone Kunsten van België : Kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van de Musea.)	
	4. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : kunstwerken, artistiek en wetenschappelijke werken bestemd voor de bibliotheek (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van de Musea).	
	HOOFDSTUK V.	
310,500	HULPGELDEN	
	Verleening van hulpgelden, waar geen pensioen of slechts een gering pensioen genoten wordt, aan gewezen ambtenaren, beambten, lagere onderwijzers en loontrekkende bedienden, aan hun weduwen of verwanten wier steun zij waren en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden, alsmede aan gewezen leden van het personeel der vrije inrichtingen voor technisch onderwijs en der leerwerkplaatsen, aan hun weduwen of wezen.	21
	Hulpgelden aan in nood zijnde kunstenaars en geleerden of aan hunne gezinnen. — Toelagen aan menschevende lichamen die zich met dezelfde kunstenaars bezig houden.	22
	Bij wijze van toelage verleende pensioentoeslag ten gunste van oud-onderwijzers die, dewijl zij onder het schoolregiem van 1879 vrijwillig ontslag namen of bij opheffing van betrekking ter beschikking werden gesteld, bij toepassing van de wet van 20 September 1884, slechts een gering pensioen genieten en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden.	23
	HOOFDSTUK VI.	
600,000	ONDERSCHIEDENE UITGAVEN	
	Inrichting van de Vlaamsche leergangen : Allerlei kosten	24
	Onvoorzlene uitgaven in de Begrooting niet beschreven	25
	Terugbetaling van de gemeenten, waar middelbare onderwijsinrichtingen gevestigd zijn, van het extraschoolgeld vereischt van de leerlingen der aanpalende gemeenten.	26
1,172,835,278	Totaal des gewone uitgaven.	

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article.
	DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	— Bedrag der kredieten per artikel.
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE VII		
27	Musée scolaire national : subventions en espèces ou en nature (meubles, appareils, etc.) aux offices d'orientation professionnelle de la jeunesse reconnus par l'Etat	120,000
28	Musée scolaire national : confection d'un catalogue de la bibliothèque pédagogique et reconstitution de la filmothèque	50,000
29	Concours décennal des sciences philosophiques (6 ^e période) : prix, frais de voyage, indemnités de vacation et travaux d'écritures. — Concours décennal des sciences minéralogiques (5 ^e période) : frais des séances consacrées au rapport du jury de 1937	36,000
30	Subside au V ^e Congrès international des linguistes à Bruxelles	12,500
31	Subside au III ^e Congrès international des sciences phonétiques	15,000
32	Observatoire royal : publications et impressions; missions	68,000
33	Institut royal météorologique : remise en état des locaux	25,500
34	Bibliothèque royale : aménagement des locaux; acquisition de mobilier et de matériel scientifique; publications; reliures	175,000
35	Musée royal d'Histoire naturelle : construction d'armoires, de plateaux-caisses et de boîtes entomologiques; équipement des collections d'exposition; notices explicatives bilingues; achat d'une bibliothèque scientifique	800,000
36	Archives du Royaume : ameublement	50,000
37	Université de Gand : réorganisation de certains laboratoires et instituts (outillage scientifique : collections, ouvrages, etc.). — Travaux d'agrandissement et ameublement	3,500,000
38	Université de Liège : réorganisation de certains laboratoires et instituts (outillage, collections, ouvrages, etc.), travaux d'agrandissement et ameublement; loyers d'immeubles pour l'école de commerce et l'institut de minéralogie; aménagements divers	3,170,000
39	Ecoles normales de l'Etat : renouvellement des peintures et badigeonnages	200,000
40	Subvention à la commune d'Eupen pour la traduction de livres classiques en langue allemande	2,000
41	Institut supérieur des arts décoratifs : ameublement; appareils de projection	100,000
42	Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : travaux de réfection et de peinture; aménagements; mobilier; installation électrique; catalogue de la peinture ancienne; tentures	395,000
43	Musées royaux d'Art et d'Histoire : équipement de nouvelles galeries; appareils de laboratoires et produits spéciaux; subvention aux fouilles d'Apamée et recherches archéologiques à l'étranger; placements d'inscriptions permanentes; remboursement aux Fonds commun des musées	500,000
44	Musée Constantin Meunier : aménagement et ameublement, exécution en bronze de quelques œuvres du maître dont les plâtres seuls existent	50,000
45	Château de Mariemont : matériel d'incendie	20,000
46	Commandes à des artistes belges d'œuvres destinées à des établissements de l'Etat	50,000
47	Commission royale des Monuments et des Sites : cartons pour archives; téléphonie privée; impressions	24,500
48	Conservatoire royal de Musique de Bruxelles : aménagement de divers locaux; centenaire de l'Association des Concerts	95,000
49	Conservatoire royal de Musique de Liège : transformation de l'orgue	100,000
50	Conservatoire royal de Musique de Gand : amélioration de l'acoustique de la salle des concerts; piano; reliures	60,000
51	Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers : subvention au Comité institué pour la création d'un foyer	25,000

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN. HOOFDSTUK VII. Nationaal Schoolmuseum : toelagen in speciën of in natura (meubels, apparaten, enz.) aan de door den Staat erkende diensten voor beroepskeuze voor jonge lieden. 27 Nationaal Schoolmuseum : opmaken van een catalogoog voor de pedagogische bibliotheek en herstelling van de filmotheek. 28 Tienjaarlijksche wedstrijd van philosophische wetenschappen (6^e periode) : prijs, reiskosten, zittingen en schrijfwerk. — Tienjaarlijksche wedstrijd van de delfstofkundige wetenschappen (5^e periode) : onkosten der vergaderingen besteed aan het verslag van de Commissie van 1937. 29 Toelage aan het V^e Wereldcongres der taalkundigen 30 Toelage aan het III^e Wereldcongres der phonetische wetenschappen 31 Koninklijke Sterrenwacht : publicaties en drukwerk; zendingen 32 Koninklijk Werkkundige Instituut : herstelling van de lokalen 33 Koninklijke Bibliotheek : inrichting der lokalen; aankoop van mobiele en wetenschappelijk materieel; publicaties; inbindingen. 34 Koninklijk Natuurhistorisch Museum : aanleggen van kasten, bakplaten en insectenkundige dozen; inruiting van verzamelingen voor tentoonstellingen; tweetalige verklarende berichten; aankoop van een wetenschappelijke bibliotheek. 35 Rijksarchief : meubilerie. 36 Universiteit te Gent : herinrichting van zekere laboratoria en instituten (wetenschappelijk materieel, verzamelingen, werken, enz.). — Werken tot vergrooting en meubilerie. 37 Universiteit te Luik : herinrichting van zekere laboratoria en instituten (materieel, verzamelingen, werken, enz.); werken tot vergrooting en meubilerie; huur van gebouwen voor handelsschool en het instituut voor mineralogie; allerlei inrichtingen. 38 Rijksnormaalscholen : hernieuwing van schilderwerken en witten 39 Toelage aan de gemeente Eupen voor het vertalen van schoolboeken in het Duitsch 40 Hooger Instituut voor Sierkunsten : stoffeering; toestellen voor lichtbeelders 41 Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : herstellings- en schilderwerk; inrichtingen; meubelen; plaatsing van electriciteit; catalogoog van oude schilderkunst; behangsel. 42 Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : inrichting van nieuwe galerijen; toestellen van laboratoria en speciale produkten; toelage voor de opdelvingen te Apamea en oudheidkundige naasporingen in het buitenland; plaatsing van bestendige opschriften; terugbetaling aan het Gemeenschappelijk Fonds der musea. 43 Constantin Meunier Museum : inrichting en meubilerie van het lokaal, gieten in brons van eenige werken van den meester die slechts in pleister bestaan. 44 Kasteel van Mariemont : brandmaterieel 45 Bestellingen aan Belgische kunstenaars van werken bestemd voor Staatsinstellingen 46 Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen : kartonnendozen voor het archief; private telefonie; drukwerk. 47 Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel : inrichten van verschillende lokalen. 48 Koninklijk Muziekconservatorium van Luik : vervorming van het orgel 49 Koninklijk Muziekconservatorium van Gent : verbetering van den klanktoestand van de concertzaal, piano, binding. 50 Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen : toelage aan het Comité ingericht met het oog op het inrichten van een foyer. 51	

15,494,500

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article.	
		— Bedrag der kredieten per artikel.	
52	Académie royale de Langue et de Littérature française : publication d'une bibliographie de la littérature belge de 1880 à 1930 (y compris les honoraires d'auteurs et les travaux de copie); commémoration d'écrivains disparus; exécution de bustes et de portraits; organisation de cérémonies	22,000	
53	Dépenses de toute nature à résulter de la prolongation de la scolarité (application notamment de l'arrêté royal du 31 juillet 1935 prorogé par la loi du 19 juin 1937, de l'arrêté royal du 7 novembre 1935, de l'arrêté ministériel du 27 août 1935, etc.).	5,000,000	
54	Institut agronomique de l'Etat à Gembloux : continuation des travaux d'aménagement et d'ameublement (y compris ceux de la ferme expérimentale); outillage de laboratoires	500,000	
55	Institut agronomique de l'Etat à Gand : travaux de transformation, de réparations, d'aménagement, d'éclairage et de chauffage	160,000	
56	Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand : achat de matériel pédagogique pour la section textile.	75,000	
57	Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy : remise en état des locaux; mobilier; matériel scientifique; matériel de chauffage	150,000	
58	Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken : subvention extraordinaire à la ferme autonome	30,000	
59	Institut supérieur de commerce d'Anvers : continuation des travaux d'amélioration des installations scientifiques	15,000	
TOTAL du Budget du Ministère de l'Instruction publique. . fr.			

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 23 septembre 1937.

LEOPOLD.

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Instruction Publique,
JULIUS HOSTE.

Le Ministre des Finances,
H. DE MAN.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Koninklijke Academie voor Franse Taal- en Letterkunde : uitgaaf van een bibliografie van de Belgische letterkunde van 1880 tot 1930 (met inbegrip van het eeraloon van de auteurs en het kopiewerk); herdenking van verdwenen schrijvers; uitvoering van borstbeelden en van portretten; inrichting van plechtigheden. Uitgaven van allen aard welke uit de verlenging van den leertijd zullen voortspruiten (toepassing van onder andere het Koninklijk besluit van 31 Juli 1935 verlengd door de wet van 19 Juni 1937 van het Koninklijk besluit van 7 November 1935, van het ministerieel besluit van 27 Augustus 1935, enz.). Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux : voortzetting der inrichtings- en meubileringswerken (met inbegrip van dezen van de proefboerderij); uitrusting van laboratoria. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent : vervormings-, herstellings-, schikkings-, verlichtings- en verwarmingswerken. Rijks Hogerenijverheidsschool te Gent : aankoop van didactisch materieel voor de textiel afdeling. Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei : herstelling van de lokalen; meubilair; wetenschappelijk materieel; verwarmingsmaterieel. Rijks Hogerenormaal Instituut voor landbouwhuishoudkunde te Laeken : buitengewone toelage aan de zelfstandige hoeve. Handelshoogeschool te Antwerpen : voortzetting van de verbeteringswerken en van de wetenschappelijke inrichtingen.	52 53 54 55 56 57 58 59
1,188,329,778	TOTAAL van de Begrooting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs.	

Ons bekend en goedgekeurd om gevoegd te worden
bij Ons besluit van 23 September 1937.

LEOPOLD.

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Openbare Onderwijs,
JULIUS HOSTE.

De Minister van Financiën,
H. DE MAN.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.		Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																																															
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES																																																																																																				
CHAPITRE PREMIER																																																																																																				
DÉPENSES DE PERSONNEL																																																																																																				
1	1		Traitement du Ministre	100,000	95,000																																																																																															
	2		Frais d'usage d'une automobile	40,000	40,000																																																																																															
2			<i>Traitements d'activité des fonctionnaires, professeurs, employés et gens de service; indemnités familiale, de résidence, de naissance, de dernière maladie et de funérailles. Nominations; promotions; augmentations réglementaires.</i>																																																																																																	
	1		A. — Administration centrale :																																																																																																	
<table><tr><th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents</th><th rowspan="2">DÉPENSES</th></tr><tr><th>Cadre.</th><th>Effectif</th></tr><tr><td>Secrétaire général</td><td>80,000 » 90,000</td><td>1</td><td>1</td><td>90,000</td></tr><tr><td>Directeurs généraux</td><td>65,000 » 80,000</td><td>2</td><td>3⁽¹⁾</td><td>244,080</td></tr><tr><td>Directeurs ayant rang d'inspecteur général.</td><td>60,000 » 75,000</td><td>4</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Directeurs</td><td>50,000 » 68,000</td><td>7</td><td>9⁽²⁾</td><td>575,850</td></tr><tr><td>Sous-directeurs assimilés aux fonctionnaires du rang de directeur</td><td rowspan="2">40,000 » 54,000</td><td>11</td><td>3</td><td>162,000</td></tr><tr><td>Sous-directeurs</td><td>»</td><td>6⁽³⁾</td><td>303,500</td></tr><tr><td>Docteurs en droit</td><td>34,000 » 51,000</td><td>3</td><td>3</td><td>72,000</td></tr><tr><td>Chefs de bureau</td><td>30,000 » 44,000</td><td>22</td><td>17⁽⁴⁾</td><td>701,350</td></tr><tr><td>Premiers rédacteurs</td><td>25,000 » 34,000</td><td>33</td><td>32⁽⁵⁾</td><td>1,032,400</td></tr><tr><td>Commis-rédacteur de 1^{re} classe</td><td>19,000 » 26,000</td><td>22</td><td>21</td><td>501,500</td></tr><tr><td>Sténo-dactylos rédacteurs</td><td>12,600 » 26,000</td><td>»</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Sténo-dactylographes</td><td>12,600 » 22,500</td><td>4</td><td>3⁽⁶⁾</td><td>63,800</td></tr><tr><td>Aide-bibliothécaire</td><td>12,000 » 26,000</td><td>1</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Commis-rédacteurs de 2^e classe</td><td>12,600 » 22,500</td><td>19</td><td>3</td><td>65,500</td></tr><tr><td>Commis aux écritures</td><td>11,000 » 25,000</td><td>107</td><td>113⁽⁷⁾</td><td>2,285,430</td></tr><tr><td>Dactylographes</td><td>11,000 » 20,000</td><td rowspan="2">40</td><td>14</td><td>222,700</td></tr><tr><td>Expéditionnaires</td><td>11,000 » 20,000</td><td>10</td><td>183,300</td></tr><tr><td colspan="2">A reporter</td><td>276</td><td>241</td><td>6,630,560</td></tr></table>						GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents		DÉPENSES	Cadre.	Effectif	Secrétaire général	80,000 » 90,000	1	1	90,000	Directeurs généraux	65,000 » 80,000	2	3 ⁽¹⁾	244,080	Directeurs ayant rang d'inspecteur général.	60,000 » 75,000	4	1	75,000	Directeurs	50,000 » 68,000	7	9 ⁽²⁾	575,850	Sous-directeurs assimilés aux fonctionnaires du rang de directeur	40,000 » 54,000	11	3	162,000	Sous-directeurs	»	6 ⁽³⁾	303,500	Docteurs en droit	34,000 » 51,000	3	3	72,000	Chefs de bureau	30,000 » 44,000	22	17 ⁽⁴⁾	701,350	Premiers rédacteurs	25,000 » 34,000	33	32 ⁽⁵⁾	1,032,400	Commis-rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	22	21	501,500	Sténo-dactylos rédacteurs	12,600 » 26,000	»	1	26,000	Sténo-dactylographes	12,600 » 22,500	4	3 ⁽⁶⁾	63,800	Aide-bibliothécaire	12,000 » 26,000	1	1	26,000	Commis-rédacteurs de 2 ^e classe	12,600 » 22,500	19	3	65,500	Commis aux écritures	11,000 » 25,000	107	113 ⁽⁷⁾	2,285,430	Dactylographes	11,000 » 20,000	40	14	222,700	Expéditionnaires	11,000 » 20,000	10	183,300	A reporter		276	241	6,630,560
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents		DÉPENSES																																																																																																
		Cadre.	Effectif																																																																																																	
Secrétaire général	80,000 » 90,000	1	1	90,000																																																																																																
Directeurs généraux	65,000 » 80,000	2	3 ⁽¹⁾	244,080																																																																																																
Directeurs ayant rang d'inspecteur général.	60,000 » 75,000	4	1	75,000																																																																																																
Directeurs	50,000 » 68,000	7	9 ⁽²⁾	575,850																																																																																																
Sous-directeurs assimilés aux fonctionnaires du rang de directeur	40,000 » 54,000	11	3	162,000																																																																																																
Sous-directeurs		»	6 ⁽³⁾	303,500																																																																																																
Docteurs en droit	34,000 » 51,000	3	3	72,000																																																																																																
Chefs de bureau	30,000 » 44,000	22	17 ⁽⁴⁾	701,350																																																																																																
Premiers rédacteurs	25,000 » 34,000	33	32 ⁽⁵⁾	1,032,400																																																																																																
Commis-rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	22	21	501,500																																																																																																
Sténo-dactylos rédacteurs	12,600 » 26,000	»	1	26,000																																																																																																
Sténo-dactylographes	12,600 » 22,500	4	3 ⁽⁶⁾	63,800																																																																																																
Aide-bibliothécaire	12,000 » 26,000	1	1	26,000																																																																																																
Commis-rédacteurs de 2 ^e classe	12,600 » 22,500	19	3	65,500																																																																																																
Commis aux écritures	11,000 » 25,000	107	113 ⁽⁷⁾	2,285,430																																																																																																
Dactylographes	11,000 » 20,000	40	14	222,700																																																																																																
Expéditionnaires	11,000 » 20,000		10	183,300																																																																																																
A reporter		276	241	6,630,560																																																																																																
(1) Y compris 3 traitements accessoires de 2,000, 1,300 et 780 francs.																																																																																																				
(2) Y compris 2 traitements accessoires de 4,000 francs et 800 francs.																																																																																																				
(3) Y compris 1 traitement accessoire de 3,500 francs.																																																																																																				
(4) Y compris 1 traitement accessoire de 7,500 francs.																																																																																																				
(5) Y compris 1 traitement accessoire de 7,500 francs.																																																																																																				
(6) Y compris 1 traitement accessoire de 1,000 francs.																																																																																																				
(7) Y compris 5 traitements accessoires de 400, 2,000, 2,500, 500 et 200 francs.																																																																																																				
A reporter fr.				110,000	135,000																																																																																															

N. B. — Les notes justificatives relatives au Budget sont publiées à la suite de celui-ci.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																					
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																								
EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.																																																																																																									
EERSTE HOOFDSTUK																																																																																																									
UITGAVEN VOOR PERSONEEL																																																																																																									
5,000	"	Jaarwedde van den Minister	1	1																																																																																																					
"	"	Kosten van gebruik van een auto-rijtuig	2	1																																																																																																					
		Activiteitswedden der ambtenaren, leeraars, beampten en bedienden; gezins-, verblijf- en geboortevergoeding, vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis. Benoëmingen; bevoor- deringen; reglementaire verhoogingen.		2																																																																																																					
A. — Hoofdbestuur :																																																																																																									
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kader.</th><th>Effectief</th></tr><tr><td colspan="5">—</td></tr><tr><td>Secretaris-generaal</td><td>80,000 tot 90,000</td><td>1</td><td>1</td><td>90,000</td></tr><tr><td>Directeurs-generaal.</td><td>65,000 » 80,000</td><td>2</td><td>3⁽¹⁾</td><td>244,080</td></tr><tr><td>Directeurs met den rang van inspecteur- generaal</td><td>60,000 » 75,000</td><td>4</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Directeurs</td><td>50,000 » 68,000</td><td>7</td><td>9⁽²⁾</td><td>575,850</td></tr><tr><td>Onderdirecteurs gelijkgesteld met de amb- tenaars met den rang van directeur.</td><td>40,000 » 54,000</td><td>11</td><td>3</td><td>162,000</td></tr><tr><td>Onderdirecteurs.</td><td></td><td>"</td><td>6⁽³⁾</td><td>303,500</td></tr><tr><td>Doctors in de rechten</td><td>24,000 » 54,000</td><td>3</td><td>3</td><td>72,000</td></tr><tr><td>Bureelhoofden</td><td>30,000 » 44,000</td><td>22</td><td>17⁽⁴⁾</td><td>701,350</td></tr><tr><td>Eerste opstellers.</td><td>25,000 » 34,000</td><td>33</td><td>32⁽⁵⁾</td><td>1,032,400</td></tr><tr><td>Klerken-opstellers 1^e klasse</td><td>19,000 » 26,000</td><td>22</td><td>21</td><td>501,500</td></tr><tr><td>Steno-dactylografen opstellers</td><td>12,600 » 26,000</td><td>"</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Steno-dactylografen</td><td>12,600 » 22,500</td><td>4</td><td>3⁽⁶⁾</td><td>63,800</td></tr><tr><td>Hulp-bibliothecaris</td><td>12,000 » 26,000</td><td>1</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Klerken-opstellers 2^e klasse</td><td>12,600 » 22,500</td><td>19</td><td>3</td><td>65,500</td></tr><tr><td>Schrijvers</td><td>11,000 » 25,000</td><td>107</td><td>113⁽⁷⁾</td><td>2,285,430</td></tr><tr><td>Dactylografen</td><td>11,000 » 20,000</td><td rowspan="2">40</td><td>14</td><td>222,700</td></tr><tr><td>Afschrijvers</td><td>11,000 » 20,000</td><td>10</td><td>183,300</td></tr><tr><td colspan="2">Over te dragen.</td><td>276</td><td>241</td><td>6,630,500</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief	—					Secretaris-generaal	80,000 tot 90,000	1	1	90,000	Directeurs-generaal.	65,000 » 80,000	2	3 ⁽¹⁾	244,080	Directeurs met den rang van inspecteur- generaal	60,000 » 75,000	4	1	75,000	Directeurs	50,000 » 68,000	7	9 ⁽²⁾	575,850	Onderdirecteurs gelijkgesteld met de amb- tenaars met den rang van directeur.	40,000 » 54,000	11	3	162,000	Onderdirecteurs.		"	6 ⁽³⁾	303,500	Doctors in de rechten	24,000 » 54,000	3	3	72,000	Bureelhoofden	30,000 » 44,000	22	17 ⁽⁴⁾	701,350	Eerste opstellers.	25,000 » 34,000	33	32 ⁽⁵⁾	1,032,400	Klerken-opstellers 1 ^e klasse	19,000 » 26,000	22	21	501,500	Steno-dactylografen opstellers	12,600 » 26,000	"	1	26,000	Steno-dactylografen	12,600 » 22,500	4	3 ⁽⁶⁾	63,800	Hulp-bibliothecaris	12,000 » 26,000	1	1	26,000	Klerken-opstellers 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	19	3	65,500	Schrijvers	11,000 » 25,000	107	113 ⁽⁷⁾	2,285,430	Dactylografen	11,000 » 20,000	40	14	222,700	Afschrijvers	11,000 » 20,000	10	183,300	Over te dragen.		276	241	6,630,500		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																																																				
		Kader.	Effectief																																																																																																						
—																																																																																																									
Secretaris-generaal	80,000 tot 90,000	1	1	90,000																																																																																																					
Directeurs-generaal.	65,000 » 80,000	2	3 ⁽¹⁾	244,080																																																																																																					
Directeurs met den rang van inspecteur- generaal	60,000 » 75,000	4	1	75,000																																																																																																					
Directeurs	50,000 » 68,000	7	9 ⁽²⁾	575,850																																																																																																					
Onderdirecteurs gelijkgesteld met de amb- tenaars met den rang van directeur.	40,000 » 54,000	11	3	162,000																																																																																																					
Onderdirecteurs.		"	6 ⁽³⁾	303,500																																																																																																					
Doctors in de rechten	24,000 » 54,000	3	3	72,000																																																																																																					
Bureelhoofden	30,000 » 44,000	22	17 ⁽⁴⁾	701,350																																																																																																					
Eerste opstellers.	25,000 » 34,000	33	32 ⁽⁵⁾	1,032,400																																																																																																					
Klerken-opstellers 1 ^e klasse	19,000 » 26,000	22	21	501,500																																																																																																					
Steno-dactylografen opstellers	12,600 » 26,000	"	1	26,000																																																																																																					
Steno-dactylografen	12,600 » 22,500	4	3 ⁽⁶⁾	63,800																																																																																																					
Hulp-bibliothecaris	12,000 » 26,000	1	1	26,000																																																																																																					
Klerken-opstellers 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	19	3	65,500																																																																																																					
Schrijvers	11,000 » 25,000	107	113 ⁽⁷⁾	2,285,430																																																																																																					
Dactylografen	11,000 » 20,000	40	14	222,700																																																																																																					
Afschrijvers	11,000 » 20,000		10	183,300																																																																																																					
Over te dragen.		276	241	6,630,500																																																																																																					
(1) Met inbegrip van 3 bijkomende wedden van 2,000, 1,300 en 780 frank.																																																																																																									
(2) Met inbegrip van 2 bijkomende wedden van 4,000 en 800 frank.																																																																																																									
(3) Met inbegrip van 1 bijkomende wedde van 3,500 frank.																																																																																																									
(4) Met inbegrip van 1 bijkomende wedde van 7,500 frank.																																																																																																									
(5) Met inbegrip van 1 bijkomende wedde van 7,500 frank.																																																																																																									
(6) Met inbegrip van 1 bijkomende wedde van 1,000 frank.																																																																																																									
(7) Met inbegrip van 5 bijkomende wedden van 400, 2,000, 2,500, 500 en 200 frank.																																																																																																									
5,000	"	Over te dragen.																																																																																																							

N. B. — De verantwoording betreffende deze Begrooting, vinde men achteraan.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2		Report. . . fr.				140,000	135,000
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		DEPENSES	
	1		Report. . .	276	241	6,630,500	
		Inspecteur général des bibliothèques publi- ques	"	"	1	75,000	
		Inspecteur des services administratifs des établissements d'enseignement moyen	"	"	1	48,500	
		Inspecteur des bibliothèques publiques.	"	"	1	35,000	
		Assistant à l'Institut météorologique	"	"	1	40,500	
		Professeur d'athénée	"	"	1	35,500	
		Régent	"	"	1	41,000	
		Régentes.	"	"	2	74,250	
		Comptable des Musées royaux d'Art et d'Histoire	"	"	1	34,000	
		Agents du Trésor	"	"	2	72,000	
		<i>Personnel technique :</i>					
		Directeur du Service des constructions sco- laires	50,000 à 68,000	1	1	65,000	
		Architectes	18,000 " 52,000 18,000 " 34,000	1	1	38,500 32,000	
		Chef traducteur	40,000 " 54,000	1	1 ⁽¹⁾	58,000	
		Traducteurs	25,000 " 44,000	3	2	63,800	
		Commis-traducteurs	12,600 " 26,000	3	2	51,500	
		<i>Personnel subalterne.</i>					
		Huissiers.	10,000 " 20,000	"	5	88,000	
		Messagers-huissiers.	10,000 " 20,000	"	23	322,920	
		Concierges	2,400 " 3,880	"	3 ⁽²⁾	13,965	
		Nettoyeuses	1,500 " 2,400	"	5 ⁽²⁾	20,200	
		Promotions et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				130,000	
		Totaux.		285	296	7,970,135	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				469,800	
		A reporter. . . fr.				7,500,335	
		A reporter. . . fr.				140,000	135,000
		⁽¹⁾ <i>Traitement à titre personnel.</i>					
		⁽²⁾ <i>Y compris l'indemnité de vie chère de 1,600 francs par agent (ancien régime).</i>					

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN					Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.							
5,000		Overdracht.						
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN		
		—	—	—	—	—		
			Overdracht.	276	241	6,630,500	1	
		Inspecteur-Generaal der openbare bibliotheeken	»	»	1	75,000		
		Inspecteur der bestuurlijke diensten van de Rijksmiddelbare onderwijsinrich- tingen	»	»	1	48,500		
		Inspecteur der openbare bibliotheken	»	»	1	35,000		
		Assistent aan het Weerkundig Instituut	»	»	1	40,500		
		Atheneumleeraar	»	»	1	35,500		
		Leeraar	»	»	1	41,000		
		Leeraren	»	»	2	74,250		
		Rekenplichtige der Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis	»	»	1	34,000		
		Agenten der Schatkist.	»	»	2	72,000		
		<i>Technisch personeel.</i>						
		Bestuurder van den Dienst der schoolge- bouwen.	50,000 tot 68,000	1	1	65,000		
		Bouwmeesters	{ 18,000 » 52,000 18,000 » 34,000 }	1	{ 1 1 }	38,500 32,000		
		Hoofdvertaler	40,000 » 54,000	1	1 ⁽¹⁾	58,000		
		Vertalers.	25,000 » 44,000	3	2	63,800		
		Klerken-vertalers	12,600 » 26,000	3	2	51,500		
		<i>Ondergeschikt personeel.</i>						
		Deurwachters	10,000 » 20,000	»	5	88,000		
		Boden-deurwachters	10,000 » 20,000	»	23	322,920		
		Huisbewaarders.	2,400 » 3,880	»	3 ⁽²⁾	13,965		
		Schoonmaaksters	1,500 » 2,400	»	5 ⁽²⁾	20,200		
		Bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938				130,000		
		Totaal.		285	296	7,970,135		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				469,800		
		Over te dragen.			fr.	7,500,335		
5,000		Over te dragen.						
		(1) Wedde ten persoonlijke titel.						
		(2) Met inbegrip van een duurteloeslag van 1,600 frank per beampte (oud reglem).						

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																																																																																		
2	1	Report. . . fr. 140,000 Report. . . fr. 7,500,335 Indemnité de résidence 80,000 Indemnités familiale et de naissance 90,000 Cotisations patronales 6,000 Fr. 7,676,335 Augmentation de 5 % 383,800 Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 8,000 Total (sous littéra A). . . fr. 8,068,135 B. — Administration de l'enseignement technique : <table><thead><tr><th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DÉPENSES</th></tr><tr><th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr></thead><tbody><tr><td colspan="5"><i>Office de l'enseignement technique.</i></td></tr><tr><td colspan="5">1^{re} Inspection administrative :</td></tr><tr><td>Directeur</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1</td><td>1</td><td>68,000</td></tr><tr><td>Inspecteur principal</td><td>"</td><td>1</td><td>1</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Inspecteurs</td><td>"</td><td>5</td><td>5</td><td>164,500</td></tr><tr><td colspan="5">2^{de} Administration :</td></tr><tr><td>Directeur ou sous-directeur</td><td>{ 50,000 » 68,000 40,000 » 54,000 }</td><td>1</td><td>1</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Chef de bureau ou premier rédacteur</td><td>{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }</td><td>1</td><td>"</td><td>"</td></tr><tr><td>Commis rédacteur de 1^{re} classe</td><td>12,600 » 26,000</td><td>"</td><td>1</td><td>19,000</td></tr><tr><td>Sténographe</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>1</td><td>19,500</td></tr><tr><td>Dactylographe</td><td>11,000 » 20,000</td><td>2</td><td>2</td><td>24,780</td></tr><tr><td colspan="5"><i>Direction de l'enseignement technique.</i></td></tr><tr><td>Directeur</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1</td><td>1</td><td>58,000</td></tr><tr><td>Sous-directeur ou chef de bureau</td><td>{ 40,000 » 54,000 30,000 » 44,000 }</td><td>1</td><td>1</td><td>40,000</td></tr><tr><td>Chefs de bureau ou premiers rédacteurs</td><td>{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }</td><td>3</td><td>3⁽¹⁾</td><td>103,000</td></tr><tr><td>Rédacteurs de 1^{re} classe</td><td>19,000 » 26,000</td><td>3</td><td>4</td><td>87,000</td></tr><tr><td>Rédacteur de 2^{de} classe</td><td>12,600 » 22,500</td><td>"</td><td>1</td><td>22,500</td></tr><tr><td>Commis</td><td>11,000 » 25,000</td><td>11</td><td>9</td><td>129,630</td></tr><tr><td>Sténo-dactylographes</td><td>12,600 » 22,500</td><td>2</td><td>2</td><td>29,000</td></tr><tr><td>Dactylographe</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>1</td><td>16,200</td></tr><tr><td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>21,000</td></tr><tr><td></td><td>Totaux. . .</td><td>34</td><td>34</td><td>902,110</td></tr><tr><td></td><td>A reporter. . . fr.</td><td></td><td></td><td>902,110</td></tr><tr><td></td><td></td><td>A reporter. . . fr.</td><td>140,000</td><td>135,000</td></tr></tbody></table> <tr><td colspan="3"></td><td>140,000</td><td>135,000</td></tr>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DÉPENSES	Cadre.	Effectif.	<i>Office de l'enseignement technique.</i>					1 ^{re} Inspection administrative :					Directeur	50,000 à 68,000	1	1	68,000	Inspecteur principal	"	1	1	50,000	Inspecteurs	"	5	5	164,500	2 ^{de} Administration :					Directeur ou sous-directeur	{ 50,000 » 68,000 40,000 » 54,000 }	1	1	50,000	Chef de bureau ou premier rédacteur	{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }	1	"	"	Commis rédacteur de 1 ^{re} classe	12,600 » 26,000	"	1	19,000	Sténographe	12,600 » 22,500	1	1	19,500	Dactylographe	11,000 » 20,000	2	2	24,780	<i>Direction de l'enseignement technique.</i>					Directeur	50,000 à 68,000	1	1	58,000	Sous-directeur ou chef de bureau	{ 40,000 » 54,000 30,000 » 44,000 }	1	1	40,000	Chefs de bureau ou premiers rédacteurs	{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }	3	3 ⁽¹⁾	103,000	Rédacteurs de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	3	4	87,000	Rédacteur de 2 ^{de} classe	12,600 » 22,500	"	1	22,500	Commis	11,000 » 25,000	11	9	129,630	Sténo-dactylographes	12,600 » 22,500	2	2	29,000	Dactylographe	11,000 » 20,000	1	1	16,200	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				21,000		Totaux. . .	34	34	902,110		A reporter. . . fr.			902,110			A reporter. . . fr.	140,000	135,000				140,000	135,000
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DÉPENSES																																																																																																																																	
		Cadre.	Effectif.																																																																																																																																			
<i>Office de l'enseignement technique.</i>																																																																																																																																						
1 ^{re} Inspection administrative :																																																																																																																																						
Directeur	50,000 à 68,000	1	1	68,000																																																																																																																																		
Inspecteur principal	"	1	1	50,000																																																																																																																																		
Inspecteurs	"	5	5	164,500																																																																																																																																		
2 ^{de} Administration :																																																																																																																																						
Directeur ou sous-directeur	{ 50,000 » 68,000 40,000 » 54,000 }	1	1	50,000																																																																																																																																		
Chef de bureau ou premier rédacteur	{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }	1	"	"																																																																																																																																		
Commis rédacteur de 1 ^{re} classe	12,600 » 26,000	"	1	19,000																																																																																																																																		
Sténographe	12,600 » 22,500	1	1	19,500																																																																																																																																		
Dactylographe	11,000 » 20,000	2	2	24,780																																																																																																																																		
<i>Direction de l'enseignement technique.</i>																																																																																																																																						
Directeur	50,000 à 68,000	1	1	58,000																																																																																																																																		
Sous-directeur ou chef de bureau	{ 40,000 » 54,000 30,000 » 44,000 }	1	1	40,000																																																																																																																																		
Chefs de bureau ou premiers rédacteurs	{ 30,000 » 44,000 25,000 » 34,000 }	3	3 ⁽¹⁾	103,000																																																																																																																																		
Rédacteurs de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	3	4	87,000																																																																																																																																		
Rédacteur de 2 ^{de} classe	12,600 » 22,500	"	1	22,500																																																																																																																																		
Commis	11,000 » 25,000	11	9	129,630																																																																																																																																		
Sténo-dactylographes	12,600 » 22,500	2	2	29,000																																																																																																																																		
Dactylographe	11,000 » 20,000	1	1	16,200																																																																																																																																		
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				21,000																																																																																																																																		
	Totaux. . .	34	34	902,110																																																																																																																																		
	A reporter. . . fr.			902,110																																																																																																																																		
		A reporter. . . fr.	140,000	135,000																																																																																																																																		
			140,000	135,000																																																																																																																																		

(1) Y compris un traitement accessoire de 3,000 francs.

(¹) Y compris un traitement accessoire de 3,000 francs.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
5,000		Overdracht.					
		Overdracht. . . . fr. 7,500,335				1	
		Verblijfsvergoeding 80,000					
		Gezins- en geboortevergoedingen 90,000					
		Werkgeversbijdragen 6,000					
		Fr. 7,676,335					
		Vermeerdering met 5 t. h. 383,800					
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 8,000					
		Totaal (onder letter A). . . . fr. 8,068,135					
		B. — Beheer van het technisch onderwijs :					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN	
		<i>Dienst van het technisch onderwijs.</i>					
		1° Bestuurlijke Inspectie :					
		Directeur	50,000 tot 68,000	1	1	68,000	
		Hoofdinspecteur	"	1	1	50,000	
		Inspecteurs	"	5	5	164,500	
		2° Beheer :					
		Directeur of onderdirecteur	50,000 » 68,000 40,000 » 54,000	1	1	50,000	
		Bureelhoofd of eerste opsteller	30,000 » 44,000 25,000 » 34,000	1	"	"	
		Klerkopsteller 1° klasse	12,600 » 26,000	"	1	19,000	
		Stenograaf	12,600 » 22,500	1	1	19,500	
		Dactylograaf	11,000 » 20,000	2	2	24,780	
		<i>Directie van het technisch onderwijs.</i>					
		Directeur	50,000 tot 68,000	1	1	58,000	
		Onderdirecteur of bureelhoofd	40,000 » 54,000 30,000 » 44,000	1	1	40,000	
		Bureelhoofden of eerste opstellers	30,000 » 44,000 25,000 » 34,000	3	3(1)	103,000	
		Opstellers 1° klasse	19,000 » 26,000	3	4	87,000	
		Opsteller 2° klasse	12,600 » 22,500	"	1	22,500	
		Klerken	11,000 » 25,000	11	9	129,630	
		Steno-dactylografen	12,600 » 22,500	2	2	29,000	
		Dactylograaf	11,000 » 20,000	1	1	16,200	
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				21,000	
		Totalen.				34 34	902,110
		Over te dragen. . . . fr.					902,110
5,000		Over te dragen.					
		(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 3,000 frank.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937																																																									
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																									
2		Report. . . fr.	150,000	135,000																																																									
1		Report. . . fr. 902,110																																																											
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 54,125																																																											
		Reste. . . fr. 847,985																																																											
		Indemnité de résidence 8,000																																																											
		Indemnités familiale et de naissance 5,000																																																											
		Cotisations patronales 1,000																																																											
		Fr. 861,985																																																											
		Augmentation de 5 % 43,090																																																											
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,000																																																											
		Total (sous littéra B). . . fr. 907,075																																																											
		Total (sous littéra A). . . fr. 8,068,135																																																											
		Totaux (sous littéras A et B). . . fr. . . .	8,975,210	8,011,850																																																									
2		Musée scolaire national :																																																											
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DEPENSES</th></tr> <tr> <th>Ondrs.</th><th>Effectif</th></tr> <tr> <td>Directeur</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1</td><td>1⁽¹⁾</td><td>66,000</td></tr> <tr> <td>Chef de bureau.</td><td>30,000 » 44,000</td><td>1</td><td>1</td><td>35,000</td></tr> <tr> <td>Econome.</td><td>19,000 » 34,000</td><td>1</td><td>1⁽²⁾</td><td>39,900</td></tr> <tr> <td>Bibliothécaire</td><td>19,000 » 34,000</td><td>1</td><td>1</td><td>22,000</td></tr> <tr> <td>Commis-rédacteur</td><td>11,000 » 25,000</td><td>2</td><td>2</td><td>32,550</td></tr> <tr> <td>Sténo-dactylographe</td><td>11,000 » 22,500</td><td>1</td><td>1</td><td>13,000</td></tr> <tr> <td>Commis aux écritures</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>1</td><td>11,550</td></tr> <tr> <td>Huissiers-surveillants</td><td>10,000 » 20,000</td><td>4</td><td>4</td><td>54,300</td></tr> <tr> <td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>3,750</td></tr> <tr> <td>Totaux.</td><td></td><td>12</td><td>12</td><td>278,050</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DEPENSES	Ondrs.	Effectif	Directeur	50,000 à 68,000	1	1 ⁽¹⁾	66,000	Chef de bureau.	30,000 » 44,000	1	1	35,000	Econome.	19,000 » 34,000	1	1 ⁽²⁾	39,900	Bibliothécaire	19,000 » 34,000	1	1	22,000	Commis-rédacteur	11,000 » 25,000	2	2	32,550	Sténo-dactylographe	11,000 » 22,500	1	1	13,000	Commis aux écritures	11,000 » 25,000	1	1	11,550	Huissiers-surveillants	10,000 » 20,000	4	4	54,300	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				3,750	Totaux.		12	12	278,050		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DEPENSES																																																								
		Ondrs.	Effectif																																																										
Directeur	50,000 à 68,000	1	1 ⁽¹⁾	66,000																																																									
Chef de bureau.	30,000 » 44,000	1	1	35,000																																																									
Econome.	19,000 » 34,000	1	1 ⁽²⁾	39,900																																																									
Bibliothécaire	19,000 » 34,000	1	1	22,000																																																									
Commis-rédacteur	11,000 » 25,000	2	2	32,550																																																									
Sténo-dactylographe	11,000 » 22,500	1	1	13,000																																																									
Commis aux écritures	11,000 » 25,000	1	1	11,550																																																									
Huissiers-surveillants	10,000 » 20,000	4	4	54,300																																																									
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				3,750																																																									
Totaux.		12	12	278,050																																																									
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 15,300																																																											
		Reste. . . fr. 262,750																																																											
		Indemnité de résidence 2,100																																																											
		Indemnités familiale et de naissance 2,500																																																											
		Cotisations patronales 950																																																											
		Fr. 268,300																																																											
		Augmentation de 5 % 13,400																																																											
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,000																																																											
		Total. . . fr. . . .	283,700	212,188																																																									
		A reporter. . . fr.	9,398,910	8,359,038																																																									
		⁽¹⁾ Y compris 3,000 francs pour le Secrétariat du Conseil de perfectionnement de l'enseignement normal et primaire et du Conseil supérieur des bibliothèques publi- ques. ⁽²⁾ Y compris une indemnité compensatoire des frais de logement, de chauffage et d'éclairage (5,900 francs).																																																											

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																									
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																												
5,000	"	Overdracht.		2																																																									
		Overdracht. . . fr. 902,110	1																																																										
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 54,125																																																											
		Blijft. . . fr. 847,985																																																											
		Verblijfsvergoeding 8,000																																																											
		Gezins- en geboortevergoedingen 5,000																																																											
		Werkgeversbijdragen 1,000																																																											
		Fr. 861,985																																																											
		Vermeerdering met 5 t. h. 43,090																																																											
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,000																																																											
		Totaal (onder letter B). . . fr. 907,075																																																											
		Totaal (onder letter A). . . fr. 8,068,135																																																											
963,360	"	Totalen (onder letteren A en B). . . fr. 8,975,210																																																											
		Nationaal schoolmuseum :	2																																																										
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr> <tr> <th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr> <tr> <td>Directeur</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1</td><td>1⁽¹⁾</td><td>66,000</td></tr> <tr> <td>Bureauhoofd</td><td>30,000 » 44,000</td><td>1</td><td>1</td><td>35,000</td></tr> <tr> <td>Econoom</td><td>19,000 » 34,000</td><td>1</td><td>1⁽²⁾</td><td>39,900</td></tr> <tr> <td>Bibliothecaris</td><td>19,000 » 34,000</td><td>1</td><td>1</td><td>22,000</td></tr> <tr> <td>Klerken-opstellers</td><td>11,000 » 25,000</td><td>2</td><td>2</td><td>32,550</td></tr> <tr> <td>Steno-dactylograf</td><td>11,000 » 22,500</td><td>1</td><td>1</td><td>13,000</td></tr> <tr> <td>Schrijvers</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>1</td><td>11,550</td></tr> <tr> <td>Deurwachters-opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>4</td><td>4</td><td>54,300</td></tr> <tr> <td>Periodieke verhoogeningen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>3,750</td></tr> <tr> <td>Totalen.</td><td></td><td>12</td><td>12</td><td>278,050</td></tr> </table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Directeur	50,000 tot 68,000	1	1 ⁽¹⁾	66,000	Bureauhoofd	30,000 » 44,000	1	1	35,000	Econoom	19,000 » 34,000	1	1 ⁽²⁾	39,900	Bibliothecaris	19,000 » 34,000	1	1	22,000	Klerken-opstellers	11,000 » 25,000	2	2	32,550	Steno-dactylograf	11,000 » 22,500	1	1	13,000	Schrijvers	11,000 » 25,000	1	1	11,550	Deurwachters-opzichters	10,000 » 20,000	4	4	54,300	Periodieke verhoogeningen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				3,750	Totalen.		12	12	278,050		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																								
		Kader.	Effectief.																																																										
Directeur	50,000 tot 68,000	1	1 ⁽¹⁾	66,000																																																									
Bureauhoofd	30,000 » 44,000	1	1	35,000																																																									
Econoom	19,000 » 34,000	1	1 ⁽²⁾	39,900																																																									
Bibliothecaris	19,000 » 34,000	1	1	22,000																																																									
Klerken-opstellers	11,000 » 25,000	2	2	32,550																																																									
Steno-dactylograf	11,000 » 22,500	1	1	13,000																																																									
Schrijvers	11,000 » 25,000	1	1	11,550																																																									
Deurwachters-opzichters	10,000 » 20,000	4	4	54,300																																																									
Periodieke verhoogeningen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				3,750																																																									
Totalen.		12	12	278,050																																																									
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 15,300																																																											
		Blijft. . . fr. 262,750																																																											
		Verblijfsvergoeding 2,100																																																											
		Gezins- en geboortevergoedingen 2,500																																																											
		Werkgeversbijdragen 950																																																											
		Fr. 268,300																																																											
		Vermeerdering met 5 t. h. 13,400																																																											
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,000																																																											
71,512	"	Totaal. . . fr. 283,700																																																											
1,039,872	"	Over te dragen.																																																											
		(1) Met inbegrip van 3,000 frank voor het Secretariaat van den Verbeteringsraad voor het lager- en normaalonderwijs en van den Hoogerem Raad der openbare biblio- theken.																																																											
		(2) Met inbegrip van een schadeloosstelling voor kosten van huishuur, verwarming en verlichting (5,900 frank).																																																											

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
2		Report. . . fr.				9,398,910	8,359,038
3		Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique en matière d'enseignement :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.	DEPENSES		
		Inspecteurs	40,000 à 68,000	4 4	231,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			13,860		
		Reste. . . fr.			217,140		
		Indemnités familiale et de naissance			1,800		
		Fr.			218,940		
		Augmentation de 5 %			10,940		
		Total. . . fr.				229,880	218,568
4		Observatoire royal :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeur	60,000 à 75,000	1	65,000		
		Astronomes	50,000 » 60,000	3	180,000		
		Astronomes-adjoints	24,000 » 56,000	4	184,500		
		Assistants	24,000 » 56,000	7	222,500		
		Bibliothécaire	24,000 » 56,000	1	56,000		
		Comptable	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	44,000		
		Mécanicien	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	38,000		
		Calculateurs	12,600 » 34,000	7	206,750		
		Aides-calculateurs	11,090 » 25,000	5	62,800		
		Aide-mécanicien	11,000 » 25,000	1	17,000		
		Huissier	10,000 » 20,000	1	18,000		
		Garçons de laboratoire	10,000 » 20,000	3	50,000		
		Messagers-surveillants	10,000 » 20,000	2	24,600		
		Nettoyense	»	1	3,300		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			23,350		
		Totaux. . .			38	1,195,800	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			21,750		
		A reporter. . . fr.			1,124,050		
		A reporter. . . fr.				9,628,790	8,577,606
		(1) Traitement à titre personnel.					

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																											
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																														
1,039,872	•	Overdracht.		9																																																																											
		Controle over de toepassing der taalwetten in zake onderwijs :	3																																																																												
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr><tr><td>Inspecteurs</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>4</td><td>4</td><td>231,000</td></tr><tr><td colspan="4">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen.</td><td>13,860</td></tr><tr><td colspan="4">Blijft. . . fr.</td><td>217,140</td></tr><tr><td colspan="4">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>1,800</td></tr><tr><td colspan="4"></td><td>Fr. 218,940</td></tr><tr><td colspan="4">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>10,940</td></tr><tr><td colspan="4">Totaal. . . fr.</td><td>229,880</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Inspecteurs	50,000 tot 68,000	4	4	231,000	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen.				13,860	Blijft. . . fr.				217,140	Gezins- en geboortevergoedingen				1,800					Fr. 218,940	Vermeerdering met 5 t. h.				10,940	Totaal. . . fr.				229,880																																			
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																										
		Kader.	Effectief.																																																																												
Inspecteurs	50,000 tot 68,000	4	4	231,000																																																																											
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen.				13,860																																																																											
Blijft. . . fr.				217,140																																																																											
Gezins- en geboortevergoedingen				1,800																																																																											
				Fr. 218,940																																																																											
Vermeerdering met 5 t. h.				10,940																																																																											
Totaal. . . fr.				229,880																																																																											
11,312	•	Koninklijke Sterrenwacht :	4																																																																												
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>65,000</td></tr><tr><td>Sterrenkundigen</td><td>50,000 » 60,000</td><td>3</td><td>180,000</td></tr><tr><td>Adjunct-sterrenkundigen</td><td>24,000 » 56,000</td><td>4</td><td>184,500</td></tr><tr><td>Assistenten</td><td>24,000 » 56,000</td><td>7</td><td>222,500</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>24,000 » 56,000</td><td>1</td><td>56,000</td></tr><tr><td>Rekenplichtige</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>44,000</td></tr><tr><td>Werktuigkundige</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>38,000</td></tr><tr><td>Rekenaars</td><td>12,600 » 34,000</td><td>7</td><td>206,750</td></tr><tr><td>Helpers-rekenaars</td><td>11,000 » 25,000</td><td>5</td><td>62,800</td></tr><tr><td>Hulp-werktuigkundige.</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>17,000</td></tr><tr><td>Deurwachter</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>18,000</td></tr><tr><td>Laboratoriumsjongens.</td><td>10,000 » 20,000</td><td>3</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Boden-opzichter.</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>24,600</td></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>»</td><td>1</td><td>3,300</td></tr><tr><td colspan="3">Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td>23,350</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>38 1,195,800</td></tr><tr><td colspan="3">Bijdragen der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td>71,750</td></tr><tr><td colspan="3">Over te dragen. . . fr.</td><td>1,124,050</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur	60,000 tot 75,000	1	65,000	Sterrenkundigen	50,000 » 60,000	3	180,000	Adjunct-sterrenkundigen	24,000 » 56,000	4	184,500	Assistenten	24,000 » 56,000	7	222,500	Bibliothecaris	24,000 » 56,000	1	56,000	Rekenplichtige	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	44,000	Werktuigkundige	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	38,000	Rekenaars	12,600 » 34,000	7	206,750	Helpers-rekenaars	11,000 » 25,000	5	62,800	Hulp-werktuigkundige.	11,000 » 25,000	1	17,000	Deurwachter	10,000 » 20,000	1	18,000	Laboratoriumsjongens.	10,000 » 20,000	3	50,000	Boden-opzichter.	10,000 » 20,000	2	24,600	Schoonmaakster	»	1	3,300	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			23,350	Totalen.			38 1,195,800	Bijdragen der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			71,750	Over te dragen. . . fr.			1,124,050	
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																												
Directeur	60,000 tot 75,000	1	65,000																																																																												
Sterrenkundigen	50,000 » 60,000	3	180,000																																																																												
Adjunct-sterrenkundigen	24,000 » 56,000	4	184,500																																																																												
Assistenten	24,000 » 56,000	7	222,500																																																																												
Bibliothecaris	24,000 » 56,000	1	56,000																																																																												
Rekenplichtige	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	44,000																																																																												
Werktuigkundige	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	38,000																																																																												
Rekenaars	12,600 » 34,000	7	206,750																																																																												
Helpers-rekenaars	11,000 » 25,000	5	62,800																																																																												
Hulp-werktuigkundige.	11,000 » 25,000	1	17,000																																																																												
Deurwachter	10,000 » 20,000	1	18,000																																																																												
Laboratoriumsjongens.	10,000 » 20,000	3	50,000																																																																												
Boden-opzichter.	10,000 » 20,000	2	24,600																																																																												
Schoonmaakster	»	1	3,300																																																																												
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			23,350																																																																												
Totalen.			38 1,195,800																																																																												
Bijdragen der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			71,750																																																																												
Over te dragen. . . fr.			1,124,050																																																																												
1,051,184	•	Over te dragen.																																																																													
		(¹) Jaarwedde onder persoonlijke titel.																																																																													

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																
2		Report. . . fr.	9,628,790	8,577,606																																																
4		Report. . . fr. 1,124,050																																																		
		Indemnité de résidence 8,200																																																		
		Indemnités familiale et de naissance 3,800																																																		
		Fr. 1,136,050																																																		
		Augmentation de 5 % 56,500																																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,500																																																		
		Total. . . fr. . . .	1,195,350	1,080,157																																																
5		Institut royal météorologique :																																																		
		<table><tr><th>GRADES ET FONCTIONS</th><th>TRAITEMENTS ANNUELS</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Directeur</td><td>60,000 à 75,000</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Météorologiste</td><td>50,000 » 60,000</td><td>2</td><td>120,000</td></tr><tr><td>Météorologistes-adjoints</td><td>24,000 » 56,000</td><td>2</td><td>91,000</td></tr><tr><td>Assistants</td><td>24,000 » 56,000</td><td>8</td><td>249,000</td></tr><tr><td>Calculateurs.</td><td>12,600 » 34,000</td><td>10</td><td>178,650</td></tr><tr><td>Mécanicien</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>29,000</td></tr><tr><td>Comptable</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>14,300</td></tr><tr><td>Aides.</td><td>11,000 » 25,000</td><td>4</td><td>58,800</td></tr><tr><td>Garçon de laboratoire</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>19,000</td></tr><tr><td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td>12,350</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td></td><td>30</td><td>847,100</td></tr></table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES	Directeur	60,000 à 75,000	1	75,000	Météorologiste	50,000 » 60,000	2	120,000	Météorologistes-adjoints	24,000 » 56,000	2	91,000	Assistants	24,000 » 56,000	8	249,000	Calculateurs.	12,600 » 34,000	10	178,650	Mécanicien	12,600 » 34,000	1	29,000	Comptable	12,600 » 34,000	1	14,300	Aides.	11,000 » 25,000	4	58,800	Garçon de laboratoire	10,000 » 20,000	1	19,000	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			12,350	Totaux.		30	847,100		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES																																																	
Directeur	60,000 à 75,000	1	75,000																																																	
Météorologiste	50,000 » 60,000	2	120,000																																																	
Météorologistes-adjoints	24,000 » 56,000	2	91,000																																																	
Assistants	24,000 » 56,000	8	249,000																																																	
Calculateurs.	12,600 » 34,000	10	178,650																																																	
Mécanicien	12,600 » 34,000	1	29,000																																																	
Comptable	12,600 » 34,000	1	14,300																																																	
Aides.	11,000 » 25,000	4	58,800																																																	
Garçon de laboratoire	10,000 » 20,000	1	19,000																																																	
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			12,350																																																	
Totaux.		30	847,100																																																	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 50,000																																																		
		Reste. . . fr. 797,100																																																		
		Indemnité de résidence 9,000																																																		
		Indemnités familiale et de naissance 11,000																																																		
		Cotisations patronales »																																																		
		Fr. 817,100																																																		
		Augmentation de 5 % 40,900																																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,500																																																		
		Total. . . fr. . . .	860,500	790,788																																																
		A reporter. . . fr.	11,684,640	10,454,551																																																

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
1,051,184	»	Overdracht.		2
		Overdracht. . . fr. 1,124,050	4	
		Verblijfsvergoeding 8,200		
		Gezins- en geboortevergoedingen 3,800		
		Fr. 1,136,050		
		Vermeerdering met 5 t. h. 56,800		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,500		
115,193	»	Totaal. . . fr. 1,195,350		
		Koninklijk Weerkundig Instituut :	5	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		JAAREWEDDEN		
		OETALSTERKTE		
		UITGAVEN		
		Directeur 60,000 tot 75,000	1	75,000
		Weerkundigen 50,000 » 60,000	2	120,000
		Adjunct-weerkundigen 24,000 » 56,000	2	91,000
		Assistenten 24,000 » 56,000	8	249,000
		Rekenaars 12,600 » 34,000	10	178,650
		Werktuigkundige 12,600 » 34,000	1	29,000
		Rekenplichtige 12,600 » 34,000	1	14,300
		Helpers 11,000 » 25,000	4	58,800
		Laboratoriumjongen 10,000 » 20,000	1	19,000
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 12,350		
		Totalen. 30		847,100
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen 50,000		
		Blijft. . . fr. 797,100		
		Verblijfsvergoeding 9,000		
		Gezins- en geboortevergoedingen 11,000		
		Werkgeversbijdragen »		
		Fr. 817,100		
		Vermeerdering met 5 t. h. 40,900		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,500		
63,712	»	Totaal. . . fr. 860,500		
1,230,089	»	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
12		Report. . . fr.				11,684,640	10,454,551
6	Bibliothèque royale :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		DEPENSES	
				—	—		
		Conservateurs en chef	60,000 à 75,000	1	1	75,000	
		Conservateurs	50,000 » 60,000	9	10 ⁽¹⁾	590,700	
		Conservateurs-adjoints. et bibliothécaires	24,000 » 56,000 24,000 » 56,000	{ 23	{ 4 15	199,500 519,000	
		Chefs de bureau	30,000 » 44,000	4	4	160,500	
		Premiers-rédacteurs et commis rédacteurs	25,000 » 34,000 12,600 » 26,000	{ 5	{ 2 3	54,000 66,000	
		Stagiaires	24,000 » 56,000	2	2	51,000	
		Commis	11,000 » 25,000	11	11	219,400	
		Sténo-dactylographes	11,000 » 25,000	4	4	73,100	
		Dactylographes	11,000 » 20,000	5	5 ⁽²⁾	74,920	
		Mouleur	11,000 » 25,000	{ 2	{ 1	22,000	
		et aide-mouleur	11,000 » 25,000	{ 1	{ 1	14,100	
		Monteur d'estampes	12,600 » 34,000	1	1	31,500	
		Photographe	11,000 » 25,000	1	1	16,200	
		Vendeuse au service de la chalcographie	10,000 » 20,000	1	1	12,400	
		Huissiers.	10,000 » 20,000	25	25	379,900	
		Messagers	10,000 » 15,500	2	2	23,200	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				31,000	
		Totaux.		96	93	2,613,420	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				155,000	
		Reste. . . fr.				2,458,420	
		Indemnité de résidence				52,100	
		Indemnités familiale et de naissance				20,000	
		Cotisations patronales				»	
		Fr.				2,530,520	
		Augmentation de 5 %				126,560	
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles				5,000	
		Total. . . fr.				2,662,080	2,488,650
		A reporter. . . fr.				14,346,720	12,943,201

(1) Y compris un traitement accessoire de 2,700 francs pour les séances du soir.

(2) Y compris une indemnité de logement de 1,220 francs.

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.							
1,230,081		Overdracht.						2
		Koninklijke Bibliotheek :						6
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN		
		Hoofdconservator	60,000 tot 75,000	1	1	75,000		
		Conservatoren	50,000 » 60,000	9	10 ⁽¹⁾	590,700		
		Adjunct-conservatoren	24,000 » 56,000	23	4	199,500		
		en bibliothecarissen	24,000 » 56,000		15	519,000		
		Bureelhoofden	30,000 » 44,000	4	4	160,500		
		Eerste-opstellers	25,000 » 34,000	5	2	54,000		
		en Klerken-opstellers	12,600 » 26,000		3	66,000		
		Proeftijddoeners	24,000 » 56,000	2	2	51,000		
		Klerken	11,000 » 25,000	11	11	219,400		
		Steno-dactylografen	11,000 » 25,000	4	4	73,100		
		Dactylografen	11,000 » 20,000	5	5 ⁽²⁾	74,920		
		Mouleerder	11,000 » 25,000	2	1	32,000		
		en hulp-mouleerder	11,000 » 25,000		1	14,100		
		Prentenmonteerder	12,600 » 34,000	1	1	31,500		
		Photograaf	11,000 » 25,000	1	1	16,200		
		Verkoopster bij den dienst der chalcogra- phie	10,000 » 20,000	1	1	12,400		
		Deurwachters	10,000 » 20,000	25	25	379,900		
		Boden	10,000 » 15,500	2	2	23,200		
		Periodieke verhoogen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				31,000		
		Totaal.		96	93	2,613,420		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				155,000		
						Blijft. . . fr. 2,458,420		
		Verblijfsvergoeding.				52,100		
		Gezins- en geboortevergoedingen				20,000		
		Werkgeversbijdragen				»		
						Fr. 2,530,520		
		Vermeerdering met 5 t. h.				126,560		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				5,000		
173,430	»					Totaal. . . fr. 2,662,080		
1,403,511	»	Over te dragen.						
		(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 2,700 frank voor de avondzittingen.						
		(2) Met inbegrip van een woonplaatsvergoeding van 1,220 frank.						

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

N°	Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
							Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
			Report.			fr.	14,346,720	12,943,201
	7	Musée royal d'Histoire naturelle :						
			GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES		
		Directeur		60,000 à 75,000	1	75,000		
		Conservateurs		50,000 » 60,000	6	326,000		
		Conservateurs-adjoints.		24,000 » 56,000	2	71,000		
		Aides-naturalistes		24,000 » 56,000	4	120,500		
		Aides-naturalistes stagiaires		24,000 » 56,000	4	96,000		
		Gestionnaire (traitement à titre personnel).		12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	50,000		
		Premier rédacteur		25,000 » 34,000	1	25,000		
		Commis-rédacteurs de 2 ^e classe		12,600 » 22,500	2	25,200		
		Commis		11,000 » 25,000	7	89,400		
		Sténo-dactylographe		12,600 » 22,500	1	12,600		
		Dactylographes		11,000 » 20,000	3	34,650		
		Chefs de laboratoire		12,600 » 34,000	2	55,500		
		Préposé au service du matériel		11,000 » 25,000	1	15,500		
		Préparateurs		11,000 » 25,000	9	171,600		
		Aides-préparateurs		11,000 » 25,000	22	285,800		
		Apprentis-préparateurs		6,600 » 10,000	15	112,650		
		Surveillants		10,000 » 20,000	28	403,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				46,200		
			Totaux.		109	2,015,600		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins				103,800		
						Reste.	fr.	1,911,800
		Indemnité de résidence				50,000		
		Indemnités familiale et de naissance				24,000		
		Cotisations patronales				1,500		
						Fr.	1,937,300	
		Augmentation de 5 %				99,400		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles				4,000		
			Total.			fr.	2,090,700	1,714,230
						A reporter.	fr.	16,437,420
								14,657,431

⁽¹⁾ Y compris un traitement accessoire de 4,000 francs.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																							
1,403,519	•	Overdracht.																																																																																																																						
		Koninklijk Natuurhistorisch Museum :	7																																																																																																																					
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Conservatoren</td><td>50,000 » 60,000</td><td>6</td><td>326,000</td></tr><tr><td>Adjunct-conservatoren</td><td>24,000 » 56,000</td><td>2</td><td>71,000</td></tr><tr><td>Hulp-naturalisten</td><td>24,000 » 56,000</td><td>4</td><td>120,500</td></tr><tr><td>Hulp-naturalisten-proeftijddoeners</td><td>24,000 » 56,000</td><td>4</td><td>96,000</td></tr><tr><td>Beheerder (jaarwedde ten persoonlijke titel)</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Eerste opsteller</td><td>25,000 » 34,000</td><td>1</td><td>25,000</td></tr><tr><td>Klerken opstellers 2^e klasse</td><td>12,600 » 22,500</td><td>2</td><td>25,200</td></tr><tr><td>Klerken</td><td>11,000 » 25,000</td><td>7</td><td>89,400</td></tr><tr><td>Steno-dactylografen</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>12,600</td></tr><tr><td>Dactylografen</td><td>11,000 » 20,000</td><td>3</td><td>34,650</td></tr><tr><td>Leiders van het laboratorium</td><td>12,600 » 34,000</td><td>2</td><td>55,500</td></tr><tr><td>Beambte belast met het materieel</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>15,500</td></tr><tr><td>Preparatoren</td><td>11,000 » 25,000</td><td>9</td><td>171,600</td></tr><tr><td>Hulp-preparatoren</td><td>11,000 » 25,000</td><td>22</td><td>285,800</td></tr><tr><td>Leerlingen-preparatoren</td><td>6,600 » 10,000</td><td>15</td><td>112,650</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>28</td><td>403,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>46,200</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>109</td><td>2,015,600</td></tr><tr><td></td><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td>103,800</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>1,911,800</td></tr><tr><td></td><td>Verblijfsvergoeding.</td><td></td><td>50,000</td></tr><tr><td></td><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td>24,000</td></tr><tr><td></td><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td>1,500</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Fr.</td><td>1,987,300</td></tr><tr><td></td><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td>99,400</td></tr><tr><td></td><td>Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td>4,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>2,090,700</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur	60,000 tot 75,000	1	75,000	Conservatoren	50,000 » 60,000	6	326,000	Adjunct-conservatoren	24,000 » 56,000	2	71,000	Hulp-naturalisten	24,000 » 56,000	4	120,500	Hulp-naturalisten-proeftijddoeners	24,000 » 56,000	4	96,000	Beheerder (jaarwedde ten persoonlijke titel)	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	50,000	Eerste opsteller	25,000 » 34,000	1	25,000	Klerken opstellers 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	2	25,200	Klerken	11,000 » 25,000	7	89,400	Steno-dactylografen	12,600 » 22,500	1	12,600	Dactylografen	11,000 » 20,000	3	34,650	Leiders van het laboratorium	12,600 » 34,000	2	55,500	Beambte belast met het materieel	11,000 » 25,000	1	15,500	Preparatoren	11,000 » 25,000	9	171,600	Hulp-preparatoren	11,000 » 25,000	22	285,800	Leerlingen-preparatoren	6,600 » 10,000	15	112,650	Opzichters	10,000 » 20,000	28	403,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			46,200		Totalen.	109	2,015,600		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		103,800			Blijft. . . fr.	1,911,800		Verblijfsvergoeding.		50,000		Gezins- en geboortevergoedingen		24,000		Werkgeversbijdragen		1,500			Fr.	1,987,300		Vermeerdering met 5 t. h.		99,400		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		4,000			Totaal. . . fr.	2,090,700		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																					
Directeur	60,000 tot 75,000	1	75,000																																																																																																																					
Conservatoren	50,000 » 60,000	6	326,000																																																																																																																					
Adjunct-conservatoren	24,000 » 56,000	2	71,000																																																																																																																					
Hulp-naturalisten	24,000 » 56,000	4	120,500																																																																																																																					
Hulp-naturalisten-proeftijddoeners	24,000 » 56,000	4	96,000																																																																																																																					
Beheerder (jaarwedde ten persoonlijke titel)	12,600 » 34,000	1 ⁽¹⁾	50,000																																																																																																																					
Eerste opsteller	25,000 » 34,000	1	25,000																																																																																																																					
Klerken opstellers 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	2	25,200																																																																																																																					
Klerken	11,000 » 25,000	7	89,400																																																																																																																					
Steno-dactylografen	12,600 » 22,500	1	12,600																																																																																																																					
Dactylografen	11,000 » 20,000	3	34,650																																																																																																																					
Leiders van het laboratorium	12,600 » 34,000	2	55,500																																																																																																																					
Beambte belast met het materieel	11,000 » 25,000	1	15,500																																																																																																																					
Preparatoren	11,000 » 25,000	9	171,600																																																																																																																					
Hulp-preparatoren	11,000 » 25,000	22	285,800																																																																																																																					
Leerlingen-preparatoren	6,600 » 10,000	15	112,650																																																																																																																					
Opzichters	10,000 » 20,000	28	403,000																																																																																																																					
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			46,200																																																																																																																					
	Totalen.	109	2,015,600																																																																																																																					
	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		103,800																																																																																																																					
		Blijft. . . fr.	1,911,800																																																																																																																					
	Verblijfsvergoeding.		50,000																																																																																																																					
	Gezins- en geboortevergoedingen		24,000																																																																																																																					
	Werkgeversbijdragen		1,500																																																																																																																					
		Fr.	1,987,300																																																																																																																					
	Vermeerdering met 5 t. h.		99,400																																																																																																																					
	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		4,000																																																																																																																					
		Totaal. . . fr.	2,090,700																																																																																																																					
376,470	•																																																																																																																							
1,779,989	•	Over te dragen.																																																																																																																						
		(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 4,000 frank.																																																																																																																						

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1988. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
2					Report. . . fr.	16,437,420	14,657,431
8		Archives du royaume :					
		A. — A Bruxelles :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif	DEPENSES		
		Archiviste général	60,000 à 75,000	1 1	65,000		
		Archiviste général adjoint	50,000 » 60,000	5 1	60,000		
		Conservateurs			236,000		
		Conservateurs-adjoints.	24,000 » 56,000	10 4	194,000		
		Archivistes	24,000 » 56,000		265,600		
		Stagiaires	24,000 » 56,000	1 1	24,000		
		Commis	11,000 » 25,000	1 1	25,000		
		Restaurateurs d'archives	11,000 » 25,000	2 2	47,000		
		Aide-restaurateur d'archives	11,000 » 25,000		13,400		
		Huissiers.	10,000 » 20,000	6 7	103,000		
		Nettoyeur.	9,000 » 20,000	1 1	18,000		
		Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			21,500		
		Totaux.		27 31	1,072,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			64,000		
		Reste. . . . fr.			1,008,500		
		Indemnité de résidence			8,000		
		Indemnités familiale et de naissance			20,000		
		Fr. 1,036,500					
		Augmentation de 5 %			52,000		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			2,000		
		Total (sous littéra A). . . . fr.			1,090,500		
		B. — Dans les provinces :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		ANVERS.					
		Conservateur.	50,000 à 60,000	1	60,000		
		Conservateur adjoint	24,000 » 56,000	1	52,000		
		Huissier	10,000 » 20,000	1	15,000		
		ARLON.					
		Conservateur adjoint	24,000 à 56,000	1	43,000		
		Stagiaire.	»	1	6,800		
		Huissier	10,000 » 20,000	1	11,400		
		A reporter.		6	188,200		
		A reporter. . . . fr.				16,437,420	14,657,431

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Litera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderig.						
1,779,989		Overdracht.				8	2
		Rijksarchief :					
		A. — <i>Tc Brussel :</i>					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.	UITGAVEN		
		Algemeen archivaris	60,000 tot 75,000	1 1	65,000		
		Adjunct algemeen archivaris	50,000 » 60,000	5 1	60,000		
		Conservatoren			4		
		Adjunct-conservatoren	24,000 » 56,000	10 4	194,000		
		Archivarissen			8		
		Proeftijddoeners	24,000 » 56,000	1 1	24,000		
		Klerk	11,000 » 25,000	1 1	25,000		
		Archiefherstellers	11,000 » 25,000	2 1	47,000		
		Hulparchiefherstellers			1		
		Deurwachters	10,000 » 20,000	6 7	103,000		
		Schoonmaker	9,000 » 20,000	1 1	18,000		
		Benoemingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938			21,500		
		Totalen.			27 31 1,072,500		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			64,000		
					Blijft. . . fr. 1,008,500		
		Verblijfsvergoeding			8,000		
		Gezins- en geboortevergoedingen			20,000		
					Fr. 1,036,500		
		Vermeerdering met 5 t. h.			52,000		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			2,000		
		Totaal (onder letter A).			fr. 1,090,500		
		B. — <i>In de provincien :</i>					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTEBETE	UITGAVEN		
		: ANTWERPEN.					
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	60,000		
		Adjunct-conservator	24,000 » 56,000	1	52,000		
		Deurwachter	10,000 » 20,000	1	15,000		
		: AARLEN.					
		Adjunct-conservator	24,000 tot 56,000	1	43,000		
		Proeftijddoener	»	1	6,800		
		Deurwachter	10,000 » 20,000	1	11,400		
		Over te dragen.			6 188,200		
1,779,989		Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES			Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
					Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2	8	Report. . . fr.			16,437,420	14,657,431
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES	
			Report. . .	6	188,200	
		BRUGES.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	56,000	
		Archivistes	24,000 » 56,000	2	76,000	
		Huissier-concierge	10,000 » 20,000	1	10,800	
		GAND.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	60,000	
		Conservateur-adjoint	24,000 » 56,000	1	45,500	
		Archiviste	24,000 » 56,000	1	26,000	
		Huissier-concierge	10,000 » 20,000	1	12,600	
		HASSELT.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	56,000	
		Archiviste	24,000 » 56,000	1	26,000	
		Huissier-concierge	10,000 » 20,000	1	12,600	
		LIEGE.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	60,000	
		Conservateurs-adjoints	24,000 » 56,000	2	112,000	
		Huissier	10,000 » 20,000	1	16,000	
		MONS.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	60,000	
		Archivistes	24,000 » 56,000	2	61,000	
		Huissier-concierge	10,000 » 20,000	1	11,800	
		NAMUR.				
		Conservateur	50,000 à 60,000	1	56,000	
		Archiviste	24,000 » 56,000	1	25,000	
		Huissier-concierge	10,000 » 20,000	1	15,500	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			13,000	
		Totaux.		28	1,000,000	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			58,800	
		Reste. . . . fr.			941,200	
		Indemnité de résidence			1,600	
		Indemnités familiale et de naissance			26,600	
		Fr.			969,400	
		Augmentation de 5 %			48,600	
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			2,000	
		Total (sous littéra B). . . . fr.			1,020,000	
		Total (sous littéra A). . . . fr.			1,090,500	
		Totaux (sous littéra A et B). . . . fr.				
		A reporter. . . . fr.			2,110,500	1,892,400
					18,547,920	16,549,831

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
1,779,989	.	Overdracht.	8	2	
		GRADEN EN FUNCTIES			
		JAARWEDDEN			
		GETALSTERKTE			
		UITGAVEN			
		Overdracht.	6	188,200	
		BRUGGE.			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	56,000
		Archivarissen	24,000 » 56,000	2	76,000
		Deurwachter-huisbewaarder	10,000 » 20,000	1	10,800
		GENT.			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	60,000
		Adjunct-conservator	24,000 » 56,000	1	45,500
		Archivaris	24,000 » 56,000	1	26,000
		Deurwachter-huisbewaarder	10,000 » 20,000	1	12,600
		HASSELT.			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	56,000
		Archivaris	24,000 » 56,000	1	26,000
		Deurwachter-huisbewaarder	10,000 » 20,000	1	12,600
		LUIK. *			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	60,000
		Adjunct-conservators	24,000 » 56,000	2	112,000
		Deurwachter	10,000 » 20,000	1	16,000
		BERGEN.			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	60,000
		Archivarissen	24,000 » 56,000	2	61,000
		Deurwachter-huisbewaarder	10,000 » 20,000	1	11,800
		NAMEN.			
		Conservator	50,000 tot 60,000	1	56,000
		Archivaris	24,000 » 56,000	1	25,000
		Deurwachter-huisbewaarder	10,000 » 20,000	1	15,500
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			13,000
		Totaal.	28	1,000,000	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			58,800
		Blijft. . . . fr.			941,200
		Verblijfsvergoeding			1,600
		Gezins- en geboortevergoedingen			26,600
		Fr.			969,400
		Vermeerdering met 5 t. h.			48,600
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			2,000
		Totaal (onder letter B). . . . fr.			1,020,000
		Totaal (onder letter A). . . . fr.			1,090,500
		Totaal (onder letters A en B). . . . fr.			2,110,500
218,100	.				
1,998,089	.	Over te dragen.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
2		Report. . . fr.				18,547,920	16,549,831
(1)		Archives de la Guerre (<i>pour mémoire</i>)					31,391
9		Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Secrétaire perpétuel	60,000 à 75,000	1	75,000		
		Directeur	50,000 à 68,000	1	58,000		
		Commis-rédacteur de 2 ^e classe	12,500 à 22,500	1	13,000		
		Commis	11,000 à 25,000	1	12,600		
		Dactylographe	11,000 à 20,000	1	12,400		
		Huissier	10,000 à 20,000	1	20,000		
		Gardien	10,000 à 20,000	1	18,000		
		Messenger	10,000 à 20,000	1	16,000		
		Messenger hors cadre	10,000 à 20,000	1	14,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			1,500		
		Totaux.	9		240,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			14,400		
		Reste. . . fr.			226,100		
		Indemnité de résidence			5,850		
		Indemnités familiale et de naissance			700		
		Fr.			232,650		
		Augmentation de 5 %			11,700		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			3,000		
		Total. . . fr.			247,350		226,030
40		Université de Gand :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Professeur-administrateur-inspecteur	60,000 à 75,000	1 ⁽¹⁾	90,000		
		Professeurs, inspecteurs des études	66,500 à 81,500	2	163,000		
		A reporter.		3	253,000		
		A reporter. . . fr.			18,795,270		16,807,252

(1) Y compris un traitement accessoire de 20,000 francs pour les fonctions d'administrateur-inspecteur.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																												
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																															
1,998,089	»	Overdracht.		2																																																																																																																												
»	31,391	Oorlogsarchief (<i>pro memorie</i>)		(4)																																																																																																																												
		Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten :	9																																																																																																																													
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestendig secretaris</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Directeur</td><td>50,000 » 68,000</td><td>1</td><td>58,000</td></tr><tr><td>Klerkopsteller 2^e klasse</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>13,000</td></tr><tr><td>Klerken</td><td>11,000 tot 25,000</td><td>1</td><td>12,600</td></tr><tr><td>Dactylograaf</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>12,400</td></tr><tr><td>Deurwachter.</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>20,000</td></tr><tr><td>Bewaker</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>18,000</td></tr><tr><td>Bode</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>16,000</td></tr><tr><td>Bode buiten kader</td><td>10,000 » 20,000</td><td>1</td><td>14,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>1,500</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>9</td><td>240,500</td></tr><tr><td colspan="3">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen</td><td></td><td>14,400</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>226,100</td></tr><tr><td colspan="3">Verblijfsvergoeding.</td><td></td><td>5,850</td></tr><tr><td colspan="3">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td>700</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Fr.</td><td>232,650</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td>11,700</td></tr><tr><td colspan="3">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td>3,000</td></tr><tr><td>21,320</td><td>»</td><td>Totaal. . . fr.</td><td></td><td>247,350</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Universiteit te Gent :</td><td>10</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td><table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Professor-beheerder-inspecteur</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>90,000</td></tr><tr><td>Professoren, studieninspecteurs</td><td>66,500 » 81,500</td><td>2</td><td>163,000</td></tr><tr><td colspan="3">Over te dragen.</td><td>3</td><td>253,000</td></tr></table></td><td></td><td></td></tr><tr><td>2,019,409</td><td>31,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td>(¹) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 20,000 frank voor de functies van beheerder-inspecteur.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestendig secretaris	60,000 tot 75,000	1	75,000	Directeur	50,000 » 68,000	1	58,000	Klerkopsteller 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	1	13,000	Klerken	11,000 tot 25,000	1	12,600	Dactylograaf	11,000 » 20,000	1	12,400	Deurwachter.	10,000 » 20,000	1	20,000	Bewaker	10,000 » 20,000	1	18,000	Bode	10,000 » 20,000	1	16,000	Bode buiten kader	10,000 » 20,000	1	14,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			1,500	Totalen.			9	240,500	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen				14,400				Blijft. . . fr.	226,100	Verblijfsvergoeding.				5,850	Gezins- en geboortevergoedingen				700				Fr.	232,650	Vermeerdering met 5 t. h.				11,700	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				3,000	21,320	»	Totaal. . . fr.		247,350			Universiteit te Gent :	10				<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Professor-beheerder-inspecteur</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>90,000</td></tr><tr><td>Professoren, studieninspecteurs</td><td>66,500 » 81,500</td><td>2</td><td>163,000</td></tr><tr><td colspan="3">Over te dragen.</td><td>3</td><td>253,000</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Professor-beheerder-inspecteur	60,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	90,000	Professoren, studieninspecteurs	66,500 » 81,500	2	163,000	Over te dragen.			3	253,000			2,019,409	31,391	Over te dragen.					(¹) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 20,000 frank voor de functies van beheerder-inspecteur.		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																													
Bestendig secretaris	60,000 tot 75,000	1	75,000																																																																																																																													
Directeur	50,000 » 68,000	1	58,000																																																																																																																													
Klerkopsteller 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	1	13,000																																																																																																																													
Klerken	11,000 tot 25,000	1	12,600																																																																																																																													
Dactylograaf	11,000 » 20,000	1	12,400																																																																																																																													
Deurwachter.	10,000 » 20,000	1	20,000																																																																																																																													
Bewaker	10,000 » 20,000	1	18,000																																																																																																																													
Bode	10,000 » 20,000	1	16,000																																																																																																																													
Bode buiten kader	10,000 » 20,000	1	14,000																																																																																																																													
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			1,500																																																																																																																													
Totalen.			9	240,500																																																																																																																												
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen				14,400																																																																																																																												
			Blijft. . . fr.	226,100																																																																																																																												
Verblijfsvergoeding.				5,850																																																																																																																												
Gezins- en geboortevergoedingen				700																																																																																																																												
			Fr.	232,650																																																																																																																												
Vermeerdering met 5 t. h.				11,700																																																																																																																												
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				3,000																																																																																																																												
21,320	»	Totaal. . . fr.		247,350																																																																																																																												
		Universiteit te Gent :	10																																																																																																																													
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Professor-beheerder-inspecteur</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>90,000</td></tr><tr><td>Professoren, studieninspecteurs</td><td>66,500 » 81,500</td><td>2</td><td>163,000</td></tr><tr><td colspan="3">Over te dragen.</td><td>3</td><td>253,000</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Professor-beheerder-inspecteur	60,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	90,000	Professoren, studieninspecteurs	66,500 » 81,500	2	163,000	Over te dragen.			3	253,000																																																																																																													
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																													
Professor-beheerder-inspecteur	60,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	90,000																																																																																																																													
Professoren, studieninspecteurs	66,500 » 81,500	2	163,000																																																																																																																													
Over te dragen.			3	253,000																																																																																																																												
2,019,409	31,391	Over te dragen.																																																																																																																														
		(¹) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 20,000 frank voor de functies van beheerder-inspecteur.																																																																																																																														

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES			Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
2			Report.	fr.	18,795,270	16,807,252
10		TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Report.	3	253,000		
		Professeurs ordinaires	50,000 à 75,000	77	5,195,900	
		Professeurs extraordinaires	50,000 » 55,000	7	327,500	
		Chargés de cours	40,000 » 56,000 26,000 » 38,000 6,000 » 13,000	68	2,537,600	
		Répétiteurs	26,000 » 56,000	11	461,500	
		Bibliothécaire en chef	50,000 » 68,000	1	54,000	
		Bibliothécaires	24,000 » 56,000	4	150,500	
		Conducteurs de travaux	24,000 » 56,000	17	534,500	
		Conservateur général	24,000 » 56,000	1	45,500	
		Secrétaire de l'administrateur-inspecteur et comptable	25,000 » 44,000	1(2)	54,000	
		Secrétaire du recteur	25,000 » 44,000	1	35,000	
		Premiers rédacteurs	25,000 » 34,000	4(3)	139,200	
		Rédacteurs	12,600 » 26,000	11(4)	211,500	
		Commis	11,000 » 25,000	6	90,900	
		Appariteurs	12,600 » 26,000	2	48,500	
		Préparateurs-techniciens	12,600 » 25,000	32	571,700	
		Préparateurs	11,000 » 20,000	27	396,060	
		Elèves-assistants	5,000	23	115,000	
		Assistants	15,000 à 25,000	56	1,070,000	
		Concierges	9,000 » 20,000	10	145,570	
		Garçons de service	10,000 » 20,000	67	836,080	
		Nominations, promotions et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			217,950	
		Totaux.	429	13,490,560		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins			809,430	
		A reporter.	fr.	12,681,130		
		A reporter.	fr.		18,795,270	16,807,252
		(1) Traitement provisoire.				
		(2) Y compris un traitement accessoire de 10,000 francs comme comptable.				
		(3) et (4) Y compris un traitement accessoire de 2,000 francs.				

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering						
2,019,409	31,391	Overdracht.					2
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTEEKTE	UITGAVEN		
			Overdracht.	3	253,000	10	
		Gewone hoogleeraars	50,000 tot 75,000	77	5,195,000		
		Buitengewone hoogleeraars	50,000 » 55,000	7	327,500		
		Docenten.	{ 40,000 » 50,000 26,000 » 38,000 6,000 » 13,000 }	68	2,537,600		
		Repetitoren	26,000 » 56,000	11	461,500		
		Hoofdbibliothecaris.	50,000 » 68,000	1	54,000		
		Bibliothecarissen	24,000 » 56,000	4	150,500		
		Conducteur van werken	24,000 » 56,000	17	534,500		
		Algemeen conservator	24,000 » 56,000	1	45,500		
		Secretaris van den beheerder-opziener en rekenplichtige.	25,000 » 44,000	1 ⁽²⁾	54,000		
		Secretaris van den rector	25,000 » 44,000	1	35,000		
		Eerste opstellers	25,000 » 34,000	4 ⁽²⁾	139,200		
		Opstellers	12,600 » 26,000	11 ⁽⁴⁾	211,500		
		Klerken	11,000 » 25,000	6	90,900		
		Pedellen	12,600 » 26,000	2	48,500		
		Preparatoren-technici	12,600 » 25,000	32	571,700		
		Preparatoren	11,000 » 20,000	27	396,060		
		Leerlingen-assistenten	5,000	23	115,000		
		Assistenten	15,000 tot 25,000	56	1,070,000		
		Huisbewaarders.	9,000 » 20,000	10	145,570		
		Dienstjongens	10,000 » 20,000	67	836,080		
		Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			217,950		
		Totaal.		429	13,490,560		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			809,430		
		Over te dragen.			fr. 12,681,130		
2,019,409	31,391	Over te dragen.					
		(1) Voorloopige jaarwedde.					
		(2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 10,000 frank als rekenplichtige.					
		(3) en (4) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 2,000 frank.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																								
2		Report. . . . fr.	18,795,270	16,807,252																																								
10		Report. . . . fr. 12,681,130																																										
		Indemnité de résidence 74,870																																										
		Indemnités familiale et de naissance 180,000																																										
		Cotisations patronales. 4,000																																										
		Fr. 12,940,000																																										
		Augmentation de 5 % 647,000																																										
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles 10,000																																										
		Total. . . . fr. . . .	13,597,000	13,150,410																																								
11		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande :																																										
		<table><tr><th>GRADES ET FONCTIONS</th><th>TRAITEMENTS ANNUELS</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Chargés de cours de 1^{re} classe</td><td>6,000 à 56,000</td><td>8</td><td>416,000</td></tr><tr><td>Chargés de cours de 2^e classe</td><td>6,000 à 56,000</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Assistants</td><td>15,000 à 25,000</td><td>3</td><td>67,500</td></tr><tr><td>Elèves-assistants</td><td>5,000</td><td>5</td><td>25,000</td></tr><tr><td>Préparateur-technicien</td><td>12,600 à 25,000</td><td>2</td><td>26,700</td></tr><tr><td>Garçon de service</td><td>10,000 à 20,000</td><td>1</td><td>20,000</td></tr><tr><td>Concierges</td><td>10,000 à 20,000</td><td>9</td><td>104,140</td></tr><tr><td>Nominations et augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938</td><td></td><td></td><td>25,210</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td></td><td>29</td><td>710,550</td></tr></table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES	Chargés de cours de 1 ^{re} classe	6,000 à 56,000	8	416,000	Chargés de cours de 2 ^e classe	6,000 à 56,000	1	26,000	Assistants	15,000 à 25,000	3	67,500	Elèves-assistants	5,000	5	25,000	Préparateur-technicien	12,600 à 25,000	2	26,700	Garçon de service	10,000 à 20,000	1	20,000	Concierges	10,000 à 20,000	9	104,140	Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			25,210	Totaux.		29	710,550		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES																																									
Chargés de cours de 1 ^{re} classe	6,000 à 56,000	8	416,000																																									
Chargés de cours de 2 ^e classe	6,000 à 56,000	1	26,000																																									
Assistants	15,000 à 25,000	3	67,500																																									
Elèves-assistants	5,000	5	25,000																																									
Préparateur-technicien	12,600 à 25,000	2	26,700																																									
Garçon de service	10,000 à 20,000	1	20,000																																									
Concierges	10,000 à 20,000	9	104,140																																									
Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			25,210																																									
Totaux.		29	710,550																																									
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 42,630																																										
		Reste. . . . fr. 667,920																																										
		Indemnité de résidence 4,160																																										
		Indemnités familiale-et de naissance 5,600																																										
		Fr. 677,680																																										
		Augmentation de 5 % 33,880																																										
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles 4,000																																										
		Total. . . . fr. . . .	715,560	680,267																																								
		A reporter. . . . fr.	33,107,830	30,637,929																																								

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN		Lijst van de opzieding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
2,019,409	31,391	Overdracht.			2
		Overdracht . . . fr. 12,681,130		10	
		Verblijfsvergoeding 74,870			
		Gezins- en geboortevergoedingen 180,000			
		Werkgeversbijdragen 4,000			
		Fr. 12,940,000			
		Vermeerdering met 5 t. h. 647,000			
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 10,000			
446,590		Totaal . . . fr. 13,597,000			
		Staatschool voor het vlaamsch veeartsenijonderwijs :		11	
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTEBEKE	UITGAVEN
		Docenten 1 ^e klasse 6,000 tot 56,000	8		416,000
		Docenten 2 ^e klasse 6,000 » 56,000	1		28,000
		Assistenten 15,000 » 25,000	3		67,500
		Leerlingen-assistenten 5,000	5		25,000
		Preparator-technici 12,600 tot 25,000	2		26,700
		Dienstjongen 10,000 » 20,000	1		20,000
		Huisbewaarders 10,000 » 20,000	9		104,140
		Benoemingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938			25,210
		Totaal 29			710,550
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			42,630
		Blijft . . . fr. 667,920			
		Verblijfsvergoeding 4,160			
		Gezins- en geboortevergoedingen 5,600			
		Fr. 677,680			
		Vermeerdering met 5 t. h. 33,880			
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 4,000			
35,293		Totaal . . . fr. 715,560			
2,501,292	31,391	Over te dragen.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

N° des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
9					Report. . . fr.	33,107,830	30,637,929
12		Université de Liège :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES		
		Professeur-administrateur-inspecteur . . .	50,000 à 75,000	1 ⁽¹⁾	95,000		
		Professeurs ordinaires	50,000 » 75,000	99	6,488,000		
		Professeur extraordinaire	50,000 » 55,000	2	105,000		
		Chargés de cours	6,000 » 72,000	63	2,240,200		
		Agrégés (dont un à 15,000 francs) . . .	22,500 » 56,000	6	158,300		
		Répétiteurs	26,000 » 56,000	8	303,300		
		Bibliothécaires	24,000 » 56,000	4	167,500		
		Chefs de travaux	24,000 » 56,000	20	713,100		
		Conservateurs diplômés	24,000 » 56,000	3	112,500		
		Conservateurs non diplômés	15,000 » 32,000	3	88,000		
		Chef de bureau à l'Ecole de Commerce . .	15,000 » 32,000	1	26,750		
		Assistants	15,000 » 25,000	85	1,797,000		
		Elèves-assistants	5,000	17	85,000		
		Internes de clinique	5,000	19	95,000		
		Secrétaires	25,000 à 44,000	2	81,000		
		Conservateur général	24,000 » 56,000	1	43,000		
		Conducteur de travaux	25,000 » 50,000	1	31,000		
		Premier rédacteur	25,000 » 34,000	1	31,500		
		Rédacteurs	12,600 » 26,000	9	160,100		
		Commis	11,000 » 25,000	5	66,800		
		Appariteurs	12,000 » 25,000	4	91,500		
		Préparateurs techniciens	12,600 » 25,000	71	1,169,000		
		Préparateurs	11,000 » 20,000	33	478,400		
		Concierges	9,000 à 20,000	7	105,200		
		Garçons de service.	10,000 » 20,000	50	614,200		
		Nominations, promotions et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			265,000		
		Totaux.		515	15,611,350		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			936,000		
		Reste. . . . fr.			14,675,350		
		A reporter. . . . fr.			14,675,350		
		A reporter. . . . fr.				33,107,830	30,637,929

⁽¹⁾ Y compris un traitement accessoire de 20,000 francs pour les fonctions d'administrateur-inspecteur.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering						
2,501,202	31,391	Overdracht.					
		Universiteit te Luik :				12	
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTEEKTE	UITGAVEN		
		Professor-beheerder-inspecteur	50,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	95,000		
		Gewone hoogleeraren	50,000 » 75,000	99	6,488,000		
		Buitengewone hoogleeraren	50,000 » 55,000	2	105,000		
		Docenten	6,000 » 72,000	63	2,240,200		
		Geaggregeerden (waaronder één met 15,000 frank)	22,500 » 56,000	6	158,300		
		Repetitoren	26,000 » 56,000	8	303,300		
		Bibliothecarissen	24,000 » 56,000	4	167,500		
		Leiders van werkzaamheden.	24,000 » 56,000	20	713,100		
		Gediplomeerde conservatoren	24,000 » 56,000	3	112,500		
		Niet gediplomeerde conservatoren	15,000 » 32,000	3	88,000		
		Bureelhoofd bij de Handelsschool	15,000 » 32,000	1	26,750		
		Assistenten	15,000 » 25,000	85	1,797,000		
		Leerlingen-assistenten	5,000	17	85,000		
		Kliniekinternen.	5,000	19	95,000		
		Secretarissen	25,000 tot 44,000	2	81,000		
		Algemeen conservator	24,000 » 56,000	1	43,000		
		Werkleider	25,000 » 50,000	1	31,000		
		Eerste opsteller	25,000 » 34,000	1	31,500		
		Opstellers	12,600 » 26,000	9	160,100		
		Klerken	11,000 » 25,000	5	66,800		
		Pedels	12,000 » 25,000	4	91,500		
		Preparatoren technici	12,600 » 25,000	71	1,169,000		
		Preparatoren	11,000 » 20,000	33	478,400		
		Huisbewaarders	9,000 » 20,000	7	105,200		
		Dienstjongens	10,000 » 20,000	50	614,200		
		Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			265,000		
		Totalen.		515	15,611,350		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			936,000		
				Blijft.	fr. 14,675,350		
				Over te dragen.	fr. 14,675,350		
2,501,202	31,391	Over te dragen.					
		(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 20,000 frank voor de functies van... beheerder-inspecteur.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937																																																																																																					
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																																																					
12		Report. . . fr.	33,107,830	30,637,929																																																																																																					
12		Report. . . fr. 14,675,350																																																																																																							
		Indemnité de résidence 98,000																																																																																																							
		Indemnités familiale et de naissance 210,000																																																																																																							
		Fr. 14,983,350																																																																																																							
		Augmentation de 5 % 750,000																																																																																																							
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 20,000																																																																																																							
		Total. . . fr. . . .	15,753,350	14,563,820																																																																																																					
13		Inspection de l'enseignement moyen :																																																																																																							
		<table border="0"> <thead> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DEPENSES</th></tr> <tr> <th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Inspecteur général</td><td>60,000 à 75,000</td><td>1</td><td>1</td><td>70,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteurs des cours généraux (degré supérieur)</td><td>54,000 » 68,000</td><td rowspan="2">4</td><td rowspan="2">4</td><td rowspan="2">249,500</td></tr> <tr> <td>Inspecteurs des cours généraux (degré inférieur)</td><td>45,000 » 60,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteurs des cours spéciaux</td><td>40,000 » 54,000</td><td>7</td><td>7⁽¹⁾</td><td>401,000</td></tr> <tr> <td>Inspectrice des ouvrages manuels</td><td>38,000 » 50,000</td><td>»</td><td>1</td><td>41,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur du matériel et de la comptabilité</td><td>45,000 » 60,000</td><td>»</td><td>1</td><td>60,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur des cours de langues modernes</td><td>54,000 » 68,000</td><td rowspan="2">2</td><td rowspan="2">2</td><td rowspan="2">128,000</td></tr> <tr> <td></td><td>45,000 » 60,000</td></tr> <tr> <td>Chargés de mission</td><td>45,000 » 60,000</td><td>»</td><td>2⁽²⁾</td><td>65,000</td></tr> <tr> <td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>15,500</td></tr> <tr> <td>Totaux.</td><td></td><td>14</td><td>18</td><td>1,030,000</td></tr> <tr> <td>Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins</td><td></td><td></td><td></td><td>61,800</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td>Reste. . . fr. 968,200</td></tr> <tr> <td>Indemnités familiale et de naissance</td><td></td><td></td><td></td><td>2,000</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 970,200</td></tr> <tr> <td>Augmentation de 5 %</td><td></td><td></td><td></td><td>48,520</td></tr> <tr> <td>Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles</td><td></td><td></td><td></td><td>6,000</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td>Total. . . fr. . . .</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td>A reporter. . . fr.</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td></td><td>49,885,900</td><td>46,158,249</td></tr> </tbody> </table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DEPENSES	Cadre.	Effectif.	Inspecteur général	60,000 à 75,000	1	1	70,000	Inspecteurs des cours généraux (degré supérieur)	54,000 » 68,000	4	4	249,500	Inspecteurs des cours généraux (degré inférieur)	45,000 » 60,000	Inspecteurs des cours spéciaux	40,000 » 54,000	7	7 ⁽¹⁾	401,000	Inspectrice des ouvrages manuels	38,000 » 50,000	»	1	41,000	Inspecteur du matériel et de la comptabilité	45,000 » 60,000	»	1	60,000	Inspecteur des cours de langues modernes	54,000 » 68,000	2	2	128,000		45,000 » 60,000	Chargés de mission	45,000 » 60,000	»	2 ⁽²⁾	65,000	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				15,500	Totaux.		14	18	1,030,000	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins				61,800					Reste. . . fr. 968,200	Indemnités familiale et de naissance				2,000					Fr. 970,200	Augmentation de 5 %				48,520	Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles				6,000					Total. . . fr. . . .					A reporter. . . fr.				49,885,900	46,158,249		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DEPENSES																																																																																																				
		Cadre.	Effectif.																																																																																																						
Inspecteur général	60,000 à 75,000	1	1	70,000																																																																																																					
Inspecteurs des cours généraux (degré supérieur)	54,000 » 68,000	4	4	249,500																																																																																																					
Inspecteurs des cours généraux (degré inférieur)	45,000 » 60,000																																																																																																								
Inspecteurs des cours spéciaux	40,000 » 54,000	7	7 ⁽¹⁾	401,000																																																																																																					
Inspectrice des ouvrages manuels	38,000 » 50,000	»	1	41,000																																																																																																					
Inspecteur du matériel et de la comptabilité	45,000 » 60,000	»	1	60,000																																																																																																					
Inspecteur des cours de langues modernes	54,000 » 68,000	2	2	128,000																																																																																																					
	45,000 » 60,000																																																																																																								
Chargés de mission	45,000 » 60,000	»	2 ⁽²⁾	65,000																																																																																																					
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				15,500																																																																																																					
Totaux.		14	18	1,030,000																																																																																																					
Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins				61,800																																																																																																					
				Reste. . . fr. 968,200																																																																																																					
Indemnités familiale et de naissance				2,000																																																																																																					
				Fr. 970,200																																																																																																					
Augmentation de 5 %				48,520																																																																																																					
Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles				6,000																																																																																																					
				Total. . . fr. . . .																																																																																																					
				A reporter. . . fr.																																																																																																					
			49,885,900	46,158,249																																																																																																					
		(¹) Y compris, pour chacun, un supplément de traitement de 5,000 francs pour missions d'inspection dans les écoles normales.																																																																																																							
		(²) Dont l'un a un traitement forfaitaire de 20,000 francs.																																																																																																							

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																										
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																													
2,501,292	21,391	Overdracht.		2																																																																																																										
		Overdracht. . . fr. 14,675,350	12																																																																																																											
		Verblijfsvergoeding 98,000																																																																																																												
		Gezins- en geboortevergoedingen 210,000																																																																																																												
		Fr. 14,983,350																																																																																																												
		Vermeerdering met 5 t. h. 750,000																																																																																																												
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 20,000																																																																																																												
1,189,520		Totaal. . . fr. 15,753,350																																																																																																												
		Toezicht over het middelbaar onderwijs :	13																																																																																																											
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr><tr><td>Inspecteur-generaal</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>1</td><td>70,000</td></tr><tr><td>Inspecteurs voor de algemeene vakken (hoogere graad)</td><td>54,000 » 68,000</td><td rowspan="2">4</td><td rowspan="2">4</td><td rowspan="2">249,500</td></tr><tr><td>Inspecteurs voor de algemeene vakken (lagere graad)</td><td>45,000 » 60,000</td></tr><tr><td>Inspecteurs voor de bijzondere vakken</td><td>40,000 » 54,000</td><td>7</td><td>7⁽¹⁾</td><td>401,000</td></tr><tr><td>Inspectrice voor de vrouwelijke handwerken</td><td>38,000 » 50,000</td><td>»</td><td>1</td><td>41,000</td></tr><tr><td>Inspecteur voor het materieel en de boekhouding</td><td>45,000 » 60,000</td><td>»</td><td>1</td><td>60,000</td></tr><tr><td>Inspecteurs voor de lessen in de moderne talen</td><td>54,000 » 68,000</td><td rowspan="2">»</td><td rowspan="2">2</td><td rowspan="2">128,000</td></tr><tr><td></td><td>45,000 » 60,000</td></tr><tr><td>Belast met een opdracht</td><td>45,000 » 60,000</td><td>»</td><td>2⁽²⁾</td><td>65,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>15,500</td></tr><tr><td colspan="2">Totalen.</td><td>14</td><td>18</td><td>1,030,000</td></tr><tr><td colspan="2">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen</td><td></td><td></td><td>61,800</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr. 968,200</td></tr><tr><td colspan="2">Gezins- en geboortevergoedingen.</td><td></td><td></td><td>2,000</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td></td><td></td><td>Fr. 970,200</td></tr><tr><td colspan="2">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>48,520</td></tr><tr><td colspan="2">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td></td><td>6,000</td></tr><tr><td>68,220</td><td></td><td>Totaal. . . fr. 1,024,720</td><td></td><td></td></tr><tr><td>3,759,012</td><td>31,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td>(1) Met inbegrip, voor iederen, van een bijwedde van 5,000 frank voor toezichtszendingen in de normaalscholen.</td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td>(2) Waarvan de eene een forfaitaire jaarwedde van 20,000 frank geniet.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Inspecteur-generaal	60,000 tot 75,000	1	1	70,000	Inspecteurs voor de algemeene vakken (hoogere graad)	54,000 » 68,000	4	4	249,500	Inspecteurs voor de algemeene vakken (lagere graad)	45,000 » 60,000	Inspecteurs voor de bijzondere vakken	40,000 » 54,000	7	7 ⁽¹⁾	401,000	Inspectrice voor de vrouwelijke handwerken	38,000 » 50,000	»	1	41,000	Inspecteur voor het materieel en de boekhouding	45,000 » 60,000	»	1	60,000	Inspecteurs voor de lessen in de moderne talen	54,000 » 68,000	»	2	128,000		45,000 » 60,000	Belast met een opdracht	45,000 » 60,000	»	2 ⁽²⁾	65,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				15,500	Totalen.		14	18	1,030,000	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen				61,800					Blijft. . . fr. 968,200	Gezins- en geboortevergoedingen.				2,000					Fr. 970,200	Vermeerdering met 5 t. h.				48,520	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				6,000	68,220		Totaal. . . fr. 1,024,720			3,759,012	31,391	Over te dragen.					(1) Met inbegrip, voor iederen, van een bijwedde van 5,000 frank voor toezichtszendingen in de normaalscholen.					(2) Waarvan de eene een forfaitaire jaarwedde van 20,000 frank geniet.				
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																																																									
		Kader.	Effectief.																																																																																																											
Inspecteur-generaal	60,000 tot 75,000	1	1	70,000																																																																																																										
Inspecteurs voor de algemeene vakken (hoogere graad)	54,000 » 68,000	4	4	249,500																																																																																																										
Inspecteurs voor de algemeene vakken (lagere graad)	45,000 » 60,000																																																																																																													
Inspecteurs voor de bijzondere vakken	40,000 » 54,000	7	7 ⁽¹⁾	401,000																																																																																																										
Inspectrice voor de vrouwelijke handwerken	38,000 » 50,000	»	1	41,000																																																																																																										
Inspecteur voor het materieel en de boekhouding	45,000 » 60,000	»	1	60,000																																																																																																										
Inspecteurs voor de lessen in de moderne talen	54,000 » 68,000	»	2	128,000																																																																																																										
	45,000 » 60,000																																																																																																													
Belast met een opdracht	45,000 » 60,000	»	2 ⁽²⁾	65,000																																																																																																										
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				15,500																																																																																																										
Totalen.		14	18	1,030,000																																																																																																										
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen				61,800																																																																																																										
				Blijft. . . fr. 968,200																																																																																																										
Gezins- en geboortevergoedingen.				2,000																																																																																																										
				Fr. 970,200																																																																																																										
Vermeerdering met 5 t. h.				48,520																																																																																																										
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				6,000																																																																																																										
68,220		Totaal. . . fr. 1,024,720																																																																																																												
3,759,012	31,391	Over te dragen.																																																																																																												
		(1) Met inbegrip, voor iederen, van een bijwedde van 5,000 frank voor toezichtszendingen in de normaalscholen.																																																																																																												
		(2) Waarvan de eene een forfaitaire jaarwedde van 20,000 frank geniet.																																																																																																												

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2		Report. . . fr.	49,885,900	46,158,219
14		Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat :		
		Traitements (y compris les indemnités d'intérim et de surcroît de travail ainsi que les traitements des agents mis temporairement en disponibilité pour cause de maladie) . . . fr. 122,110,448		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier (1,200,000) et 1 ^{er} juillet 1938 (757,214). . . 1,957,214		
		Fr. 124,067,662		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins . . . 6,663,600		
		Reste. . . fr. 117,404,062		
		Indemnité de résidence . . . 135,000		
		Indemnités familiale et de naissance . . . 1,646,000		
		Fr. 119,185,062		
		Augmentation de 5 % . . . 5,959,252		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles . . . 34,500		
		Total. . . fr.	125,178,814	110,626,319
		(Par dérogation aux lois du 1 ^{er} juin 1850 et du 15 juin 1881, les lois et règlements relatifs à la comptabilité publique sont applicables aux établissements de l'enseignement moyen.)		
15		Inspection des écoles normales de l'Etat.		
		TRAITEMENTS ANNUELS EFFECTIF DEPENSES		
		GRADES ET FONCTIONS		
		Inspecteurs et inspectrices des écoles normales primaires et moyennes . . . 38,000 à 68,000 9 558,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938. . . 2,500		
		Fr. 560,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins . . . 33,630		
		Reste. . . fr. 526,870		
		Indemnités familiale et de naissance . . . 2,300		
		Fr. 529,170		
		Augmentation de 5 % . . . 26,460		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . . . 5,000		
		Total. . . fr.	560,630	520,135
16		Inspection diocésaine :		
		TRAITEMENTS ANNUELS EFFECTIF DEPENSES		
		GRADES ET FONCTIONS		
		Inspecteurs diocésains principaux . . . 30,000 9 270,000		
		Inspecteurs diocésains. . . 28,000 29 812,000		
		Totaux. . . 38 1,082,000		
		Augmentation de 5 % . . . 54,100		
		Total. . . fr.	1,136,100	1,054,950
		A reporter. . . fr.	176,761,444	158,359,653

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
3,759,042	31,391	Overdracht.		2
		Koninklijke athenea en Rijksmiddelbare scholen :	14	
		Jaarwedden (met inbegrip van de vergoedingen voor interim's en overwerk evenals de wedden van de tijdelijke wegens ziekte ter beschikking gestelde beambten)		
		fr. 122,110,448		
		Periodieke verhoogingen op 1 Januari (1,200,000) en 1 Juli 1938 (757,214)		
		fr. 1,957,214		
		Fr. 124,067,662		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		
		6,663,500		
		Blijft . . . fr. 117,405,062		
		Verblijfsvergoeding		
		135,000		
		Gezins- en geboortevergoedingen		
		1,646,000		
		Fr. 119,185,062		
		Vermeerdering met 5 t. h.		
		5,959,252		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		
		34,500		
		Totaal . . . fr. 125,178,814		
14,552,495	"	(Bij afwijking van de wetten van 1 Juni 1850 en van 15 Juni 1881, zijn de wetten en reglementen op de Staatcomptabiliteit toepasselijk op de middelbare onderwijsinstellingen).		
		Toezicht over de Rijksnormaalscholen.	15	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		JAARWEDDEN		
		GETALSTERKTE		
		UITGAVEN		
		Inspecteurs en inspectrices der lagere en middelbare normaalscholen		
		38,000 tot 68,000	9	558,000
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.		2,500
		Fr. 560,500		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		33,630
		Blijft . . . fr. 526,870		
		Gezins- en geboortevergoedingen		2,300
		Fr. 529,170		
		Vermeerdering met 5 t. h.		26,460
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		5,000
		Totaal . . . fr. 560,630		
40,495	"	Diocesaan toezicht :	16	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		JAARWEDDEN		
		GETALSTERKTE		
		UITGAVEN		
		Diocesane hoofdinspecteurs		270,000
		30,000	9	
		Diocesane inspecteurs		812,000
		28,000	29	
		Totaal	38	1,082,000
		Vermeerdering met 5 t. h.		54,100
81,150	"	Totaal . . . fr. 1,136,100		
18,433,182	31,391	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2		Report. . . fr.				176,761,444	158,359,653
17		Ecoles normales de l'Etat, sections normales d'enseignement moyen du degré inférieur, sections normales gardiennes, écoles d'application :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeurs et directrices	24,500 à 56,000	16	929,700		
		Economes	17,000 » 31,000	16	478,000		
		Professeurs, régents, chargés de cours, médecins	3,000 » 56,000	361	10,040,900		
		Maîtres et maîtresses d'études	13,400 » 27,000	79	1,694,700		
		Instituteurs et institutrices	15,000 » 33,500	154	4,083,000		
		Messagers-concierges, jardiniers et chauffeurs	10,000 » 20,000	63	1,472,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			218,000		
		Suppléments de traitement résultant de l'arrêté royal du 7 mai 1937			110,000		
		Totaux.		689	18,926,306		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins			1,121,600		
		Reste. . . fr.			17,804,700		
		Indemnité de résidence			17,000		
		Indemnités familiale et de naissance			137,000		
		Fr.			17,958,700		
		Augmentation de 5 %			898,000		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			40,000		
		Intérimaires, professeurs d'athénée chargés de cours et salariés remplaçant le personnel subalterne			250,000		
		Total. . . fr.				19,146,700	16,423,800
18		Service annuel ordinaire de l'instruction normale primaire. Traitements, prévus par la loi organique, du personnel enseignant des écoles normales agréées (provinciales, communales ou privées) et des écoles d'application annexées aux écoles normales provinciales agréées. Indemnités acquises aux professeurs, aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs certificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches en vertu de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire					
					10,500,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins			441,000		
		Reste. . . fr.			10,059,000		
		Augmentation de 5 %			503,000		
		Total. . . fr.				10,562,000	8,872,500
		A reporter. . . fr.				206,470,144	183,655,953

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																		
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																					
18,433,182	31,391	Overdracht.		2																																																																																																																		
		Rijksnormaalscholen, normaalafdeelingen voor middelbaar onderwijs van den lagere graad, normaalafdeelingen voor bewaarschoolonderwijs, oefenscholen :	17																																																																																																																			
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestuurders en bestuursters</td><td>21,500 tot 56,000</td><td>16</td><td>829,700</td></tr><tr><td>Huismeesters (huismeesteressen)</td><td>17,000 » 31,000</td><td>16</td><td>478,000</td></tr><tr><td>Leeraars, leeraressen, lesgevers, genees- heeren</td><td>3,000 » 56,000</td><td>361</td><td>10,040,900</td></tr><tr><td>Studiemeesters en studiemeesteressen</td><td>13,400 » 27,000</td><td>79</td><td>1,694,700</td></tr><tr><td>Onderwijzers en onderwijzeressen</td><td>15,000 » 33,500</td><td>154</td><td>4,083,000</td></tr><tr><td>Boden-huisbewaarders, tuiniers en stokers.</td><td>10,000 » 20,000</td><td>63</td><td>1,472,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>218,000</td></tr><tr><td>Bijwedden voortspuitende van het Koninklijk besluit van 7^{en} Mei 1937</td><td></td><td></td><td>110,000</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>689 18,926,300</td></tr><tr><td colspan="3">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td>1,121,600</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Blijft. . . . fr. 17,804,700</td></tr><tr><td colspan="3">Verblijfsvergoeding</td><td>17,000</td></tr><tr><td colspan="3">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>137,000</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Fr. 17,958,700</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>898,000</td></tr><tr><td colspan="3">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td>40,000</td></tr><tr><td colspan="3">Waarnemende leerkrachten, atheneumleeraars en plaatsvervangende loontrek- kenden.</td><td>250,000</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Totaal. . . . fr. 19,146,700</td></tr><tr><td>2,722,900</td><td>»</td><td>Gewone jaarlijksche dienst van het lager normaalonderwijs. Jaarwedden voorzien bij de organieke wet, van het onderwijzend personeel van de aangenomen normaalscholen (provinciale, gemeentelijke of private) en der oefenscholen verbonden aan de erkende provinciale normaalscholen. Verworven vergoedingen aan leeraars, onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken krachtens het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs</td><td>18</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td>10,500,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td>441,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Blijft. . . . fr.</td><td>10,059,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td>508,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Totaal. . . . fr.</td><td>10,562,000</td></tr><tr><td>1,689,500</td><td>»</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>22,845,582</td><td>31,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestuurders en bestuursters	21,500 tot 56,000	16	829,700	Huismeesters (huismeesteressen)	17,000 » 31,000	16	478,000	Leeraars, leeraressen, lesgevers, genees- heeren	3,000 » 56,000	361	10,040,900	Studiemeesters en studiemeesteressen	13,400 » 27,000	79	1,694,700	Onderwijzers en onderwijzeressen	15,000 » 33,500	154	4,083,000	Boden-huisbewaarders, tuiniers en stokers.	10,000 » 20,000	63	1,472,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			218,000	Bijwedden voortspuitende van het Koninklijk besluit van 7 ^{en} Mei 1937			110,000	Totalen.			689 18,926,300	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			1,121,600				Blijft. . . . fr. 17,804,700	Verblijfsvergoeding			17,000	Gezins- en geboortevergoedingen			137,000				Fr. 17,958,700	Vermeerdering met 5 t. h.			898,000	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			40,000	Waarnemende leerkrachten, atheneumleeraars en plaatsvervangende loontrek- kenden.			250,000				Totaal. . . . fr. 19,146,700	2,722,900	»	Gewone jaarlijksche dienst van het lager normaalonderwijs. Jaarwedden voorzien bij de organieke wet, van het onderwijzend personeel van de aangenomen normaalscholen (provinciale, gemeentelijke of private) en der oefenscholen verbonden aan de erkende provinciale normaalscholen. Verworven vergoedingen aan leeraars, onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken krachtens het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs	18						10,500,000			Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		441,000				Blijft. . . . fr.	10,059,000			Vermeerdering met 5 t. h.		508,000				Totaal. . . . fr.	10,562,000	1,689,500	»				22,845,582	31,391	Over te dragen.		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																			
Bestuurders en bestuursters	21,500 tot 56,000	16	829,700																																																																																																																			
Huismeesters (huismeesteressen)	17,000 » 31,000	16	478,000																																																																																																																			
Leeraars, leeraressen, lesgevers, genees- heeren	3,000 » 56,000	361	10,040,900																																																																																																																			
Studiemeesters en studiemeesteressen	13,400 » 27,000	79	1,694,700																																																																																																																			
Onderwijzers en onderwijzeressen	15,000 » 33,500	154	4,083,000																																																																																																																			
Boden-huisbewaarders, tuiniers en stokers.	10,000 » 20,000	63	1,472,000																																																																																																																			
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			218,000																																																																																																																			
Bijwedden voortspuitende van het Koninklijk besluit van 7 ^{en} Mei 1937			110,000																																																																																																																			
Totalen.			689 18,926,300																																																																																																																			
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			1,121,600																																																																																																																			
			Blijft. . . . fr. 17,804,700																																																																																																																			
Verblijfsvergoeding			17,000																																																																																																																			
Gezins- en geboortevergoedingen			137,000																																																																																																																			
			Fr. 17,958,700																																																																																																																			
Vermeerdering met 5 t. h.			898,000																																																																																																																			
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			40,000																																																																																																																			
Waarnemende leerkrachten, atheneumleeraars en plaatsvervangende loontrek- kenden.			250,000																																																																																																																			
			Totaal. . . . fr. 19,146,700																																																																																																																			
2,722,900	»	Gewone jaarlijksche dienst van het lager normaalonderwijs. Jaarwedden voorzien bij de organieke wet, van het onderwijzend personeel van de aangenomen normaalscholen (provinciale, gemeentelijke of private) en der oefenscholen verbonden aan de erkende provinciale normaalscholen. Verworven vergoedingen aan leeraars, onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken krachtens het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs	18																																																																																																																			
				10,500,000																																																																																																																		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		441,000																																																																																																																		
			Blijft. . . . fr.	10,059,000																																																																																																																		
		Vermeerdering met 5 t. h.		508,000																																																																																																																		
			Totaal. . . . fr.	10,562,000																																																																																																																		
1,689,500	»																																																																																																																					
22,845,582	31,391	Over te dragen.																																																																																																																				

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
19		Report. . . fr.				206,470,144	183,655,953
49		Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeur et directrice.	21,000 à 44,000	2	50,750		
		Economes et surveillantes	15,000 » 31,000	7	119,500		
		Instituteur et institutrice		4	66,000		
		Médecin	»	1	3,000		
		Concierge-chauffeur	9,000 » 20,000	1	14,600		
		Chauffeur	12,000 » 15,600	1	12,600		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			3,900		
		Totaux.		16	270,350		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			16,220		
					Reste. . . fr.	254,130	
		Indemnités familiale et de naissance			450		
					Fr.	254,580	
		Augmentation de 5 %			12,740		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			3,000		
					Total. . . fr.	270,320	229,978
20		Inspection de l'enseignement primaire :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Inspecteur général (1)	63,000	1	63,000		
		Inspecteurs des sections préparatoires des écoles moyennes	40,000 à 54,000	1	50,000		
		Inspecteurs régionaux	40,000 » 54,000	2	111,000		
		Inspecteurs principaux	40,000 » 54,000	25	1,240,000		
		Inspecteurs cantonnaux	30,000 » 44,000	162	6,548,200		
		Inspecteurs cantonnaux à titre intérimaire.	30,000 » 44,000	2	60,000		
		Inspectrice des travaux féminins à titre intérimaire	26,000 » 38,500	1	26,000		
		Inspectrice des travaux féminins	26,000 » 38,500	25	758,750		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			117,000		
		Totaux.		219	8,973,950		
					A reporter. . . fr.	8,973,950	
					A reporter. . . fr.	206,740,464	183,885,931
		(1) Y compris un traitement accessoire de 1,000 francs. L'inspecteur général de l'en- seignement primaire bénéficie, à titre personnel, d'un traitement égal à celui d'un inspecteur ordinaire des écoles normales.					

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																															
Augmentaton. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering																																																																		
22,845,582	31,391	Overdracht.		2																																																															
		Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben :	19																																																																
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestuurder en bestuurster</td><td>21,000 tot 44,000</td><td>2</td><td>50,750</td></tr><tr><td>Huismeesters en bewaaksters</td><td rowspan="2">15,000 » 31,000</td><td>7</td><td>119,500</td></tr><tr><td>Onderwijzer en onderwijzeres</td><td>4</td><td>66,000</td></tr><tr><td>Geneesheer</td><td>»</td><td>1</td><td>3,000</td></tr><tr><td>Huisbewaarder-stoker</td><td>9,000 » 20,000</td><td>1</td><td>14,600</td></tr><tr><td>Stoker</td><td>12,000 » 15,600</td><td>1</td><td>12,600</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>3,900</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>16 270,350</td></tr><tr><td colspan="3">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen</td><td>16,220</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Blijft. . . fr. 254,130</td></tr><tr><td colspan="3">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>450</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Fr. 254,580</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>12,740</td></tr><tr><td colspan="3">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begravenis</td><td>3,000</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Totaal. . . fr. 270,320</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestuurder en bestuurster	21,000 tot 44,000	2	50,750	Huismeesters en bewaaksters	15,000 » 31,000	7	119,500	Onderwijzer en onderwijzeres	4	66,000	Geneesheer	»	1	3,000	Huisbewaarder-stoker	9,000 » 20,000	1	14,600	Stoker	12,000 » 15,600	1	12,600	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			3,900	Totalen.			16 270,350	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			16,220				Blijft. . . fr. 254,130	Gezins- en geboortevergoedingen			450				Fr. 254,580	Vermeerdering met 5 t. h.			12,740	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begravenis			3,000				Totaal. . . fr. 270,320		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																
Bestuurder en bestuurster	21,000 tot 44,000	2	50,750																																																																
Huismeesters en bewaaksters	15,000 » 31,000	7	119,500																																																																
Onderwijzer en onderwijzeres		4	66,000																																																																
Geneesheer	»	1	3,000																																																																
Huisbewaarder-stoker	9,000 » 20,000	1	14,600																																																																
Stoker	12,000 » 15,600	1	12,600																																																																
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			3,900																																																																
Totalen.			16 270,350																																																																
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			16,220																																																																
			Blijft. . . fr. 254,130																																																																
Gezins- en geboortevergoedingen			450																																																																
			Fr. 254,580																																																																
Vermeerdering met 5 t. h.			12,740																																																																
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begravenis			3,000																																																																
			Totaal. . . fr. 270,320																																																																
40,342	"	Toezicht over het lager onderwijs :	20																																																																
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Inspecteur-generaal ⁽¹⁾.</td><td>63,000</td><td>1</td><td>63,000</td></tr><tr><td>Opziener over de voorbereidende afdeelingen der middelbare scholen</td><td>40,000 tot 54,000</td><td>1</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Gewestelijke opzieners</td><td>20,000 » 54,000</td><td>2</td><td>111,000</td></tr><tr><td>Hoofdopzieners</td><td>40,000 » 54,000</td><td>25</td><td>1,240,000</td></tr><tr><td>Kantonale opzieners</td><td>30,000 » 44,000</td><td>162</td><td>6,548,200</td></tr><tr><td>Waarnemende kantonale opzieners</td><td>30,000 » 44,000</td><td>2</td><td>60,000</td></tr><tr><td>Waarnemende opzienster over de vrouwelijke handwerk</td><td>26,000 » 38,500</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Opziensters over de vrouwelijke handwerken.</td><td>26,000 » 38,500</td><td>25</td><td>758,750</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>117,000</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>219 8,973,950</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Over te dragen. . . fr. 8,973,950</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Inspecteur-generaal ⁽¹⁾	63,000	1	63,000	Opziener over de voorbereidende afdeelingen der middelbare scholen	40,000 tot 54,000	1	50,000	Gewestelijke opzieners	20,000 » 54,000	2	111,000	Hoofdopzieners	40,000 » 54,000	25	1,240,000	Kantonale opzieners	30,000 » 44,000	162	6,548,200	Waarnemende kantonale opzieners	30,000 » 44,000	2	60,000	Waarnemende opzienster over de vrouwelijke handwerk	26,000 » 38,500	1	26,000	Opziensters over de vrouwelijke handwerken.	26,000 » 38,500	25	758,750	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			117,000	Totalen.			219 8,973,950				Over te dragen. . . fr. 8,973,950																	
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																
Inspecteur-generaal ⁽¹⁾	63,000	1	63,000																																																																
Opziener over de voorbereidende afdeelingen der middelbare scholen	40,000 tot 54,000	1	50,000																																																																
Gewestelijke opzieners	20,000 » 54,000	2	111,000																																																																
Hoofdopzieners	40,000 » 54,000	25	1,240,000																																																																
Kantonale opzieners	30,000 » 44,000	162	6,548,200																																																																
Waarnemende kantonale opzieners	30,000 » 44,000	2	60,000																																																																
Waarnemende opzienster over de vrouwelijke handwerk	26,000 » 38,500	1	26,000																																																																
Opziensters over de vrouwelijke handwerken.	26,000 » 38,500	25	758,750																																																																
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			117,000																																																																
Totalen.			219 8,973,950																																																																
			Over te dragen. . . fr. 8,973,950																																																																
22,885,924	31,391	Over te dragen.																																																																	
		⁽¹⁾ Met inbegrip van een bijkomende wedde van 1,000 frank. De inspecteur-generaal van het lager onderwijs geniet, onder persoonlijke titel, een wedde gelijk aan die van een gewoon inspecteur der normaalscholen.																																																																	

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																												
2		Report. . . fr.	206,740,461	183,885,931																												
		Report. . . fr. 8,973,950	"	"																												
20		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 538,400																														
		Reste. . . fr. 8,435,550																														
		Indemnités familiale et de naissance 245,000																														
		Fr. 8,680,550																														
		Augmentation de 5 % 434,000																														
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 15,000																														
		Total. . . fr. . . .	9,129,550	8,225,070																												
21		Service annuel ordinaire de l'instruction primaire. Traitements légaux du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables. Indemnité acquise aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs cer- tificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches conformément aux pres- criptions de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire. Institu- teur itinérant (40,498 agents) fr. 703,050,000																														
		Allocations familiales revenant à certains instituteurs et institutrices en vertu de la loi du 4 août 1930 450,000																														
		Fr. 703,500,000																														
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 31,500,000																														
		Reste. . . fr. 672,000,000																														
		Augmentation de 5 % 33,600,000																														
		Total. . . fr. . . .	705,600,000	632,188,750																												
22		Part de l'Etat dans les indemnités accordées aux instituteurs intérimaires remplaçant des membres du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables, en congé pour cause de maladie	3,075,000	3,500,000																												
23		Part de l'Etat dans les frais de l'enseignement religieux donné par des délégués des ministres des cultes aux élèves des écoles primaires communales, en cas de refus du personnel enseignant de se charger de ce soin et d'insuffisance du clergé paroissial.	256,500	250,000																												
24		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers :																														
		<table><tr><th>GRADES ET FONCTIONS</th><th>TRAITEMENTS ANNUELS</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td colspan="4">I. — Personnel administratif.</td></tr><tr><td>Administrateur</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1(1)</td><td>70,250</td></tr><tr><td>Chef de bureau</td><td>30,000 » 44,000</td><td>1</td><td>44,000</td></tr><tr><td>Commis</td><td>11,000 » 25,000</td><td>2</td><td>30,300</td></tr><tr><td colspan="2">A reporter. . .</td><td>4</td><td>144,550</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>A reporter. . . fr.</td><td></td></tr></table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES	I. — Personnel administratif.				Administrateur	50,000 à 68,000	1(1)	70,250	Chef de bureau	30,000 » 44,000	1	44,000	Commis	11,000 » 25,000	2	30,300	A reporter. . .		4	144,550			A reporter. . . fr.			
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES																													
I. — Personnel administratif.																																
Administrateur	50,000 à 68,000	1(1)	70,250																													
Chef de bureau	30,000 » 44,000	1	44,000																													
Commis	11,000 » 25,000	2	30,300																													
A reporter. . .		4	144,550																													
		A reporter. . . fr.																														
			924,801,514	828,049,751																												
(1) Y compris un traitement accessoire de 2,250 francs comme chargé de cours.																																

⁽¹⁾ Y compris un traitement accessoire de 2,250 francs comme chargé de cours.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijvert van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
22,885,924	31,391	Overdracht.		19
		Overdracht. 8,793,950	20	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 538,400		
		Blijft. fr. 8,435,550		
		Gezins- en geboortevergoedingen 245,000		
		Fr. 8,680,550		
		Vermeerdering met 5 t. h. 434,000		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 15,000		
904,480	"	Totaal. fr. 9,129,550		
		Gewone jaarlijksche dienst van het lager onderwijs. Wettelijke jaarwedden van het onderwijzend personeel van de gemeentelijke aangenomen en aanneembare lagere scholen en bewaarscholen. Verworven vergoeding aan onderwijzers en onderwijzeres- sen houders van een of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken, overeenkomstig de bepalingen van het oud artikel 34 der wet tot rege- ling van het lager onderwijs. Rondtrekkende onderwijzer (40,498 agenten). fr. 703,050,000	21	
		Gezinstoelagen toekomende aan sommige onderwijzers en onderwijzeressen, krachtens de wet van 4 Augustus 1930 450,000		
		Fr. 703,500,000		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 31,500,000		
		Blijft. fr. 672,000,000		
		Vermeerdering met 5 t. h. 33,500,000		
73,411,250	"	Totaal. fr. 705,500,000		
"	425,000	Aandeel van den Staat in de vergoedingen verleend aan de waarnemende onderwijzers die leden van het onderwijzend personeel der gemeentelijke aangenomen en aanneem- bare lagere scholen en bewaarscholen met verlof wegens ziekte, vervangen.	22	
6,500	"	Aandeel van den Staat in de kosten van het godsdienstonderwijs gegeven door de afge- vaardigden van de bedienaars der eerediensten aan de leerlingen der lagere gemeen- tescholen, in geval het onderwijzend personeel weigert zich hiermede te belasten en de parochiale geestelijkheid daartoe niet volstaat.	23	
		Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	24	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN
		I. — Administratief personeel.		
		Beheerder 50,000 tot 68,000	1(1)	70,250
		Bureelhoofd 30,000 » 44,000	1	44,000
		Klerken 11,000 » 25,000	2	30,300
		Over te dragen. 4		144,550
97,208,154	456,391	Over te dragen.		
(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 2,250 frank als lesgever.				

⁽¹⁾ Met inbegrip van een bijkomende wedde van 2,250 frank als lesgever.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES			Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
					Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2				Report. . . fr.	924,801,514	828,049,751
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES	
	24		Report. . .	4	144,550	
		Dactylographe	11,000 à 20,000	1	12,000	
		Surveillant en chef de l'Académie	11,000 » 20,000	1	17,800	
		Surveillant en chef de l'Institut	11,000 » 20,000	1	17,800	
		Surveillants	10,000 » 20,000	13	171,050	
		II. — <i>Corps professoral.</i>				
		1° Académie royale :				
		Directeur.	50,000 à 68,000	1	25,000	
		Professeurs de cours pratiques du degré moyen (jour)	18,000 » 24,000	6 ⁽¹⁾	174,000	
		Professeurs de cours pratiques du degré moyen (soir)	16,000 » 20,000	8	155,000	
		Professeurs de cours pratiques du degré primaire (jour)	15,000 » 19,000	4 ⁽²⁾	74,500	
		Professeurs de cours pratiques du degré primaire (soir)	14,300 » 17,000	7	114,500	
		Professeurs de cours oraux	3,500 » 6,300	8 ⁽³⁾	45,600	
		2° Institut supérieur :				
		Directeur.	50,000 à 68,000	1	68,000	
		Professeurs	23,000 » 28,000	10	256,000	
		Chargé de cours	3,700 » 5,000	4 ⁽⁴⁾	19,400	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			9,200	
		Totaux.		69	1,304,400	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			78,900	
		Reste. . . fr.			1,226,400	
		Indemnité de résidence			9,000	
		Indemnités familiale et de naissance			15,500	
		Fr.			1,250,900	
		Augmentation de 5 %			62,600	
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			4,000	
		Total. . . fr.			1,317,500	1,254,475
		(1) Y compris deux traitements supplémentaires de 20,000 francs.				
		(2) Y compris un traitement accessoire de 6,500 francs.				
		(3) Y compris quatre traitements accessoires de 1,000, 2,000, 2,000 et 3,000 francs.				
		(4) Y compris un traitement de 1,000 francs.				
		A reporter. . . fr.				
					926,119,014	829,304,226

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFERENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																								
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																											
97,208,154	456,391	Overdracht.		2																																																																																																																								
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td></td><td>Overdracht.</td><td>4</td><td>144,550</td></tr><tr><td>Dactylograaf.</td><td>11,000 tot 20,000</td><td>1</td><td>12,000</td></tr><tr><td>Hoofdopzichter der Academie</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>17,800</td></tr><tr><td>Hoofdopzichter van het Instituut</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>17,800</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>13</td><td>171,050</td></tr><tr><td colspan="4">II. — <i>Leeraarskorps.</i></td></tr><tr><td colspan="4">1° Koninklijke Academie :</td></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1</td><td>25,000</td></tr><tr><td>Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (dag)</td><td>18,000 » 24,000</td><td>6⁽¹⁾</td><td>174,000</td></tr><tr><td>Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (avond)</td><td>16,000 » 20,000</td><td>8</td><td>155,000</td></tr><tr><td>Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (dag)</td><td>15,000 » 19,000</td><td>4⁽²⁾</td><td>74,500</td></tr><tr><td>Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (avond)</td><td>14,300 » 17,000</td><td>7</td><td>114,500</td></tr><tr><td>Leeraars mondelinge cursussen</td><td>3,500 » 6,300</td><td>8⁽³⁾</td><td>45,600</td></tr><tr><td colspan="4">2° Hooger Instituut :</td></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1</td><td>68,000</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>23,000 » 28,000</td><td>10</td><td>256,000</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>3,700 » 5,000</td><td>4⁽⁴⁾</td><td>19,400</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>9,200</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>69</td><td>1,304,400</td></tr><tr><td></td><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen</td><td></td><td>78,000</td></tr><tr><td></td><td>Verblijfsvergoeding</td><td>Blijft. fr.</td><td>1,226,400</td></tr><tr><td></td><td>Gezins- en gehoorlevegoedingen</td><td></td><td>9,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>15,500</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Fr.</td><td>1,250,900</td></tr><tr><td></td><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td>62,600</td></tr><tr><td></td><td>Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td>4,000</td></tr><tr><td>63,025</td><td>"</td><td>Totaal. fr.</td><td>1,317,500</td></tr><tr><td></td><td></td><td colspan="3">(1) Met inbegrip van twee bijweddén van 20,000 frank. (2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 6,500 frank. (3) Met inbegrip van vier bijkomende wedden van 1,000, 2,000, 2,000 en 3,000 frank. (4) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 1,000 frank.</td></tr><tr><td>97,271,179</td><td>456,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		Overdracht.	4	144,550	Dactylograaf.	11,000 tot 20,000	1	12,000	Hoofdopzichter der Academie	11,000 » 20,000	1	17,800	Hoofdopzichter van het Instituut	11,000 » 20,000	1	17,800	Opzichters	10,000 » 20,000	13	171,050	II. — <i>Leeraarskorps.</i>				1° Koninklijke Academie :				Directeur.	50,000 tot 68,000	1	25,000	Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (dag)	18,000 » 24,000	6 ⁽¹⁾	174,000	Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (avond)	16,000 » 20,000	8	155,000	Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (dag)	15,000 » 19,000	4 ⁽²⁾	74,500	Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (avond)	14,300 » 17,000	7	114,500	Leeraars mondelinge cursussen	3,500 » 6,300	8 ⁽³⁾	45,600	2° Hooger Instituut :				Directeur.	50,000 tot 68,000	1	68,000	Leeraars	23,000 » 28,000	10	256,000	Lesgevers	3,700 » 5,000	4 ⁽⁴⁾	19,400	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			9,200		Totalen.	69	1,304,400		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen		78,000		Verblijfsvergoeding	Blijft. fr.	1,226,400		Gezins- en gehoorlevegoedingen		9,000				15,500			Fr.	1,250,900		Vermeerdering met 5 t. h.		62,600		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		4,000	63,025	"	Totaal. fr.	1,317,500			(1) Met inbegrip van twee bijweddén van 20,000 frank. (2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 6,500 frank. (3) Met inbegrip van vier bijkomende wedden van 1,000, 2,000, 2,000 en 3,000 frank. (4) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 1,000 frank.			97,271,179	456,391	Over te dragen.		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																									
	Overdracht.	4	144,550																																																																																																																									
Dactylograaf.	11,000 tot 20,000	1	12,000																																																																																																																									
Hoofdopzichter der Academie	11,000 » 20,000	1	17,800																																																																																																																									
Hoofdopzichter van het Instituut	11,000 » 20,000	1	17,800																																																																																																																									
Opzichters	10,000 » 20,000	13	171,050																																																																																																																									
II. — <i>Leeraarskorps.</i>																																																																																																																												
1° Koninklijke Academie :																																																																																																																												
Directeur.	50,000 tot 68,000	1	25,000																																																																																																																									
Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (dag)	18,000 » 24,000	6 ⁽¹⁾	174,000																																																																																																																									
Leeraars in de practische cursussen van den middelbaren graad (avond)	16,000 » 20,000	8	155,000																																																																																																																									
Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (dag)	15,000 » 19,000	4 ⁽²⁾	74,500																																																																																																																									
Leeraars in de practische cursussen van den lageren graad (avond)	14,300 » 17,000	7	114,500																																																																																																																									
Leeraars mondelinge cursussen	3,500 » 6,300	8 ⁽³⁾	45,600																																																																																																																									
2° Hooger Instituut :																																																																																																																												
Directeur.	50,000 tot 68,000	1	68,000																																																																																																																									
Leeraars	23,000 » 28,000	10	256,000																																																																																																																									
Lesgevers	3,700 » 5,000	4 ⁽⁴⁾	19,400																																																																																																																									
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			9,200																																																																																																																									
	Totalen.	69	1,304,400																																																																																																																									
	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen		78,000																																																																																																																									
	Verblijfsvergoeding	Blijft. fr.	1,226,400																																																																																																																									
	Gezins- en gehoorlevegoedingen		9,000																																																																																																																									
			15,500																																																																																																																									
		Fr.	1,250,900																																																																																																																									
	Vermeerdering met 5 t. h.		62,600																																																																																																																									
	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		4,000																																																																																																																									
63,025	"	Totaal. fr.	1,317,500																																																																																																																									
		(1) Met inbegrip van twee bijweddén van 20,000 frank. (2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 6,500 frank. (3) Met inbegrip van vier bijkomende wedden van 1,000, 2,000, 2,000 en 3,000 frank. (4) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 1,000 frank.																																																																																																																										
97,271,179	456,391	Over te dragen.																																																																																																																										

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
2		Report. . . fr.				926,119,014	829,304,226
25	Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
	Conservateur en chef		50,000 à 75,000	1	75,000		
	Conservateur		50,000 » 60,000	1	60,000		
	Comptable		12,000 » 34,000	1	34,000		
	Attachée au Secrétariat		»	1	17,000		
	Dactylographe		11,000 » 20,000	1	13,400		
	Surveillant-chef		11,000 » 20,000	1	20,000		
	Surveillants		10,000 » 20,000	21	321,130		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				5,445		
			Totaux. . .	27	515,975		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				32,760		
				Reste. . . fr.	513,215		
	Indemnité de résidence				17,080		
	Indemnités familiale et de naissance				7,010		
				Fr.	537,305		
	Augmentation de 5 %				26,870		
	Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles				2,000		
				Total. . . fr.		566,175	518,395
26	Institut supérieur des Arts décoratifs :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
	Directeur.		50,000 à 68,000	1 ⁽¹⁾	62,000		
	Administrateur-secrétaire		»	1	35,000		
	Bibliothécaire		25,000 » 44,000	1 ⁽²⁾	32,100		
	Commis-bibliothécaire		11,000 » 25,000	1	13,400		
	Sténo-dactylographe		12,000 » 22,500	1	19,500		
	Professeurs		20,000 » 24,000	19	397,000		
	Chargés de cours		»	7	36,800		
	Moniteur.		10,000 » 25,000	1	10,500		
	Surveillants		10,000 » 20,000	2	27,100		
	Nettoyeuse		»	1	3,800		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				2,200		
			Totaux. . .	35	639,400		
				A reporter. . . fr.	639,400		
	(1) Y compris un traitement de 12,000 francs (cumul) comme professeur.						
	(2) Y compris 15,100 francs qui représentent une partie du revenu annuel du capital de la donation « Vne Errera ». Une somme correspondante est affectée au Budget des Voies et Moyens.						
				A reporter. . . fr.		926,685,180	829,822,621

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																																													
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																																																
97,271,179	456,391	Overdracht.		2																																																																																																																																													
		Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	25																																																																																																																																														
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Hoofdconservator</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>75,000</td></tr><tr><td>Conservator</td><td>50,000 » 60,000</td><td>1</td><td>60,000</td></tr><tr><td>Boekhouder</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>34,000</td></tr><tr><td>Geattacheerde aan den Secretariaat</td><td>»</td><td>1</td><td>17,000</td></tr><tr><td>Dactylograaf</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Hoofdopzichter</td><td>11,000 » 20,000</td><td>1</td><td>20,000</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>21</td><td>321,130</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>5,445</td></tr><tr><td></td><td>Totaal.</td><td>27</td><td>545,975</td></tr><tr><td></td><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td>32,760</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>513,215</td></tr><tr><td></td><td>Verblijfsvergoeding</td><td></td><td>17,080</td></tr><tr><td></td><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td>7,010</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Fr.</td><td>537,305</td></tr><tr><td></td><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td>26,870</td></tr><tr><td></td><td>Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td>2,000</td></tr><tr><td>47,730</td><td>»</td><td>Totaal. . . fr.</td><td>566,175</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Hooger Instituut voor Sierkunsten :</td><td>26</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td><table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>62,000</td></tr><tr><td>Beheerder-secretaris</td><td>»</td><td>1</td><td>35,000</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>25,000 » 44,000</td><td>1⁽²⁾</td><td>32,100</td></tr><tr><td>Klerk-bibliothecaris</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Steno-dactylograaf</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>19,500</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>20,000 » 24,000</td><td>19</td><td>397,000</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>»</td><td>7</td><td>36,800</td></tr><tr><td>Monitor</td><td>10,000 » 25,000</td><td>1</td><td>10,500</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>27,100</td></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>»</td><td>1</td><td>3,800</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>2,200</td></tr><tr><td></td><td>Totaal.</td><td>35</td><td>639,400</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Over te dragen. . . fr.</td><td>639,400</td></tr></table></td><td></td><td></td></tr><tr><td>97,318,959</td><td>456,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Hoofdconservator	60,000 tot 75,000	1	75,000	Conservator	50,000 » 60,000	1	60,000	Boekhouder	12,600 » 34,000	1	34,000	Geattacheerde aan den Secretariaat	»	1	17,000	Dactylograaf	11,000 » 20,000	1	13,400	Hoofdopzichter	11,000 » 20,000	1	20,000	Opzichters	10,000 » 20,000	21	321,130	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			5,445		Totaal.	27	545,975		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		32,760			Blijft. . . fr.	513,215		Verblijfsvergoeding		17,080		Gezins- en geboortevergoedingen		7,010			Fr.	537,305		Vermeerdering met 5 t. h.		26,870		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		2,000	47,730	»	Totaal. . . fr.	566,175			Hooger Instituut voor Sierkunsten :	26				<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>62,000</td></tr><tr><td>Beheerder-secretaris</td><td>»</td><td>1</td><td>35,000</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>25,000 » 44,000</td><td>1⁽²⁾</td><td>32,100</td></tr><tr><td>Klerk-bibliothecaris</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Steno-dactylograaf</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>19,500</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>20,000 » 24,000</td><td>19</td><td>397,000</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>»</td><td>7</td><td>36,800</td></tr><tr><td>Monitor</td><td>10,000 » 25,000</td><td>1</td><td>10,500</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>27,100</td></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>»</td><td>1</td><td>3,800</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>2,200</td></tr><tr><td></td><td>Totaal.</td><td>35</td><td>639,400</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Over te dragen. . . fr.</td><td>639,400</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur.	50,000 tot 68,000	1 ⁽¹⁾	62,000	Beheerder-secretaris	»	1	35,000	Bibliothecaris	25,000 » 44,000	1 ⁽²⁾	32,100	Klerk-bibliothecaris	11,000 » 25,000	1	13,400	Steno-dactylograaf	12,600 » 22,500	1	19,500	Leeraars	20,000 » 24,000	19	397,000	Lesgevers	»	7	36,800	Monitor	10,000 » 25,000	1	10,500	Opzichters	10,000 » 20,000	2	27,100	Schoonmaakster	»	1	3,800	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			2,200		Totaal.	35	639,400			Over te dragen. . . fr.	639,400			97,318,959	456,391	Over te dragen.		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																																														
Hoofdconservator	60,000 tot 75,000	1	75,000																																																																																																																																														
Conservator	50,000 » 60,000	1	60,000																																																																																																																																														
Boekhouder	12,600 » 34,000	1	34,000																																																																																																																																														
Geattacheerde aan den Secretariaat	»	1	17,000																																																																																																																																														
Dactylograaf	11,000 » 20,000	1	13,400																																																																																																																																														
Hoofdopzichter	11,000 » 20,000	1	20,000																																																																																																																																														
Opzichters	10,000 » 20,000	21	321,130																																																																																																																																														
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			5,445																																																																																																																																														
	Totaal.	27	545,975																																																																																																																																														
	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		32,760																																																																																																																																														
		Blijft. . . fr.	513,215																																																																																																																																														
	Verblijfsvergoeding		17,080																																																																																																																																														
	Gezins- en geboortevergoedingen		7,010																																																																																																																																														
		Fr.	537,305																																																																																																																																														
	Vermeerdering met 5 t. h.		26,870																																																																																																																																														
	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis		2,000																																																																																																																																														
47,730	»	Totaal. . . fr.	566,175																																																																																																																																														
		Hooger Instituut voor Sierkunsten :	26																																																																																																																																														
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>62,000</td></tr><tr><td>Beheerder-secretaris</td><td>»</td><td>1</td><td>35,000</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>25,000 » 44,000</td><td>1⁽²⁾</td><td>32,100</td></tr><tr><td>Klerk-bibliothecaris</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Steno-dactylograaf</td><td>12,600 » 22,500</td><td>1</td><td>19,500</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>20,000 » 24,000</td><td>19</td><td>397,000</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>»</td><td>7</td><td>36,800</td></tr><tr><td>Monitor</td><td>10,000 » 25,000</td><td>1</td><td>10,500</td></tr><tr><td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>27,100</td></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>»</td><td>1</td><td>3,800</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>2,200</td></tr><tr><td></td><td>Totaal.</td><td>35</td><td>639,400</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Over te dragen. . . fr.</td><td>639,400</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur.	50,000 tot 68,000	1 ⁽¹⁾	62,000	Beheerder-secretaris	»	1	35,000	Bibliothecaris	25,000 » 44,000	1 ⁽²⁾	32,100	Klerk-bibliothecaris	11,000 » 25,000	1	13,400	Steno-dactylograaf	12,600 » 22,500	1	19,500	Leeraars	20,000 » 24,000	19	397,000	Lesgevers	»	7	36,800	Monitor	10,000 » 25,000	1	10,500	Opzichters	10,000 » 20,000	2	27,100	Schoonmaakster	»	1	3,800	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			2,200		Totaal.	35	639,400			Over te dragen. . . fr.	639,400																																																																																							
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																																														
Directeur.	50,000 tot 68,000	1 ⁽¹⁾	62,000																																																																																																																																														
Beheerder-secretaris	»	1	35,000																																																																																																																																														
Bibliothecaris	25,000 » 44,000	1 ⁽²⁾	32,100																																																																																																																																														
Klerk-bibliothecaris	11,000 » 25,000	1	13,400																																																																																																																																														
Steno-dactylograaf	12,600 » 22,500	1	19,500																																																																																																																																														
Leeraars	20,000 » 24,000	19	397,000																																																																																																																																														
Lesgevers	»	7	36,800																																																																																																																																														
Monitor	10,000 » 25,000	1	10,500																																																																																																																																														
Opzichters	10,000 » 20,000	2	27,100																																																																																																																																														
Schoonmaakster	»	1	3,800																																																																																																																																														
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			2,200																																																																																																																																														
	Totaal.	35	639,400																																																																																																																																														
		Over te dragen. . . fr.	639,400																																																																																																																																														
97,318,959	456,391	Over te dragen.																																																																																																																																															

(1) Met inbegrip van een wedde van 12,000 frank (bijambt) als leeraar.

(2) Met inbegrip van 15,100 frank welke een deel van het jaarlijksch inkomen uitmaken van het kapitaal van de schenking « Wwe Errera ». Een gelijke som is bestemd voor de Begrooting van 's Lands Middelen.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
26		Report. . . fr. Report. . . fr. 639,400 Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 37,800 Reste. . . fr. 601,600 Indemnité de résidence 3,050 Indemnités familiale et de naissance 2,500 Cotisations patronales 420 Fr. 607,570 Augmentation de 5 % 30,380 Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,500 Total. . . fr.	926,685,189	829,822,621
27		Inspection des académies et écoles de dessin : GRADES ET FONCTIONS — TRAITEMENTS ANNUELS — EFFECTIF — DÉPENSES — Inspecteurs 18,000 à 23,000 2 56,000 Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 3,360 Reste. . . fr. 52,640 Augmentation de 5 % 2,640 Total. . . fr.	640,450	625,256
28		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wicrts : GRADES ET FONCTIONS — TRAITEMENTS ANNUELS — Nombre d'agents. Cadre. Effectif. — DÉPENSES — Conservateur en chef (cumul) 60,000 à 75,000 1 1 35,000 Conservateur 50,000 » 60,000 3 3 173,000 Attaché 24,000 » 43,000 1 1 43,000 Comptable 12,600 » 34,000 1 1 34,000 Commis 11,000 » 25,000 1 1 16,200 Sténo-dactylographe 12,600 » 22,500 » 1 18,000 Préparateurs 11,000 » 25,000 » 2 38,000 Surveillants 10,000 » 20,000 » 49(1) 758,000 Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938. 10,500 Totaux. 7 59 1,125,700 A reporter. . . fr. 1,125,700 A reporter. . . fr.	55,280	45,516
			927,380,919	830,493,393

(1) Y compris deux suppléments de traitement de 600 francs dus aux deux surveillants-brigadiers et un supplément de traitement de 6,000 francs au surveillant chargé des fonctions de concierge.

⁽¹⁾ Y compris deux suppléments de traitement de 600 francs dus aux deux surveillants-brigadiers et un supplément de traitement de 6,000 francs au surveillant chargé des fonctions de concierge.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
97,318,959	456,391	Overdracht.		29
		Overdracht. . . fr. 639,400	26	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen 37,800		
		Blijft. . . fr. 601,600		
		Verblijfsvergoeding. 3,050		
		Gezins- en geboortevergoedingen 2,500		
		Werkgeversbijdragen 420		
		Fr. 607,570		
		Vermeerdering met 5 t. h. 30,380		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,500		
15,194		Totaal. . . fr. 640,450		
		Toezicht over de academiën en teekenscholen :	27	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN GETALSTEBKTE UITGAVEN		
		Inspecteurs 18,000 tot 28,000 2 56,000		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen 3,360		
		Blijft. . . fr. 52,640		
		Vermeerdering met 5 t. h. 2,640		
9,764		Totaal. . . fr. 55,280		
		Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaag- sche kunst en Wierds-Museum :	28	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN ^{Getail} personeelsleden. Kader. Effectief. UITGAVEN		
		Hoofdconservator (cumulatie) 60,000 tot 75,000 1 1 35,000		
		Conservators 50,000 » 60,000 3 3 173,000		
		Geattacheerde 24,000 » 43,000 1 1 43,000		
		Boekhouder 12,600 » 34,000 1 1 34,000		
		Klerk 11,000 » 25,000 1 1 16,200		
		Sieno-dactylograaf 12,600 » 22,500 » 1 18,000		
		Preparatoren 11,000 » 25,000 » 2 38,000		
		Opzichters 10,000 » 20,000 » 49 ⁽¹⁾ 758,000		
		Periodieke verhoogen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 10,500		
		Totalen. . . 7 59 1,125,700		
		Over te dragen. . . fr. 1,125,700		
97,343,917	456,391	Over te dragen.		
		(1) Met inbegrip van twee bijweden van 600 frank verschuldigd aan de twee briga- diërs-opzichters en een bijwede van 6,000 frank aan den opzichter belast met de func- ties van huishoudster.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937																																																																																																																																																		
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																																																																																																		
2	8	Report. . . fr.	927,380,919	830,493,393																																																																																																																																																		
		Report. . . fr. 1,125,700																																																																																																																																																				
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins 67,500																																																																																																																																																				
		Reste. . . fr. 1,058,200																																																																																																																																																				
		Indemnité de résidence 33,600																																																																																																																																																				
		Indemnités familiale et de naissance 22,000																																																																																																																																																				
		Fr. 1,118,800																																																																																																																																																				
		Augmentation de 5 % 56,000																																																																																																																																																				
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,500																																																																																																																																																				
		Total. . . fr. . . .	1,177,300	1,086,558																																																																																																																																																		
29		Musées royaux d'Art et d'Histoire :																																																																																																																																																				
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DEPENSES</th></tr> <tr> <th>Ordre.</th><th>Effectif.</th></tr> <tr> <td>Conservateur en chef</td><td>60,000 à 75,000</td><td>1</td><td>1</td><td>75,000</td></tr> <tr> <td>Conservateurs</td><td>50,000 » 60,000</td><td>4</td><td>4</td><td>223,000</td></tr> <tr> <td>Conservateurs adjoints</td><td>45,500 » 56,000</td><td rowspan="2">8</td><td>3</td><td>130,500</td></tr> <tr> <td>Attachés</td><td>24,000 » 43,000</td><td>7</td><td>192,500</td></tr> <tr> <td>Chef du service photographique et des laboratoires</td><td>24,000 » 43,000</td><td>»</td><td>1</td><td>27,000</td></tr> <tr> <td>Secrétaire d'administration</td><td>24,000 » 43,000</td><td>»</td><td>1</td><td>33,000</td></tr> <tr> <td>Comptable</td><td>12,600 » 34,000</td><td>»</td><td>1</td><td>31,500</td></tr> <tr> <td>Premier rédacteur</td><td>25,000 » 34,000</td><td>»</td><td>1</td><td>29,000</td></tr> <tr> <td>Commis-rédacteur de 1^{re} classe</td><td>19,000 » 26,000</td><td>»</td><td>1</td><td>26,000</td></tr> <tr> <td>Commis-rédacteur de 2^e classe</td><td>12,600 » 22,500</td><td>»</td><td>1</td><td>17,000</td></tr> <tr> <td>Bibliothécaire</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>25,000</td></tr> <tr> <td>Sténo-dactylographe</td><td>12,600 » 22,500</td><td>»</td><td>1</td><td>15,200</td></tr> <tr> <td>Commis</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>5</td><td>94,000</td></tr> <tr> <td>Photographe</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>25,000</td></tr> <tr> <td>Préparateurs</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>3</td><td>56,800</td></tr> <tr> <td>Gardes</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>2</td><td>44,400</td></tr> <tr> <td>Surveillant des travaux</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>19,400</td></tr> <tr> <td>Huissier du Conservateur en chef</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>20,000</td></tr> <tr> <td>Surveillants</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>59</td><td>847,600</td></tr> <tr> <td>Messager</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>17,000</td></tr> <tr> <td>Garçons de service</td><td>9,000 » 20,000</td><td>»</td><td>7</td><td>101,200</td></tr> <tr> <td>Electricien</td><td>14,300 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>16,000</td></tr> <tr> <td>Gardiennes de vestiaire</td><td>1,500 » 2,000</td><td>»</td><td>3⁽¹⁾</td><td>21,700</td></tr> <tr> <td>Nettoyeuses</td><td>1,500 » 2,000</td><td>»</td><td>3⁽¹⁾</td><td>12,300</td></tr> <tr> <td>Nominations et augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938</td><td></td><td></td><td></td><td>30,000</td></tr> <tr> <td></td><td>Totaux. . .</td><td>13</td><td>110</td><td>2,130,100</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>A reporter. . . fr.</td><td>2,130,100</td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>A reporter. . . fr.</td><td>928,558,219</td><td>831,579,951</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DEPENSES	Ordre.	Effectif.	Conservateur en chef	60,000 à 75,000	1	1	75,000	Conservateurs	50,000 » 60,000	4	4	223,000	Conservateurs adjoints	45,500 » 56,000	8	3	130,500	Attachés	24,000 » 43,000	7	192,500	Chef du service photographique et des laboratoires	24,000 » 43,000	»	1	27,000	Secrétaire d'administration	24,000 » 43,000	»	1	33,000	Comptable	12,600 » 34,000	»	1	31,500	Premier rédacteur	25,000 » 34,000	»	1	29,000	Commis-rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	»	1	26,000	Commis-rédacteur de 2 ^e classe	12,600 » 22,500	»	1	17,000	Bibliothécaire	11,000 » 25,000	»	1	25,000	Sténo-dactylographe	12,600 » 22,500	»	1	15,200	Commis	11,000 » 25,000	»	5	94,000	Photographe	11,000 » 25,000	»	1	25,000	Préparateurs	11,000 » 25,000	»	3	56,800	Gardes	11,000 » 25,000	»	2	44,400	Surveillant des travaux	11,000 » 25,000	»	1	19,400	Huissier du Conservateur en chef	10,000 » 20,000	»	1	20,000	Surveillants	10,000 » 20,000	»	59	847,600	Messager	10,000 » 20,000	»	1	17,000	Garçons de service	9,000 » 20,000	»	7	101,200	Electricien	14,300 » 20,000	»	1	16,000	Gardiennes de vestiaire	1,500 » 2,000	»	3 ⁽¹⁾	21,700	Nettoyeuses	1,500 » 2,000	»	3 ⁽¹⁾	12,300	Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938				30,000		Totaux. . .	13	110	2,130,100			A reporter. . . fr.	2,130,100				A reporter. . . fr.	928,558,219	831,579,951		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DEPENSES																																																																																																																																																	
		Ordre.	Effectif.																																																																																																																																																			
Conservateur en chef	60,000 à 75,000	1	1	75,000																																																																																																																																																		
Conservateurs	50,000 » 60,000	4	4	223,000																																																																																																																																																		
Conservateurs adjoints	45,500 » 56,000	8	3	130,500																																																																																																																																																		
Attachés	24,000 » 43,000		7	192,500																																																																																																																																																		
Chef du service photographique et des laboratoires	24,000 » 43,000	»	1	27,000																																																																																																																																																		
Secrétaire d'administration	24,000 » 43,000	»	1	33,000																																																																																																																																																		
Comptable	12,600 » 34,000	»	1	31,500																																																																																																																																																		
Premier rédacteur	25,000 » 34,000	»	1	29,000																																																																																																																																																		
Commis-rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 » 26,000	»	1	26,000																																																																																																																																																		
Commis-rédacteur de 2 ^e classe	12,600 » 22,500	»	1	17,000																																																																																																																																																		
Bibliothécaire	11,000 » 25,000	»	1	25,000																																																																																																																																																		
Sténo-dactylographe	12,600 » 22,500	»	1	15,200																																																																																																																																																		
Commis	11,000 » 25,000	»	5	94,000																																																																																																																																																		
Photographe	11,000 » 25,000	»	1	25,000																																																																																																																																																		
Préparateurs	11,000 » 25,000	»	3	56,800																																																																																																																																																		
Gardes	11,000 » 25,000	»	2	44,400																																																																																																																																																		
Surveillant des travaux	11,000 » 25,000	»	1	19,400																																																																																																																																																		
Huissier du Conservateur en chef	10,000 » 20,000	»	1	20,000																																																																																																																																																		
Surveillants	10,000 » 20,000	»	59	847,600																																																																																																																																																		
Messager	10,000 » 20,000	»	1	17,000																																																																																																																																																		
Garçons de service	9,000 » 20,000	»	7	101,200																																																																																																																																																		
Electricien	14,300 » 20,000	»	1	16,000																																																																																																																																																		
Gardiennes de vestiaire	1,500 » 2,000	»	3 ⁽¹⁾	21,700																																																																																																																																																		
Nettoyeuses	1,500 » 2,000	»	3 ⁽¹⁾	12,300																																																																																																																																																		
Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938				30,000																																																																																																																																																		
	Totaux. . .	13	110	2,130,100																																																																																																																																																		
		A reporter. . . fr.	2,130,100																																																																																																																																																			
		A reporter. . . fr.	928,558,219	831,579,951																																																																																																																																																		

(1) Situations acquises.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																																								
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																																											
97,343,917	456,391	Overdracht. Overdracht. . . fr. 1,125,700 Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 67,500 Blijft. . . fr. 1,058,200 Verblijfsvergoeding. 38,600 Gezins- en geboortevergoedingen 22,000 Fr. 1,118,800 Vermeerdering met 5 t. h. 56,000 Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,500 Totaal. . . fr. 1,177,300 Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : <table border="1"> <thead> <tr> <th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr> <tr> <th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Hoofdconservator</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1</td><td>1</td><td>75,000</td></tr> <tr> <td>Conservators</td><td>50,000 » 60,000</td><td>4</td><td>4</td><td>223,000</td></tr> <tr> <td>Adjunct-conservators</td><td>45,500 » 56,000</td><td rowspan="2">8</td><td>3</td><td>130,500</td></tr> <tr> <td>Geattacheerden</td><td>24,000 » 43,000</td><td>7</td><td>192,500</td></tr> <tr> <td>Hoofd van den fotografischen dienst en van de laboratoria</td><td>24,000 » 43,000</td><td>»</td><td>1</td><td>27,000</td></tr> <tr> <td>Administratie-secretaris</td><td>24,000 » 43,000</td><td>»</td><td>1</td><td>33,000</td></tr> <tr> <td>Boekhouder</td><td>12,600 » 34,000</td><td>»</td><td>1</td><td>31,500</td></tr> <tr> <td>Eerste opsteller</td><td>25,000 » 34,000</td><td>»</td><td>1</td><td>29,000</td></tr> <tr> <td>Klerken-opsteller 1^e klasse</td><td>19,000 » 26,000</td><td>»</td><td>1</td><td>26,000</td></tr> <tr> <td>Klerken-opsteller 2^e klasse</td><td>12,600 » 22,500</td><td>»</td><td>1</td><td>17,000</td></tr> <tr> <td>Bibliothecaris</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>25,000</td></tr> <tr> <td>Steno-dactylograaf</td><td>12,600 » 22,500</td><td>»</td><td>1</td><td>15,200</td></tr> <tr> <td>Klerken</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>5</td><td>94,000</td></tr> <tr> <td>Photograaf</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>25,000</td></tr> <tr> <td>Preparators</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>3</td><td>56,800</td></tr> <tr> <td>Bewakers</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>2</td><td>44,400</td></tr> <tr> <td>Werkopzichter</td><td>11,000 » 25,000</td><td>»</td><td>1</td><td>19,400</td></tr> <tr> <td>Deuwaarder van den Hoofdconservator</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>20,000</td></tr> <tr> <td>Opzichters</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>59</td><td>847,600</td></tr> <tr> <td>Bode</td><td>10,000 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>17,000</td></tr> <tr> <td>Dienstjongens</td><td>9,000 » 20,000</td><td>»</td><td>7</td><td>101,200</td></tr> <tr> <td>Electricien</td><td>14,300 » 20,000</td><td>»</td><td>1</td><td>16,000</td></tr> <tr> <td>Kleerkamerbewaaksters</td><td>1,500 » 2,000</td><td>»</td><td>3(1)</td><td>21,700</td></tr> <tr> <td>Schoonmaaksters</td><td>1,500 » 2,000</td><td>»</td><td>3(1)</td><td>12,300</td></tr> <tr> <td>Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>30,000</td></tr> <tr> <td colspan="2"></td><td>Totaal.</td><td>13 110</td><td>2,130,100</td></tr> </tbody> </table> Over te dragen. . . fr. 1,130,100	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Hoofdconservator	60,000 tot 75,000	1	1	75,000	Conservators	50,000 » 60,000	4	4	223,000	Adjunct-conservators	45,500 » 56,000	8	3	130,500	Geattacheerden	24,000 » 43,000	7	192,500	Hoofd van den fotografischen dienst en van de laboratoria	24,000 » 43,000	»	1	27,000	Administratie-secretaris	24,000 » 43,000	»	1	33,000	Boekhouder	12,600 » 34,000	»	1	31,500	Eerste opsteller	25,000 » 34,000	»	1	29,000	Klerken-opsteller 1 ^e klasse	19,000 » 26,000	»	1	26,000	Klerken-opsteller 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	»	1	17,000	Bibliothecaris	11,000 » 25,000	»	1	25,000	Steno-dactylograaf	12,600 » 22,500	»	1	15,200	Klerken	11,000 » 25,000	»	5	94,000	Photograaf	11,000 » 25,000	»	1	25,000	Preparators	11,000 » 25,000	»	3	56,800	Bewakers	11,000 » 25,000	»	2	44,400	Werkopzichter	11,000 » 25,000	»	1	19,400	Deuwaarder van den Hoofdconservator	10,000 » 20,000	»	1	20,000	Opzichters	10,000 » 20,000	»	59	847,600	Bode	10,000 » 20,000	»	1	17,000	Dienstjongens	9,000 » 20,000	»	7	101,200	Electricien	14,300 » 20,000	»	1	16,000	Kleerkamerbewaaksters	1,500 » 2,000	»	3(1)	21,700	Schoonmaaksters	1,500 » 2,000	»	3(1)	12,300	Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				30,000			Totaal.	13 110	2,130,100	28	2
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																																																																																							
		Kader.	Effectief.																																																																																																																																									
Hoofdconservator	60,000 tot 75,000	1	1	75,000																																																																																																																																								
Conservators	50,000 » 60,000	4	4	223,000																																																																																																																																								
Adjunct-conservators	45,500 » 56,000	8	3	130,500																																																																																																																																								
Geattacheerden	24,000 » 43,000		7	192,500																																																																																																																																								
Hoofd van den fotografischen dienst en van de laboratoria	24,000 » 43,000	»	1	27,000																																																																																																																																								
Administratie-secretaris	24,000 » 43,000	»	1	33,000																																																																																																																																								
Boekhouder	12,600 » 34,000	»	1	31,500																																																																																																																																								
Eerste opsteller	25,000 » 34,000	»	1	29,000																																																																																																																																								
Klerken-opsteller 1 ^e klasse	19,000 » 26,000	»	1	26,000																																																																																																																																								
Klerken-opsteller 2 ^e klasse	12,600 » 22,500	»	1	17,000																																																																																																																																								
Bibliothecaris	11,000 » 25,000	»	1	25,000																																																																																																																																								
Steno-dactylograaf	12,600 » 22,500	»	1	15,200																																																																																																																																								
Klerken	11,000 » 25,000	»	5	94,000																																																																																																																																								
Photograaf	11,000 » 25,000	»	1	25,000																																																																																																																																								
Preparators	11,000 » 25,000	»	3	56,800																																																																																																																																								
Bewakers	11,000 » 25,000	»	2	44,400																																																																																																																																								
Werkopzichter	11,000 » 25,000	»	1	19,400																																																																																																																																								
Deuwaarder van den Hoofdconservator	10,000 » 20,000	»	1	20,000																																																																																																																																								
Opzichters	10,000 » 20,000	»	59	847,600																																																																																																																																								
Bode	10,000 » 20,000	»	1	17,000																																																																																																																																								
Dienstjongens	9,000 » 20,000	»	7	101,200																																																																																																																																								
Electricien	14,300 » 20,000	»	1	16,000																																																																																																																																								
Kleerkamerbewaaksters	1,500 » 2,000	»	3(1)	21,700																																																																																																																																								
Schoonmaaksters	1,500 » 2,000	»	3(1)	12,300																																																																																																																																								
Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				30,000																																																																																																																																								
		Totaal.	13 110	2,130,100																																																																																																																																								
90,742			29																																																																																																																																									
97,434,650	456,391	Over te dragen. (1) Verworven toestanden.																																																																																																																																										

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.		Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2				Report. . . fr.	928,558,219	831,579,951
29				Report. . . fr. 2,130,100		
			Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins	127,800		
				Reste. . . fr. 2,002,300		
			Indemnité de résidence	63,000		
			Indemnités familiale et de naissance	31,000		
			Cotisations patronales	200		
				Fr. 2,096,500		
			Augmentation de 5 %	105,000		
			Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles	4,000		
			Total. . . fr. . . .		2,205,500	2,040,950
30		Musée Constantin Meunier :				
			GRADES ET FONCTIONS	EFFECTIF	DEPENSES	
			—	—	—	
			Surveillant »	1	10,765	
			Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.		265	
			Total. . . fr. 11,030			
			Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins	660		
				Reste. . . fr. 10,370		
			Indemnité de résidence	1,050		
			Indemnités familiale et de naissance	480		
				Fr. 11,900		
			Augmentation de 5 %	600		
			Total. . . fr. . . .		12,500	10,655
31		Château de Maricmont :				
			GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT ANNUEL	EFFECTIF	DEPENSES
			—	—	—	—
			Conservateur	30,000 à 44,000	1 ⁽¹⁾	»
			Surveillants	10,000 » 20,000	7	96,000
			Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			1,700
			Totaux. . .		8	97,700
			Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			5,860
					Reste. . . fr. 91,840	
			Indemnités familiale et de naissance			180
					Fr. 92,020	
			Augmentation de 5 %			4,600
			Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			1,300
			Total. . . fr. . . .			97,920
						92,230
				A reporter. . . fr.	930,874,139	833,723,786
			(1) Payé sur le crédit de l'Université de Gand.			

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijstra van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
97,434,659	456,391	Overdracht.		2
		Overdracht. . . fr. 2,130,100	29	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 127,800		
		Blijft. . . fr. 2,002,300		
		Verblijfsvergoeding 63,000		
		Gezins- en geboortevergoedingen 31,000		
		Werkgeversbijdragen 200		
		Fr. 2,096,500		
		Vermeerdering met 5 t. h. 105,000		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 4,000		
164,550		Totaal. . . fr. 2,305,500		
		Constantin Meunier Museum :	30	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Opzichter 1	10,765	
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 265		
		Totaal. . . fr. 11,030		
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 660		
		Blijft. . . fr. 10,370		
		Verblijfsvergoeding 1,050		
		Gezins- en geboortevergoedingen 480		
		Fr. 11,900		
		Vermeerdering met 5 t. h. 600		
1,845		Totaal. . . fr. 12,500		
		Kasteel van Mariemont :	31	
		GRAAD EN FUNCTIE	JAARWEDDE	GETALSTERKTE
		Conservator 30,000 tot 44,000	1 ⁽¹⁾	"
		Opzichters 10,000 » 20,000	7	96,000
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 1,700		
		Totalen. 8		97,700
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 5,860		
		Blijft. . . fr. 91,840		
		Gezins- en geboortevergoedingen 180		
		Fr. 92,020		
		Augmentation de 5 % 4,600		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste en begrafenis 1,300		
5,690		Totaal. . . fr. 97,920		
97,606,744	456,391	Over te dragen.		
		(¹) <i>Uitbetaalde op het krediet van de Universiteit te Gent.</i>		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
		Report. . . fr.				930,874,139	833,723,786
32	Château de Gaesbeek :						
	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES			
	Conservateur	50,000 à 60,000	1	60,000			
	Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins			3,600			
			Reste. . . fr.	56,400			
	Augmentation de 5 %			2,820			
			Total. . . fr.			59,320	54,900
33	Commission royale des Monuments et des Sites :						
	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES			
	Secrétaire	25,000 à 44,000	1 ⁽¹⁾	54,000			
	Secrétaire-adjoint	12,000 » 34,000	1 ⁽²⁾	44,000			
	Comptable	12,600 » 34,000	1	29,000			
	Traducteur	12,600 » 34,000	1	25,000			
	Dactylographe	11,000 » 20,000	1	11,400			
	Huissier	10,000 » 20,000	1	16,000			
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			3,000			
		Totaux. . .	6	182,400			
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins			10,940			
			Reste. . . fr.	171,460			
	Indemnité de résidence			»			
	Indemnités familiale et de naissance			4,500			
				Fr. 175,960			
	Augmentation de 5 %			8,800			
			Total. . . fr.			184,760	169,332
34	Conservatoire royal de musique de Bruxelles :						
	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES			
	Directeur.	50,000 à 68,000	1 ⁽³⁾	93,000			
	Administrateur-secrétaire	25,000 » 44,000	1	33,000			
	Bibliothécaire	25,000 » 44,000	1	40,500			
	Bibliothécaire adjoint	11,000 » 25,000	1 ⁽⁴⁾	27,000			
		A reporter. . .	4	193,500			
			A reporter. . . fr.			931,118,119	833,948,108
	(1) Traitement porté à 54,000 francs par l'arrêté royal du 20 décembre 1934.						
	(2) Traitement porté à 44,000 francs par l'arrêté royal du 31 décembre 1936.						
	(3) Y compris une indemnité de logement de 25,000 francs.						
	(4) Y compris un supplément de traitement de 10,000 francs pour les fonctions de conservateur du Musée instrumental.						

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Liters van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
97,616,744	456,391	Over te dragen.		2
		Kasteel van Gaesbeek :	32	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN GETALSTEEKTE UITGAVEN		
		Conservator 50,000 tot 60,000 1 60,000		
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 3,600		
		Blijft. . . . fr. 56,400		
		Vermeerdering met 5 t. h. 2,820		
4,230		Totaal. . . . fr. 59,220		
		Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen :	33	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN GETALSTEEKTE UITGAVEN		
		Secretaris 25,000 tot 44,000 1 ⁽¹⁾ 54,000		
		Adjunct-secretaris 12,000 » 34,000 1 ⁽²⁾ 44,000		
		Boekhouder 12,600 » 34,000 1 29,000		
		Vertaler 12,600 » 34,000 1 25,000		
		Dactylograaf 11,000 » 20,000 1 11,400		
		Deurwachter. 10,000 » 20,000 1 16,000		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 3,000		
		Totaal. 6 182,400		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 10,940		
		Blijft. . . . fr. 171,460		
		Verblijfsvergoeding. »		
		Gezins- en geboortevergoedingen 4,500		
		Fr. 175,960		
		Vermeerdering met 5 t. h. 8,800		
15,428		Totaal. . . . fr. 184,760		
		Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel :	34	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN GETALSTEEKTE UITGAVEN		
		Directeur. 50,000 tot 68,000 1 ⁽³⁾ 93,000		
		Beheerder-secretaris 25,000 » 44,000 1 33,000		
		Bibliothecaris 25,000 » 44,000 1 40,500		
		Adjunct-bibliothecaris 11,000 » 25,000 1 ⁽⁴⁾ 27,000		
		Over te dragen 4 193,500		
97,626,402	456,391	Over te dragen.		
		(1) Wedde op 54,000 frank gebracht ter uitvoering van het Koninklijk besluit van 20 December 1934.		
		(2) Wedde op 44,000 frank gebracht ter uitvoering van het Koninklijk besluit van 31 December 1936.		
		(3) Met inbegrip van een huishuurvergoeding van 25,000 frank.		
		(4) Met inbegrip van een bijwedde van 10,000 frank voor het ambt van conservator van het Instrumentaal Museum.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
9				Report.	fr.	931.118,119	833,948,108
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
34			Report.	4	193,500		
		Secrétaire adjoint	12,600 » 26,000	1	15,200		
		Commis	11,000 » 25,000	3	48,300		
		Surveillants	19,000 » 20,000	4	58,500		
		Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	34 ⁽¹⁾	889,500		
		Professeurs de 2 ^e catégorie	14,000 » 21,000	20	384,500		
		Professeurs adjoints de 1 ^{re} catégorie	12,000 à 16,000	6	88,000		
		Accompagnateurs	19,000 » 12,000	2	22,500		
		Chargés de cours de 1 ^{re} catégorie	1,000 » 5,000	16	84,000		
		Chargés de cours de 2 ^e catégorie	3,000 » 4,000	2	8,400		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			31,600		
		Totaux.		92	1,824,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins			109,400		
				Reste.	fr. 1,714,600		
		Indemnité de résidence			5,100		
		Indemnités familiale et de naissance			800		
					Fr. 1,720,500		
		Augmentation de 5 %			86,000		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			3,000		
		Total.			fr.	1,809,500	1,664,220
35		Conservatoire royal de Musique de Liège :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeur	50,000 à 68,000	1	68,000		
		Secrétaire-trésorier	25,000 » 44,000	1	29,000		
		Secrétaire adjoint, bibliothécaire	12,600 » 26,000	1	24,550		
		Commis	11,000 » 25,000	1	18,600		
		Surveillants.	10,000 » 20,000	3	39,800		
		Concierge	»	1	11,400		
		Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	29	777,500		
		Professeurs de 2 ^e catégorie	14,000 » 21,000	15	253,000		
		Professeur adjoint de diction	12,600	1	12,600		
		Chargés de cours de 1 ^{re} catégorie	1,000 à 5,000	15	78,800		
		Accompagnateur	10,000 » 12,000	1	12,100		
		Accordeur	»	1	3,800		
		Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			9,000		
		A reporter.		70	1,338,150		
					A reporter.	fr. 932,927,619	835,612,328

(1) Y compris un traitement de 25,000 francs au directeur des concerts.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
97,626,402	456,391	Overdracht.					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
			Overdracht.	4	193,500	34	
		Adjunct-secretaris	12,600 » 26,000	1	15,200		
		Klerken	11,000 » 25,000	3	48,300		
		Opzichters	10,000 » 20,000	4	58,500		
		Leeraars 1 ^o reeks	21,000 » 28,000	34(1)	889,500		
		Leeraars 2 ^o reeks	14,000 » 21,000	20	384,500		
		Adjunct-leeraars 1 ^o reeks	12,000 tot 16,000	6	88,000		
		Begeleiders	10,000 » 12,000	2	22,500		
		Lesgevers 1 ^o reeks	1,000 » 5,000	16	84,000		
		Lesgevers 2 ^o reeks	3,000 » 4,000	2	8,400		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			31,600		
		Totaal.		92	1,824,000		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			109,400		
				Blijft.	fr. 1,714,600		
		Verblijfsvergoeding			5,100		
		Gezins- en geboortevergoedingen			800		
					Fr. 1,720,500		
		Vermeerdering met 5 t. h.			86,000		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			3,000		
145,890		Totaal.			fr. 1,809,500		
		Koninklijk Muziekconservatorium van Luik :					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	35	
		Directeur	50,000 tot 68,000	1	68,000		
		Secretaris-penningmeester	25,000 » 44,000	1	29,000		
		Adjunct-secretaris bibliothecaris	12,600 » 26,000	1	24,550		
		Klerk.	11,000 » 25,000	1	18,600		
		Opzichters	10,000 » 20,000	3	39,300		
		Huisbewaarder	»	1	11,400		
		Leeraars 1 ^o reeks	21,000 » 28,000	29	777,500		
		Leeraars 2 ^o reeks	14,000 » 21,000	15	253,000		
		Adjunct-dictieleeraar	12,600	1	12,600		
		Lesgevers 1 ^o reeks	1,000 tot 5,000	15	78,800		
		Begeleider	10,000 » 12,000	1	12,100		
		Stemmer.	»	1	3,800		
		Benoemingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938			9,000		
		Over te dragen.		70	1,338,150		
97,771,682	456,391	Over te dragen.					
		(1) Met inbegrip van een wedde van 25,000 frank aan den concertleider.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																
2		Report. . . fr.	932,927,619	835,612,328																																																																
35		Report. . . fr. 1,338,150	"	"																																																																
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 80,300																																																																		
		Reste. . . fr. 1,257,850																																																																		
		Indemnité de résidence 3,400																																																																		
		Indemnités familiale et de naissance 2,200																																																																		
		Fr. 1,263,450																																																																		
		Augmentation de 5 % 63,200																																																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 3,000																																																																		
		Total. . . fr. . . .	1,329,650	1,224,290																																																																
36		Conservatoire royal de Musique de Gand :																																																																		
		<table><tr><th>GRADES ET FONCTIONS</th><th>TRAITEMENTS ANNUELS</th><th>EFFECTIF</th><th>DÉPENSES</th></tr><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Secrétaire-trésorier</td><td>25,000 » 44,000</td><td>1</td><td>27,000</td></tr><tr><td>Secrétaire adjoint, bibliothécaire</td><td>12,600 » 26,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Commis maître d'études</td><td>11,000 » 25,000</td><td>1</td><td>17,800</td></tr><tr><td>Surveillants</td><td>10,000 » 20,000</td><td>3</td><td>35,650</td></tr><tr><td>Garçons de salle-messagers</td><td>9,000 » 15,500</td><td>2</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Professeurs de 1^{re} catégorie</td><td>21,000 » 28,000</td><td>20⁽¹⁾</td><td>542,500</td></tr><tr><td>Professeurs adjoints de 1^{re} catégorie</td><td>12,000 » 16,000</td><td>10</td><td>144,800</td></tr><tr><td>Chargés de cours de 1^{re} catégorie</td><td>1,000 » 5,000</td><td>6</td><td>31,500</td></tr><tr><td>Professeurs de 2^e catégorie</td><td>14,000 » 21,000</td><td>9⁽²⁾</td><td>163,500</td></tr><tr><td>Professeurs adjoints de 2^e catégorie</td><td>8,000 » 13,000</td><td>4⁽³⁾</td><td>33,600</td></tr><tr><td>Chargés de cours de 2^e catégorie</td><td>3,000 » 4,000</td><td>6</td><td>25,200</td></tr><tr><td>Accompagnateur</td><td>10,000 » 12,000</td><td>1⁽⁴⁾</td><td>11,550</td></tr><tr><td>Nominations et augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938</td><td></td><td></td><td>13,750</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td>65</td><td></td><td>1,136,250</td></tr></table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES	Directeur.	50,000 à 68,000	1	50,000	Secrétaire-trésorier	25,000 » 44,000	1	27,000	Secrétaire adjoint, bibliothécaire	12,600 » 26,000	1	13,400	Commis maître d'études	11,000 » 25,000	1	17,800	Surveillants	10,000 » 20,000	3	35,650	Garçons de salle-messagers	9,000 » 15,500	2	26,000	Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	20 ⁽¹⁾	542,500	Professeurs adjoints de 1 ^{re} catégorie	12,000 » 16,000	10	144,800	Chargés de cours de 1 ^{re} catégorie	1,000 » 5,000	6	31,500	Professeurs de 2 ^e catégorie	14,000 » 21,000	9 ⁽²⁾	163,500	Professeurs adjoints de 2 ^e catégorie	8,000 » 13,000	4 ⁽³⁾	33,600	Chargés de cours de 2 ^e catégorie	3,000 » 4,000	6	25,200	Accompagnateur	10,000 » 12,000	1 ⁽⁴⁾	11,550	Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			13,750	Totaux.	65		1,136,250		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES																																																																	
Directeur.	50,000 à 68,000	1	50,000																																																																	
Secrétaire-trésorier	25,000 » 44,000	1	27,000																																																																	
Secrétaire adjoint, bibliothécaire	12,600 » 26,000	1	13,400																																																																	
Commis maître d'études	11,000 » 25,000	1	17,800																																																																	
Surveillants	10,000 » 20,000	3	35,650																																																																	
Garçons de salle-messagers	9,000 » 15,500	2	26,000																																																																	
Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	20 ⁽¹⁾	542,500																																																																	
Professeurs adjoints de 1 ^{re} catégorie	12,000 » 16,000	10	144,800																																																																	
Chargés de cours de 1 ^{re} catégorie	1,000 » 5,000	6	31,500																																																																	
Professeurs de 2 ^e catégorie	14,000 » 21,000	9 ⁽²⁾	163,500																																																																	
Professeurs adjoints de 2 ^e catégorie	8,000 » 13,000	4 ⁽³⁾	33,600																																																																	
Chargés de cours de 2 ^e catégorie	3,000 » 4,000	6	25,200																																																																	
Accompagnateur	10,000 » 12,000	1 ⁽⁴⁾	11,550																																																																	
Nominations et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938			13,750																																																																	
Totaux.	65		1,136,250																																																																	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins 68,175																																																																		
		A reporter. . . fr. 1,068,075																																																																		
		A reporter. . . fr.	934,257,269	836,836,618																																																																
		(1) Y compris trois traitements supplémentaires : 3,000, 4,000 et 24,000 francs.																																																																		
		(2) Y compris un traitement accessoire de 2,000 francs.																																																																		
		(3) Y compris un traitement accessoire de 3,000 francs.																																																																		
		(4) Y compris deux traitements accessoires de 2,250 et 4,000 francs.																																																																		

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
97,771,682	456,391	Overdracht.		2	
		Overdracht. . . fr. 1,338,150	35		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 80,300			
		Blijft. . . fr. 1,257,850			
		Verblijfsvergoeding. 3,400			
		Gezins- en geboortevergoedingen 2,200			
		Fr. 1,263,450			
		Vermeerdering met 5 t. h. 63,200			
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 3,000			
105,360		Totaal. . . fr. 1,329,650			
		Koninklijk Muziekconservatorium van Gent :	36		
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERETE	UITGAVEN
		Directeur.	50,000 tot 68,000	1	50,000
		Secretaris-penningmeester.	25,000 » 44,000	1	27,000
		Adjunct-secretaris bibliothecaris	12,600 » 26,000	1	13,400
		Klerk-studie-meester	11,000 » 25,000	1	17,800
		Opzichters	10,000 » 20,000	3	35,650
		Zaaljongens-boden	9,000 » 15,500	2	26,000
		Leeraars 1 ^o reeks	21,000 » 28,000	20 ⁽¹⁾	542,500
		Adjunct-leeraars 1 ^o reeks	12,000 » 16,000	10	144,800
		Lesgevers 1 ^o reeks	1,000 » 5,000	6	31,500
		Leeraars 2 ^o reeks	14,000 » 21,000	9 ⁽²⁾	163,500
		Adjunct-leeraars 2 ^o reeks	8,000 » 13,000	4 ⁽³⁾	33,600
		Lesgevers 2 ^o reeks	3,000 » 4,000	6	25,200
		Begeleider	10,000 » 12,000	1 ⁽⁴⁾	11,550
		Benoemingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938			13,750
		Totaal.	65		1,136,250
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			68,175
		Over te dragen. . . fr. 1,068,075			
97,877,042	456,391	Over te dragen.			
		(1) Met inbegrip van drie bijweden : 3,000, 4,000 en 24,000 frank.			
		(2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 2,000 frank.			
		(3) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 3,000 frank.			
		(4) Met inbegrip van twee bijkomende wedden van 2,250 en 4,000 frank.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																												
2																																																																
36		Report. . . fr. 1,068,075 Report. . . fr. 1,068,075 Indemnité de résidence 5,700 Indemnités familiale et de naissance 4,000 Fr. 1,077,775 Augmentation de 5 % 53,890 Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,500 Total. . . fr.	934,257,260	836,836,618																																																												
37		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers : <table><thead><tr><th>GRADE ET FONCTION</th><th>TRAITEMENT ANNUEL</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr></thead><tbody><tr><td>Directeur.</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>62,850</td></tr><tr><td>Administrateur-secrétaire</td><td>25,000 » 44,000</td><td>1</td><td>44,000</td></tr><tr><td>Secrétaire adjoint</td><td>12,600 » 26,000</td><td>1</td><td>13,400</td></tr><tr><td>Commis</td><td>11,000 » 25,000</td><td>2</td><td>39,600</td></tr><tr><td>Commis-bibliothécaire</td><td>12,600 » 26,000</td><td>1</td><td>20,200</td></tr><tr><td>Surveillants</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>24,580</td></tr><tr><td>Messenger-chauffeur</td><td>»</td><td>1</td><td>13,000</td></tr><tr><td>Professeurs de 1^{re} catégorie</td><td>21,000 » 28,000</td><td>29⁽²⁾</td><td>766,700</td></tr><tr><td>Professeurs de 2^{re} catégorie</td><td>14,000 » 21,000</td><td>14⁽³⁾</td><td>275,500</td></tr><tr><td>Professeurs adjoints de 1^{re} catégorie</td><td>12,000 » 16,000</td><td>12</td><td>187,200</td></tr><tr><td>Professeurs adjoints de 2^{re} catégorie</td><td>8,000 » 13,000</td><td>3</td><td>35,500</td></tr><tr><td>Accompagnateurs</td><td>10,000 » 12,000</td><td>3</td><td>36,000</td></tr><tr><td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td>18,845</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td>70</td><td></td><td>1,537,375</td></tr></tbody></table> Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins 92,245 Reste. . . fr. 1,445,130 Indemnité de résidence 3,240 Indemnités familiale et de naissance 5,330 Fr. 1,453,700 Augmentation de 5 % 72,700 Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 3,500 Total. . . fr.	GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT ANNUEL	EFFECTIF	DEPENSES	Directeur.	50,000 à 68,000	1 ⁽¹⁾	62,850	Administrateur-secrétaire	25,000 » 44,000	1	44,000	Secrétaire adjoint	12,600 » 26,000	1	13,400	Commis	11,000 » 25,000	2	39,600	Commis-bibliothécaire	12,600 » 26,000	1	20,200	Surveillants	10,000 » 20,000	2	24,580	Messenger-chauffeur	»	1	13,000	Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	29 ⁽²⁾	766,700	Professeurs de 2 ^{re} catégorie	14,000 » 21,000	14 ⁽³⁾	275,500	Professeurs adjoints de 1 ^{re} catégorie	12,000 » 16,000	12	187,200	Professeurs adjoints de 2 ^{re} catégorie	8,000 » 13,000	3	35,500	Accompagnateurs	10,000 » 12,000	3	36,000	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			18,845	Totaux.	70		1,537,375	1,134,165	1,071,870
GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT ANNUEL	EFFECTIF	DEPENSES																																																													
Directeur.	50,000 à 68,000	1 ⁽¹⁾	62,850																																																													
Administrateur-secrétaire	25,000 » 44,000	1	44,000																																																													
Secrétaire adjoint	12,600 » 26,000	1	13,400																																																													
Commis	11,000 » 25,000	2	39,600																																																													
Commis-bibliothécaire	12,600 » 26,000	1	20,200																																																													
Surveillants	10,000 » 20,000	2	24,580																																																													
Messenger-chauffeur	»	1	13,000																																																													
Professeurs de 1 ^{re} catégorie	21,000 » 28,000	29 ⁽²⁾	766,700																																																													
Professeurs de 2 ^{re} catégorie	14,000 » 21,000	14 ⁽³⁾	275,500																																																													
Professeurs adjoints de 1 ^{re} catégorie	12,000 » 16,000	12	187,200																																																													
Professeurs adjoints de 2 ^{re} catégorie	8,000 » 13,000	3	35,500																																																													
Accompagnateurs	10,000 » 12,000	3	36,000																																																													
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			18,845																																																													
Totaux.	70		1,537,375																																																													
		A reporter. . . fr.																																																														
		(1) Y compris une indemnité de logement de 8,850 francs. (2) Y compris un traitement de 25,000 francs pour le directeur des concerts. (3) Y compris deux traitements accessoires de 3,000 et 5,000 francs.	936,021,334	839,287,547																																																												

(1) Y compris une indemnité de logement de 8,850 francs.

(2) Y compris un traitement de 25,000 francs pour le directeur des concerts.

(3) Y compris deux traitements accessoires de 3,000 et 5,000 francs.

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
97,877,0½	456,391	Overdracht.		2	
		Overdracht. fr. 1,068,075	36		
		Verblijfsvergoeding. 5,700			
		Gezins- en geboortevergoedingen 4,000			
		Fr. 1,077,775			
		Vermeerdering met 5 t. h. 53,890			
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,500			
62,295	"	Totaal. fr. 1,134,165			
		Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen :	37		
		GRAAD EN FUNCTIE	JAARWEDDE	GOTALSTELTE	UITGAVEN
		Directeur.	50,000 tot 68,000	1(1)	62,850
		Beheerder-secretaris	25,000 » 44,000	1	44,000
		Adjunct-secretaris	12,600 » 26,000	1	13,400
		Klerken	11,000 » 25,000	2	39,600
		Klerk-bibliothecaris	12,600 » 26,000	1	20,200
		Opzichters	10,000 » 20,000	2	24,580
		Bode-stoker	"	1	13,000
		Leeraars 1 ^o reeks	21,000 » 23,000	29(2)	766,700
		Leeraars 2 ^o reeks	14,000 » 21,000	14(3)	275,500
		Adjunct-leeraars 1 ^o reeks	12,000 » 16,000	12	187,200
		Adjunct-leeraars 2 ^o reeks	8,000 » 13,000	3	35,500
		Begeleiders	10,000 » 12,000	3	36,000
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			18,845
		Totaal.	70		1,537,375
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			92,245
		Blijft. fr. 1,445,130			
		Verblijfsvergoeding.			3,240
		Gezins- en geboortevergoedingen			5,330
		Fr. 1,453,700			
		Vermeerdering met 5 t. h.			72,700
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			3,500
150,841	"	Totaal. fr. 1,529,900			
98,090,178	456,391	Over te dragen.			
		(1) Met inbegrip van een huishuurvergoeding van 8,850 frank.			
		(2) Met inbegrip van een jaarwedde van 25,000 frank voor een concertleider.			
		(3) Met inbegrip van twee bijkomende wedden van 3,000 en 5,000 frank.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2		Report. . . fr.				936,921,334	839,287,547
38	Inspection des écoles de musique :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES		
	Inspecteurs		18,000 à 28,000	2	45,000		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				"		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				2,700		
				Reste. . . fr.	42,300		
	Augmentation de 5 %				2,120		
				Total. . . fr.		44,420	41,245
39	Académie royale de langue et de littérature françaises :						
		GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT ANNUEL	EFFECTIF	DÉPENSES		
	Secrétaire perpétuel		50,000 à 68,000	1	68,000		
	Attaché		"	1	29,000		
	Huissier (cumul)		"	1	1,500		
			Totaux. . .	3	98,500		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				5,910		
				Reste. . . fr.	92,590		
	Augmentation de 5 %				4,630		
				Total. . . fr.		97,220	90,280
40	Académie royale flamande :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES		
	Secrétaire perpétuel (cumul)		60,000 à 75,000	1 ⁽¹⁾	34,000		
	Chef de bureau		12,600 » 34,000	1	34,000		
	Econome (cumul)		3,500	1	3,500		
	Huissier		10,000 à 20,000	1	14,000		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				500		
			Totaux. . .	4	86,000		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				5,160		
				Reste. . . fr.	80,840		
	Indemnités familiale et de naissance				480		
					Fr. 81,320		
	Augmentation de 5 %				4,080		
				Total. . . fr.		85,400	78,658
		A reporter. . . fr.				937,148,374	839,497,730

(1) La rémunération de 34,000 francs du Secrétaire perpétuel de l'Académie royale flamande n'est pas soumise aux dispositions de l'article 4 de l'arrêté royal du 31 mai 1933.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.																																																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																							
98,090,178	456,391	Overdracht.		2																																																				
		Toezicht over de muziekscholen :	38																																																					
		<table><tr><th>GRAAD EN FUNCTIE</th><th>JAARWEDDE</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Inspecteurs</td><td>18,000 tot 28,000</td><td>2</td><td>45,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>"</td></tr><tr><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td></td><td>2,700</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>42,300</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>2,120</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>44,420</td></tr></table>	GRAAD EN FUNCTIE	JAARWEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Inspecteurs	18,000 tot 28,000	2	45,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			"	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			2,700			Blijft. . . fr.	42,300	Vermeerdering met 5 t. h.			2,120			Totaal. . . fr.	44,420																										
GRAAD EN FUNCTIE	JAARWEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																					
Inspecteurs	18,000 tot 28,000	2	45,000																																																					
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			"																																																					
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			2,700																																																					
		Blijft. . . fr.	42,300																																																					
Vermeerdering met 5 t. h.			2,120																																																					
		Totaal. . . fr.	44,420																																																					
3,175	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde :	39																																																					
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestendig secretaris</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>1</td><td>68,000</td></tr><tr><td>Geattacheerde</td><td>"</td><td>1</td><td>29,000</td></tr><tr><td>Deurwachter (bijambt)</td><td>"</td><td>1</td><td>1,500</td></tr><tr><td>Totaal.</td><td></td><td>3</td><td>98,500</td></tr><tr><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td></td><td>5,910</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>92,590</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>4,630</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>97,220</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestendig secretaris	50,000 tot 68,000	1	68,000	Geattacheerde	"	1	29,000	Deurwachter (bijambt)	"	1	1,500	Totaal.		3	98,500	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			5,910			Blijft. . . fr.	92,590	Vermeerdering met 5 t. h.			4,630			Totaal. . . fr.	97,220																		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																					
Bestendig secretaris	50,000 tot 68,000	1	68,000																																																					
Geattacheerde	"	1	29,000																																																					
Deurwachter (bijambt)	"	1	1,500																																																					
Totaal.		3	98,500																																																					
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			5,910																																																					
		Blijft. . . fr.	92,590																																																					
Vermeerdering met 5 t. h.			4,630																																																					
		Totaal. . . fr.	97,220																																																					
6,940	"	Koninklijke Vlaamsche Academie :	40																																																					
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestendig secretaris (bijambt)</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>34,000</td></tr><tr><td>Bureelhoofd</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>34,000</td></tr><tr><td>Econoom (bijambt)</td><td>3,500</td><td>1</td><td>3,500</td></tr><tr><td>Deurwachter.</td><td>10,000 tot 20,000</td><td>1</td><td>14,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>500</td></tr><tr><td>Totaal.</td><td></td><td>4</td><td>86,000</td></tr><tr><td>Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td></td><td>5,160</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>80,840</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>480</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Fr.</td><td>81,320</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>4,080</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>85,400</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestendig secretaris (bijambt)	60,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	34,000	Bureelhoofd	12,600 » 34,000	1	34,000	Econoom (bijambt)	3,500	1	3,500	Deurwachter.	10,000 tot 20,000	1	14,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			500	Totaal.		4	86,000	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			5,160			Blijft. . . fr.	80,840	Gezins- en geboortevergoedingen			480			Fr.	81,320	Vermeerdering met 5 t. h.			4,080			Totaal. . . fr.	85,400		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																					
Bestendig secretaris (bijambt)	60,000 tot 75,000	1 ⁽¹⁾	34,000																																																					
Bureelhoofd	12,600 » 34,000	1	34,000																																																					
Econoom (bijambt)	3,500	1	3,500																																																					
Deurwachter.	10,000 tot 20,000	1	14,000																																																					
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			500																																																					
Totaal.		4	86,000																																																					
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			5,160																																																					
		Blijft. . . fr.	80,840																																																					
Gezins- en geboortevergoedingen			480																																																					
		Fr.	81,320																																																					
Vermeerdering met 5 t. h.			4,080																																																					
		Totaal. . . fr.	85,400																																																					
6,742	"																																																							
98,107,035	456,391	Over te dragen.																																																						
⁽¹⁾ De bepalingen van artikel 4 van het koninklijk besluit van 31 Mei 1933 gelden niet voor de vergoeding van 34,000 frank van den bestendigen Secretaris der Koninklijke Vlaamsche Academie.																																																								

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.		Littéra des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2				Report. . . fr.		937,148,374	839,497,730
41		Inspection des bibliothèques publiques :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		DEPENSES	
		Inspecteurs de 1 ^{re} classe	50,000 à 68,000	2	2	131,000	
		Inspecteurs de 2 ^e classe	25,000 » 50,000	4	4	177,000	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				7,500	
		Totaux.		6	6	315,500	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				18,930	
				Reste. . . fr.		296,570	
		Indemnités familiale et de naissance				4,100	
						Fr. 300,670	
		Augmentation de 5 %				15,060	
		Total. . . . fr.					
						315,730	286,285
42		Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF		DEPENSES	
		Directeur	30,000 à 40,000	1 ⁽¹⁾		84,800	
		Secrétaire-comptable	10,500 » 15,000	1		66,950	
		Bibliothécaire	12,000 » 26,000	1		26,000	
		Commis-aide-bibliothécaire	12,000 » 26,000	1		21,275	
		Appareilleur	18,000 » 28,000	1		28,000	
		Appareilleurs spéciaux	625 » 1,250 par heure année.	2		8,465	
		Préparateurs	idem	3		12,200	
		Préposé à l'entretien	9,000 à 15,000	1		14,580	
		Professeurs	1,250 » 2,500 par heure année.	2		41,500	
		Maîtres d'apprentissage	»	6		206,250	
		Chef machiniste	»	1		28,000	
		Moniteur	»	1		14,200	
		Chargés de cours	»	76		423,665	
		Concierge-surveillant	»	1		10,585	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				33,740	
		Totaux.		98		1,020,210	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				61,210	
		A reporter. . . fr.				959,000	
						A reporter. . . fr.	
						937,464,104	839,784,015
		(1) Y compris une indemnité de 7,650 francs pour logement, feu et lumière, ainsi qu'une constante de 2,000 francs pour la direction.					

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																			
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering																																																																						
98,107,035	456,391	Overdracht.		2																																																																			
		Toezicht over de openbare bibliotheken :	41																																																																				
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr><tr><td>Inspecteurs 1^e klasse</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>2</td><td>2</td><td>131,000</td></tr><tr><td>Inspecteurs 2^e klasse</td><td>25,000 » 50,000</td><td>4</td><td>4</td><td>177,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>7,500</td></tr><tr><td>Totalen.</td><td></td><td>6</td><td>6</td><td>315,500</td></tr><tr><td colspan="4">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td>18,930</td></tr><tr><td colspan="4">Blijft. . . . fr.</td><td>296,570</td></tr><tr><td colspan="4">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>4,100</td></tr><tr><td colspan="4"></td><td>Fr. 300,670</td></tr><tr><td colspan="4">Vermeerdering met 5 l. h.</td><td>15,060</td></tr><tr><td colspan="4">Totaal. . . . fr.</td><td>315,730</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Inspecteurs 1 ^e klasse	50,000 tot 68,000	2	2	131,000	Inspecteurs 2 ^e klasse	25,000 » 50,000	4	4	177,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				7,500	Totalen.		6	6	315,500	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				18,930	Blijft. . . . fr.				296,570	Gezins- en geboortevergoedingen				4,100					Fr. 300,670	Vermeerdering met 5 l. h.				15,060	Totaal. . . . fr.				315,730												
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																		
		Kader.	Effectief.																																																																				
Inspecteurs 1 ^e klasse	50,000 tot 68,000	2	2	131,000																																																																			
Inspecteurs 2 ^e klasse	25,000 » 50,000	4	4	177,000																																																																			
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				7,500																																																																			
Totalen.		6	6	315,500																																																																			
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				18,930																																																																			
Blijft. . . . fr.				296,570																																																																			
Gezins- en geboortevergoedingen				4,100																																																																			
				Fr. 300,670																																																																			
Vermeerdering met 5 l. h.				15,060																																																																			
Totaal. . . . fr.				315,730																																																																			
29,445		Rijksvakmuseum te Morlanwelz :	42																																																																				
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur</td><td>30,000 tot 40,000</td><td>1⁽¹⁾</td><td>84,800</td></tr><tr><td>Secretaris-boekhouder</td><td>10,500 » 15,000</td><td>1</td><td>66,950</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>12,000 » 26,000</td><td>1</td><td>26,000</td></tr><tr><td>Klerk-hulpbibliothecaris</td><td>12,000 » 26,000</td><td>1</td><td>21,275</td></tr><tr><td>Assistent.</td><td>18,000 » 28,000</td><td>1</td><td>28,000</td></tr><tr><td>Speciale assistenten</td><td>625 » 1,250 per jaarlijksch uur.</td><td>2</td><td>8,465</td></tr><tr><td>Preparatoren</td><td>idem</td><td>3</td><td>12,200</td></tr><tr><td>Beambte belast met het onderhoud</td><td>9,000 tot 15,000</td><td>1</td><td>14,580</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>1,250 » 2,500 per jaarlijksch uur.</td><td>2</td><td>41,500</td></tr><tr><td>Leermeester</td><td>»</td><td>6</td><td>206,250</td></tr><tr><td>Hoofdmachinist.</td><td>»</td><td>1</td><td>28,000</td></tr><tr><td>Monitor</td><td>»</td><td>1</td><td>14,200</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>»</td><td>76</td><td>423,665</td></tr><tr><td>Huisbewaarder-toezichter</td><td>»</td><td>1</td><td>10,585</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>33,740</td></tr><tr><td>Totalen.</td><td></td><td>98</td><td>1,020,210</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur	30,000 tot 40,000	1 ⁽¹⁾	84,800	Secretaris-boekhouder	10,500 » 15,000	1	66,950	Bibliothecaris	12,000 » 26,000	1	26,000	Klerk-hulpbibliothecaris	12,000 » 26,000	1	21,275	Assistent.	18,000 » 28,000	1	28,000	Speciale assistenten	625 » 1,250 per jaarlijksch uur.	2	8,465	Preparatoren	idem	3	12,200	Beambte belast met het onderhoud	9,000 tot 15,000	1	14,580	Leeraars	1,250 » 2,500 per jaarlijksch uur.	2	41,500	Leermeester	»	6	206,250	Hoofdmachinist.	»	1	28,000	Monitor	»	1	14,200	Lesgevers	»	76	423,665	Huisbewaarder-toezichter	»	1	10,585	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			33,740	Totalen.		98	1,020,210	
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																				
Directeur	30,000 tot 40,000	1 ⁽¹⁾	84,800																																																																				
Secretaris-boekhouder	10,500 » 15,000	1	66,950																																																																				
Bibliothecaris	12,000 » 26,000	1	26,000																																																																				
Klerk-hulpbibliothecaris	12,000 » 26,000	1	21,275																																																																				
Assistent.	18,000 » 28,000	1	28,000																																																																				
Speciale assistenten	625 » 1,250 per jaarlijksch uur.	2	8,465																																																																				
Preparatoren	idem	3	12,200																																																																				
Beambte belast met het onderhoud	9,000 tot 15,000	1	14,580																																																																				
Leeraars	1,250 » 2,500 per jaarlijksch uur.	2	41,500																																																																				
Leermeester	»	6	206,250																																																																				
Hoofdmachinist.	»	1	28,000																																																																				
Monitor	»	1	14,200																																																																				
Lesgevers	»	76	423,665																																																																				
Huisbewaarder-toezichter	»	1	10,585																																																																				
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			33,740																																																																				
Totalen.		98	1,020,210																																																																				
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		61,310																																																																			
		Over te dragen. . . . fr.		959,000																																																																			
98,136,480	456,391	Over te dragen.																																																																					
		(1) Met inbegrip van een vergoeding van 7,650 frank voor huishuur, verwarming en verlichting, alsook een bestendige som van 2,000 frank wegens bestuur.																																																																					

⁽¹⁾ Met inbegrip van een vergoeding van 7,650 frank voor huishuur, verwarming en verlichting, alsook een bestendige som van 2,000 frank wegens bestuur.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937	
2		Report. . . fr.	937,464,104	839,784,015	
42		Report. . . fr. 959,000			
		Indemnités familiale et de naissance 3,000			
		Fr. 962,000			
		Augmentation de 5 % 48,100			
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 5,000			
		Total. . . fr. . . .	1,015,100	344,005	
		(Les magistrats qui font partie du personnel enseignant de l'institution touchent une indemnité au même titre que les autres professeurs.)			
43		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand :			
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DÉPENSES
		Directeur.	»	1 ⁽¹⁾	74,450
		Professeurs	»	40	1,128,030
		Bibliothécaire	»	1 ⁽²⁾	32,450
		Chef-machiniste.	»	1 ⁽³⁾	34,400
		Surveillants	»	2 ⁽⁴⁾	68,995
		Secrétaire	»	1	16,100
		Nominations, promotions et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			72,450
		Totaux.	46		1,426,875
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			85,605
		Reste. . . fr. 1,341,270			
		Indemnité de résidence			1,620
		Indemnités familiale et de naissance			34,000
		Fr. 1,376,890			
		Augmentation de 5 %			68,830
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			6,000
		Total. . . fr. . . .	1,451,720	1,348,475	
		A reporter. . . fr.	939,930,924	841,476,495	
		(1) Y compris une indemnité de 11,450 francs pour logement, feu et lumière. (2) Y compris un traitement accessoire de 9,450 francs pour la surveillance du soir et du dimanche. (3) Y compris un traitement accessoire de 6,400 francs pour les fonctions de démon- strateur électricien. (4) Y compris, pour l'un, une indemnité de 3,225 francs pour logement, feu et lumière et deux traitements accessoires de 2,600 et 9,450 francs pour le Secrétariat de la direction et la surveillance du soir et du dimanche; pour l'autre, une indemnité de 1,920 francs pour logement, feu et lumière et un traitement accessoire de 9,450 fr. pour la surveillance du soir et du dimanche.			

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938, — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
Vermeerdering.	Vermindering.			
98,136,480	456,391	Overdracht.		2
		Overdracht. . . fr. 959,000	42	
		Gezins- en geboortevergoedingen 3,000		
		Fr. 962,000		
		Vermeerdering met 5 t. h. 48,100		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 5,000		
671,095	"	Totaal. . . fr. 1,015,100		
		(De magistraten die deel uitmaken van het onderwijzend personeel van de inrichting genieten zooals de andere leeraars eene vergoeding).		
		Rijkshoogererenijverheidsschool te Gent :	43	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN GETALSTERKTE UITGAVEN		
		Bestuurder " 1 ⁽¹⁾ 74,450		
		Leeraars " 40 1,128,030		
		Bibliothecaris " 1 ⁽²⁾ 32,450		
		Hoofdmachinist. " 1 ⁽³⁾ 34,400		
		Opzichters " 2 ⁽⁴⁾ 68,995		
		Secretaris " 1 16,100		
		Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938. 72,450		
		Totaal. 46 1,426,875		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen 85,605		
		Blijft. . . fr. 1,341,270		
		Verblijfsvergoeding. 1,620		
		Gezins- en geboortevergoedingen 34,000		
		Fr. 1,376,890		
		Vermeerdering met 5 t. h. 68,830		
103,245		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 6,000		
		Totaal. . . fr. 1,451,720		
98,910,820	456,391	Over te dragen.		
		(1) Met inbegrip van een vergoeding van 11,450 frank voor huishuur, verwarming en verlichting.		
		(2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 9,450 frank voor de avonds- en Zondagsloezicht.		
		(3) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 6,400 frank voor de functies van practisch electricien.		
		(4) Met inbegrip, voor de eene van eene vergoeding van 3,225 frank voor huishuur, verwarming en verlichting en twee bijkomende wedden van 2,600 en 9,450 frank voor het secretariaat van het bestuur en de avonds- en Zondagsloezicht; voor de andere eene vergoeding van 1,920 frank voor huishuur, verwarming en verlichting en een bijkomende wedde van 9,450 frank voor de avonds- en Zondagsloezicht.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2		Report. . . fr.				939,930,924	841,476,495
44		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DEPENSES	
				Cadre.	Effectif.		
		Recteur-professeur	60,000 à 75,000	1	1	75,000	
		Professeurs ordinaires.	60,000 » 75,000	9	7	492,150	
		Professeur extraordinaire.	50,000 » 55,000			105,000	
		Agrégés	35,000 » 44,000	2	3	114,000	
		Assistants	25,000 » 29,000	4	4	106,000	
		Administrateur-économe	40,000 » 54,000	1	1	40,000	
		Chef de bureau-comptable	12,500 » 34,000	1	1	21,500	
		Surveillant-bibliothécaire	15,000 » 31,000	1	1	31,000	
		Surveillant	15,000 » 31,000	1	1	25,500	
		Préparateur.	11,000 » 25,000	6	6	114,400	
		Prosecteur	11,000 » 25,000	1	1	17,000	
		Chefs infirmiers	11,000 » 25,000	2	2	41,400	
		Infirmiers	11,000 » 25,000	3	3	40,700	
		Aides-préparateurs.	11,000 » 25,000	3	3	37,570	
		Mécanicien-électricien.	11,000 » 25,000	1	1	22,000	
		Jardinier	10,000 » 20,000	1	1	12,040	
		Huissier	10,000 » 20,000	1	1	18,000	
		Chauffeurs	10,000 » 20,000	3	3	41,075	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				20,925	
		Totaux.		41	42	1,375,260	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins				82,515	
		Reste. . . fr.				1,292,745	
		Indemnité de résidence				11,050	
		Indemnités familiale et de naissance				12,000	
		Fr.				1,315,795	
		Augmentation de 5 %				65,790	
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles				3,000	
		Total. . . fr.				1,384,585	1,250,365
		A reporter. . . fr.				941,315,509	842,726,860

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
98,910,820	456,391	Overdracht.					2
		Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs :				44	
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN	
		Rector-hoogleraar	60,000 tot 75,000	1	1	75,000	
		Gewone hoogleeraars	60,000 » 75,000	9	7	492,150	
		Buitengewone hoogleraar	50,000 » 55,000			105,000	
		Geagregeerden	35,000 » 44,000	2	3	114,000	
		Assistenten	25,000 » 29,000	4	4	106,000	
		Beheerder-econoom	40,000 » 54,000	1	1	40,000	
		Bureelhoofd-rekenplichtige	12,000 » 34,000	1	1	21,500	
		Bewaker-bibliothecaris.	15,000 » 31,000	1	1	31,000	
		Bewaker	15,000 » 31,000	1	1	25,500	
		Preparatoren	11,000 » 25,000	6	6	114,400	
		Prosecteur	11,000 » 25,000	1	1	17,000	
		Hoofdverplegers	11,000 » 25,000	2	2	41,400	
		Verplegers	11,000 » 25,000	3	3	40,700	
		Hulppreparators	11,000 » 25,000	3	3	37,570	
		Werktuigkundige-electricien	11,000 » 25,000	1	1	22,000	
		Tuinier	10,000 » 20,000	1	1	12,040	
		Deurwachter	10,000 » 20,000	1	1	18,000	
		Stokers	10,000 » 20,000	3	3	41,075	
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				20,925	
		Totaal.		41	42	1,375,260	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen				82,515	
						Blijft. . . fr.	1,292,745
		Verblijfsvergoeding				11,050	
		Gezins- en geboortevergoedingen				12,000	
						Fr.	1,315,795
		Vermeerdering met 5 t. h.				65,790	
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				3,000	
						Totaal. . . fr.	1,384,585
134,220							
99,045,040	456,391	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.		Littéra des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937	
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937	
				Report. . . . fr.		941,315,509	842,726,860	
45	Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat :							
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		DEPENSES		
		—	—	—		—		
		Directeur-professeur	18,000 à 41,000	1	1(1)	44,000		
		Professeurs	18,000 » 41,000	5	6	190,750		
		Aide-maréchal	11,800 » 21,000	1	1	13,400		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				2,025		
		Totaux.		7	8	250,175		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins				15,010		
					Reste. . . . fr.	235,165		
		Indemnité de résidence				1,000		
		Indemnités familiale et de naissance				6,700		
					Fr.	242,865		
		Augmentation de 5 %				12,140		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles				3,000		
		Total. . . . fr.						
						258,005	233,619	
46	Institut agronomique de l'Etat à Gembloux :							
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		DEPENSES		
		—	—	—		—		
		Professeurs ordinaires.	60,000 à 75,000	13(2)	{ 11	810,000		
		Professeur extraordinaire.	50,000 » 55,000			{ 2	110,000	
		Chefs de travaux	35,000 » 56,000	5	{ 1	38,000		
		Assistants	19,500 » 32,000			{ 5	100,500	
		Chargés de cours	varient suivant le nombre d'heures de cours.	7	10	201,200		
		Bibliothécaire	25,000 à 44,000	1	1	33,000		
		Comptable	12,600 » 34,000	1	1(3)	38,500		
		Surveillants.	15,000 » 31,000	3	3(4)	88,200		
		Jardinier démonstrateur	12,600 » 26,000	1	1	26,000		
		Préparateurs	11,000 » 25,000	1	2	30,000		
		Garçons de laboratoire	10,000 » 20,000	7	5	82,000		
		Messager hors cadre	9,000 » 16,000	2	1	16,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				11,250		
		Totaux.		41	43	1,602,650		
		A reporter. . . . fr.				1,602,650		

⁽¹⁾ Y compris un traitement accessoire de 3,000 francs pour la direction.

⁽²⁾ Dont un recteur et un administrateur.

⁽³⁾ Dont un traitement accessoire de 4,500 francs comme secrétaire de l'administrateur.

⁽⁴⁾ Dont deux traitements accessoires de 4,500 francs au secrétaire du recteur et au conservateur des collections.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN					Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.								
99,045,040	456,391	Overdracht.					45	9	
		Rijkscentrale praktische hoefsmidschool :							
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN			
		—	—	—	—	—			
		Bestuurder-leeraar	18,000 tot 41,000	1	1 ⁽¹⁾	44,000			
		Leeraars	18,000 » 41,000	5	6	190,750			
		Hulphoefsmid	11,800 » 21,000	1	1	13,400			
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				2,025			
		Totalen.		7	8	250,175			
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen					15,010		
					Blijft. . . fr.	235,165			
		Verblijfsvergoeding					1,000		
		Gezins- en geboortevergoedingen					6,700		
					Fr.	242,865			
		Vermeerdering met 5 l. h.					12,140		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis					3,000		
24,386					Totaal. . . fr.	258,005			
		Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours :					46		
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN			
		—	—	—	—	—			
		Gewone hoogleeraars	60,000 tot 75,000	13 ⁽²⁾	11	810,000			
		Buitengewone hoogleeraar	50,000 » 55,000			110,000			
		Leiders van werkzaamheden	35,000 » 56,000	5	1	38,000			
		Assistenten	19,500 » 32,000			109,500			
		Docenten.	veranderen volgens het aantal lessen.	7	10	201,200			
		Bibliothecaris	25,000 tot 44,000	1	1	33,000			
		Rekenplichtige	12,600 » 31,000	1	1 ⁽³⁾	38,500			
		Bewakers	15,000 » 31,000	3	3 ⁽¹⁾	88,200			
		Tuiniers practischleeraar	12,600 » 26,000	1	1	26,000			
		Preparators	11,000 » 25,000	1	2	39,000			
		Laboratoriumbedienden	10,000 » 20,000	7	5	82,000			
		Bode buiten kader	9,000 » 16,000	2	1	16,000			
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				11,250			
		Totalen.		41	43	1,602,650			
		Over te dragen. . . fr.					1,602,650		
99,069,426	456,391	Over te dragen.							
		(1) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 3,000 frank voor het bestuur.							
		(2) Waaronder een rector en een beheerder.							
		(3) Waaronder een bijkomende wedde van 4,500 frank, als secretaris van den beheerder.							
		(4) Waaronder twee bijkomende wedden van 4,500 frank aan den secretaris van den rector en aan den conservator der verzamelingen.							

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937																																																																
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																																
2		Report. . . fr.	941,573,514	842,960,479																																																																
46		Report. . . fr. 1,602,650																																																																		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 96,155																																																																		
		Reste. . . fr. 1,506,495																																																																		
		Indemnités familiale et de naissance 9,500																																																																		
		Cotisations patronales 1,500																																																																		
		Fr. 1,517,495																																																																		
		Augmentation de 5 % 75,870																																																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 4,000																																																																		
		Total. . . fr. . . .	1,597,365	1,453,273																																																																
47		Institut agronomique de l'Etat à Gand :																																																																		
		<table border="0"> <thead> <tr> <th rowspan="2">GRADÉS ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DÉPENSES</th></tr> <tr> <th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Professeurs ordinaires</td><td>60,000 à 75,000</td><td rowspan="2">6</td><td>5⁽¹⁾</td><td>378,500</td></tr> <tr> <td>Professeur extraordinaire</td><td>50,000 » 55,000</td><td>1</td><td>50,000</td></tr> <tr> <td>Chefs des travaux</td><td>35,000 » 56,000</td><td rowspan="3">3</td><td>1⁽²⁾</td><td>30,000</td></tr> <tr> <td>Bibliothécaire</td><td>25,000 » 44,000</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Assistants</td><td>19,500 » 32,000</td><td>5</td><td>115,500</td></tr> <tr> <td>Chargés de cours</td><td>varient suivant le nombre d'heures de cours.</td><td>15</td><td>17</td><td>258,000</td></tr> <tr> <td>Préparateurs.</td><td>11,000 à 25,000</td><td>»</td><td>2</td><td>27,400</td></tr> <tr> <td>Comptable</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>1</td><td>31,500</td></tr> <tr> <td>Surveillants</td><td>15,000 » 31,000</td><td>1</td><td>2</td><td>39,250</td></tr> <tr> <td>Garçons de laboratoire</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>2</td><td>20,000</td></tr> <tr> <td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>30,125</td></tr> <tr> <td>Totaux.</td><td></td><td>28</td><td>36</td><td>980,275</td></tr> </tbody> </table>	GRADÉS ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DÉPENSES	Cadre.	Effectif.	Professeurs ordinaires	60,000 à 75,000	6	5 ⁽¹⁾	378,500	Professeur extraordinaire	50,000 » 55,000	1	50,000	Chefs des travaux	35,000 » 56,000	3	1 ⁽²⁾	30,000	Bibliothécaire	25,000 » 44,000	»	»	Assistants	19,500 » 32,000	5	115,500	Chargés de cours	varient suivant le nombre d'heures de cours.	15	17	258,000	Préparateurs.	11,000 à 25,000	»	2	27,400	Comptable	12,600 » 34,000	1	1	31,500	Surveillants	15,000 » 31,000	1	2	39,250	Garçons de laboratoire	10,000 » 20,000	2	2	20,000	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				30,125	Totaux.		28	36	980,275		
GRADÉS ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DÉPENSES																																																															
		Cadre.	Effectif.																																																																	
Professeurs ordinaires	60,000 à 75,000	6	5 ⁽¹⁾	378,500																																																																
Professeur extraordinaire	50,000 » 55,000		1	50,000																																																																
Chefs des travaux	35,000 » 56,000	3	1 ⁽²⁾	30,000																																																																
Bibliothécaire	25,000 » 44,000		»	»																																																																
Assistants	19,500 » 32,000		5	115,500																																																																
Chargés de cours	varient suivant le nombre d'heures de cours.	15	17	258,000																																																																
Préparateurs.	11,000 à 25,000	»	2	27,400																																																																
Comptable	12,600 » 34,000	1	1	31,500																																																																
Surveillants	15,000 » 31,000	1	2	39,250																																																																
Garçons de laboratoire	10,000 » 20,000	2	2	20,000																																																																
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				30,125																																																																
Totaux.		28	36	980,275																																																																
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins. 58,810																																																																		
		Reste. . . fr. 921,465																																																																		
		Indemnité de résidence 4,000																																																																		
		Indemnités familiale et de naissance 31,000																																																																		
		Cotisations patronales 1,000																																																																		
		Fr. 957,465																																																																		
		Augmentation de 5 % 47,870																																																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,000																																																																		
		Total. . . fr. . . .	1,007,335	901,840																																																																
		A reporter. . . fr.	944,178,214	845,315,592																																																																

⁽¹⁾ Y compris un supplément de 13,500 francs à l'administrateur, pour logement, feu et lumière.

⁽²⁾ Traitement provisoire.

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijsten van de ontleding.	Nummers van de artikelen.																																																															
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																		
99,069,426	456,391	Overdracht.		2																																																															
		Overdracht. fr. 1,602,650	46																																																																
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 96,155																																																																	
		Blijft. fr. 1,506,495																																																																	
		Gezins- en geboortevergoedingen 9,500																																																																	
		Werkgeversbijdragen 1,500																																																																	
		Fr. 1,517,495																																																																	
		Vermeerdering met 5 t. h. 75,870																																																																	
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 4,000																																																																	
144,092		Totaal. fr. 1,597,365																																																																	
		Rijkslandbouwhoogeschool te Gent :	47																																																																
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getail personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr> <tr> <th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr> <tr> <td>Gewone hoogleeraars</td><td>60,000 tot 75,000</td><td rowspan="2">6</td><td>5⁽¹⁾</td><td>378,500</td></tr> <tr> <td>Buitengewone hoogleeraar</td><td>50,000 » 55,000</td><td>1</td><td>50,000</td></tr> <tr> <td>Leider van werkzaamheden</td><td>35,000 » 56,000</td><td rowspan="2">3</td><td>1⁽²⁾</td><td>30,000</td></tr> <tr> <td>Bibliothecaris</td><td>25,000 » 44,000</td><td>«</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Assistenten</td><td>19,500 » 32,000</td><td>5</td><td>5</td><td>115,500</td></tr> <tr> <td>Docenten</td><td>veranderen volgens het aantal lessen.</td><td>15</td><td>17</td><td>258,000</td></tr> <tr> <td>Preparatoren</td><td>11,000 tot 25,000</td><td rowspan="2">1</td><td>2</td><td>27,400</td></tr> <tr> <td>Rekenplichtige</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>31,500</td></tr> <tr> <td>Bewakers</td><td>15,000 » 31,000</td><td rowspan="2">1</td><td>2</td><td>39,250</td></tr> <tr> <td>Laboratoriumbedienden</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>20,000</td></tr> <tr> <td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>30,125</td></tr> <tr> <td>Totaal.</td><td></td><td>28</td><td>36</td><td>980,275</td></tr> </table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getail personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Gewone hoogleeraars	60,000 tot 75,000	6	5 ⁽¹⁾	378,500	Buitengewone hoogleeraar	50,000 » 55,000	1	50,000	Leider van werkzaamheden	35,000 » 56,000	3	1 ⁽²⁾	30,000	Bibliothecaris	25,000 » 44,000	«	»	Assistenten	19,500 » 32,000	5	5	115,500	Docenten	veranderen volgens het aantal lessen.	15	17	258,000	Preparatoren	11,000 tot 25,000	1	2	27,400	Rekenplichtige	12,600 » 34,000	1	31,500	Bewakers	15,000 » 31,000	1	2	39,250	Laboratoriumbedienden	10,000 » 20,000	2	20,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				30,125	Totaal.		28	36	980,275		
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getail personeelsleden.			UITGAVEN																																																														
		Kader.	Effectief.																																																																
Gewone hoogleeraars	60,000 tot 75,000	6	5 ⁽¹⁾	378,500																																																															
Buitengewone hoogleeraar	50,000 » 55,000		1	50,000																																																															
Leider van werkzaamheden	35,000 » 56,000	3	1 ⁽²⁾	30,000																																																															
Bibliothecaris	25,000 » 44,000		«	»																																																															
Assistenten	19,500 » 32,000	5	5	115,500																																																															
Docenten	veranderen volgens het aantal lessen.	15	17	258,000																																																															
Preparatoren	11,000 tot 25,000	1	2	27,400																																																															
Rekenplichtige	12,600 » 34,000		1	31,500																																																															
Bewakers	15,000 » 31,000	1	2	39,250																																																															
Laboratoriumbedienden	10,000 » 20,000		2	20,000																																																															
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				30,125																																																															
Totaal.		28	36	980,275																																																															
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 58,810																																																																	
		Blijft. fr. 921,465																																																																	
		Verbljfsvergoeding. 4,000																																																																	
		Gezins- en geboortevergoedingen 31,000																																																																	
		Werkgeversbijdragen 1,000																																																																	
		Fr. 957,465																																																																	
		Vermeerdering met 5 t. h. 47,870																																																																	
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,000																																																																	
105,495		Totaal. fr. 1,007,335																																																																	
99,319,013	456,391	Over te dragen.																																																																	
		(¹) Met inbegrip van een bijwede van 13,500 frank aan den beheerder voor woon- ning, vuur en licht.																																																																	
		(²) Voorloopige wedde.																																																																	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
99,319,013	456,391	Overdracht.				48	2
		Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei :					
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN	
		Bestuurder	22,000 tot 51,000	1	1 ⁽¹⁾	54,000	
		Leeraars in de technische cursussen	22,000 » 51,000	2	2	79,000	
		Leeraars in de gewone cursussen	18,000 » 41,000	1	1 ⁽²⁾	35,150	
		Studiemeesters	13,400 » 27,000	2	2 ⁽³⁾	42,600	
		Secretaris-penningmeester.	7,000 + 1,000	1	1	8,000	
		Lesgevers	900 tot 2,800 per jaarlijksch uur.	8	5	33,030	
		Periodieke verhoogen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				2,000	
		Totalen.		15	12	253,780	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				15,225	
		Blijft. . . fr.				238,555	
		Gezins- en geboortevergoedingen				8,600	
						Fr. 247,155	
		Vermeerdering met 5 t. h.				12,300	
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				2,500	
22,833		Total. . . fr.				261,955	
		Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken :				49	
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		UITGAVEN	
		Bestuurder	36,000 tot 48,500	1	1	48,500	
		Regentessen	18,000 » 41,000	7	7	189,500	
		Secretaris-rekenplichtige	12,000 » 34,000	1	1 ⁽¹⁾	29,680	
		Tuinbaas	12,000 » 26,000	1	1 ⁽²⁾	31,080	
		Lesgevers	600 » 2,400 per jaarlijksch uur.	9	7	65,000	
		Huysbewaarder	10,000 » 20,000	1	1	14,000	
		Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				5,140	
		Totalen.		20	18	382,900	
		Over te dragen.				382,900	
99,341,846	456,391	Over te dragen.					
		(1) Met inbegrip van een bestendige som van 3,000 frank wegens bestuur. (2) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 5,400 frank als lesgever. (3) Voor een dezer, met inbegrip van een bijkomende wedde van 1,800 frank als les- gever en twee schadeloostellingen voor woning van 3,600 en 3,200 frank. (4) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 7,680 frank als lesgever. (5) Met inbegrip van een bijkomende wedde van 9,280 frank als lesgever en een scha- deloosstelling voor woning van 3,800 frank.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937																																																														
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																														
9		Report. . . fr.	944,440,169	845,554,714																																																														
49		Report. . . fr. 382,900																																																																
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins. 22,970																																																																
		Reste. . . fr. 359,930																																																																
		Indemnités familiale et de naissance 13,100																																																																
		Fr. 373,030																																																																
		Augmentation de 5 % 18,800																																																																
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,000																																																																
		Total. . . fr.	393,830	380,450																																																														
50		Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde :																																																																
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">TRAITEMENTS ANNUELS</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">DEPENSES</th></tr> <tr> <th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr> <tr> <td>Directeur.</td><td>22,000 à 51,000</td><td>1</td><td>1⁽¹⁾</td><td>47,000</td></tr> <tr> <td>Professeurs</td><td>22,000 à 51,000</td><td>4</td><td>5</td><td>172,825</td></tr> <tr> <td>Chargés de cours</td><td>900 à 2,800 par heure année.</td><td>»</td><td>3</td><td>34,820</td></tr> <tr> <td>Chefs de culture</td><td>15,000 à 31,000</td><td>4</td><td>4</td><td>65,750</td></tr> <tr> <td>Comptable chargé de cours</td><td>12,600 à 34,000</td><td>1</td><td>1</td><td>20,095</td></tr> <tr> <td>Secrétaire-comptable adjoint</td><td>12,600 à 26,000</td><td>»</td><td>1⁽²⁾</td><td>12,400</td></tr> <tr> <td>Chefs jardiniers</td><td>11,000 à 20,000</td><td>4</td><td>4</td><td>65,550</td></tr> <tr> <td>Chef d'atelier</td><td>10,000 à 20,000</td><td>2</td><td>2</td><td>28,500</td></tr> <tr> <td>Portier</td><td>Traitement forfaitaire.</td><td>1</td><td>1</td><td>11,340</td></tr> <tr> <td>Augmentations périodiques aux 1^{er} janvier et 1^{er} juillet 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>7,110</td></tr> <tr> <td>Totaux.</td><td></td><td>17</td><td>22</td><td>465,390</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.		DEPENSES	Cadre.	Effectif.	Directeur.	22,000 à 51,000	1	1 ⁽¹⁾	47,000	Professeurs	22,000 à 51,000	4	5	172,825	Chargés de cours	900 à 2,800 par heure année.	»	3	34,820	Chefs de culture	15,000 à 31,000	4	4	65,750	Comptable chargé de cours	12,600 à 34,000	1	1	20,095	Secrétaire-comptable adjoint	12,600 à 26,000	»	1 ⁽²⁾	12,400	Chefs jardiniers	11,000 à 20,000	4	4	65,550	Chef d'atelier	10,000 à 20,000	2	2	28,500	Portier	Traitement forfaitaire.	1	1	11,340	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				7,110	Totaux.		17	22	465,390		
GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	Nombre d'agents.			DEPENSES																																																													
		Cadre.	Effectif.																																																															
Directeur.	22,000 à 51,000	1	1 ⁽¹⁾	47,000																																																														
Professeurs	22,000 à 51,000	4	5	172,825																																																														
Chargés de cours	900 à 2,800 par heure année.	»	3	34,820																																																														
Chefs de culture	15,000 à 31,000	4	4	65,750																																																														
Comptable chargé de cours	12,600 à 34,000	1	1	20,095																																																														
Secrétaire-comptable adjoint	12,600 à 26,000	»	1 ⁽²⁾	12,400																																																														
Chefs jardiniers	11,000 à 20,000	4	4	65,550																																																														
Chef d'atelier	10,000 à 20,000	2	2	28,500																																																														
Portier	Traitement forfaitaire.	1	1	11,340																																																														
Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				7,110																																																														
Totaux.		17	22	465,390																																																														
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins. 26,720																																																																
		Reste. . . fr. 438,670																																																																
		Indemnités familiale et de naissance 12,000																																																																
		Cotisations patronales 800																																																																
		Fr. 451,470																																																																
		Augmentation de 5 % 22,570																																																																
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles 2,000																																																																
		Total. . . fr.	476,040	428,155																																																														
		A reporter. . . fr.	945,310,039	846,363,319																																																														
		(1) Y compris une constante de 3,000 francs pour la direction.																																																																
		(2) Traitement provisoire.																																																																

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																					
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering																																																																																																																								
99,341,846	456,391	Overdracht		2																																																																																																																					
		Overdracht. . . . fr. 382,900	49																																																																																																																						
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen 22,970																																																																																																																							
		Blijft. . . . fr. 359,930																																																																																																																							
		Gezins- en geboortevergoedingen 13.100																																																																																																																							
		Fr. 373,030																																																																																																																							
		Vermeerdering met 5 t. h. 18,800																																																																																																																							
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis 2,000																																																																																																																							
13,380		Totaal. . . . fr. 393,830																																																																																																																							
		Rijkstuinbouwschool, te Vilvoorde :	50																																																																																																																						
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getaal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kader.</th><th>Effectief.</th></tr><tr><td>Bestuurder</td><td>22,000 tot 51,000</td><td>1</td><td>1⁽¹⁾</td><td>47,000</td></tr><tr><td>Leeraars</td><td>22,000 » 51,000</td><td>4</td><td>5</td><td>172,825</td></tr><tr><td>Lesgevers.</td><td>900 » 2,800 per jaarlijksch uur.</td><td>»</td><td>3</td><td>34,820</td></tr><tr><td>Tuinbazen</td><td>15,000 » 31,000</td><td>4</td><td>4</td><td>65,750</td></tr><tr><td>Rekenplichtige lesgever</td><td>12,600 » 31,000</td><td>1</td><td>1</td><td>20,095</td></tr><tr><td>Secretaris-hulp rekenplichtige</td><td>12,600 » 26,000</td><td>»</td><td>1⁽²⁾</td><td>12,400</td></tr><tr><td>Hoofdtuiniers</td><td>11,000 » 20,000</td><td>4</td><td>4</td><td>65,550</td></tr><tr><td>Werkmeester</td><td>10,000 » 20,000</td><td>2</td><td>2</td><td>28,500</td></tr><tr><td>Portier</td><td>Forfaitaire wedde.</td><td>1</td><td>1</td><td>11,340</td></tr><tr><td colspan="4">Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td>7,110</td></tr><tr><td colspan="4">Totalen.</td><td>465,390</td></tr><tr><td colspan="4">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td>26,720</td></tr><tr><td colspan="4">Blijft. . . . fr. 438,670</td><td></td></tr><tr><td colspan="4">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>12,000</td></tr><tr><td colspan="4">Werkgeversbijdragen</td><td>600</td></tr><tr><td colspan="4">Fr. 451,470</td><td></td></tr><tr><td colspan="4">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>22,570</td></tr><tr><td colspan="4">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td>2,000</td></tr><tr><td>47,885</td><td></td><td>Totaal. . . . fr. 476,040</td><td></td><td></td></tr><tr><td>99,403,111</td><td>456,391</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>(¹) Met inbegrip van een bestendige van 3,000 frank wegens bestuur.</td><td></td><td></td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>(²) Voorloopige wedde.</td><td></td><td></td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getaal personeelsleden.		UITGAVEN	Kader.	Effectief.	Bestuurder	22,000 tot 51,000	1	1 ⁽¹⁾	47,000	Leeraars	22,000 » 51,000	4	5	172,825	Lesgevers.	900 » 2,800 per jaarlijksch uur.	»	3	34,820	Tuinbazen	15,000 » 31,000	4	4	65,750	Rekenplichtige lesgever	12,600 » 31,000	1	1	20,095	Secretaris-hulp rekenplichtige	12,600 » 26,000	»	1 ⁽²⁾	12,400	Hoofdtuiniers	11,000 » 20,000	4	4	65,550	Werkmeester	10,000 » 20,000	2	2	28,500	Portier	Forfaitaire wedde.	1	1	11,340	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				7,110	Totalen.				465,390	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				26,720	Blijft. . . . fr. 438,670					Gezins- en geboortevergoedingen				12,000	Werkgeversbijdragen				600	Fr. 451,470					Vermeerdering met 5 t. h.				22,570	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				2,000	47,885		Totaal. . . . fr. 476,040			99,403,111	456,391	Over te dragen.					(¹) Met inbegrip van een bestendige van 3,000 frank wegens bestuur.					(²) Voorloopige wedde.				
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getaal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																																																																				
		Kader.	Effectief.																																																																																																																						
Bestuurder	22,000 tot 51,000	1	1 ⁽¹⁾	47,000																																																																																																																					
Leeraars	22,000 » 51,000	4	5	172,825																																																																																																																					
Lesgevers.	900 » 2,800 per jaarlijksch uur.	»	3	34,820																																																																																																																					
Tuinbazen	15,000 » 31,000	4	4	65,750																																																																																																																					
Rekenplichtige lesgever	12,600 » 31,000	1	1	20,095																																																																																																																					
Secretaris-hulp rekenplichtige	12,600 » 26,000	»	1 ⁽²⁾	12,400																																																																																																																					
Hoofdtuiniers	11,000 » 20,000	4	4	65,550																																																																																																																					
Werkmeester	10,000 » 20,000	2	2	28,500																																																																																																																					
Portier	Forfaitaire wedde.	1	1	11,340																																																																																																																					
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				7,110																																																																																																																					
Totalen.				465,390																																																																																																																					
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				26,720																																																																																																																					
Blijft. . . . fr. 438,670																																																																																																																									
Gezins- en geboortevergoedingen				12,000																																																																																																																					
Werkgeversbijdragen				600																																																																																																																					
Fr. 451,470																																																																																																																									
Vermeerdering met 5 t. h.				22,570																																																																																																																					
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				2,000																																																																																																																					
47,885		Totaal. . . . fr. 476,040																																																																																																																							
99,403,111	456,391	Over te dragen.																																																																																																																							
		(¹) Met inbegrip van een bestendige van 3,000 frank wegens bestuur.																																																																																																																							
		(²) Voorloopige wedde.																																																																																																																							

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Litera- van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																	
Augmentation.	Diminution.																																																																																				
Vermeerdering.	Vermindering.																																																																																				
99,303,111	456,391	Overdracht.		2																																																																																	
		Practische middelbare tuinbouwschool te Gent :	51																																																																																		
		<table><tr><th rowspan="2">GRADEN EN FUNCTIES</th><th rowspan="2">JAARWEDDEN</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th rowspan="2">UITGAVEN</th></tr><tr><th>Kador.</th><th>Effectief.</th></tr><tr><td>Bestuurder</td><td>22,000 tot 51,000</td><td>1</td><td>1⁽¹⁾</td><td>51,300</td></tr><tr><td>Teeltleeraars</td><td>22,000 » 51,000</td><td>3</td><td>3</td><td>78,000</td></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>1,500 » 2,800 per jaarlijksch uur.</td><td>»</td><td>3</td><td>34,480</td></tr><tr><td>Rekenplichtige</td><td>12,600 » 34,000</td><td>1</td><td>1</td><td>20,000</td></tr><tr><td>Teeltoverste</td><td>15,000 » 31,000</td><td>3</td><td>3</td><td>59,500</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td></td><td>4,660</td></tr><tr><td colspan="2">Totalen.</td><td>8</td><td>11</td><td>247,940</td></tr><tr><td colspan="4">Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td>14,870</td></tr><tr><td colspan="4">Blijft. fr.</td><td>233,070</td></tr><tr><td colspan="4">Verblijfsvergoeding</td><td>800</td></tr><tr><td colspan="4">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>11,500</td></tr><tr><td colspan="4">Fr.</td><td>245,370</td></tr><tr><td colspan="4">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>12,260</td></tr><tr><td colspan="4">Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis</td><td>2,000</td></tr><tr><td colspan="4">Totaal. fr.</td><td>259,630</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.		UITGAVEN	Kador.	Effectief.	Bestuurder	22,000 tot 51,000	1	1 ⁽¹⁾	51,300	Teeltleeraars	22,000 » 51,000	3	3	78,000	Lesgevers	1,500 » 2,800 per jaarlijksch uur.	»	3	34,480	Rekenplichtige	12,600 » 34,000	1	1	20,000	Teeltoverste	15,000 » 31,000	3	3	59,500	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				4,660	Totalen.		8	11	247,940	Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				14,870	Blijft. fr.				233,070	Verblijfsvergoeding				800	Gezins- en geboortevergoedingen				11,500	Fr.				245,370	Vermeerdering met 5 t. h.				12,260	Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				2,000	Totaal. fr.				259,630	
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	Getal personeelsleden.			UITGAVEN																																																																																
		Kador.	Effectief.																																																																																		
Bestuurder	22,000 tot 51,000	1	1 ⁽¹⁾	51,300																																																																																	
Teeltleeraars	22,000 » 51,000	3	3	78,000																																																																																	
Lesgevers	1,500 » 2,800 per jaarlijksch uur.	»	3	34,480																																																																																	
Rekenplichtige	12,600 » 34,000	1	1	20,000																																																																																	
Teeltoverste	15,000 » 31,000	3	3	59,500																																																																																	
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				4,660																																																																																	
Totalen.		8	11	247,940																																																																																	
Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen				14,870																																																																																	
Blijft. fr.				233,070																																																																																	
Verblijfsvergoeding				800																																																																																	
Gezins- en geboortevergoedingen				11,500																																																																																	
Fr.				245,370																																																																																	
Vermeerdering met 5 t. h.				12,260																																																																																	
Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis				2,000																																																																																	
Totaal. fr.				259,630																																																																																	
42,020		Handelhogeschool te Antwerpen :	52																																																																																		
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>JAARWEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Bestuurder</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>1⁽²⁾</td><td>85,000</td></tr><tr><td>Gewone leeraars</td><td>55,000 » 70,000</td><td>3⁽³⁾</td><td>213,000</td></tr><tr><td>Buitengewone leeraars</td><td>40,000 » 56,000</td><td>2⁽⁴⁾</td><td>138,000</td></tr><tr><td>Leeraars met den rang gewone leeraars</td><td>40,000 » 56,000</td><td>3</td><td>168,000</td></tr><tr><td>Lesgevers 1^o reeks</td><td>40,000 » 56,000</td><td>15</td><td>702,000</td></tr><tr><td>Lesgevers 2^o reeks</td><td>26,000 » 33,000</td><td>2</td><td>56,000</td></tr><tr><td>Lesgevers 3^o reeks</td><td>6,000 » 13,000</td><td>14⁽⁵⁾</td><td>193,200</td></tr><tr><td>Secretaris van den bestuurder</td><td>19,000 » 34,000</td><td>1</td><td>34,000</td></tr><tr><td>Bibliothecaris</td><td>25,000 » 34,000</td><td>1</td><td>31,500</td></tr><tr><td>Preparatoren</td><td>11,000 » 25,000</td><td>2</td><td>43,000</td></tr><tr><td colspan="2">Over te dragen.</td><td>44</td><td>1,663,700</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Bestuurder	60,000 tot 75,000	1 ⁽²⁾	85,000	Gewone leeraars	55,000 » 70,000	3 ⁽³⁾	213,000	Buitengewone leeraars	40,000 » 56,000	2 ⁽⁴⁾	138,000	Leeraars met den rang gewone leeraars	40,000 » 56,000	3	168,000	Lesgevers 1 ^o reeks	40,000 » 56,000	15	702,000	Lesgevers 2 ^o reeks	26,000 » 33,000	2	56,000	Lesgevers 3 ^o reeks	6,000 » 13,000	14 ⁽⁵⁾	193,200	Secretaris van den bestuurder	19,000 » 34,000	1	34,000	Bibliothecaris	25,000 » 34,000	1	31,500	Preparatoren	11,000 » 25,000	2	43,000	Over te dragen.		44	1,663,700																																			
GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																		
Bestuurder	60,000 tot 75,000	1 ⁽²⁾	85,000																																																																																		
Gewone leeraars	55,000 » 70,000	3 ⁽³⁾	213,000																																																																																		
Buitengewone leeraars	40,000 » 56,000	2 ⁽⁴⁾	138,000																																																																																		
Leeraars met den rang gewone leeraars	40,000 » 56,000	3	168,000																																																																																		
Lesgevers 1 ^o reeks	40,000 » 56,000	15	702,000																																																																																		
Lesgevers 2 ^o reeks	26,000 » 33,000	2	56,000																																																																																		
Lesgevers 3 ^o reeks	6,000 » 13,000	14 ⁽⁵⁾	193,200																																																																																		
Secretaris van den bestuurder	19,000 » 34,000	1	34,000																																																																																		
Bibliothecaris	25,000 » 34,000	1	31,500																																																																																		
Preparatoren	11,000 » 25,000	2	43,000																																																																																		
Over te dragen.		44	1,663,700																																																																																		
99,445,131	456,391	Over te dragen.																																																																																			
		⁽¹⁾ Met inbegrip van een schadeloosstelling voor woning, licht en verwarming (7,300 frank) en een bestelndige van 3,000 frank wegens bestuur. ⁽²⁾ Met inbegrip van een bijkomende wedde van 10,000 frank als lesgever. ⁽³⁾ Met inbegrip van een bijkomende wedde van 3,000 frank als adjunct-bibliothecaris. ⁽⁴⁾ Met inbegrip voor iedereen van een bijkomende wedde van 13,000 frank als lesgever. ⁽⁵⁾ Waarvan vijf een wedde van 15,600 frank genieten onder persoonlijke titel.																																																																																			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
2			Report. . . fr.			945,569,669	846,580,929
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ANNUELS	EFFECTIF	DEPENSES		
52			Report. . . fr.	44	1,663,700		
		Messenger-conducteur de travaux.	10,000 à 20,000	1	10,550		
		Ouvrier-chauffeur	11,400 » 16,400	1	12,900		
		Ouvrier	10,000 » 15,000	1	11,000		
		Nominations, promotions et augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			89,500		
		Totaux.		47	1,787,650		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			107,250		
				Reste. . . fr.	1,680,400		
		Indemnité de résidence			3,240		
		Indemnités familiale et de naissance			2,000		
					Fr. 1,685,640		
		Augmentation de 5 %			84,260		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			3,000		
		Total. . . fr.			1,772,900	1,772,900	1,646,510
3		<i>Rémunération des agents temporaires et salariés :</i>					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ET SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
4		Administration centrale :					
		Employés.	35,000 à 44,000	2	79,000		
		Messenger-huissier	»	1	11,970		
		Garçons de bureau	10,950 » 11,640	9	93,500		
		Nettoyeuses	fr. 12.60 par jour.	18	68,040		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			»		
		Totaux.		30	252,510		
		Indemnité de résidence			2,300		
		Indemnités familiale et de naissance			2,400		
		Caisse de retraite des nettoyeuses salariées et cotisations patronales			6,000		
					Fr. 263,210		
		Augmentation de 5 %			13,160		
		Total. . . fr.			276,370	276,370	316,268
		A reporter. . . fr.				947,618,939	848,543,707

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering						
99,445,131	456,391	Overdracht.					2
		GRADEN EN FUNCTIES	JAARWEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
			Overdracht.	44	1,663,700	52	
		Bode-conducteur van werken.	10,000 tot 20,000	1	10,550		
		Werkman-stoker	11,400 » 16,400	1	12,900		
		Werkman	10,000 » 15,000	1	11,000		
		Benoemingen, bevorderingen en periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			89,500		
		Totaal.		47	1,787,650		
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen			107,250		
				Blijft.	fr. 1,680,400		
		Verblijfsvergoeding			3,240		
		Gezins- en geboortevergoedingen			2,000		
					Fr. 1,685,640		
		Vermeerdering met 5 t. h.			84,260		
		Vergoeding voor onkosten wegens laatste ziekte en begrafenis			3,000		
126,390	»	Totaal.			fr. 1,772,900		
		Loonen der tijdelijke en loontrekkende bedienden :					3
		GRADEN EN FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
		Hoofdbestuur :				1	
		Beambten	35,000 tot 44,000	2	79,000		
		Bode-deurwaarder	»	1	11,970		
		Bureeljongens	10,950 » 11,640	9	93,500		
		Schoonmaaksters	fr. 12.60 per dag.	18	68,040		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			»		
		Totaal.		30	252,510		
		Verblijfsvergoeding.			2,300		
		Gezins- en geboortevergoedingen			2,400		
		Lijfrentekas der loontrekkende schoonmaaksters en werkgeversbijdragen			6,000		
					Fr. 263,210		
		Vermeerdering met 5 t. h.			13,160		
	39,898	Totaal.			fr. 276,370		
99,571,521	496,289	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3		Report . . . fr.				947,618,939	848,543,707
2	Musée scolaire national :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Nettoyeuses		3,900 et 4,300	2	8,200		
	Indemnités familiale et de naissance				700		
	Cotisations patronales				120		
					Fr. 9,020		
	Augmentation de 5 %				460		
					Total. . . fr. . . .	9,480	33,555
3	Observatoire royal :						
		FONCTIONS	TRAITEMENTS	EFFECTIF	DEPENSES		
	Machiniste-électricien		"	1	18,300		
	Machinistes-chauffeurs		13,080 à 14,760	4	55,140		
	Jardiniers		14,760 et 15,720	2	31,440		
	Aide-jardinier		"	1	11,000		
	Homme de peine		"	1	11,600		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				780		
			Totaux. . . .	9	128,260		
	Supplément local				7,560		
	Indemnités familiale et de naissance				7,500		
	Cotisations patronales.				1,400		
					Fr. 144,720		
	Augmentation de 5 %				14,460		
					Total. . . fr. . . .	159,180	140,070
4	Institut royal météorologique :						
	Une nettoyeuse.				6,000		
	Indemnités familiale et de naissance				180		
	Cotisations patronales.				80		
					Total. . . fr. . . .	6,260	5,676
					A reporter. . . fr.	947,793,859	848,723,008

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																								
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																											
99,571,531	496,289	Overdracht.		3																																																								
		Nationaal Schoolmuseum :	2																																																									
		<table><tr><td>FUNCTIES</td><td>LOONEN</td><td>GETALSTEREKTE</td><td>UITGAVEN</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>3,900 en 4,300</td><td>2</td><td>8,200</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>700</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>120</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 9,020</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>460</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>9,480</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Schoonmaaksters	3,900 en 4,300	2	8,200	Gezins- en geboortevergoedingen			700	Werkgeversbijdragen			120				Fr. 9,020	Vermeerdering met 5 t. h.			460			Totaal. . . fr.	9,480																														
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																																									
Schoonmaaksters	3,900 en 4,300	2	8,200																																																									
Gezins- en geboortevergoedingen			700																																																									
Werkgeversbijdragen			120																																																									
			Fr. 9,020																																																									
Vermeerdering met 5 t. h.			460																																																									
		Totaal. . . fr.	9,480																																																									
	24,075	Koninklijke Sterrenwacht :	3																																																									
		<table><tr><td>FUNCTIES</td><td>WEDDEN</td><td>GETALSTEREKTE</td><td>UITGAVEN</td></tr><tr><td>Machinist-electricien</td><td>»</td><td>1</td><td>18,300</td></tr><tr><td>Machinisten-stokers.</td><td>13,080 tot 14,760</td><td>4</td><td>55,140</td></tr><tr><td>Tuiniers.</td><td>14,760 en 15,720</td><td>2</td><td>31,440</td></tr><tr><td>Hulptuinter</td><td>»</td><td>1</td><td>11,000</td></tr><tr><td>Werkman</td><td>»</td><td>1</td><td>11,600</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td></td><td>780</td></tr><tr><td></td><td>Totalen. . .</td><td>9</td><td>128,260</td></tr><tr><td>Plaatselijke bijwedde</td><td></td><td></td><td>7,560</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>7,500</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>1,400</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 144,720</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>14,460</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>159,180</td></tr></table>	FUNCTIES	WEDDEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Machinist-electricien	»	1	18,300	Machinisten-stokers.	13,080 tot 14,760	4	55,140	Tuiniers.	14,760 en 15,720	2	31,440	Hulptuinter	»	1	11,000	Werkman	»	1	11,600	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			780		Totalen. . .	9	128,260	Plaatselijke bijwedde			7,560	Gezins- en geboortevergoedingen			7,500	Werkgeversbijdragen			1,400				Fr. 144,720	Vermeerdering met 5 t. h.			14,460			Totaal. . . fr.	159,180		
FUNCTIES	WEDDEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																																									
Machinist-electricien	»	1	18,300																																																									
Machinisten-stokers.	13,080 tot 14,760	4	55,140																																																									
Tuiniers.	14,760 en 15,720	2	31,440																																																									
Hulptuinter	»	1	11,000																																																									
Werkman	»	1	11,600																																																									
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.			780																																																									
	Totalen. . .	9	128,260																																																									
Plaatselijke bijwedde			7,560																																																									
Gezins- en geboortevergoedingen			7,500																																																									
Werkgeversbijdragen			1,400																																																									
			Fr. 144,720																																																									
Vermeerdering met 5 t. h.			14,460																																																									
		Totaal. . . fr.	159,180																																																									
19,110	»	Koninklijk Weerkundig Instituut :	4																																																									
		Een schoonmaakster		6,000																																																								
		Gezins- en geboortevergoedingen		180																																																								
		Werkgeversbijdragen		80																																																								
		Totaal. . . fr.		6,260																																																								
584	»																																																											
99,591,215	520,364	Over te dragen.																																																										

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3				Report.	fr.	947,793,859	848,723,008
5		Bibliothèque royale :					
		FONCTIONS	TRAITEMENTS ET SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES		
		Chauffeur	"	1	12,000		
		Aide-chauffeur	"	1	11,550		
		Menuisier	"	1	18,240		
		Nettoyeurs de livres	12,720	2	25,440		
		Imprimeur	"	1	14,160		
		Nettoyeuses	fr. 12 à 18 par jour ouvrable.	9	36,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			"		
		Totaux.		15	117,990		
		Supplément local			5,300		
		Indemnités familiale et de naissance			1,200		
		Cotisations patronales.			1,480		
					Fr. 125,970		
		Augmentation de 5 %			6,300		
		Total.			fr.	132,270	117,145
6		Musée royal d'histoire naturelle :					
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES		
		Menuisiers	"	4	56,880		
		Machinistes-chauffeurs.	"	5	69,600		
		Nettoyeurs	"	5	57,610		
		Concierges	3,000	2	6,000		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			630		
		Totaux.		16	190,720		
		Supplément local			11,460		
		Indemnités familiale et de naissance			5,000		
		Cotisations patronales.			2,100		
					Fr. 209,280		
		Augmentation de 5 %			6,480		
		Total.			fr.	215,760	152,260
7		Archives du Royaume :					
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES		
		Attaché	"	1	23,500		
		Relieur	"	1	15,600		
		Aides-relieurs	"	2	19,000		
		Nettoyeuses	"	2	9,370		
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.			6,200		
		Totaux.		6	73,670		
		A reporter.			73,670		
		A reporter.			fr.	948,141,889	848,902,413

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
99,591,215	520,364	Overdracht.					
		Koninklijke bibliotheek :					
		FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		5
		Stoker	"	1	12,600		
		Hulpstoker	"	1	11,550		
		Schrijnwerker	"	1	18,240		
		Boekenschoonmakers	12,720	2	25,440		
		Drukker	"	1	14,160		
		Schoonmaaksters	fr. 12 tot 18 per werkdag.	9	36,000		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				"	
			Totalen.	15	117,990		
		Plaatselijke bijwedde			5,360		
		Gezins- en geboortevergoedingen			1,200		
		Werkgeversbijdragen			1,480		
					Fr. 125,970		
		Vermeerdering met 5 t. h.			6,300		
15,125	"			Totaal.	fr. 132,270		
		Koninklijk Natuurhistorisch Museum :					
		FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		6
		Schrijnwerkers	"	4	56,880		
		Machinisten-stokers.	"	5	69,600		
		Schoonmakers	"	5	57,610		
		Huisbewaarders.	3,000	2	6,000		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				630	
			Totalen.	16	190,720		
		Plaatselijke bijwedde			11,460		
		Gezins- en geboortevergoedingen			5,000		
		Werkgeversbijdragen			2,100		
					Fr. 209,280		
		Vermeerdering met 5 t. h.			6,480		
63,500	"			Totaal.	fr. 215,760		
		Rijksarchief :					
		FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		7
		Geattacheerde	"	1	23,500		
		Inbinder	"	1	15,600		
		Hulp-inbinder	"	2	19,000		
		Schoonmaaksters	"	2	9,370		
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				6,200	
			Totalen.	6	73,670		
		Over te dragen.				73,670	
99,660,840	520,364	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937	
3		Report. . . fr.	948,141,889	848,992,413	
7		Report. . . fr. 73,670			
		Supplément local	2,520		
		Indemnités familiale et de naissance	500		
		Cotisations patronales	1,310		
		Fr. 78,000			
		Augmentation de 5 %	3,400		
		Total. . . fr. . .	81,400	35,370	
(2)		Archives de la guerre (pour mémoire)	"	21,735	
8		Académie royale des Sciences ,des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique :			
		Une nettoyeuse	5,620		
		Cotisations patronales.	80		
		Total. . . fr. . .	5,700	5,700	
9		Université de Gand :			
		FONCTIONS	TRAITEMENTS ET SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES
		Jardiniers	11,400 à 14,100	5	64,790
		Infirmières	5,040	18	100,230
		Nettoyeuses	fr. 21.60 par jour ouvrable.	36	213,730
		Totaux.		59	378,750
		Indemnité de résidence			4,200
		Indemnités familiale et de naissance			3,900
		Cotisations patronales.			4,360
		Fr. 391,210			
		Augmentation de 5 %			19,560
		Total. . . fr. . .			410,770
410		Université de Liège :			326,413
		FONCTIONS	EFFECTIF	DEPENSES	
		Chargés de cours	1	19,000	
		Chauffeurs	2	31,800	
		Electricien	1	12,720	
		Masseurs.	2	23,400	
		Assistants	2	20,500	
		Infirmières	13	201,900	
		Commis	1	11,550	
		Plombier	1	14,600	
		Garçons de service.	3	31,800	
		Nettoyeuses	53	351,000	
		Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.		6,200	
		Totaux.	79	724,470	
		A reporter. . . fr. 724,470			
		Report. . . fr.	948,639,759	849,333,631	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen																																							
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering																																										
99,669,840	520,364	Overdracht.		3																																							
		Overdracht. . . fr.	73,670	7																																							
		Plaatselijke bijwedde	2,520																																								
		Gezins- en geboortevergoedingen	500																																								
		Werkgeversbijdragen	1,310																																								
		Fr.	78,000																																								
46,030	"	Vermeerdering met 5 l. h.	3,400																																								
"	23,735	Totaal. . . fr.	81,400	(2)																																							
		Oorlogsarchief (<i>pro memorie</i>)																																									
		Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten :		8																																							
		Een schoonmaakster	5,620																																								
		Werkgeversbijdragen	80																																								
		Totaal. . . fr.	5,700	9																																							
		Universiteit te Gent :																																									
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>WEDDEN EN LOONEN</th><th>GETALSTEBKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Tuiniers</td><td>11,400 tot 14,100</td><td>5</td><td>64,790</td></tr><tr><td>Ziekenverpleegsters.</td><td>5,040</td><td>18</td><td>100,230</td></tr><tr><td>Schoonmaakster.</td><td>fr. 21.60 per werkdag.</td><td>36</td><td>213,730</td></tr><tr><td>Totaal.</td><td></td><td>59</td><td>378,750</td></tr></table>	FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTEBKTE	UITGAVEN	Tuiniers	11,400 tot 14,100	5	64,790	Ziekenverpleegsters.	5,040	18	100,230	Schoonmaakster.	fr. 21.60 per werkdag.	36	213,730	Totaal.		59	378,750																					
FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTEBKTE	UITGAVEN																																								
Tuiniers	11,400 tot 14,100	5	64,790																																								
Ziekenverpleegsters.	5,040	18	100,230																																								
Schoonmaakster.	fr. 21.60 per werkdag.	36	213,730																																								
Totaal.		59	378,750																																								
		Verblijfsvergoeding.	4,200																																								
		Gezins- en geboortevergoedingen	3,900																																								
		Werkgeversbijdragen	4,360																																								
		Fr.	391,210																																								
84,357	"	Vermeerdering met 5 l. h.	19,560																																								
		Totaal. . . fr.	410,770	40																																							
		Universiteit te Luik :																																									
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>GETALSTEBKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Lesgevers</td><td>1</td><td>19,000</td></tr><tr><td>Stokers</td><td>2</td><td>31,800</td></tr><tr><td>Electricien</td><td>1</td><td>12,720</td></tr><tr><td>Masseerders.</td><td>2</td><td>23,400</td></tr><tr><td>Assistenten</td><td>2</td><td>20,500</td></tr><tr><td>Ziekenverpleegsters</td><td>13</td><td>201,900</td></tr><tr><td>Klerken</td><td>1</td><td>11,550</td></tr><tr><td>Loodgieter</td><td>1</td><td>14,600</td></tr><tr><td>Dienstjongens</td><td>3</td><td>31,800</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>53</td><td>351,000</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari en 1^{ste} Juli 1938.</td><td></td><td>6,200</td></tr><tr><td>Totaal.</td><td>79</td><td>724,470</td></tr></table>	FUNCTIES	GETALSTEBKTE	UITGAVEN	Lesgevers	1	19,000	Stokers	2	31,800	Electricien	1	12,720	Masseerders.	2	23,400	Assistenten	2	20,500	Ziekenverpleegsters	13	201,900	Klerken	1	11,550	Loodgieter	1	14,600	Dienstjongens	3	31,800	Schoonmaaksters	53	351,000	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.		6,200	Totaal.	79	724,470		
FUNCTIES	GETALSTEBKTE	UITGAVEN																																									
Lesgevers	1	19,000																																									
Stokers	2	31,800																																									
Electricien	1	12,720																																									
Masseerders.	2	23,400																																									
Assistenten	2	20,500																																									
Ziekenverpleegsters	13	201,900																																									
Klerken	1	11,550																																									
Loodgieter	1	14,600																																									
Dienstjongens	3	31,800																																									
Schoonmaaksters	53	351,000																																									
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.		6,200																																									
Totaal.	79	724,470																																									
		Over te dragen. . . fr.	724,470																																								
99,800,227	544,099	Over te dragen.																																									

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																												
3		Report. . . fr.	948,639,759	849,383,631																												
10		Report. . . fr. 724,470																														
		Indemnité de résidence 1,700																														
		Indemnités familiale et de naissance 2,000																														
		Cotisations patronales. 15,500																														
		Fr. 743,670																														
		Augmentation de 5 % 19,000																														
		Total. . . fr.	762,670	862,238																												
11		Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat (600 agents) 2,150,000																														
		Augmentation de 5 % 100,000																														
		Total. . . fr.	2,250,000	2,000,000																												
12		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers :																														
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DÉPENSES</th></tr><tr><td>Homme de peine</td><td>»</td><td>1</td><td>12,500</td></tr><tr><td>Nettoyeuses</td><td>5,640</td><td>3</td><td>16,920</td></tr><tr><td>Surveillants du soir</td><td>8. francs par prestation.</td><td>10</td><td>20,000</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td></td><td>14</td><td>49,420</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES	Homme de peine	»	1	12,500	Nettoyeuses	5,640	3	16,920	Surveillants du soir	8. francs par prestation.	10	20,000	Totaux.		14	49,420										
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES																													
Homme de peine	»	1	12,500																													
Nettoyeuses	5,640	3	16,920																													
Surveillants du soir	8. francs par prestation.	10	20,000																													
Totaux.		14	49,420																													
		Indemnités familiale et de naissance 600																														
		Cotisations patronales. 500																														
		Fr. 50,520																														
		Augmentation de 5 % 2,400																														
		Total. . . fr.	52,920	49,213																												
13		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers :																														
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DÉPENSES</th></tr><tr><td>Nettoyeuses</td><td>fr. 14.70 et 18.90 par jour ouvrable</td><td>3</td><td>16,650</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td></td><td>220</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 16,870</td></tr><tr><td>Augmentation de 5 %</td><td></td><td></td><td>850</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES	Nettoyeuses	fr. 14.70 et 18.90 par jour ouvrable	3	16,650	Cotisations patronales.			220				Fr. 16,870	Augmentation de 5 %			850										
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES																													
Nettoyeuses	fr. 14.70 et 18.90 par jour ouvrable	3	16,650																													
Cotisations patronales.			220																													
			Fr. 16,870																													
Augmentation de 5 %			850																													
		Total. . . fr.	17,720	19,210																												
14		Institut supérieur des Arts décoratifs :																														
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DÉPENSES</th></tr><tr><td>Ouvriers imprimeurs</td><td>fr. 318.75 par semaine.</td><td>2</td><td>33,200</td></tr><tr><td>Ouvrier relieur</td><td>idem.</td><td>1</td><td>16,600</td></tr><tr><td>Ouvrier menuisier</td><td>fr. 337.25 par semaine.</td><td>1</td><td>17,550</td></tr><tr><td>Ouvrière du tissage</td><td>fr. 190.75 par semaine.</td><td>1</td><td>10,000</td></tr><tr><td>Nettoyeuses</td><td>fr. 14.70 par jour.</td><td>7</td><td>31,000</td></tr><tr><td>Totaux.</td><td></td><td>12</td><td>108,350</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES	Ouvriers imprimeurs	fr. 318.75 par semaine.	2	33,200	Ouvrier relieur	idem.	1	16,600	Ouvrier menuisier	fr. 337.25 par semaine.	1	17,550	Ouvrière du tissage	fr. 190.75 par semaine.	1	10,000	Nettoyeuses	fr. 14.70 par jour.	7	31,000	Totaux.		12	108,350		
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DÉPENSES																													
Ouvriers imprimeurs	fr. 318.75 par semaine.	2	33,200																													
Ouvrier relieur	idem.	1	16,600																													
Ouvrier menuisier	fr. 337.25 par semaine.	1	17,550																													
Ouvrière du tissage	fr. 190.75 par semaine.	1	10,000																													
Nettoyeuses	fr. 14.70 par jour.	7	31,000																													
Totaux.		12	108,350																													
		Indemnités familiale et de naissance 300																														
		Cotisations patronales. 1,100																														
		Total. . . fr.	109,750	99,560																												
		A reporter. . . fr.	951,832,819	852,413,852																												

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
Vermeerdering.	Vermindering.			
90,800,227	544,009	Overdracht.		3
		Overdracht. fr. 724,470	40	
		Verblijfsvergoeding. 1,700		
		Gezins- en geboortevergoedingen 2,000		
		Werkgeversbijdragen 15,500		
		Fr. 743,670		
		Vermeerdering met 5 t. h. 19,000		
	90,568	Totaal. fr. 762,670		
		Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen (600 agenten) 2,150,000	11	
		Vermeerdering met 5 t. h. 100,000		
250,000		Totaal. fr. 2,250,000		
		Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	12	
		FUNCTIES LOONEN GETALSTERKTE UITGAVEN		
		Sjouwter » 1 12,500		
		Schoonmaaksters 5,640 3 16,920		
		Avondopzichters 8 frank per prestatie. 10 20,000		
		Totalen. 14 49,420		
		Gezins- en geboortevergoedingen 600		
		Werkgeversbijdragen 500		
		Fr. 50,520		
		Vermeerdering met 5 t. h. 2,400		
3,707		Totaal. fr. 52,920		
		Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	13	
		FUNCTIES LOONEN GETALSTERKTE UITGAVEN		
		Schoonmaaksters fr. 14.70 en 18.90 per werkdag. 3 16,650		
		Werkgeversbijdragen 220		
		Fr. 16,870		
		Vermeerdering met 5 t. h. 850		
	1,490	Totaal. fr. 17,720		
		Hooger Instituut voor Sierkunsten :	14	
		FUNCTIES LOONEN GETALSTERKTE UITGAVEN		
		Werklieden drukkers fr. 318.75 per week. 2 33,200		
		Werkman inbinder. idem. 1 16,600		
		Werkman schrijnwerker fr. 337.25 per week. 1 17,550		
		Weverijarbeidster fr. 190.75 per week. 1 10,000		
		Schoonmaaksters fr. 14.70 per dag. 7 31,000		
		Totalen. 12 108,350		
		Gezins- en geboortevergoedingen 300		
		Werkgeversbijdragen 1,100		
10,190		Totaal. fr. 109,750		
100,064,124	645,157	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3		Report . . . fr.				951,832,819	852,413,852
15	Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musée ancien et moderne et Musée Wiertz :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		—	—	—	—		
		Collaboratrice	12,600	1	12,600		
		Nettoyeuse	"	1	6,280		
				2	18,880		
		Cotisations patronales			600		
		Total. . . . fr.				19,480	18,965
16	Musées royaux d'Art et d'Histoire :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		—	—	—	—		
		Gardiennne de vestiaire	"	1	5,400		
		Nettoyeuses	"	4	17,520		
		Chômeurs occupés comme surveillants	"	variable	40,000		
				5	62,920		
		Cotisations patronales.			600		
		Total. . . . fr.				63,520	63,520
17	Musée Constantin Meunier :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		—	—	—	—		
		Nettoyeuses	"	2	7,680		
		Surveillants auxillaires et chauffeur	"	variable			
		Cotisations patronales.			320		
		Total. . . . fr.				8,000	8,000
18	Château de Mariemont :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		—	—	—	—		
		Nettoyeuse	"	1	6,050		
		Surveillants auxillaires	"	2	2,000		
				3	8,050		
		Cotisations patronales.			100		
		Total. . . . fr.				8,150	21,152
		A reporter. . . . fr.				951,931,969	852,525,489

**BFGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Litara van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.																												
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																															
100,064,124	645,157	Overdracht.		3																												
		Koninklijke Musca voor Schoone Kunsten van België : Musca voor oude en hedendaag- sche kunst en Wiertz-Museum :	15																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Medewerkster</td><td>12,600</td><td>1</td><td>12,600</td></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>"</td><td>1</td><td>6,280</td></tr><tr><td></td><td></td><td>2</td><td>18,880</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>600</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>19,480</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Medewerkster	12,600	1	12,600	Schoonmaakster	"	1	6,280			2	18,880	Werkgeversbijdragen			600			Totaal. . . fr.	19,480						
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																													
Medewerkster	12,600	1	12,600																													
Schoonmaakster	"	1	6,280																													
		2	18,880																													
Werkgeversbijdragen			600																													
		Totaal. . . fr.	19,480																													
515		Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis :	46																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Kleerkamerbewaakster.</td><td>"</td><td>1</td><td>5,400</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>"</td><td>4</td><td>17,520</td></tr><tr><td>Werkloozen als opzichters gebruikt</td><td>"</td><td>veranderlijk</td><td>40,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>5</td><td>62,920</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>600</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>63,520</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Kleerkamerbewaakster.	"	1	5,400	Schoonmaaksters	"	4	17,520	Werkloozen als opzichters gebruikt	"	veranderlijk	40,000			5	62,920	Werkgeversbijdragen			600			Totaal. . . fr.	63,520		
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																													
Kleerkamerbewaakster.	"	1	5,400																													
Schoonmaaksters	"	4	17,520																													
Werkloozen als opzichters gebruikt	"	veranderlijk	40,000																													
		5	62,920																													
Werkgeversbijdragen			600																													
		Totaal. . . fr.	63,520																													
"		Constantin Meunier Museum :	17																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>"</td><td>2</td><td rowspan="2">7,680</td></tr><tr><td>Hulpopzichters en stoker</td><td>"</td><td>veranderlijk</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>320</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>8,000</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Schoonmaaksters	"	2	7,680	Hulpopzichters en stoker	"	veranderlijk	Werkgeversbijdragen			320			Totaal. . . fr.	8,000											
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																													
Schoonmaaksters	"	2	7,680																													
Hulpopzichters en stoker	"	veranderlijk																														
Werkgeversbijdragen			320																													
		Totaal. . . fr.	8,000																													
"		Kasteel van Mariemont :	18																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td>"</td><td>1</td><td>6,050</td></tr><tr><td>Hulpopzichters</td><td>"</td><td>2</td><td>2,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>3</td><td>8,050</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>100</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>8,150</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Schoonmaakster	"	1	6,050	Hulpopzichters	"	2	2,000			3	8,050	Werkgeversbijdragen			100			Totaal. . . fr.	8,150						
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																													
Schoonmaakster	"	1	6,050																													
Hulpopzichters	"	2	2,000																													
		3	8,050																													
Werkgeversbijdragen			100																													
		Totaal. . . fr.	8,150																													
	13,002																															
100,064,630	658,159	Over te dragen.																														

BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3		Report. . . fr.				951,931,969	852,525,499
19	Chateau de Gaesbeek :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Surveillants-hommes de peine		5 francs l'heure.	6	84,100		
	Nettoyeuses-gardiennes de vestiaire.		fr. 12.60 à 18.90 par jour.	2			
	Agents auxiliaires d'été		fr. 3.50 l'heure.	variable			
	Cotisations patronales				900		
				Total. . . . fr.		85,000	80,750
20	Commission royale des Monuments et des Sites :						
		FONCTIONS		EFFECTIF	DEPENSES		
	Nettoyeuse			1	5,900		
	Cotisations patronales				78		
				Total. . . . fr.		5,978	5,978
21	Conservatoire royal de Musique de Bruxelles :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Surveillants du Musée instrumental		2,400	4	9,600		
	Chauffeurs		13,600 à 14,721	3	41,950		
	Nettoyeuses		4,600	6	28,980		
			Totaux. . . .	13	80,530		
	Cotisations patronales				990		
					Fr. 81,520		
	Augmentation de 5 %				4,060		
				Total. . . . fr.		85,580	85,832
22	Conservatoire royal de Musique de Liège :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Chauffeurs		10,740 et 10,920	2	22,750		
	Nettoyeuses		5,897	4	23,590		
			Totaux. . . .	6	46,340		
	Cotisations patronales				640		
					Fr. 46,980		
	Augmentation de 5 %				2,350		
				Total. . . . fr.		49,330	45,868
				A reporter. . . . fr.		952,157,857	852,743,917

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding	Nummer van de artikelen.																																			
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																						
100,064,639	658,159	Overdracht.		3																																			
		Kasteel van Gaesbeek :																																					
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Opzichters-werklieden</td><td>5 frank per uur.</td><td>6</td><td rowspan="3">84,100</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters-kleerkamerbewaaksters</td><td>fr. 12.60 tot 18.90 per dag.</td><td>2</td></tr><tr><td>Hulpbedienden voor den zomer</td><td>fr. 3.50 per uur. veranderlijk</td><td></td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>900</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 85,000</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Opzichters-werklieden	5 frank per uur.	6	84,100	Schoonmaaksters-kleerkamerbewaaksters	fr. 12.60 tot 18.90 per dag.	2	Hulpbedienden voor den zomer	fr. 3.50 per uur. veranderlijk		Werkgeversbijdragen			900			Totaal.	fr. 85,000	19														
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																				
Opzichters-werklieden	5 frank per uur.	6	84,100																																				
Schoonmaaksters-kleerkamerbewaaksters	fr. 12.60 tot 18.90 per dag.	2																																					
Hulpbedienden voor den zomer	fr. 3.50 per uur. veranderlijk																																						
Werkgeversbijdragen			900																																				
		Totaal.	fr. 85,000																																				
4,250		Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen :		20																																			
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaakster</td><td></td><td>1</td><td>5,900</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>78</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 5,978</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Schoonmaakster		1	5,900	Werkgeversbijdragen			78			Totaal.	fr. 5,978																					
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																				
Schoonmaakster		1	5,900																																				
Werkgeversbijdragen			78																																				
		Totaal.	fr. 5,978																																				
		Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel :		21																																			
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Opzichters van het Instrumentaal Museum.</td><td>2,400</td><td>4</td><td>9,600</td></tr><tr><td>Stokers</td><td>13,600 tot 14,721</td><td>3</td><td>41,950</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>4,600</td><td>6</td><td>28,980</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>13</td><td>80,530</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>990</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 81,520</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>4,060</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 85,580</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Opzichters van het Instrumentaal Museum.	2,400	4	9,600	Stokers	13,600 tot 14,721	3	41,950	Schoonmaaksters	4,600	6	28,980		Totalen.	13	80,530	Werkgeversbijdragen			990				Fr. 81,520	Vermeerdering met 5 t. h.			4,060			Totaal.	fr. 85,580	
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																				
Opzichters van het Instrumentaal Museum.	2,400	4	9,600																																				
Stokers	13,600 tot 14,721	3	41,950																																				
Schoonmaaksters	4,600	6	28,980																																				
	Totalen.	13	80,530																																				
Werkgeversbijdragen			990																																				
			Fr. 81,520																																				
Vermeerdering met 5 t. h.			4,060																																				
		Totaal.	fr. 85,580																																				
	252	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik :		22																																			
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Stokers</td><td>10,740 en 10,920</td><td>2</td><td>22,750</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>5,897</td><td>4</td><td>23,500</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>6</td><td>46,340</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>640</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 46,980</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>2,350</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 49,330</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Stokers	10,740 en 10,920	2	22,750	Schoonmaaksters	5,897	4	23,500		Totalen.	6	46,340	Werkgeversbijdragen			640				Fr. 46,980	Vermeerdering met 5 t. h.			2,350			Totaal.	fr. 49,330					
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																				
Stokers	10,740 en 10,920	2	22,750																																				
Schoonmaaksters	5,897	4	23,500																																				
	Totalen.	6	46,340																																				
Werkgeversbijdragen			640																																				
			Fr. 46,980																																				
Vermeerdering met 5 t. h.			2,350																																				
		Totaal.	fr. 49,330																																				
3,462																																							
100,072,351	658,411	Over te dragen.																																					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937																																																
3		Report. . . fr.	952,157,857	852,743,917																																																
23		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers :																																																		
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Nettoyeuse</td><td>fr. 18.90 par jour.</td><td>1</td><td>5,700</td></tr><tr><td>Indemnités familiale et de naissance</td><td></td><td></td><td>180</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td></td><td>80</td></tr><tr><td colspan="3">Total. . . fr.</td><td>5,960</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES	Nettoyeuse	fr. 18.90 par jour.	1	5,700	Indemnités familiale et de naissance			180	Cotisations patronales.			80	Total. . . fr.			5,960	5,960	5,780																												
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES																																																	
Nettoyeuse	fr. 18.90 par jour.	1	5,700																																																	
Indemnités familiale et de naissance			180																																																	
Cotisations patronales.			80																																																	
Total. . . fr.			5,960																																																	
24		Académie royale de langue et de littérature française :																																																		
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Nettoyeuse</td><td>fr. 14.70 par jour.</td><td>1</td><td>4,770</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td></td><td>60</td></tr><tr><td colspan="3">Total. . . fr.</td><td>4,830</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES	Nettoyeuse	fr. 14.70 par jour.	1	4,770	Cotisations patronales.			60	Total. . . fr.			4,830	4,830	4,830																																
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES																																																	
Nettoyeuse	fr. 14.70 par jour.	1	4,770																																																	
Cotisations patronales.			60																																																	
Total. . . fr.			4,830																																																	
25		Académie royale flamande :																																																		
		<table><tr><th>FONCTION</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Nettoyeuse</td><td>1</td><td>4,800</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td>78</td></tr><tr><td colspan="2">Total. . . fr.</td><td>4,878</td></tr></table>	FONCTION	EFFECTIF	DEPENSES	Nettoyeuse	1	4,800	Cotisations patronales.		78	Total. . . fr.		4,878	4,878	4,660																																				
FONCTION	EFFECTIF	DEPENSES																																																		
Nettoyeuse	1	4,800																																																		
Cotisations patronales.		78																																																		
Total. . . fr.		4,878																																																		
26		Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz :																																																		
		<table><tr><th>FONCTIONS</th><th>SALAIRES</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Ouvrier</td><td>fr. 5.25 l'heure 27 jours par mois.</td><td>1</td><td>13,610</td></tr><tr><td>Ouvrier qualifié</td><td>6 francs l'heure 27 jours par mois.</td><td>1</td><td>15,550</td></tr><tr><td>Nettoyeuses</td><td>11 francs par jour 27 jours par mois.</td><td>2</td><td>7,130</td></tr><tr><td colspan="3">Totaux. . .</td><td>36,290</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td></td><td>385</td></tr><tr><td colspan="3">Total. . . fr.</td><td>36,675</td></tr></table>	FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES	Ouvrier	fr. 5.25 l'heure 27 jours par mois.	1	13,610	Ouvrier qualifié	6 francs l'heure 27 jours par mois.	1	15,550	Nettoyeuses	11 francs par jour 27 jours par mois.	2	7,130	Totaux. . .			36,290	Cotisations patronales.			385	Total. . . fr.			36,675	36,675	15,000																				
FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES																																																	
Ouvrier	fr. 5.25 l'heure 27 jours par mois.	1	13,610																																																	
Ouvrier qualifié	6 francs l'heure 27 jours par mois.	1	15,550																																																	
Nettoyeuses	11 francs par jour 27 jours par mois.	2	7,130																																																	
Totaux. . .			36,290																																																	
Cotisations patronales.			385																																																	
Total. . . fr.			36,675																																																	
27		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand :																																																		
		<table><tr><th>FONCTION</th><th>SALAIRE</th><th>EFFECTIF</th><th>DEPENSES</th></tr><tr><td>Hommes de peine</td><td>11,200 à 14,150</td><td>10</td><td>121,250</td></tr><tr><td>Concierge</td><td>"</td><td>1</td><td>6,000</td></tr><tr><td>Nettoyeuses</td><td>600 francs par an.</td><td>3</td><td>1,800</td></tr><tr><td>Augmentations périodiques au 1^{er} janvier 1938</td><td></td><td></td><td>1,750</td></tr><tr><td colspan="3">Totaux. . .</td><td>130,800</td></tr><tr><td>Indemnités familiale et de naissance</td><td></td><td></td><td>1,800</td></tr><tr><td>Cotisations patronales.</td><td></td><td></td><td>3,350</td></tr><tr><td colspan="3">Fr.</td><td>135,950</td></tr><tr><td>Augmentation de 5 %.</td><td></td><td></td><td>6,700</td></tr><tr><td colspan="3">Total. . . fr.</td><td>142,650</td></tr><tr><td colspan="3">A reporter. . . fr.</td><td>952,352,850</td></tr></table>	FONCTION	SALAIRE	EFFECTIF	DEPENSES	Hommes de peine	11,200 à 14,150	10	121,250	Concierge	"	1	6,000	Nettoyeuses	600 francs par an.	3	1,800	Augmentations périodiques au 1 ^{er} janvier 1938			1,750	Totaux. . .			130,800	Indemnités familiale et de naissance			1,800	Cotisations patronales.			3,350	Fr.			135,950	Augmentation de 5 %.			6,700	Total. . . fr.			142,650	A reporter. . . fr.			952,352,850	142,650	132,600
FONCTION	SALAIRE	EFFECTIF	DEPENSES																																																	
Hommes de peine	11,200 à 14,150	10	121,250																																																	
Concierge	"	1	6,000																																																	
Nettoyeuses	600 francs par an.	3	1,800																																																	
Augmentations périodiques au 1 ^{er} janvier 1938			1,750																																																	
Totaux. . .			130,800																																																	
Indemnités familiale et de naissance			1,800																																																	
Cotisations patronales.			3,350																																																	
Fr.			135,950																																																	
Augmentation de 5 %.			6,700																																																	
Total. . . fr.			142,650																																																	
A reporter. . . fr.			952,352,850																																																	
			952,352,850	852,906,787																																																

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																												
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																															
100,072,351	658,411	Overdracht.		3																																												
		Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen :	23																																													
		<table><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOON</th><th>GETALSTEREKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaakster.</td><td>fr. 18.90 per dag.</td><td>1</td><td>5,700</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>180</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>80</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 5,960</td></tr></table>	FUNCTIE	LOON	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Schoonmaakster.	fr. 18.90 per dag.	1	5,700	Gezins- en geboortevergoedingen			180	Werkgeversbijdragen			80			Totaal.	fr. 5,960																										
FUNCTIE	LOON	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																													
Schoonmaakster.	fr. 18.90 per dag.	1	5,700																																													
Gezins- en geboortevergoedingen			180																																													
Werkgeversbijdragen			80																																													
		Totaal.	fr. 5,960																																													
180	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde :	24																																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTEREKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaakster.</td><td>fr. 14.70 per dag.</td><td>1</td><td>4,770</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>60</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 4,830</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Schoonmaakster.	fr. 14.70 per dag.	1	4,770	Werkgeversbijdragen			60			Totaal.	fr. 4,830																														
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																													
Schoonmaakster.	fr. 14.70 per dag.	1	4,770																																													
Werkgeversbijdragen			60																																													
		Totaal.	fr. 4,830																																													
"	"	Koninklijke Vlaamsche Academie :	25																																													
		<table><tr><th>FUNCTIE</th><th>GETALSTEREKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Schoonmaakster.</td><td>1</td><td>4,800</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td>78</td></tr><tr><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 4,878</td></tr></table>	FUNCTIE	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Schoonmaakster.	1	4,800	Werkgeversbijdragen		78		Totaal.	fr. 4,878																																		
FUNCTIE	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																														
Schoonmaakster.	1	4,800																																														
Werkgeversbijdragen		78																																														
	Totaal.	fr. 4,878																																														
218	"	Rijksvakmuseum, te Morlanwelz :	26																																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTEREKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Arbeider.</td><td>fr. 5.25 per uur 27 dagen p. maand.</td><td>1</td><td>13,610</td></tr><tr><td>Geschoolde arbeider</td><td>6 frank per uur 27 dagen p. maand.</td><td>1</td><td>15,550</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>11 frank per dag 27 dagen p. maand.</td><td>2</td><td>7,130</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>4</td><td>36,290</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>385</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 36,675</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Arbeider.	fr. 5.25 per uur 27 dagen p. maand.	1	13,610	Geschoolde arbeider	6 frank per uur 27 dagen p. maand.	1	15,550	Schoonmaaksters	11 frank per dag 27 dagen p. maand.	2	7,130		Totalen.	4	36,290	Werkgeversbijdragen			385			Totaal.	fr. 36,675																		
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																													
Arbeider.	fr. 5.25 per uur 27 dagen p. maand.	1	13,610																																													
Geschoolde arbeider	6 frank per uur 27 dagen p. maand.	1	15,550																																													
Schoonmaaksters	11 frank per dag 27 dagen p. maand.	2	7,130																																													
	Totalen.	4	36,290																																													
Werkgeversbijdragen			385																																													
		Totaal.	fr. 36,675																																													
21,675	"	Rijkshoogerenerijverheidsschool te Gent :	27																																													
		<table><tr><th>FUNCTIES</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTEREKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Sjouwermannen</td><td>11,200 tot 14,150</td><td>10</td><td>121,250</td></tr><tr><td>Huisbewaarder</td><td>"</td><td>1</td><td>6,000</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>600 frank per jaar.</td><td>3</td><td>1,800</td></tr><tr><td>Periodieke verhoogingen op 1^{ste} Januari 1938.</td><td></td><td></td><td>1,750</td></tr><tr><td></td><td>Totalen.</td><td>14</td><td>130,800</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>1,800</td></tr><tr><td>Werkgeversbijdragen</td><td></td><td></td><td>3,350</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr. 135,950</td></tr><tr><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>6,700</td></tr><tr><td></td><td></td><td>Totaal.</td><td>fr. 142,650</td></tr></table>	FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN	Sjouwermannen	11,200 tot 14,150	10	121,250	Huisbewaarder	"	1	6,000	Schoonmaaksters	600 frank per jaar.	3	1,800	Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari 1938.			1,750		Totalen.	14	130,800	Gezins- en geboortevergoedingen			1,800	Werkgeversbijdragen			3,350				Fr. 135,950	Vermeerdering met 5 t. h.			6,700			Totaal.	fr. 142,650		
FUNCTIES	LOONEN	GETALSTEREKTE	UITGAVEN																																													
Sjouwermannen	11,200 tot 14,150	10	121,250																																													
Huisbewaarder	"	1	6,000																																													
Schoonmaaksters	600 frank per jaar.	3	1,800																																													
Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari 1938.			1,750																																													
	Totalen.	14	130,800																																													
Gezins- en geboortevergoedingen			1,800																																													
Werkgeversbijdragen			3,350																																													
			Fr. 135,950																																													
Vermeerdering met 5 t. h.			6,700																																													
		Totaal.	fr. 142,650																																													
10,050	"																																															
100,104,474	658,411	Over te dragen.																																														

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3		Report: . . . fr.				952,352,350	852,906,787
28		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française :					
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		Infirmier veilleur de nuit	■	1	15,600		
		Garçons de service	12,000	4	50,400		
		Maréchal-ferrant	■	1	17,500		
		Lavandières	8,000	2	16,000		
		Nettoyeuses	3,500	2	7,000		
		Suppléants	■	variable	20,000		
		Totaux. . . .		10	126,500		
		Indemnités familiale et de naissance					6,000
		Cotisations patronales.					1,520
		Fr.				134,020	
		Augmentation de 5 %				6,700	
		Total. . . . fr. . . .				140,720	127,770
29		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat :					
		FONCTION	SALAIRE	EFFECTIF	DEPENSES		
		Une nettoyeuse	fr. 17.00 par jour.	1	6,340		
		Cotisations patronales.					80
		Total. . . . fr. . . .				6,420	5,530
30		Institut agronomique de l'Etat à Gembloux					
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		Domestiques	945 à 1,210 francs par mois.	4	52,810		
		Mécanicien	53 francs par jour.	1	8,000		
		Journaliers	26 à 34.50 francs par jour.	9	73,500		
		Totaux. . . .		14	134,310		
		Cotisations patronales.					1,625
		Fr.				135,935	
		Augmentation de 5 %				3,120	
		Total. . . . fr. . . .				139,055	117,375
		A reporter. . . . fr.				952,639,045	853,157,462

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.						
Vermeerdering.	Vermindering.						
100,104,474	658,411	Overdracht.					3
		Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs :				28	
		FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
		Verpleger-nachtwaker	"	1	15,600		
		Dienstjongens	12,000	4	50,400		
		Hoefsmid.	"	1	17,500		
		Waschvrouwen	8,000	2	16,000		
		Schoonmaaksters	3,500	2	7,000		
		Plaatsvervangers	"	veranderlijk	20,000		
		Totalen.		10	126,500		
		Gezins- en geboortevergoedingen			6,000		
		Werkgeversbijdragen			1,520		
					Fr. 134,020		
		Vermeerdering met 5 t. h.			6,700		
12,950	"			Totaal. . . fr.	140,720		
		Rijkscentrale praktische hoofsmidschool :				29	
		FUNCTIE	LOON	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
		Een schoonmaakster	fr. 17.60 per dag.	1	6,340		
		Werkgeversbijdragen			80		
890	"			Totaal. . . fr.	6,420		
		Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours :				30	
		FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN		
		Knechten.	945 tot 1,210 frank per maand.	4	52,810		
		Werktuigkundige	53 frank per dag.	1	8,000		
		Daglooners	26 tot 34.50 frank per dag.	9	73,500		
		Totalen.		14	134,310		
		Werkgeversbijdragen			1,625		
					Fr. 135,935		
		Vermeerdering met 5 t. h.			3,120		
21,680	"			Totaal. . . fr.	139,055		
100,139,994	658,411	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
3		Report. . . fr.				952,639,045	853,157,462
31	Institut agronomique de l'Etat à Gand :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS ET SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		Chargés de cours	3,000 à 3,600	3	10,200		
		Assistants d'université.	2,400 » 5,000	3	11,000		
		Garçons de service.	8,000 » 11,000	3	34,650		
		Garçons de services d'université.	400 » 800	3	1,600		
		Nettoyeuses	2,000 » 6,600	2	8,400		
		Concierge-jardinier	»	1	11,550		
		Concierge-ouvrier	»	1	11,550		
		Totalen.		16	88,950		
		Indemnités familiale et de naissance			15,000		
		Cotisations patronales			790		
					Fr. 104,740		
		Augmentation de 5 %			5,240		
		Total. . . . fr.				109,980	95,015
32	Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy :						
		FONCTION	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		Ouvriers.	4 et 5 francs l'heure.	3	29,978		
		Cotisations patronales			450		
		Indemnités familiale et de naissance			400		
		Total. . . . fr.				30,828	24,900
33	Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken :						
		FONCTION	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
		Ouvriers.	32 à 44 francs par jour.	3	35,730		
		Indemnités familiale et de naissance			8,350		
		Cotisations patronales			440		
		Total. . . . fr.				44,520	41,540
		A reporter. . . . fr.				952,824,373	853,318,917

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera. van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																													
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																																
100,139,994	658,411	Overdracht.		3																																																																																																																													
		Rijkslandbouwhoogeschool te Gent :	31																																																																																																																														
		<table><thead><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>WEDDEN EN LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Docenten</td><td>3,000 tot 3,600</td><td>3</td><td>10,200</td></tr><tr><td>Universiteitsassistenten</td><td>2,400 » 5,000</td><td>3</td><td>11,000</td></tr><tr><td>Dienstjongens</td><td>8,000 » 11,000</td><td>3</td><td>34,650</td></tr><tr><td>Universiteitsdienstjongens</td><td>400 » 800</td><td>3</td><td>1,600</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters</td><td>2,000 » 6,600</td><td>2</td><td>8,400</td></tr><tr><td>Huisbewaarder-tuinier.</td><td>»</td><td>1</td><td>11,550</td></tr><tr><td>Huisbewaarder-werkman</td><td>»</td><td>1</td><td>11,550</td></tr><tr><td colspan="3">Totalen.</td><td>88,950</td></tr><tr><td colspan="3">Gezins- en geboortevergoedingen</td><td>15,000</td></tr><tr><td colspan="3">Werkgeversbijdragen</td><td>790</td></tr><tr><td colspan="3"></td><td>Fr. 104,740</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>5,240</td></tr><tr><td>14,965</td><td>•</td><td>Totaal. . . . fr.</td><td>109,980</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td>Rijkspractische Middelbare Landbouwschool te Hoei :</td><td>32</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td><table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>4 en 5 frank per uur.</td><td>3</td><td>29,978</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>450</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>400</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>30,828</td></tr></tbody></table></td><td></td><td></td></tr><tr><td>5,928</td><td>•</td><td>Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken :</td><td>33</td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td><table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>32 tot 44 frank per dag.</td><td>3</td><td>35,730</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>8,350</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>440</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>44,520</td></tr></tbody></table></td><td></td><td></td></tr><tr><td>2,980</td><td>•</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>100,163,867</td><td>658,411</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>	GRADEN EN FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Docenten	3,000 tot 3,600	3	10,200	Universiteitsassistenten	2,400 » 5,000	3	11,000	Dienstjongens	8,000 » 11,000	3	34,650	Universiteitsdienstjongens	400 » 800	3	1,600	Schoonmaaksters	2,000 » 6,600	2	8,400	Huisbewaarder-tuinier.	»	1	11,550	Huisbewaarder-werkman	»	1	11,550	Totalen.			88,950	Gezins- en geboortevergoedingen			15,000	Werkgeversbijdragen			790				Fr. 104,740	Vermeerdering met 5 t. h.			5,240	14,965	•	Totaal. . . . fr.	109,980				Rijkspractische Middelbare Landbouwschool te Hoei :	32				<table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>4 en 5 frank per uur.</td><td>3</td><td>29,978</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>450</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>400</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>30,828</td></tr></tbody></table>	FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Werklieden	4 en 5 frank per uur.	3	29,978	Werkgeverbijdragen			450	Gezins- en geboortevergoedingen			400	Totaal. . . . fr.			30,828			5,928	•	Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken :	33				<table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>32 tot 44 frank per dag.</td><td>3</td><td>35,730</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>8,350</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>440</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>44,520</td></tr></tbody></table>	FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Werklieden	32 tot 44 frank per dag.	3	35,730	Gezins- en geboortevergoedingen			8,350	Werkgeverbijdragen			440	Totaal. . . . fr.			44,520			2,980	•				100,163,867	658,411	Over te dragen.		
GRADEN EN FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																														
Docenten	3,000 tot 3,600	3	10,200																																																																																																																														
Universiteitsassistenten	2,400 » 5,000	3	11,000																																																																																																																														
Dienstjongens	8,000 » 11,000	3	34,650																																																																																																																														
Universiteitsdienstjongens	400 » 800	3	1,600																																																																																																																														
Schoonmaaksters	2,000 » 6,600	2	8,400																																																																																																																														
Huisbewaarder-tuinier.	»	1	11,550																																																																																																																														
Huisbewaarder-werkman	»	1	11,550																																																																																																																														
Totalen.			88,950																																																																																																																														
Gezins- en geboortevergoedingen			15,000																																																																																																																														
Werkgeversbijdragen			790																																																																																																																														
			Fr. 104,740																																																																																																																														
Vermeerdering met 5 t. h.			5,240																																																																																																																														
14,965	•	Totaal. . . . fr.	109,980																																																																																																																														
		Rijkspractische Middelbare Landbouwschool te Hoei :	32																																																																																																																														
		<table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>4 en 5 frank per uur.</td><td>3</td><td>29,978</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>450</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>400</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>30,828</td></tr></tbody></table>	FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Werklieden	4 en 5 frank per uur.	3	29,978	Werkgeverbijdragen			450	Gezins- en geboortevergoedingen			400	Totaal. . . . fr.			30,828																																																																																																											
FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																														
Werklieden	4 en 5 frank per uur.	3	29,978																																																																																																																														
Werkgeverbijdragen			450																																																																																																																														
Gezins- en geboortevergoedingen			400																																																																																																																														
Totaal. . . . fr.			30,828																																																																																																																														
5,928	•	Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken :	33																																																																																																																														
		<table><thead><tr><th>FUNCTIE</th><th>LOONEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr></thead><tbody><tr><td>Werklieden</td><td>32 tot 44 frank per dag.</td><td>3</td><td>35,730</td></tr><tr><td>Gezins- en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td>8,350</td></tr><tr><td>Werkgeverbijdragen</td><td></td><td></td><td>440</td></tr><tr><td colspan="3">Totaal. . . . fr.</td><td>44,520</td></tr></tbody></table>	FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Werklieden	32 tot 44 frank per dag.	3	35,730	Gezins- en geboortevergoedingen			8,350	Werkgeverbijdragen			440	Totaal. . . . fr.			44,520																																																																																																											
FUNCTIE	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																																																																																																														
Werklieden	32 tot 44 frank per dag.	3	35,730																																																																																																																														
Gezins- en geboortevergoedingen			8,350																																																																																																																														
Werkgeverbijdragen			440																																																																																																																														
Totaal. . . . fr.			44,520																																																																																																																														
2,980	•																																																																																																																																
100,163,867	658,411	Over te dragen.																																																																																																																															

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
3		Report. . . fr.				952,824,373	853,318,917
34	Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde :						
		FONCTIONS	TRAITEMENTS ET SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Stagiaires (étudiants)		11,000	4	44,000		
	Ouvriers spécialisés		11,000 à 17,000	5	67,650		
	Jardiniers		10,000 » 12,000	7	76,020		
	Ouvriers		9,120	2	18,240		
	Nettoyeuses		6,000 et 6,840	2	12,840		
	Augmentations périodiques aux 1 ^{er} janvier et 1 ^{er} juillet 1938.				1,260		
			Totaux. . .	20	220,020		
	Indemnités familiale et de naissance				2,500		
	Cotisations patronales.				4,500		
					Fr. 227,020		
	Augmentation de 5 %.				5,300		
				Total. . . fr.		232,320	224,490
35	Ecole moyenne pratique d'horticulture de l'Etat à Gand :						
		FONCTIONS	SALAIRES	EFFECTIF	DEPENSES		
	Jardinier.		»	1	10,000		
	Ouvriers		10,880 à 13,500	7	83,050		
	Sarclouse.		»	1	2,000		
			Totaux. . .	9	95,050		
	Indemnités familiale et de naissance				3,000		
	Cotisations patronales.				1,200		
					Fr. 99,250		
	Augmentation de 5 %.				4,960		
				Total. . . fr.		104,210	104,780
36	Institut supérieur de commerce d'Anvers :						
		FONCTION		EFFECTIF	DEPENSES		
	Nettoyeuse			1	5,200		
	Cotisations patronales.				120		
				Total. . . fr.		5,320	5,320
				A reporter. . . fr.		953,166,223	853,653,507

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
100,163,867	658,411	Overdracht.					3
		Rijkstuinbouwschool, te Vilvoorde :				31	
			FUNCTIES	WEDDEN EN LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Proeftijddoeners (studenten).		11,000	4	44,000	
		Gespecialiseerde werklieden		11,000 tot 17,000	5	67,660	
		Tuiniers		10,000 » 12,000	7	76,020	
		Werklieden		9,120	2	18,240	
		Schoonmaaksters		6,000 en 6,840	2	12,840	
		Periodieke verhoogingen op 1 ^{ste} Januari en 1 ^{ste} Juli 1938.				1,260	
				Totalen.	20	220,020	
		Gezins- en geboortevergoedingen				2,500	
		Werkgeversbijdragen				4,500	
						Fr. 227,020	
		Vermeerdering met 5 t. h.				5,300	
7,830	•					Totaal. . . fr. 232,320	
		Rijkspractische middelbare tuinbouwschool te Gent :					35
			FUNCTIES	LOONEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Tuinier		»	1	10,000	
		Werklieden		10,880 tot 13,500	7	83,050	
		Wiedster.		»	1	2,000	
				Totalen.	9	95,050	
		Gezins- en geboortevergoedingen				3,000	
		Werkgeversbijdragen				1,200	
						Fr. 99,250	
		Vermeerdering met 5 t. h.				4,960	
»	570					Totaal. . . fr. 104,210	
		Handelhogeschool te Antwerpen :					36
			FUNCTIE		GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Schoonmaakster			1	5,200	
		Werkgeversbijdragen				120	
»	»					Totaal. . . fr. 5,320	
100 171,697	658,981	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
		Report. . . fr.				953,166,223	853,653,507
		Traitements des agents en disponibilité de tous les services ressortissant au Départe- ment :					
1	Administration centrale :						
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeur.	»	1 ⁽¹⁾	30,500		
		Sous-directeur	»	1	20,360		
		Chefs de bureau	3,000 et 15,700	2	18,700		
		Sous-chefs de bureau	15,100 à 17,100	4	64,000		
		Commis-rédacteurs	»	2	25,170		
		Sténo-dactylographe	»	1	22,900		
		Commis	10,900 » 18,900	2	18,320		
		Huissier	»	1	8,980		
		Totaux.			208,870		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				12,530	
		Reste. . . fr.				196,340	
		Indemnité familiale				2,900	
		Fr.				199,240	
		Augmentation de 5 %.				620	
		Total. . . fr.				199,860	248,350
2	Musée scolaire national :						
		GRADE ET FONCTION		EFFECTIF	DEPENSES		
		Secrétaire-comptable		1	175	175	175
3	Observatoire royal :						
		GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT	EFFECTIF	DEPENSES		
		Aide	»	1	10,450		
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins				620	
		Reste. . . fr.				9,830	
		Augmentation de 5 %.				500	
		Total. . . fr.				10,330	9,360
		A reporter. . . fr.				953,376,583	853,911,392
		⁽¹⁾ Y compris le traitement de secrétaire du Conseil de perfectionnement de l'ensei- gnement supérieur.					

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																								
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																											
100,171,697	658,981	Overdracht.		4																																								
		Jaarwedden van het ter beschikking gesteld personeel van alle diensten afhangende van het Departement :																																										
		Hoofdbestuur :	1																																									
		<table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIES</th><th>WEDDEN</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Directeur.</td><td>"</td><td>1⁽¹⁾</td><td>30,500</td></tr><tr><td>Onderdirecteur</td><td>"</td><td>1</td><td>20,300</td></tr><tr><td>Bureelhoofden</td><td>3,000 en 15,700</td><td>2</td><td>18,700</td></tr><tr><td>Onderbureelhoofden</td><td>15,100 tot 17,100</td><td>4</td><td>64,000</td></tr><tr><td>Klerken-opstellers</td><td>"</td><td>2</td><td>25,170</td></tr><tr><td>Steno-dactylograaf</td><td>"</td><td>1</td><td>22,900</td></tr><tr><td>Klerken</td><td>10,900 " 18,900</td><td>2</td><td>18,320</td></tr><tr><td>Deurwachter.</td><td>"</td><td>1</td><td>8,980</td></tr><tr><td colspan="2">Totalen.</td><td>14</td><td>208,870</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIES	WEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Directeur.	"	1 ⁽¹⁾	30,500	Onderdirecteur	"	1	20,300	Bureelhoofden	3,000 en 15,700	2	18,700	Onderbureelhoofden	15,100 tot 17,100	4	64,000	Klerken-opstellers	"	2	25,170	Steno-dactylograaf	"	1	22,900	Klerken	10,900 " 18,900	2	18,320	Deurwachter.	"	1	8,980	Totalen.		14	208,870		
GRADEN EN FUNCTIES	WEDDEN	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																									
Directeur.	"	1 ⁽¹⁾	30,500																																									
Onderdirecteur	"	1	20,300																																									
Bureelhoofden	3,000 en 15,700	2	18,700																																									
Onderbureelhoofden	15,100 tot 17,100	4	64,000																																									
Klerken-opstellers	"	2	25,170																																									
Steno-dactylograaf	"	1	22,900																																									
Klerken	10,900 " 18,900	2	18,320																																									
Deurwachter.	"	1	8,980																																									
Totalen.		14	208,870																																									
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		12,530																																								
		Blijft. . . fr.		196,340																																								
		Gezinsvergoeding		2,900																																								
		Fr.		199,240																																								
		Vermeerdering met 5 t. h.		620																																								
"	48,490	Totaal. . . fr.		199,860																																								
		Nationaal Schoolmuseum :	2																																									
		<table><tr><th>GRAAD EN FUNCTIE</th><th>WEDDE</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Secretaris-rekenplichtige</td><td></td><td>1</td><td>175</td></tr></table>	GRAAD EN FUNCTIE	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Secretaris-rekenplichtige		1	175																																		
GRAAD EN FUNCTIE	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																									
Secretaris-rekenplichtige		1	175																																									
		Koninklijke Sterrenwacht :	3																																									
		<table><tr><th>GRAAD EN FUNCTIE</th><th>WEDDE</th><th>GETALSTERKTE</th><th>UITGAVEN</th></tr><tr><td>Helper</td><td>"</td><td>1</td><td>10,450</td></tr><tr><td>Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen</td><td></td><td></td><td>620</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>Blijft. . . fr.</td><td>9,830</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>Vermeerdering met 5 t. h.</td><td>500</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>Totaal. . . fr.</td><td>10,330</td></tr></table>	GRAAD EN FUNCTIE	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN	Helper	"	1	10,450	Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			620			Blijft. . . fr.	9,830			Vermeerdering met 5 t. h.	500			Totaal. . . fr.	10,330																		
GRAAD EN FUNCTIE	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN																																									
Helper	"	1	10,450																																									
Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			620																																									
		Blijft. . . fr.	9,830																																									
		Vermeerdering met 5 t. h.	500																																									
		Totaal. . . fr.	10,330																																									
970	"																																											
100,172,667	707,571	Over te dragen.																																										
		⁽¹⁾ Met inbegrip van de wedde van den Secretaris van den Verbeteringsraad van het Hooger Onderwijs.																																										

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développem ^{ts} .	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
						Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
4		Report. . . fr.				953,376,588	853,911,392
4		Bibliothèque royale :					
		GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT	EFFECTIF	DEPENSES		
		Sténo-dactylographe	"	1	10,800		
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins			640		
		Reste. . . fr. . . .				10,160	10,160
5		Musée royal d'Histoire naturelle :					
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENT	EFFECTIF	DEPENSES		
		Directeur	"	1	17,250		
		Surveillants	"	2	15,000		
		Totaux. . . .		3	32,250		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			1,930		
		Reste. . . fr. . . .				30,320	30,320
6		Archives du Royaume :					
		GRADE ET FONCTION		EFFECTIF	DEPENSES		
		Huissier		1	10,200		
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins			600		
		Reste. . . fr. . . .				9,600	9,353
7		Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique :					
		GRADE ET FONCTION		EFFECTIF	DEPENSES		
		Dactylographe		1	4,300	4,300	18,895
		Université de Gand :					
		GRADE ET FONCTION		EFFECTIF	DEPENSES		
		Préparateur.		1	15,000		
		Concierge		1	15,500		
		Totaux. . . .		2	30,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.			1,830		
		Reste. . . fr. . . .				28,670	
		Augmentation de 5 %.			1,420		
		Total. . . fr. . . .				30,090	8,357
		A reporter. . . fr.				953,461,058	853,988,477

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
100,172,667	707,471	Overdracht.		4	
		Koninklijke Bibliotheek :			
		GRAAD EN FUNCTIE	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN
		Steno-dactylograaf	"	1	10,800
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			640
				Blijft. . . . fr.	10,160
		Koninklijk Natuurhistorisch Museum :			5
		GRADEN EN FUNCTIES	WEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN
		Directeur	"	1	17,250
		Opzichters	"	2	15,000
		Totalen.		3	32,250
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			1,930
				Blijft. . . . fr.	30,320
		Rijksarchief :			6
		GRAAD EN FUNCTIE		GETALSTERKTE	UITGAVEN
		Deurwachter.		1	10,200
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			600
247				Blijft. . . . fr.	9,600
		Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten :			7
		GRAAD EN FUNCTIE		GETALSTERKTE	UITGAVEN
	14,595	Dactylograaf.		1	4,300
		Universiteit van Gent :			8
		GRAAD EN FUNCTIE		GETALSTERKTE	UITGAVEN
		Preparator		1	15,000
		Huisbewaarder		1	15,500
		Totalen.		2	30,500
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			1,830
				Blijft. . . . fr.	28,670
		Vermeerdering met 5 t. h.			1,420
21,733				Totaal fr.	30,090
100,194,647	722,046	Over te dragen.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
4			Report. . . fr.	953,461,058	853,988,477
	9	Université de Liège :			
		GRADES ET FONCTIONS	EFFECTIF DEPENSES		
		Secrétaire	1 7,300		
		Bibliothécaire	1 16,300		
		Préparateur.	1 14,100		
		Garçons de service	2 14,200		
		Totaux.	5 51,900		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.		2,600	
			Reste. . . fr.	49,300	
		Augmentation de 5 %.		2,300	
			Total. . . fr.	51,600	28,499
(3)		Inspection de l'enseignement moyen (<i>pour mémoire</i>) :		"	9,745
	40	Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat :			
		GRADEN EN FUNCTIES	DEPENSES		
		10 agents et 12 secrétaires-trésoriers.	120,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.	7,200		
			Reste. . . fr.	112,800	
		Augmentation de 5 %.	5,640		
			Total. . . fr.	118,440	109,989
	44	Ecoles normales de l'Etat, etc. :			
		GRADE ET FONCTION	TRAITEMENT EFFECTIF DEPENSES		
		Professeurs et Régentes	1,200 à 10,500 7 28,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.		1,400	
			Reste. . . fr.	26,600	
		Augmentation de 5 %.		1,340	
			Total. . . fr.	27,940	30,650
	42	Ecoles normales agréées :			
		GRADES ET FONCTIONS	EFFECTIF DEPENSES		
		Professeurs	3 35,000		
		Augmentation de 5 %.		1,800	
			Total. . . fr.	36,800	31,688
(4)		Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe (<i>pour mémoire</i>).		"	30,625
		A reporter. . . fr.		953,605,838	854,288,664

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
100,194,647	722,066	Overdracht.		4	
		Universiteit van Gent :	9		
		GRADEN EN FUNCTIES	GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Secretaris	1	7,300	
		Bibliothecaris	1	16,300	
		Preparator	1	14,100	
		Dienstjongens	2	14,200	
		Totaal	5	51,900	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		2,600	
		Blijft . . . fr.		49,300	
		Vermeerdering met 5 t. h.		2,300	
23,101	"	Totaal . . . fr.		51,600	
"	9,745	Toeziht over het middelbaar onderwijs (<i>pro memorie</i>) :		(3)	
		Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen :	10		
		GRADEN EN FUNCTIES		UITGAVEN	
		10 beambten en 12 secretarissen-penningmeesters		120,000	
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		7,200	
		Blijft . . . fr.		112,800	
		Vermeerdering met 5 t. h.		5,640	
8,460	"	Totaal . . . fr.		118,440	
		Rijksnormaalscholen, enz. :	11		
		GRAAD EN FUNCTIE	JAARWEDDE	GETALSTERKTE	UITGAVEN
		Leeraars en Regentessen	1,200 tot 10,500	7	28,000
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen			1,400
		Blijft . . . fr.			26,600
		Vermeerdering met 5 t. h.			1,340
"	61,710	Totaal . . . fr.			27,940
		Erkende normaalscholen :		12	
		GRADEN EN FUNCTIES	GETALSTERKTE	UITGAVEN	
		Leeraars	3	35,000	
		Vermeerdering met 5 t. h.		1,800	
5,112	"	Totaal . . . fr.		36,800	
"	30,625	Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben (<i>pro memorie</i>).		(4)	
100,231,320	824,146	Over te dragen.			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
				Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
4		Report. . . fr.		953,695,838	854,288,664
13	Inspection de l'enseignement primaire :				
	GRADE ET FONCTION	EFFECTIF	DEPENSES		
	Inspecteur cantonal	2	59,030		
	Inspectrice des travaux féminins	1	7,160		
	Totaux.	3	66,130		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins		3,930		
		Reste. . . fr.	62,200		
	Indemnité familiale		180		
			Fr. 62,380		
	Augmentation de 5 %		3,120		
	Total. . . fr.			65,500	37,690
14	Instituteurs primaires communaux et adoptés et institutrices gardiennes : (203 agents)		2,300,000		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins		138,000		
		Reste. . . fr.	2,162,000		
	Augmentation de 5 %		108,100		
	Total. . . fr.			2,270,100	2,107,950
15	Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers :				
	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS	EFFECTIF	DEPENSES	
	Directeur	»	1	15,600	
	Professeurs	4,400 et 4,740	2	9,350	
	Surveillant	»	1	2,320	
	Totaux.		4	27,270	
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			1,500	
		Reste. . . fr.		25,770	
	Augmentation de 5 %			1,300	
	Total. . . fr.			27,070	10,910
16	Musées royaux d'Art et d'Histoire :				
	GRADES ET FONCTIONS		EFFECTIF	DEPENSES	
	Préparateur.		1	11,150	
	Surveillant		1	10,150	
	Nettoyeuse		1	1,300	
	Totaux.		3	22,600	
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins			1,270	
		Reste. . . fr.		21,330	
	Augmentation de 5 %			1,080	
	Total. . . fr.			22,410	30,960
	A reporter. . . fr.			956,080,918	856,476,174

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
Vermeerdering.	Vermindering.			
100,231,320	824,146	Overdracht.		4
		Toezicht over het lager onderwijs :	13	
		GRAAD EN FUNCTIE		
		Kantonale opziener	2	59,030
		Opzienster over de vrouwelijke handwerken	1	7,100
		Totalen.	3	66,130
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		3,930
		Blijft. . . fr.		62,200
		Gezinsvergoeding		180
		Fr.		62,380
		Vermeerdering met 5 t. h.		3,120
27,810		Totaal. . . fr.		65,500
		Gemeentelijke en aangenomen lagere onderwijzers en bewaarschoolonderwij- zeressen : (203 agenten).	14	2,300,000
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		138,000
		Blijft. . . fr.		2,162,000
		Vermeerdering met 5 t. h.		108,100
162,150		Totaal. . . fr.		2,270,100
		Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	15	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		Bestuurder	1	15,600
		Leeraars	2	9,350
		Opzichter	1	2,320
		Totalen.	4	27,270
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		1,500
		Blijft. . . fr.		25,770
		Vermeerdering met 5 t. h.		1,300
16,160		Totaal. . . fr.		28,070
		Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis :	16	
		GRADEN EN FUNCTIES		
		Preparator	1	11,150
		Opzichter	1	10,150
		Schoonmaakster	1	1,300
		Totalen.	3	22,600
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		1,270
		Blijft. . . fr.		21,330
		Vermeerdering met 5 t. h.		1,080
	8,550	Totaal. . . fr.		22,410
100,437,440	832,696	Over te dragen		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.		Littéra des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
								Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
4							Report. . . . fr.	956,080,918	856,476,174
	17	Conservatoire royal de Musique de Bruxelles :							
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS	EFFECTIF	DÉPENSES				
		Professeurs de 1 ^{re} catégorie	»	1	11,500				
		Chargés de cours de 1 ^{re} catégorie	»	1	2,125				
		Moniteurs et monitrices	900 à 1,100	6	6,150				
		Totaux.		8	19,775				
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				700			
					Reste. . . . fr.	19,075			
		Augmentation de 5 %.				540			
					Total. . . . fr.		19,615	19,940	
(5)		Conservatoire royal de Musique de Liège (pour mémoire)					»	10,830	
	18	Conservatoire royal de Musique de Gand :							
		GRADES ET FONCTIONS		EFFECTIF.	DÉPENSES				
		Commis-maitre d'études		1	6,975				
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins				418			
					Reste. . . . fr.		6,557	6,557	
	19	Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers :							
		GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS	EFFECTIF	DÉPENSES				
		Secrétaire-trésorier.	»	1	17,160				
		Professeurs	»	2	32,720				
		Totaux.		3	49,880				
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphe- lins.				2,990			
					Reste. . . . fr.	46,890			
		Augmentation de 5 %.				2,350			
					Total. . . . fr.		49,240	46,915	
	20	Académie royale flamande :							
						DÉPENSES			
		Concierge		1	8,650				
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins				520			
					Reste. . . . fr.	8,130			
		Augmentation de 5 %.				410			
					Total. . . . fr.		8,540	8,131	
(6)		Inspection des bibliothèques publiques (pour mémoire) :					»	54,171	
		A reporter. . . . fr.					956,164,870	856,622,718	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
100,437,440	832,696	Overdracht.		4
		Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel :	17	
		GRADEN EN FUNCTIES WEDDEN GETALSTERKTE UITGAVEN		
		Leeraar 1 ^e reeks	1	11,500
		Lesgever 1 ^e reeks	1	2,125
		Monitors en monitressen 900 tot 1,100	6	6,150
		Totalen.	8	19,775
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		700
		Blijft. . . . fr.		19,075
		Vermeerdering met 5 t. h.		540
		Totaal. . . . fr.		19,615
		Koninklijk Muziekconservatorium van Luik (<i>pro memorie</i>)		(5)
	325	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent :	18	
		GRADEN EN FUNCTIES EFFECTIEF. UITGAVEN		
		Klerk-studie-meester	1	6,975
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		418
		Blijft. . . . fr.		6,537
	10,830	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen :	19	
		GRADEN EN FUNCTIES JAARWEDDEN EFFECTIEF UITGAVEN		
		Secretaris-penningmeester	1	17,160
		Leeraars.	2	32,720
		Totalen.	3	49,880
		Bijdrage der leden van het personeel tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		2,990
		Blijft. . . . fr.		46,890
		Vermeerdering met 5 t. h.		2,350
		Totaal. . . . fr.		49,240
	2,325	Koninklijke Vlaamsche Academie :	20	
		UITGAVEN.		
		Huisbewaarder	1	8,650
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		520
		Blijft. . . . fr.		8,130
		Vermeerdering met 5 t. h.		410
		Totaal. . . . fr.		8,540
	409	Toezicht over de openbare bibliotheken (<i>pro memorie</i>) :		(6)
	54,171	Over te dragen.		
100,440,174	898,022			

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	— Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
4		Report. . . fr.	956,164,870	856,622,718
	21	Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française :		
		DEPENSES		
		1 chauffeur	6,125	
		Participation à la constitution des pensions de veuves et orphelins	365	
		Reste. . . fr.	5,760	5,760
(7)		Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy (<i>pour mémoire</i>) :		7,380
		(Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 ci-dessus pourront être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins du service.)		
5		Indemnités pour prestations diverses :		
	1	DEPENSES		
		Administration centrale :		
		a) Indemnités de cabinet	182,750	
		b) Indemnités du chef de fonctions accessoires :		
		Autographes, rondes de nuits, Ronéo, entretien des locaux eu du mobilier	11,970	
		Office national des loisirs du travailleur	8,000	
		Conseil supérieur de l'Instruction publique.	100	
		Service des bourses de voyage de l'enseignement supérieur	675	
		Jurys constitués par le Gouvernement pour la collation des grades académiques légaux	7,000	
		Jury linguistique de l'enseignement supérieur	900	
		Jury d'homologation et examen, institué en vertu de la loi du 10 avril 1890	4,000	
		Commission d'entérinement des diplômes académiques.	2,800	
		Concours universitaire.	675	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement moyen	850	
		Jury de l'épreuve sur les langues modernes	300	
		Inspection de l'enseignement normal	24,700	
		Inspecteurs de l'enseignement primaire : intérimaires	32,300	
		Expositions artistiques organisées dans l'intérêt de l'école belge : commissaire et secrétaire	23,250	
		(La rémunération de 21,000 francs [20,000 + 5 %] du Commissaire du gouvernement pour les expositions artistiques organisées dans l'intérêt de l'école belge n'est pas soumise aux dispositions de l'article 4 de l'arrêté royal du 31 mai 1933).		
		Grand concours de sculpture : secrétariat	1,800	
		Grand concours de composition musicale : secrétariat (<i>pour mémoire</i>)	"	
		Commission pour la publication des œuvres des anciens musiciens belges : secrétariat	2,700	
		Conseil supérieur de l'éducation populaire : secrétariat	3,600	
		Conseil supérieur et Conseil de perfectionnement de l'enseignement technique : membres; travaux extraordinaires	13,100	
		Total. . . fr.	321,470	286,110
		A reporter. . . fr.	956,492,100	856,921,968

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
100,440,174	898,022	Overdracht.		4
		Staatschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs :	21	
		UITGAVEN		
		1 stoker		6,125
		Bijdrage tot de samenstelling der pensioenen voor weduwen en weezen		365
		Blijft. . . . fr.		5,760
	7,380	Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei (<i>pro memorie</i>) :		(7)
		(De kredieten gebracht onder de bovenstaande artikels 2, 3 en 4 zullen kunnen overgebracht worden van het eene op het andere naar de behoeften der diensten.)		
		Vergoedingen voor allerlei diensten :		5
		UITGAVEN	1	
		Hoofdbestuur :		
		a) Kabinetsvergoedingen		182,750
		b) Vergoedingen voor bijambten :		
		Autographien, nachtronden, Roneo, onderhoud der lokalen en van het mobilair		11,970
		Nationale Dienst voor den vrijen tijd van den arbeider		8,000
		Hooge Raad voor het openbaar onderwijs		100
		Dienst der reisbeurzen van het hooger onderwijs		675
		Examencommissies ingericht door de Regeering voor het toekennen der wet- telijke academische graden		7,000
		Taaljury voor het hooger onderwijs		900
		Homologatie- en examencommissie ingesteld krachtens de wet van 10 April 1890		4,000
		Commissie tot bekrachtiging der academische diploma's		2,800
		Universitaire wedstrijd		675
		Verbeteringsraad voor het middelbaar onderwijs		850
		Commissie der proef over de moderne talen		300
		Toezicht over het normaal onderwijs		24,700
		Opzieners van het lager onderwijs : interims		32,300
		Kunsttentoonstellingen ingericht in het belang van de Belgische School : com- missaris en secretaris		23,250
		(De vergoeding van 21,000 frank [20,000 + 5 t. h.] van den Regeeringscom- missaris voor de kunsttentoonstellingen, ingericht in het belang van de Belgische School, is niet onderworpen aan de bepalingen van artikel 4 van het Koninklijk besluit van 31 Mei 1933.)		
		Groote wedstrijd in de beeldhouwkunst : secretariaat		1,800
		Groote prijskamp van muzikale compositie : secretariaat (<i>pro memorie</i>)		"
		Commissie voor de uitgave der werken van oude Belgische toonkunstenaars : secretariaat		2,700
		Hooge Raad voor Volksopvoeding : secretariaat		3,600
		Hooge- en Verbeteringsraad voor het Technisch Onderwijs : leden; buitenge- wone werken		13,100
35,360		Totaal. . . . fr.		321,470
100,475,534	905,402	Overdracht.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
5		Report. . . fr.	956,492,100	856,921,968
	2	Observatoire royal : indemnités accidentelles.	1,500	1,500
	3	Institut royal météorologique : indemnités accidentelles	1,500	1,500
	4	Bibliothèque royale :		
	a)	Séances du soir fr. 74,200		
	b)	Prestations supplémentaires 12,960		
		Total. . . fr. . . .	87,160	75,400
	5	Musée royal d'Histoire naturelle : indemnités accidentelles allouées aux collaborateurs belges	136,060	139,200
	6	Archives du royaume : indemnités diverses	16,080	9,120
(8)		Archives de la guerre : indemnités diverses (pour mémoire)	*	5,230
	7	Commission de la biographie nationale :		
	a)	Rédacteurs de notices biographiques fr. 12,500		
	b)	Secrétaire-trésorier 3,060		
	c)	Préposé aux écritures 130		
		Total. . . fr. . . .	15,690	15,690
	8	Commission royale d'histoire :		
	a)	Secrétaire et secrétaire-adjoint fr. 4,420		
	b)	Huissiers (2) 680		
		Total. . . fr. . . .	5,100	4,800
	9	Institut historique belge de Rome :		
	a)	Secrétaire résidant à Rome fr. 12,000		
	b)	Custode 3,200		
	c)	Secrétariat : auteurs et copistes 14,800		
		Total. . . fr. . . .	30,000	30,000
	10	Université de Gand :		
	a)	Indemnités pour heures supplémentaires de cours, suppléances et répétitions fr. 1,447,750		
	b)	Indemnités pour travaux extraordinaires d'intérêt général confiés au personnel de l'Université ou à des personnes étrangères 20,000		
		Total. . . fr. . . .	1,467,750	1,477,750
	11	Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande : heures supplémentaires, suppléances, répétitions	80,000	80,000
	12	Université de Liège :		
	a)	Indemnités pour heures supplémentaires de cours, suppléances et répétitions fr. 1,431,000		
	b)	Indemnités pour travaux extraordinaires d'intérêt général confiés au personnel de l'Université ou à des personnes étrangères 49,000		
		Total. . . fr. . . .	1,480,000	1,417,000
	13	Surveillants des établissements d'enseignement moyen chargés de la perception du minerval	60,000	60,000
	14	Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe : intérimaires	25,000	19,000
	15	Indemnités aux instituteurs chargés de la tenue des bibliothèques cantonales et de la conservation des collections scientifiques.	17,000	15,000
		A reporter. . . fr.	959,914,940	860,273,158

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
100,475,534	905,402	Overdracht.		5
"	"	Koninklijke Sterrenwacht : toevallige vergoedingen	2	
"	"	Koninklijk Weerkundig Instituut : toevallige vergoedingen	2	
		Koninklijke Bibliotheek :	4	
		a) Avondzittingen fr. 74,200		
		b) Allerhande bijprestaties 12,960		
11,760	"	Totaal. . . fr. 87,160		
"	3,140	Koninklijk Natuurhistorisch Museum : toevallige vergoedingen verleend aan de Belgische medewerkers.	5	
6,960	"	Rijksarchief : allerlei vergoedingen	6	
"	5,230	Oorlogsarchief : allerlei vergoedingen (<i>pro memorie</i>)	(8)	
		Commissie voor Nationale biografie :	7	
		a) Opstellers van levensberichten fr. 12,500		
		b) Secretaris-penningmeester 3,060		
		c) Beambte 130		
"	"	Totaal. . . fr. 15,690	8	
		Koninklijke Commissie voor Geschiedenis :		
		a) Secretaris en adjunct-secretaris fr. 4,420		
		b) Deurwachters (2) 680		
300	"	Totaal. . . fr. 5,100		
		Belgisch Historisch Instituut te Rome :	9	
		a) Secretaris verblijvende te Rome fr. 12,000		
		b) Opzichter 3,200		
"	"	c) Secretariaat : schrijvers en kopisten 14,800		
		Totaal. . . fr. 30,000		
		Universiteit te Gent :	10	
		a) Vergoedingen voor boventallige lesuren, vervangingen en herhalingen . fr. 1,447,750		
"	10,000	b) Vergoedingen voor extrawerken van algemeen belang toevertrouwd aan het Universiteitspersoneel of aan vreemde personen 20,000		
		Totaal. . . fr. 1,467,750		
		Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs : boventallige lesuren, vervangingen, herhalingen.	11	
		Universiteit te Luik :	12	
		a) Vergoedingen voor boventallige lesuren, vervangingen en herhalingen . fr. 1,431,000		
63,000	"	b) Vergoedingen voor extrawerken van algemeen belang toevertrouwd aan het Universiteitspersoneel of aan vreemde personen 49,000		
		Totaal. . . fr. 1,480,000		
"	"	Studiemeesters van de Rijksinstellingen voor middelbaar onderwijs belast met het innen van het schoolgeld.	13	
6,000	"	Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben : waarnemers.	14	
2,000	"	Vergoedingen aan de onderwijzers belast met het houden van de kantonale bibliotheken en met het bewaren van de wetenschappelijke verzamelingen.	15	
100,565,554	923,772	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
5		Report. . . fr.	959,914,950	899,273,158
16		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers :		
	a)	Indemnités accidentelles fr. 6,000		
	b)	Intérimaires 5,000		
		Total. . . fr. . . .	11,000	11,000
17		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers :		
		Indemnité du brigadier 500	500	"
18		Institut supérieur des Arts décoratifs :		
	a)	Indemnités accidentelles fr. 1,000		
	b)	Intérimaires 2,500		
		Total. . . fr. . . .	3,500	3,500
19		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne, Musée Wiertz : Intérimaires et indemnité accidentelles	8,800	10,000
20		Musées royaux d'Art et d'Histoire :		
	a)	Indemnités fixes du chef de fonctions accessoires et de cours d'art et d'histoire fr. 10,035		
	b)	Indemnités fixes à trois collaborateurs 28,800		
	c)	Traduction des étiquettes de collections 15,000		
		Total. . . fr. . . .	53,835	59,030
21		Musée Constantin Meunier : indemnités accidentelles	1,000	1,000
22		Château de Mariemont : surveillants intérimaires	2,000	"
23		Château de Gaesbeek : indemnités accidentelles	500	575
24		Rédaction du <i>Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie</i> : travaux d'écri- tures et autres	3,200	3,200
25		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles : intérimaires et indemnités accidentelles .	37,000	12,500
26		Conservatoire royal de Musique de Liège : intérimaires et indemnités accidentelles. . .	12,350	12,350
27		Conservatoire royal de Musique de Gand : intérimaires et indemnités accidentelles. . .	19,025	8,000
28		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers : intérimaires et indemnités acciden- telles.	17,000	17,000
29		Académie royale de Langue et de Littérature françaises :		
	a)	Indemnités fixes à deux chauffeurs fr. 450		
	b)	Indemnités pour travaux extraordinaires 500		
		Total. . . fr. . . .	950	900
30		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand : comptable extraordinaire	3,600	3,600
31		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française :		
	a)	Indemnité du recteur fr. 9,000		
	b)	Indemnités fixes pour heures de cours supplémentaires 114,300		
	c)	Indemnités pour travaux extraordinaires 4,000		
	d)	Intérimaires 5,000		
	e)	Honoraires aux vétérinaires praticiens qui reçoivent des élèves en stage. . . 20,000		
	f)	Honoraires aux directeurs d'abattoirs pour expertise des viandes . . . 4,000		
		Total. . . fr. . . .	156,300	132,000
		A reporter. . . fr.	960,245,940	899,537,223

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
100,505,554	923,772	Overdracht.		5
		Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen :	16	
		a) Toevallige vergoedingen fr. 6,000		
		b) Waarnemers. 5,000		
"	"	Totaal. . . fr. 11,000	17	
540	"	Koninklijk Museum voor schoone Kunsten van Antwerpen :		
		Vergoeding van den brigadier.	18	
		Hooger Instituut voor Sierkunsten :		
		a) Toevallige vergoedingen fr. 1,000		
"	"	b) Waarnemers. 2,500		
		Totaal. . . fr. 3,500	19	
"	1,200	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaag- sche Kunst en Wiertz-Museum : waarnemende en toevallige vergoedingen.	20	
		Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis :		
		a) Vaste vergoedingen uit hoofde van bijambten en voor den cursus in de kunst en de geschiedenis fr. 10,035		
		b) Vaste vergoedingen aan drie medewerkers 28,800		
		c) Vertaling der etiketten voor verzamelingen 15,000		
4,705	"	Totaal. . . fr. 53,835	21	
"	"	Constantin Meunier-Museum : toevallige vergoedingen	22	
2,000	"	Kasteel van Mariemont : waarnemende opzichters	23	
25	"	Kasteel van Gaesbeek : toevallige vergoedingen	24	
400.	"	Opstellen van het <i>Bulletin van de Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheid-</i> <i>kunde</i> : schrijfwerk en dergelijke.	25	
25,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel : waarnemers en toevallige vergoedingen.	26	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik : waarnemers en toevallige vergoedingen .	27	
11,025	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent : waarnemers en toevallige vergoedingen .	28	
"	"	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen : waarnemers en toevallige vergoedingen.	29	
		Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde :		
		a) Vaste vergoedingen aan twee stokers. fr. 450		
		b) Vergoedingen voor extrawerken 500		
50	"	Totaal. . . fr. 950	30	
"	"	Rijkshoogerrenijverheidsschool te Gent : buitengewone rekenplichtige	31	
		Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs :		
		a) Vergoeding aan den rector fr. 9,000		
		b) Vaste vergoedingen voor de bijkomende uren les 114,300		
		c) Vergoedingen voor extrawerk 4,000		
		d) Ambtenaars ad interim. 5,000		
		e) Honorarium aan practiserende veeartsen die leerlingen stagedoeners ont- vangen. 20,000		
		f) Honorarium aan bestuurders van slachthuizen voor vleeschkeuring 4,000		
24,300	"	Totaal. . . fr. 156,300		
100,633,689	924,972	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
5		Report. . . fr.	960,245,940	860,537,223
32		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat :		
		a) Indemnité du directeur pour le service de la comptabilité . . . fr.	2,700	
		b) Intérimaires	5,000	
		Total. . . fr.	7,700	7,400
33		Institut Agronomique de l'Etat, à Gembloux :		
		a) Conférenciers belges et étrangers fr.	18,300	
		b) Personnel enseignant et administratif	36,450	
		c) Intérimaires	8,000	
		d) Indemnités aux ouvriers occupés par la culture expérimentale	20,700	
		Total. . . fr.	83,450	75,100
34		Institut Agronomique de l'Etat, à Gand :		
		a) Indemnités de l'administrateur, du recteur, du secrétaire du Conseil académique et du directeur de la ferme fr.	22,500	
		b) Exercices pratiques	25,500	
		c) Conférenciers belges et étrangers	4,500	
		d) Intérimaires	5,700	
		e) Personnel subalterne de l'Université de Gand qui collabore aux examens pratiques	2,000	
		f) Ouvriers occupés par la culture expérimentale	20,000	
		g) Part des professeurs et chargés de cours dans le minerval des élèves	12,000	
		h) Droits d'inscription aux rôles de l'Université et frais accessoires des étu- diants de l'institut qui suivent certains cours à l'Université de Gand	9,000	
		Total. . . fr.	101,200	76,500
35		Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat, à Huy :		
		a) Indemnités du directeur (<i>ferme et pensionnal</i>) fr.	2,250	
		b) Personnel du cours d'agronomie coloniale	4,200	
		c) Intérimaires	4,000	
		Total. . . fr.	10,450	10,200
36		Ecole d'Horticulture de l'Etat, à Vilvorde :		
		a) Secrétaire du Conseil académique fr.	1,800	
		b) Travaux extraordinaires	400	
		Total. . . fr.	2,200	2,000
37		Ecole d'Horticulture de l'Etat, à Gand :		
		a) Etudiants fr.	4,750	
		b) Intérimaires	4,750	
		c) Chauffeur	150	
		Total. . . fr.	9,650	9,650
38		Institut supérieur de commerce d'Anvers : Intérimaires	21,000	21,000
39		Personnel des cours post-scolaires agricoles organisées par l'Etat (<i>y compris les frais divers de fonctionnement</i>)	300,000	1,200,000
40		Cours normaux d'économie domestique organisés par l'Etat	40,000	60,000
(9)		Musée scolaire national : collaborateurs du cinéma scolaire et éducatif (<i>pour mémoire</i>).	"	10,000
		A reporter. . . fr.	960,821,590	862,009,073

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
100,633,689	924,972	Overdracht.		5
		Rijkscentrale praktische hoefsmidschool :		
		a) Vergoeding van den bestuurder voor de comptabiliteit.	32	
300	.	b) Waarnemers.		
		Totaal. . . fr. 7,700		
		Rijkslandbouwhoogeschool, te Gembloers :	33	
		a) Belgische en vreemde voordrachthouders fr. 18,300		
		b) Administratief en onderwijzend personeel 36,450		
		c) Ambtenaars ad interim 8,000		
8,350	.	d) Vergoedingen aan werklieden gebezigd door de experimenteele verbouwing. 20,700		
		Totaal. . . fr. 83,450		
		Rijkslandbouwhoogeschool, te Gent :	34	
		a) Vergoedingen van den beheerder, van den rector, van den secretaris van den Academischen Raad en van den bestuurder der hoeve fr. 22,500		
		b) Practische oefeningen 25,500		
		c) Belgische en vreemde voordrachthouders 4,500		
		d) Ambtenaars ad interim. 5,700		
		e) Ondergeschikt personeel van de Rijksuniversiteit te Gent dat aan de praktische examens medehelpt 2,000		
		f) Werklieden gebezigd door de experimenteele verbouwing 20,000		
		g) Aandeel der leeraars en lesgevers in het schoolgeld der leerlingen . . . 12,000		
		h) Rechten te betalen voor de inschrijving op de rol der universiteit en bijkomende kosten der studenten van het Instituut die zekere cursussen aan de Universiteit te Gent volgen 9,000		
24,760	.	Totaal. . . fr. 101,200		
		Rijkspractische middelbare Landbouwschool, te Hoei :	35	
		a) Vergoeding van den bestuurder (hoeve en pensioonaat) fr. 2,250		
		b) Personeel voor den cursus in de koloniale landbouwkunde. 4,200		
250	.	c) Ambtenaars ad interim 4,000		
		Totaal. . . fr. 10,450		
		Rijkstuinbouwschool, te Vilvoorde :	36	
		a) Secretaris van den Academischen Raad fr. 1,800		
200	.	b) Buitengewone werken 400		
		Totaal. . . fr. 2,200		
		Rijkstuinbouwschool, te Gent :	37	
		a) Studenten. fr. 4,750		
		b) Ambtenaars ad interim 4,750		
		c) Stoker 150		
		Totaal. . . fr. 9,650		
		Handelshoogeschool te Antwerpen : waarnemers	38	
	900,000	Personeel voor de naschoolsche cursussen in de landbouwkunde, ingericht door den Staat (met inbegrip van de verschillende kosten voor de werking).	39	
	20,000	Normaalcursussen voor huishoudkunde ingericht door den Staat	40	
	10,000	Nationaal schoolmuseum : medewerkers van het school en opvoedingskinema (pro memorie).		(9)
100,667,489	1,854,972	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
		Report. . . fr.	960,821,590	862,009,073
6		<i>Secours ordinaires :</i>		
1		Administration centrale fr.	15,000	
2		Musée scolaire national	3,000	
3		Observatoire royal	1,500	
4		Institut royal météorologique	1,500	
5		Bibliothèque royale.	5,000	
6		Musée royal d'Histoire naturelle	5,000	
7		Archives du royaume	5,000	
—		Archives de la guerre (<i>pour mémoire</i>)	•	
8		Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	4,000	
9		Université de Gand	5,000	
10		Université de Liège	10,000	
11		Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat	13,500	
12		Ecoles normales de l'Etat	4,000	
13		Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	1,000	
14		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	4,000	
15		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	3,000	
16		Institut supérieur des Arts décoratifs	1,000	
17		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz	2,000	
18		Musées royaux d'Art et d'Histoire	4,000	
19		Musée Constantin Meunier	500	
20		Château de Mariemont	1,000	
21		Château de Gaesbeek	500	
22		Commission royale des Monuments et des Sites	2,000	
23		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	2,000	
24		Conservatoire royal de Musique de Liège	2,000	
25		Conservatoire royal de Musique de Gand	2,000	
26		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	2,000	
27		Académie royale de Langue et de Littérature françaises	500	
28		Académie royale flamande	2,000	
29		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand	4,000	
30		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	2,500	
31		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	1,000	
		A reporter. . . fr.	109,500	
		A reporter. . . fr.	960,821,590	862,009,073

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
100.667,489	1,854,972	Overdracht.		
		<i>Gewone hulpgetden :</i>		6
		Hoofdbestuur fr. 15,000	1	
		Nationaal Schoolmuseum 3,000	2	
		Koninklijke Sterrenwacht. 1,500	3	
		Koninklijk Weerkundig Instituut 1,500	4	
		Koninklijke Bibliotheek 5,000	5	
		Koninklijk Natuurhistorisch Museum 5,000	6	
		Rijksarchief 5,000	7	
		Oorlogsarchief (<i>pro memorie</i>) "	—	
		Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten 4,000	8.	
		Universiteit te Gent 5,000	9	
		Universiteit te Luik 10,000	10	
		Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen 13,500	11	
		Rijksnormaalscholen 4,000	12	
		Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben 1,000	13	
		Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 4,000	14	
		Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen 3,000	15	
		Hooger Instituut voor Sierkunsten 1,000	16	
		Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België: Musea voor oude en hedendaagsche Kunst en Wiertz-Museum. 2,000	17	
		Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis 4,000	18	
		Constantin Meunier Museum 500.	19	
		Kasteel van Mariemont 1,000	20	
		Kasteel van Gaesbeek 500	21	
		Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen 2,000	22	
		Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel 2,000	23	
		Koninklijk Muziekconservatorium van Luik 2,000	24	
		Koninklijk Muziekconservatorium van Gent 2,000	25	
		Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen 2,000	26	
		Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde. 500	27	
		Koninklijke Vlaamsche Academie 2,000	28	
		Rijkshoogerlerijverheidsschool te Gent 4,000	29	
		Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 2,500	30	
		Rijkscentrale practische hoefsmidschool 1,000	31	
		Over te dragen. . . fr. 109,500		
100.667,489	1,854,972	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
6		Report. . . fr.	960,821,590	862,009,073
		Report. . . fr. 109,500		
	32	Institut agronomique de l'Etat, à Gembloux	1,500	
	33	Institut agronomique de l'Etat à Gand	1,500	
	34	Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat, à Huy	1,000	
	35	Institut supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat, à Laeken	1,000	
	36	Ecole d'horticulture de l'Etat, à Vilvorde	500	
	37	Institut supérieur de commerce d'Anvers	1,500	
		Total. . . fr.	116,500	131,000
		TOTAL DU CHAPITRE PREMIER. . . fr.	960,938,090	862,140,073
7		CHAPITRE II.	AUGMENTATION.	
		DÉPENSES DE MATÉRIEL, DE FRAIS DE VOYAGE ET DE VACATIONS		
		<i>Loyers, impôts, combustibles, consommation d'eau, de gaz, d'électricité. — Service des vidanges, abonnements et communications téléphoniques et indicateur des téléphones, affranchissement des correspondances, télégrammes, abonnements aux journaux, documents parlementaires. — Moniteur belge et publications s'y rapportant : abonnements numéros isolés, tirés à part. — Transports et autres dépenses de même nature :</i>		
	1	Hôtel ministériel	40,000	40,000
	2	Administration centrale et Cabinet du Ministre (y compris l'abonnement à l'Agence Belga et les frais divers des comptes chèques utilisés pour le paiement des traitements du personnel de tous les services ressortissant au Département)	370,000	325,000
	3	Musée scolaire national	45,000	45,000
	4	Observatoire royal	150,600	125,500
	5	Institut royal météorologique	12,000	11,000
	6	Bibliothèque royale	275,000	237,500
	7	Musée royal d'Histoire naturelle	300,000	261,700
	8	Archives du royaume	160,000	115,000
	(10)	Archives de la guerre (pour mémoire)	"	5,500
	9	Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	30,000	53,000
	10	Institut historique belge de Rome (dépenses de matériel de toute nature)	50,000	50,000
	11	Université de Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	1,069,000	1,632,600
	12	Ecole de médecine vétérinaire flamande (dépenses de matériel de toute nature)	1,000,000	900,000
	13	Université de Liège (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	1,760,000	1,395,000
		<i>(Provisoirement et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13; 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i>		
		A reporter. . . fr.	6,161,600	5,226,800

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN		Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.					
100,667,489	1,854,972	Overdracht.				
		Overdracht.	fr. 109,500		6	
		Rijkslandbouwhoogeschool, te Gembloers	1,500	32		
		Rijkslandbouwhoogeschool te Gent	1,500	33		
		Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei	1,000	34		
		Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laeken	1,000	35		
		Rijkstuinbouwschool, te Vilvoorde	500	36		
		Handelhoogeschool te Antwerpen	1,500	37		
	14,500	Totaal.	fr. 116,500			
100,667,489	1,869,472	TOTAAL VAN HET EERSTE HOOFDSTUK.				
98,798,017		VERMEERDERING.				
HOOFDSTUK II.						
UITGAVEN VOOR MATERIEEL, REIS- EN VACATIEKOSTEN						
		<i>Huur, belastingen, brandstoffen, verbruik van water, gas, electriciteit. — Rutmdienst, abonnementen op en aansluiting met de telefoon en telefoonboeken, frankeering van briefwisseling, telegrammen, abonnementen op de dagbladen, parlementaire bescheiden. — « Moniteur belge » en uitgaven welke er mede in verband staan : abonnementen, afzonderlijke nummers, overdrukken. — Vervoer en andere uitgaven van denzelfden aard :</i>				7
		Ministerieel hotel		1		
		Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister (met inbegrip van het abonnement op het Agentschap Belga en allerhande kosten voor postrekeningen dienende tot de uitbetaling van de wedden van het personeel van al de diensten die van het Departement afhangen).		2		
45,000		Nationaal Schoolmuseum		3		
25,100		Koninklijke Sterrenwacht.		4		
1,000		Koninklijk Weerkundig Instituut.		5		
37,500		Koninklijke Bibliotheek		6		
38,300		Koninklijk Natuurhistorisch Museum		7		
15,000		Rijksarchief		8		
	5,500	Oorlogsarchief (pro memorie)			(10)	
	23,000	Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten		9		
		Belgisch historisch Instituut te Rome (uitgaven voor materieel van allen aard)		10		
336,400		Universiteit te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).		11		
100,000		Vlaamsche Veeartsenijschool (uitgaven voor materieel van allen aard)		12		
365,000		Universiteit te Luik (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).		13		
		(Voorloopig en bij afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der Universiteiten belast met het uitbetalen der onder de artikelen 7-11, 12, 13; 8-13, 14 en 11-13, 14, voorzien uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken welke ook het bedrag weze.)				
963,300	28,500	Over te dragen.				

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
7		Report. . . fr.	6,161,600	5,226,800
14		Ecoles normales de l'Etat	2,000,000	1,530,000
15		Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	135,000	110,000
16		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	130,000	121,200
17		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	86,900	86,900
18		Institut supérieur des Arts décoratifs	55,000	55,000
19		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz. (Y compris les rondes de pompiers.).	117,400	114,900
20		Musées royaux d'Art et d'Histoire	290,600	240,000
21		Musée Constantin Meunier	12,000	12,000
22		Château de Mariemont	30,000	25,000
23		Château de Gaesbeek	18,000	18,000
24		Commission royale des Monuments et des Sites	8,500	8,500
25		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	105,000	105,000
26		Conservatoire royal de Musique de Liège	58,000	58,000
27		Conservatoire royal de Musique de Gand	65,000	67,500
28		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers.	49,500	49,500
29		Académie royale de Langue et de Littérature françaises	3,000	3,000
30		Académie royale flamande	17,500	17,500
31		Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz (y compris assurances, responsabilité civile)	81,200	36,000
32		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	115,000	115,000
33		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établis- sement).	230,000	230,000
34		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	55,000	50,000
35		Institut agronomique de l'Etat, à Gembloux (y compris les assurances) (le reliquat éven- tuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	150,000	95,000
36		Institut agronomique de l'Etat, à Gand (y compris les assurances) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	155,000	110,000
37		Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy	20,000	21,000
38		Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat, à Laeken	100,000	100,000
39		Ecole d'horticulture de l'Etat, à Vilvorde	90,000	80,000
40		Ecole d'horticulture de l'Etat, à Gand	75,000	50,000
41		Institut supérieur de commerce d'Anvers	80,000	70,700
42		Cours normaux d'économie domestique (dépenses de matériel de toute nature)	15,000	15,000
8		Autres dépenses de matériel :		
1		Hôtel ministériel (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou l'in- dennité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat).	39,000	39,000
		A reporter. . . fr.	10,547,600	8,860,500

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
— Vermeerdering.	— Vermindering.			
963,300	28,500	Overdracht.		7
470,000	"	Rijksnormaalscholen	14	
25,000	"	Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben	15	
8,800	"	Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen . . .	16	
"	"	Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen	17	
"	"	Hooger Instituut voor Sierkunsten	18	
2,500	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en voor heden- daagsche kunst en Wiertz-Museum (met inbegrip van de ronden der brandweer).	19	
50,000	"	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis	20	
"	"	Constantin Meunier-Museum	21	
5,000	"	Kasteel van Mariemont	22	
"	"	Kasteel van Gaesbeek	23	
"	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen	24	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel	25	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik	26	
"	2,500	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent	27	
"	"	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen	28	
"	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde	29	
"	"	Koninklijke Vlaamsche Academie	30	
15,200	"	Rijksvakmuseum, te Morlanwelz (met inbegrip van verzekeringen, burgerlijke verant- woordelijkheid).	31	
"	"	Rijkshoogerentijverheidsschool te Gent (het geheellijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).	32	
"	"	Staatsschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs (het geheellijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).	33	
5,000	"	Rijkscentrale praktische hoefsmidschool	34	
55,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool, te Gembloux (met inbegrip van de verzekeringen) (het ge- heellijk overschot van het krediet zal, als toelage, aan de kas van het instituut gestort worden).	35	
45,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool, te Gent (met inbegrip van de verzekeringen) (het ge- heellijk overschot van het krediet zal, als toelage, aan de kas van het instituut gestort worden).	36	
"	1,000	Practische middelbare Landbouwschool te Hout	37	
"	"	Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde, te Laken	38	
10,000	"	Rijksstuinbouwschool, te Vilvoorde	39	
25,000	"	Rijksstuinbouwschool, te Gent	40	
9,300	"	Handelshoogeschool te Antwerpen	41	
"	"	Normaalcursussen voor huishoudkunde (uitgaven voor materiëelen van allen aard) . .	42	
		Andere uitgaven voor materieel :		8
"	"	Ministerieel Hotel (met inbegrip van de groote herstellingen van de ministerieele auto of forfaitaire vergoeding in geval de staatsauto niet gebruikt wordt).	1	
1,719,100	32,000	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
8		Report. . . fr.	10,547,600	8,860,500
2		Administration centrale et Cabinet du Ministre . . . fr. 150,000		
		Office National des Loisirs du Travailleur . . . 8,700		
		Direction générale de l'Enseignement et des Sciences : achat d'ouvrages et d'abonnements . . . 1,700		
		Conseil d'appel des Mieux-doués : achat d'ouvrages. . . 100		
		Administration des Sciences : achat d'ouvrages . . . 800		
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement supérieur . . . 540		
		Jurys d'examens de l'Enseignement supérieur . . . 325		
		Jury linguistique de l'Enseignement supérieur . . . 200		
		Jury d'homologation de l'Enseignement supérieur . . . 280		
		Commission d'entérinement des diplômes académiques . . . 200		
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement moyen. . . 10,000		
		Jury de l'épreuve sur les langues modernes . . . 1,500		
		Cours de perfectionnement pour les membres du personnel des établissements d'enseignement moyen de l'Etat. Radiophonie scolaire . . . 5,000		
		Manifestations éducatives (<i>dépenses de toute nature</i>) . . . 12,000		
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement normal et primaire . . . 1,000		
		Enseignement normal : Jurys, commission d'entérinement, cours normaux temporaires et conférences d'initiation (<i>y compris les frais de publicité dans la presse</i>) . . . 45,000		
		Direction de l'enseignement primaire : achat d'ouvrages . . . 11,000		
		Direction générale des beaux-arts : achat d'ouvrages . . . 9,000		
		Frais de manipulation d'œuvres d'art envoyées à l'examen ou à d'autres titres (<i>frais de toute nature</i>) . . . 4,500		
		Expositions artistiques organisées dans l'intérêt de l'école belge (<i>frais de matériel et de toute nature</i>) . . . 250,000		
		Grand concours de sculpture (<i>dépenses de toute nature</i>) . . . 18,000		
		Inventaire des objets d'art appartenant aux collections publiques (<i>dépenses de toute nature</i>) . . . 30,000		
		Académies et écoles de dessins (<i>médailles, livres, modèles</i>) . . . 80,000		
		Inspection des académies et écoles de dessin : documentation professionnelle. . . 2,000		
		Acquisition de publications et d'œuvres musicales . . . 25,000		
		Commission pour la publication des œuvres des anciens musiciens belges (<i>frais de matériel de toute nature</i>) . . . 1,800		
		Grand concours de composition musicale, dit « de Rome » : dépenses de toute nature (<i>crédit biennal</i>) (<i>pour mémoire</i>)		
		Conservatoires royaux et autres écoles de musique : acquisition de médailles destinées aux lauréats . . . 10,000		
		Commission des vieilles chansons populaires (<i>dépenses de toute nature</i>) . . . 30,000		
		Lettres françaises : achat d'ouvrages . . . 8,500		
		A reporter. . . fr. 717,045		
		A reporter. . . fr.	10,547,600	8,860,500

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,719,100	32,000	Overdracht.		8
		Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister. fr. 150,000	2	
		Nationale Dienst voor den Vrijen Tijd van den Arbeider 8,700		
		Algemeene directie van het Onderwijs en de Wetenschappen : aankoop van werken en abonnementen 1,700		
		Raad van beroep der Meestbegaafden : aankoop van werken 100		
		Bestuur van de Wetenschappen : aankoop van werken 800		
		Verbeteringsraad voor het hooger onderwijs 540		
		Examencommissies voor het hooger onderwijs 225		
		Taaljury voor het hooger onderwijs 200		
		Homologatiecommissie voor het hooger onderwijs 280		
		Commissie tot bekrachtiging der academische diploma's 200		
		Verbeteringsraad voor het middelbaar onderwijs 10,000		
		Commissie der proef over moderne talen 1,500		
		Verbeteringscursussen voor de leden van het personeel der Rijksmiddelbare onderwijsinstellingen. Radio uitzendingen 5,000		
		Opvoedende manifestaties (<i>allerlei uitgaven</i>) 12,000		
		Verbeteringsraad voor het lager normaalonderwijs 1,000		
		Normaalonderwijs : examencommissies, commissie tot bekrachtiging, tijdelijke normaalcursussen en inleidingsvoordrachten (<i>met inbegrip van de kosten van publiciteit door de pers</i>) 45,000		
		Bestuur van het lager onderwijs : aankoop van werken. 11,000		
		Algemeen Bestuur der Schoone Kunsten : aankoop van werken 9,000		
		Kosten van behandeling van kunstwerken voor onderzoek of om eenige andere reden opgezonden (<i>allerlei kosten</i>) 4,500		
		Tentoonstellingen ingericht in het belang van de Belgische school (<i>allerlei materielekosten</i>) 250,000		
		Groote wedstrijd in de beeldhouwkunst (<i>allerlei uitgaven</i>) 13,000		
		Inventaris der kunstvoorwerpen behorende tot de openbare verzamelingen (<i>allerlei uitgaven</i>) 30,000		
		Academiën en Teekenscholen (<i>eerepenningen, boeken, modellen</i>) 80,000		
		Toezicht over de academiën en teekenscholen : beroepsdocumentatie 2,000		
		Aankoop van uitgaven en muzikale werken 25,000		
		Commissie voor de uitgave der werken van oude Belgische toonkunstenaars (<i>allerlei materielekosten</i>) 1,800		
		Groote prijskamp van muzikale compositie, « van Rome » genaamd : <i>allerlei uitgaven (tweejaarlijksch krediet) (pro memorie)</i> "		
		Koninklijke Muziekconservatoriums en andere muziekscholen : aankoop van penningen bestemd voor de bekroonden 10,000		
		Commissie voor de oude volksliederen (<i>allerhande uitgaven</i>) 30,000		
		Fransche letteren : aankoop van werken 8,500		
		Over te dragen. . . fr. 717,045		
1,719,100	32,000	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
8		Report. . . fr.	10,547,600	8,860,500
	2	Report. . . fr. 717,045		
		Lettres wallonnes : achat d'ouvrages	2,500	
		Lettres flamandes : achat d'ouvrages	6,500	
		Conseil supérieur de l'éducation populaire	10,000	
		Inspection des bibliothèques publiques : documentation professionnelle	6,000	
		Office de l'enseignement technique	30,000	
		Conseil supérieur et Conseil de perfectionnement de l'enseignement technique.	10,000	
		Jurys centraux de l'enseignement technique	25,000	
		Total. . . fr.	807,045	898,410
	3	Musée scolaire national (y compris les frais de toute nature occasionnés par les expositions pédagogiques en Belgique et à l'étranger)	191,800	181,800
	4	Observatoire royal (y compris les frais de l'examen de calculateur et de l'examen médical des candidats à un emploi)	189,200	172,000
	5	Institut royal météorologique (y compris les frais de l'examen de calculateur et de l'examen médical des candidats à un emploi)	80,000	80,000
	6	Bibliothèque royale (y compris les frais de l'examen de candidat-bibliothécaire et de l'examen médical des candidats à un emploi et des abonnements aux journaux destinés aux magasins et salles de lecture)	2,440,000	2,240,000
	7	Musée royal d'Histoire naturelle (y compris les frais de l'examen médical des candidats à un emploi)	1,500,000	1,097,000
	8	Archives du royaume (y compris les frais d'examen médical des candidats à un emploi et de l'examen de candidat-archiviste)	185,000	165,000
(11)	—	Archives de la guerre (pour mémoire)	"	8,000
	9	Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	77,000	54,000
	10	Commission de la Biographie nationale	450	450
	11	Commission royale d'Histoire	6,800	6,800
	12	Commission royale de toponymie et de dialectologie	1,500	"
	13	Université de Gand (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	2,835,000	2,388,000
	14	Université de Liège (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université)	2,574,000	2,319,000
		(Provisoirement, et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13; 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)		
	15	Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat :		
		a) Frais des distributions de prix et des excursions éducatives fr.	950,000	
		b) Prix spécial du Gouvernement	35,000	
		Total. . . fr.	985,000	770,000
		A reporter. . . fr.	22,420,395	19,270,000

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
Vermeerdering.	Vermindering.			
1,719,100	32,000	Overdracht.		8
		Overdracht. . . fr. 717,045	2	
		Waalse letteren : aankoop van werken 2,500		
		Vlaamse letteren : aankoop van werken 6,500		
		Hooge Raad voor Volksoopvoeding 10,000		
		Toezicht over de openbare bibliotheken : beroepsdocumentatie 6,000		
		Dienst voor het technisch onderwijs 30,000		
		Hooge- en verbeteringsraad voor het technisch onderwijs 10,000		
		Centrale jury's voor het technisch onderwijs 25,000		
"	91,365	Totaal. . . fr. 807,045		
10,000	"	Nationaal schoolmuseum (met inbegrip van allerhande kosten veroorzaakt door de opvoedkundige tentoonstellingen in België en in den vreemde).	3	
17,200	"	Koninklijke Sterrenwacht (met inbegrip van de kosten van het examen van rekenaar en van het geneeskundig onderzoek der candidaten voor een betrekking).	4	
"	"	Koninklijk Weerkundig Instituut (met inbegrip van de kosten van het examen van rekenaar en van het geneeskundig onderzoek der candidaten voor een betrekking).	5	
200,000	"	Koninklijke Bibliotheek (met inbegrip van de kosten van het examen van candidaat bibliothecaris en van het geneeskundig onderzoek der candidaten voor een betrekking en abonnementen op de kranten bestemd voor de magazijnen en voor de leesalen).	6	
503,000	"	Koninklijk Natuurhistorisch Museum (met inbegrip van de kosten van het geneeskundig onderzoek der candidaten voor een betrekking).	7	
20,000	"	Rijksarchief (met inbegrip van de kosten van het geneeskundig onderzoek der candidaten voor een betrekking en van het examen van candidaat-archivaris).	8	
"	8,000	Oorlogsarchief (pro memorie)	—	(11)
23,000	"	Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten . .	9	
"	"	Commissie voor de Nationale Biografie	10	
"	"	Koninklijke Commissie voor Geschiedenis	11	
1,500	"	Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie	12	
557,000	"	Universiteit te Gent (met inbegrip van speciaal schriftwerk voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van de Universiteit gestort worden).	13	
225,000	"	Universiteit te Luik (met inbegrip van speciaal schriftwerk voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van de Universiteit gestort worden).	14	
		(Voorloopig, en bij afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtige der universiteiten belast met het uitbetalen der onder de artikelen 7-11, 12, 13; 8-13, 14 en 11-13, 14 voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag weze.)		
		Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen :		
		a) Kosten van prijsuitdeelingen en opvoedende uitstapjes. fr. 950,000	15	
		b) Bijzondere prijs der Regeering 35,000		
215,000	"	Totaal. . . fr. 985,000		
3,180,800	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
8		Report. . . fr.	22,420,305	19,270,960
16		Bibliothèques des établissements d'enseignement moyen : acquisition de revues et d'ouvrages	150,000	100,000
17		Ecoles normales de l'Etat (y compris le frais de transport des élèves de l'Ecole normale de Verriers se rendant à la section allemande d'Eupen)	1,370,000	990,000
18		Pensionats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe.	595,000	434,500
19		Bibliothèques des écoles normales et des conférences cantonales : musées scolaires cantonaux.	100,000	70,000
20		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la caisse du Musée des Académies).	265,000	227,100
21		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	105,500	105,500
22		Institut supérieur des arts décoratifs	115,500	115,500
23		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz : (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation)	205,000	159,700
24		Musées royaux d'Art et d'Histoire (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation, les dépenses de toute nature occasionnées par le service des fouilles, et la contribution à la gestion de la cantine)	300,000	267,000
25		Musée Constantin Meunier	10,000	10,000
26		Château de Mariemont	5,400	5,400
27		Château de Gaesbeek (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation)	26,000	26,000
28		Commission royale des Monuments et des Sites (y compris la sténographie et l'impression du compte-rendu des séances générales)	12,500	10,000
29		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	123,000	117,000
30		Conservatoire royal de Musique de Liège (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	58,000	58,000
31		Conservatoire royal de Musique de Gand (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	35,500	34,000
32		Conservatoire royal flamand de musique d'Anvers (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception)	72,000	72,000
33		Académie royale de Langue et de Littérature françaises	25,000	20,000
34		Académie royale flamande	25,000	18,500
35		Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz	123,200	67,000
36		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	159,000	159,000
37		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la Médecine vétérinaire en langue française (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	500,000	500,000
38		Ecole centrale pratique de Maréchalerie de l'Etat	60,000	50,000
39		Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut).	350,000	350,000
		A reporter. . . fr.	27,210,995	23,237,060

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
— Vermeerdering.	— Vermindering.			
3,280,800	131,365	Overdracht.		8
50,000	"	Bibliotheken der middelbare onderwijsinrichtingen : aankoop van tijdschriften en werken	16	
380,000	"	Rijksnormaalscholen (met inbegrip van de vervoerkosten der leerlingen van de Rijksnormaalschool te Verviers die zich begeven naar de Duitse afdeling te Eupen).	17	
160,600	"	Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben	18	
30,000	"	Bibliotheken der normaalscholen en der kantonale vergaderingen; kantonale school-musea.	19	
37,900	"	Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Museum der Academiën gestort worden).	20	
"	"	Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen.	21	
"	"	Hooger Instituut voor Sierkunsten	22	
45,300	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagse kunst en Wiertz-Museum (met inbegrip van de kosten van het ontvangen van vreemde geleerden en de representatiekosten).	23	
33,000	"	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis (met inbegrip van de kosten van ontvangen van vreemde geleerden en van representatie, allerlei uitgaven veroorzaakt door den opgravingsdienst, en de bijdrage tot het beheer van de cantine).	24	
"	"	Constantin Meunier-Museum	25	
"	"	Kasteel van Mariemont	26	
"	"	Kasteel van Gaesbeek (met inbegrip van de kosten van ontvangen van vreemde geleerden en van representatie).	27	
2,500	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen (met inbegrip van het stenographieeren en het drukken van het verslag der algemeene vergaderingen).	28	
6,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel (met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).	29	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik (met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).	30	
1,500	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent (met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).	31	
"	"	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen (met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).	32	
5,000	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde	33	
6,500	"	Koninklijke Vlaamsche Academie	34	
56,200	"	Rijksvakmuseum, te Morlanwelz	35	
"	"	Rijkschoolhoogerijverheidsschool te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).	36	
"	"	Staatsschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).	37	
10,000	"	Rijkscentrale practische hoefsmidschool	38	
"	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden).	39	
4,105,300	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
8		Report. . . fr.	27,210,995	23,237,050
40		Institut agronomique de l'Etat à Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>)	200,000	160,000
41		Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy (<i>y compris les frais du cours d'agronomie coloniale</i>)	31,000	21,100
42		Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Jaeken	67,000	65,000
43		Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde (<i>y compris les frais divers du cours d'horticulture coloniale</i>)	110,000	110,000
44		Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand	75,000	55,000
45		Institut supérieur de commerce d'Anvers	40,000	26,200
46		Cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat : matériel didactique	20,000	20,000
9		<i>Fournitures de bureau, reliures et imprimés, que la commande soit faite ou non par l'Office central des Imprimés :</i>		
1		Administration centrale :		
		Cabinet du Ministre et Administration centrale proprement dite . . . fr.	195,000	
		Bibliothèque centrale	12,000	
		Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique en matière d'enseignement	3,000	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement supérieur	750	
		Jurys d'examen constitués par le Gouvernement pour la collation des grades académiques	6,500	
		Jury linguistique de l'enseignement supérieur	800	
		Jury d'homologation de l'enseignement supérieur	3,000	
		Commission d'entérinement des diplômes académiques	1,220	
		Service des prêts d'études universitaires	700	
		Service des bourses de voyage de l'enseignement supérieur	650	
		Service du Concours universitaire	430	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement moyen	2,500	
		Inspection de l'enseignement moyen	5,000	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement normal et primaire	2,300	
		Inspection de l'enseignement normal	4,400	
		Jurys, Commission d'entérinement, cours normaux temporaires et conférences d'initiation (<i>y compris les frais de publicité dans la presse</i>). (<i>Enseignement normal</i>).	12,000	
		Inspection de l'enseignement primaire	60,000	
		Direction générale des Beaux-Arts	6,000	
		Inspection des académies et écoles de dessin	2,300	
		Inspection des écoles de musique	2,300	
		Conseil supérieur des bibliothèques publiques	1,000	
		A reporter. . . fr.	321,850	
		A reporter. . . fr.	27,753,995	23,694,360

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
5,105,300	131,365	Overdracht.		8
40,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gent (<i>het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden</i>).	40	
9,900	"	Rijkspractische middelbare Landbouwschool, te Hoei (<i>met inbegrip van de kosten van den colonialen landbouwcursus</i>).	41	
2,000	"	Rijkshoogernormaalinstituut voor Landbouwhuishoudkunde, te Laken	42	
"	"	Rijkstulubouwschool te Vilvoorde (<i>met inbegrip van de verschillende kosten van den colonialen tuinbouwcursus</i>).	43	
20,000	"	Rijkstuinbouwschool, te Gent	44	
13,800	"	Handelshoogeschool te Antwerpen	45	
"	"	Naschoolsche cursussen in de Landbouwkunde, ingericht door den Staat : leermiddelen.	46	
		<i>Bureelbenodigdheden, inbindingen en drukwerken, de bestelling moge aldan niet door het Centraal bureau voor Drukwerk gedaan zijn :</i>		9
		Hoofdbestuur :	1	
		Kabinet van den Minister en eigenlijk hoofdbestuur fr. 195,000		
		Centrale Bibliotheek 12,000		
		Controle over de toepassing der taalwetten in zake onderwijs 3,000		
		Verbeteringsraad voor het hooger onderwijs 750		
		Examencommissies door de Regeering aangesteld voor het toekennen der academische graden 6,500		
		Taaljury voor het hooger onderwijs 800		
		Homologatiecommissie voor het hooger onderwijs 3,000		
		Commissie tot bekrachtiging der academische diploma's 1,220		
		Dienst der universitaire studieleeningen 700		
		Dienst der reisbeurzen voor het hooger onderwijs 650		
		Dienst van den universitaire wedstrijd 430		
		Verbeteringsraad voor het middelbaar onderwijs 2,500		
		Toezicht over het middelbaar onderwijs 5,000		
		Verbeteringsraad voor het lager en normaalonderwijs 2,300		
		Toezicht over het normaalonderwijs 4,400		
		Jury's, Commissie tot bekrachtiging, tijdelijke normaalcursussen en inleidingsvoordrachten (<i>met inbegrip van de kosten van publiciteit door de pers.</i>) (<i>Normaal onderwijs</i>) 12,000		
		Toezicht over het lager onderwijs 60,000		
		Algemeen bestuur der Schoone Kunsten 0,000		
		Toezicht over de academiën en teekenscholen 2,300		
		Toezicht over de muziekscholen 2,300		
		Hooge Raad voor de openbare bibliotheken 1,000		
		Over te dragen. fr. 321,850		
5,191,000	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
9		Report. . . fr.	27,753,995	23,694,360
	1	Report. . . fr.	321,850	
		Inspection des bibliothèques publiques	3,000	
		Service des bibliothèques publiques	1,000	
		Office de l'Enseignement technique	25,000	
		Total. . . fr.	350,850	313,155
	2	Musée scolaire national	25,000	16,200
	3	Bibliothèques des écoles normales et des conférences cantonales; musées scolaires cantonaux	9,000	9,600
	4	Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers.	14,400	12,960
	5	Commission royale des Monuments et des Sites	8,400	7,290
	6	Commissions royales d'Art et d'Archéologie	2,700	2,430
	7	Conservatoire royal de Musique de Bruxelles.	8,100	8,100
	8	Conservatoire royal de Musique de Liège	8,280	8,280
	9	Conservatoire royal de Musique de Gand	8,830	7,830
	10	Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	8,910	8,910
10		Bibliothèque centrale : livres et périodiques	30,000	27,500
11		Frais de voyage, jetons de présence, indemnités de vacation :		
	1	Administration centrale :		
		Administration centrale proprement dite fr.	85,000	
		Office National des Loisirs du Travailleur	5,000	
		Conseil supérieur de l'Instruction publique	400	
		Conseil d'appel des Mieux-Doués	2,500	
		Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique en matière d'enseignement	25,920	
		Contrôle médical des membres du personnel enseignant et des agents des divers services ressortissants au Département éloignés de leurs fonctions pour motifs de santé (y compris les honoraires des médecins)	70,000	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement supérieur	1,000	
		Jurys d'examen constitués par le Gouvernement pour la collation des grades académiques légaux	400,000	
		Jury linguistique de l'enseignement supérieur	27,500	
		Jury d'homologation de l'enseignement supérieur	77,550	
		Commission d'entérinement des diplômes académiques	16,500	
		Concours universitaire	42,000	
		Service des bourses de voyage de l'enseignement supérieur	62,000	
		Accords intellectuels avec des pays étrangers (y compris les déplacements des savants, des professeurs et des étudiants échangés)	137,400	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement moyen	6,000	
		A reporter. . . fr.	958,770	
		A reporter. . . fr.	28,228,165	24,116,015

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
4,191,000	131,365	Overdracht.		9
		Over te dragen. fr. 321,850	1	
		Toezicht over de openbare bibliotheken. 3,000		
		Dienst der openbare bibliotheken 1,000		
37,695	"	Dienst van het technisch onderwijs 25,000		
		Totaal. fr. 350,850		
8,800	"	Nationaal Schoolmuseum	2	
"	"	Bibliotheken der normaalscholen en der kantonale vergaderingen; kantonale school- musea.	3	
1,450	"	Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen.	4	
810	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen	5	
270	"	Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde	6	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel	7	
"	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik	8	
1,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent	9	
"	"	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen	10	
2,500	"	Centrale bibliotheek : boeken en tijdschriften		10
		Reiskosten, zitpenningen, vacatievergoedingen :		11
		Hoofdbestuur :	1	
		Eigenlijk hoofdbestuur fr. 85,000		
		Nationale Dienst voor den Vrijen Tijd van den Arbeider 5,000		
		Hooge Raad voor het Openbaar Onderwijs 400		
		Raad van beroep der Meestbegaaften 2,500		
		Controle over de toepassing der taalwetten in zake onderwijs 25,920		
		Geneeskundig toezicht over de leden van het onderwijzend personeel en over de bedienden der verschillende diensten afhangende van het Departement, welke wegens ziekte uit hun ambt verwijderd zijn (met inbegrip van hono- raria der geneesheeren) 70,000		
		Verbeteringsraad voor het hooger onderwijs 1,000		
		Examencommissies door de Regeering aangesteld voor het toekennen der wettelijke academische graden 400,000		
		Taaljury voor het hooger onderwijs 27,500		
		Homologatiecommissie voor het hooger onderwijs 77,550		
		Commissie tot bekrachtiging der academische diploma's 16,500		
		Universitaire wedstrijd 42,000		
		Dienst der reisbeurzen voor het hooger onderwijs 62,000		
		Intellectuele overeenkomsten met vreemde landen (met inbegrip van de ver- plaatsingen van de geleerden, professoren en uitgewisselde studenten) . . . 137,400		
		Verbeteringsraad voor het middelbaar onderwijs 6,000		
		Over te dragen. fr. 958,770		
4,243,515	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor be' dienstjaar 1937
41	1	Report. . . fr.	28,228,165	24,116,015
		Report. . . fr. 958,770		
		Inspection de l'enseignement moyen (<i>service mixte avec l'inspection de l'en- seignement normal</i>)	116,200	
		Jury de l'épreuve sur les langues modernes	9,000	
		Missions dans l'intérêt de l'enseignement moyen	10,000	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement normal et primaire	2,400	
		Inspection de l'enseignement normal (<i>service mixte avec l'inspection de l'en- seignement moyen</i>)	58,400	
		Inspection diocésaine	110,700	
		Jurys, commission d'entérinement, cours normaux temporaires, conférences d'initiation (<i>y compris indemnités diverse</i>). (<i>Enseignement normal</i>)	548,600	
		Jury de la bourse pédagogique. (<i>Enseignement normal</i>)	2,600	
		Missions dans l'intérêt de l'enseignement normal	3,500	
		Inspection de l'enseignement primaire	1,166,550	
		Jurys du certificat d'études primaires (<i>y compris menus frais divers</i>) (<i>exami- nateurs, correcteurs et surveillants</i>)	100,000	
		Missions dans l'intérêt de l'enseignement primaire (<i>y compris menus frais divers</i>)	17,000	
		Conseil de perfectionnement de l'enseignement des arts du dessin	1,600	
		Inspection des Académies et Ecoles de Dessin	6,480	
		Jurys des arts plastiques	1,300	
		Missions et frais d'études relatifs à la restauration et à l'entretien des monu- ments civils et religieux, d'objets d'art et d'archéologie, à l'exécution et à l'entretien d'objets mobiliers religieux	4,500	
		Conseil de perfectionnement des études musicales	2,300	
		Inspection des écoles de musique	6,480	
		Comité de l'art musical	1,200	
		Commission pour la publication des œuvres des anciens musiciens belges	1,000	
		Commission des vieilles chansons populaires	5,000	
		Lettres françaises : jurys chargés de décerner les prix	2,850	
		Lettres wallonnes : jurys chargés de décerner les prix (<i>pour mémoire</i>)	—	
		Lettres flamandes : jurys chargés de décerner les prix	2,850	
		Conseil supérieur des bibliothèques publiques	10,000	
		Inspection des bibliothèques publiques	39,000	
		Cours et examens pour bibliothécaires	10,200	
		Conseil supérieur de l'éducation populaire	7,000	
		Office de l'enseignement technique	10,000	
		Conseil supérieur et Conseil de perfectionnement de l'enseignement technique.	20,000	
		Jurys centraux de l'enseignement technique	45,000	
		Total. . . fr.	3,280,480	2,881,800
		A reporter. . . fr.	31,508,645	26,997,815

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de ontleding.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
4,243,515	131,365	Overdracht.		11
		Overdracht. . . fr. 958,770	1	
		Toezicht over het middelbaar onderwijs (<i>gemengde dienst met het bestuur van het normaalonderwijs</i>)		
		116,200		
		Commissie der proef over de moderne talen		
		9,000		
		Zendingen in het belang van het middelbaar onderwijs		
		10,000		
		Verbeteringsraad voor het lager en normaalonderwijs		
		2,400		
		Toezicht over het normaal onderwijs (<i>gemengde dienst met het toezicht van het middelbaar onderwijs</i>)		
		58,400		
		Diocesaan toezicht		
		110,700		
		Examencommissies, commissie tot bekrachtiging, tijdelijke normaalcursussen, inleidingsvoordrachten (<i>met inbegrip van allerlei vergoedingen</i>). (<i>Normaal onderwijs</i>)		
		548,600		
		Jury van de opvoedkundige beurs. (<i>Normaal onderwijs</i>)		
		2,600		
		Zendingen in het belang van het normaal onderwijs		
		3,500		
		Toezicht over het lager onderwijs		
		1,166,550		
		Examencommissies voor het bewijs van lagere studiën (<i>met inbegrip van allerlei kleine uitgaven</i>) (<i>ondervragers, verbeteraars en bewakers</i>)		
		100,000		
		Zendingen in het belang van het lager onderwijs (<i>met inbegrip van allerlei kleine uitgaven</i>)		
		17,000		
		Verbeteringsraad voor het onderwijs in de teekenkunst		
		1,600		
		Toezicht over de academiën en teekenscholen		
		6,480		
		Jury's voor de beeldende kunsten		
		1,300		
		Zendingen en studiekosten in verband met het herstel en het onderhoud der burgerlijke en godsdienstige gebouwen, der kunst- en oudheidkundige voorwerpen, en voor het uitvoeren en onderhoud van godsdienstige meubelvoorwerpen		
		4,500		
		Verbeteringsraad voor de muzikale studiën.		
		2,300		
		Toezicht over de muziekscholen		
		6,480		
		Comiteit van de muziekkunst		
		1,200		
		Commissie voor de uitgave der werken van oude Belgische toonkunstenaars		
		1,000		
		Commissie voor de oude volksliederen		
		5,000		
		Fransche letteren : jury's belast met het toekennen der prijzen		
		2,850		
		Waalsche letteren : jury's belast met het toekennen der prijzen (<i>pro memorie</i>).		
		"		
		Vlaamsche letteren : jury's belast met het toekennen der prijzen		
		2,850		
		Hooge Raad voor de openbare bibliotheken		
		10,000		
		Toezicht over de openbare bibliotheken		
		39,000		
		Cursus en examens voor bibliothecarissen		
		10,200		
		Hooge Raad voor volksopvoeding		
		7,000		
		Dienst van het technisch onderwijs		
		10,000		
		Hooge- en verbeteringsraad voor het technisch onderwijs		
		20,000		
		Centrale jury's voor het technisch onderwijs		
		45,000		
398,680		Totaal. . . fr. 3,280,480		
4,642,195	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
11		Report. . . fr.	31,508,645	26,997,815
2		Musée scolaire national	2,800	2,800
3		Observatoire royal.	1,300	1,300
4		Institut royal météorologique.	4,000	4,000
5		Bibliothèque royale	10,000	10,000
6		Musée royal d'histoire naturelle (y compris les frais de voyage et les rémunérations des savants étrangers chargés de l'étude des collections)	80,000	80,000
7		Archives du royaume	1,500	1,500
8		Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique (y compris le jury du concours De Keyn)	62,000	58,000
9		Commission de la Biographie nationale	2,000	1,000
10		Commission royale d'Histoire	10,000	7,700
11		Commission royale de toponymie et de dialectologie (y compris les indemnités pour prestations diverses).	3,500	"
12		Institut historique belge de Rome	45,000	45,000
13		Université de Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université).	25,000	25,000
14		Université de Liège (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention à la Caisse de l'Université) <i>(Provisoirement et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 7-11, 12, 13; 8-13, 14 et 11-13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses quel qu'en soit le montant).</i>	22,000	18,000
15		Personnel des athénées royaux et des écoles moyennes de l'Etat (y compris les indem- nités de déménagement)	15,000	15,000
16		Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe . . .	200	200
17		Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	2,000	1,000
18		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	27,000	25,000
19		Institut supérieur des Arts décoratifs	11,500	10,000
20		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz.	11,000	10,000
21		Musées royaux d'Art et d'Histoire (y compris les frais de voyage des savants étrangers chargés de l'étude des collections.)	23,000	20,000
22		Musée Constantin Meunier	1,000	1,000
23		Château de Mariemont	400	400
24		Château de Gaesbeek	1,400	1,400
25		Commission royale des Monuments et des Sites : personnel de la commission, membres correspondants, membres de la commission et trois commissaires de l'Académie royale de Belgique adjoints à la commission	70,000	60,000
26		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	29,000	25,000
27		Conservatoire royal de Musique de Liège	12,500	10,800
28		Conservatoire royal de Musique de Gand	10,500	9,000
29		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	7,300	6,300
		A reporter. . . fr.	31,999,545	27,448,115

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
— Vermeerdering.	— Vermindering.			
4,642,195	131,365	Overdracht.		11
"	"	Nationaal Schoolmuseum	2	
"	"	Koninklijke Sterrenwacht.	3	
"	"	Koninklijk Weerkundig Instituut.	4	
"	"	Koninklijke Bibliotheek	5	
"	"	Koninklijk Natuurhistorisch Museum (met inbegrip van de reiskosten en de vergoedingen van de vreemde geleerden belast met het bestudeeren der verzamelingen).	6	
"	"	Rijksarchief	7	
4,000	"	Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten (met inbegrip van de jury voor den prijskamp De Keyn).	8	
1,000	"	Commissie voor de Nationale Biografie	9	
2,300	"	Koninklijke Commissie voor Geschiedenis	10	
3,500	"	Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie (met inbegrip van de vergoedingen voor allerlei diensten).	11	
"	"	Belgisch Historisch Instituut te Rome	12	
"	"	Universiteit te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).	13	
4,000	"	Universiteit te Luik (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal als toelage aan de Kas van de Universiteit gestort worden).	14	
		(Voorloopig en in afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1836 mogen achtereenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der universiteiten belast met het uitbetalen der onder artikelen 7-1, 12, 13; 8-13, 14 en 11-13, 14 voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken welk ook het bedrag weze.)		
"	"	Personeel der Koninklijke Athenea en der Rijksmiddelbare scholen (met inbegrip van de verhuizingskosten).	15	
"	"	Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben	16	
100	"	Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen	17	
2,000	"	Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen	18	
1,500	"	Hooger Instituut voor Sierkunsten	19	
1,000	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België: Musea voor oude en hedendaagse Kunst en Wiertz-Museum.	20	
3,000	"	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis (met inbegrip van de reiskosten der vreemde geleerden, belast met het bestudeeren der verzamelingen).	21	
"	"	Constantin Meunier Museum	22	
"	"	Kasteel van Mariemont	23	
"	"	Kasteel van Gaesheek	24	
10,000	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen: personeel van de commissie, briefwisselende leden, leden van de commissie en drie commissarissen der Koninklijke Belgische Academie toegevoegd aan de commissie.	25	
4,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel	26	
1,700	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik	27	
1,500	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent	28	
1,000	"	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen	29	
4,682,795	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
11		Report. . . fr.	31,920,545	27,448,115
30		Académie royale de Langue et de Littérature françaises	30,000	28,000
31		Académie royale flamande	40,000	36,000
32		Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz (y compris les excursions scolaires) . . .	11,500	7,500
33		Ecole industrielle supérieure de l'Etat, à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Etablissement)	10,000	10,000
34		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (y compris les frais des excursions zootechniques et les frais de voyage des étudiants envoyés en stage chez des vétérinaires praticiens) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la caisse de l'Etablissement)	50,000	50,000
35		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	6,000	6,000
36		Institut agronomique de l'Etat, à Gembloux (y compris les frais des excursions scolaires) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la caisse de l'Institut)	45,000	45,000
37		Institut agronomique de l'Etat, à Gand (y compris les frais des excursions scolaires) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la caisse de l'Institut)	19,000	19,000
38		Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat, à Huy	3,200	3,200
39		Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat, à Laeken (y compris les frais des excursions scolaires)	7,500	7,500
40		Ecole d'horticulture de l'Etat, à Vilvorde (y compris les frais des excursions scolaires) .	9,000	9,000
41		Ecole d'horticulture de l'Etat, à Gand	5,000	5,000
42		Institut supérieur de commerce d'Anvers	39,000	39,000
42		<i>Remboursement à la Société Nationale des Chemins de fer belges et à la Société Nationale des Chemins de fer Vicinaux du prix des billets forfaitaires, des abonnements et des transports en débet :</i>		
	a)	Billets forfaitaires fr. 680,000		
	b)	Abonnements. 325,800		
	c)	Transports en débet. 50,000		
		Total. . . fr. . . .	1,055,800	1,055,800
43		Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	854,110	677,900
44		Redevances à payer aux conservateurs du Cadastre et des Hypothèques et décomant de l'application de l'article 27 de la loi du 7 août 1931 sur la conservation des monuments et des sites. Dépenses diverses de même nature.	10,000	10,000
45		<i>Publications :</i>		
		<i>Administration centrale :</i>		
	a)	Bulletins et annexes du Ministère fr. 38,250		
	b)	Publications intéressant l'enseignement normal 12,500		
	c)	Publications de l'Administration des Beaux-Arts 10,000		
	d)	Publications des œuvres des anciens musiciens belges 20,000		
	e)	Office national des Loisirs du Travailleur 45,000		
		Total. . . fr. . . .	125,750	113,250
		A reporter. . . fr.	34,310,405	29,570,265

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
— Vermeerdering.	— Vermindering.			
4,682,795	131,365	Overdracht.		11
2,000	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde	30	
4,000	"	Koninklijke Vlaamsche Academie	31	
4,000	"	Rijksvakmuseum te Morlanwelz (met inbegrip van de schooluitstappen)	32	
"	"	Rijkshoogernijverheidsschool te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal als toelage aan de Kas van de instelling gestort worden).	33	
"	"	Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs (met inbegrip van de onkosten der zootechnische uitstappen en de reiskosten der studenten die bij praktiseerende veeartsen ten stage gezonden worden) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van de instelling gestort worden).	34	
"	"	Rijkscentrale praktische hoefsmidschool	35	
"	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours (met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van dit Instituut gestort worden).	36	
"	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gent (met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van dit Instituut gestort worden).	37	
"	"	Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoei	38	
"	"	Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde, te Laken (met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen).	39	
"	"	Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde (met inbegrip van de onkosten der schooluitstappen) .	40	
"	"	Rijkstuinbouwschool, te Gent	41	
"	"	Handelshoogeschool te Antwerpen	42	
		Terugbetaling aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en aan de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen van den prijs der forfaitaire reishiljetten, der abonnementen en van het vervoer in debet :		12
		a) Forfaitaire reishiljetten fr. 680,000		
		b) Abonnementen 325,800		
		c) Vervoer in debet 50,000		
		Totaal. . . fr. 1,055,800		
106,210	"	Te betalen sommen aan het Beheer van Posterijen voor het vervoer der dienststukken.		13
"	"	Sommen te betalen aan de conservators van het Kadaster en van Hypotheken, ingevolge de toepassing van artikel 27 der wet van 7 Augustus 1931 op het behoud van monumenten en landschappen. Allerlei uitgaven van denzelfden aard.		14
		Uitgaven :		15
		Hoofdbestuur :		
		a) Mededeelingen en bijlagen van het Ministerie fr. 38,250		
		b) Uitgaven betreffende het normaal onderwijs. 12,500		
		c) Uitgaven van het bestuur voor Schoone Kunsten 10,000		
		d) Uitgaven der werken van oude Belgische toonkunstenaars 20,000		
		e) Nationale dienst voor den vrijen tijd van den arbeider 45,000		
12,500	"	Totaal. . . fr. 125,750		
4,871,505	131,365	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
15		Report. . . fr.	34,310,405	29,570,265
2		Observatoire royal	40,000	40,000
3		Institut royal météorologique	62,350	62,350
4		Bibliothèque royale	60,000	55,000
5		Musée royal d'Histoire naturelle	350,000	300,000
6		Archives du royaume	20,000	15,000
7		Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	248,000	128,000
8		Institut historique belge de Rome	50,000	50,000
9		Commission de la Biographie nationale (<i>y compris les frais de corrections littéraires et typographiques</i>)	18,000	16,000
10		Commission royale d'Histoire (<i>y compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie</i>)	150,000	130,200
11		Commission royale de Toponymie et de Dialectologie	25,000	"
12		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique: bulletin.	30,000	30,000
13		Musées royaux d'Art et d'Histoire: bulletin	20,000	20,000
14		Château de Gaesbeek: publications, panneaux-réclames, affiches, dépliants, etc.	6,500	6,500
15		Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie	17,000	13,900
16		Académie royale de Langue et de Littérature françaises	45,000	37,600
17		Académie royale flamande (<i>y compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie</i>).	80,000	80,000
18		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	30,500	30,500
19		Institut agronomique de l'Etat, à Gembloux	40,000	30,000
20		Institut agronomique de l'Etat, à Gand	17,000	17,000
21		Institut supérieur de commerce d'Anvers	15,000	9,400
		TOTAL DU CHAPITRE II. . . fr.	35,643,755	30,710,715
		CHAPITRE III		
		SUBVENTIONS		
16		Subventions légales :		
1		Fonds communaux et fonds d'arrondissement des Mieux-doués (<i>Par dérogation à l'article 6 de la loi organique du fonds des Mieux-doués, la subvention normale ne sera liquidée que dans la limite du crédit alloué.</i>)	1,600,000	1,300,000
2		Université Libre de Bruxelles (<i>loi du 23 juin 1930</i>) 11,270,175 Augmentation des traitements (5 %) 392,530 Total. . . fr.	11,662,705	10,778,920
3		Université catholique de Louvain (<i>loi du 23 juin 1930</i>) 11,270,175 Augmentation des traitements (5 %) 392,530 Total. . . fr.	11,662,705	10,778,920
		A reporter. . . fr.	24,925,410	22,757,840

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTDIENSTJAAR 1938.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
4,871,505	131,365	Overdracht.		15
"	"	Koninklijke Sterrenwacht	2	
"	"	Koninklijk Weerkundig Instituut	3	
5,000	"	Koninklijke Bibliotheek	4	
50,000	"	Koninklijk Natuurhistorisch Museum	5	
5,000	"	Rijksarchief	6	
50,000	"	Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.	7	
"	"	Belgisch Historisch Instituut te Rome	8	
2,000	"	Commissie voor de Nationale Biografie (met inbegrip van de kosten van litteraire en typographische verbeteringen).	9	
29,800	"	Koninklijke Commissie voor Geschiedenis (met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en kopiewerken).	10	
25,000	"	Koninklijke Commissie voor Toponymie en Dialectologie	11	
"	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : bulletin	12	
"	"	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : bulletin	13	
"	"	Kasteel van Gaesbeek: uitgaven, reclamepaneelen, aanplakbiljetten, uitslaande platen, enz.	14	
3,100	"	Bulletin der Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde	15	
7,400	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde	16	
"	"	Koninklijke Vlaamsche Academie (met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en kopiewerken).	17	
"	"	Staatschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs	18	
10,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool, te Gembloers	19	
"	"	Rijkslandbouwhoogeschool, te Gent	20	
5,600	"	Handelshoogeschool te Antwerpen	21	
5,064,405	131,365	TOTAAL VAN HOOFDSTUK II.		
4,933,040		VERMEERDERING		
		HOOFDSTUK III		
		TOELAGEN		
		Welletlijke toelagen :		16
400,000	"	Gemeentelijke fondsen en Arrondissementsfondsen der Meestbegaafden (Bij afwijking van artikel 6 van de organieke wet van het Fonds der Meestbegaafden, zal de normale toelage slechts binnen de grenzen van het toegekend krediet vereffend worden.)	1	
		Vrije Universiteit te Brussel (wet van 23 Juni 1930) 11,270,175	2	
883,785	"	Vermeerdering der wedden (5 t. h.) 392,530		
		Totaal. . . fr. 11,662,705		
		Katholieke Universiteit te Leuven (wet van 23 Juni 1930) 11,270,175	3	
883,785	"	Vermeerdering der wedden (5 t. h.) 392,530		
		Totaal. . . fr. 11,662,705		
2,167,570	"	Over te dragen		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
46		Report. . . . fr.	24,925,410	22,757,840
4		Ecole des mines et de métallurgie du Hainaut, à Mons (<i>loi du 23 juin 1930</i>) . . . 2,252,217		
		Augmentation des traitements (5 %) 78,506		
		Total. . . . fr. . . .	2,330,723	2,163,940
5		Pensionnats agréés pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	1,890,000	1,116,000
6		Communes et directions des écoles libres, adoptables et adoptées qui organisent le transport des enfants anormaux	38,000	30,000
7		Restauration et entretien des monuments civils et religieux présentant un intérêt exclusivement artistique ou historique, des objets d'art et d'archéologie	1,100,000	1,100,000
8		Bibliothécaires des bibliothèques publiques.	975,000	975,000
9		Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes (<i>livres</i>) :		
		a) Section française fr. 750,000		
		b) Section flamande 650,000		
		Total. . . . fr. . . .	1,400,000	1,000,000
10		Institutions d'enseignement technique, industriel, commercial, professionnel, ménager, agricole, horticole et ménager agricole, y compris les cours postsecondaires agricoles (<i>loi du 15 novembre 1919 et arrêté royal du 10 juillet 1933</i>) : subventions forfaitaires calculées par application des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933, 28 avril 1934 et 12 juin 1934, sur la base des chiffres admis par l'Office de l'Enseignement technique et comprenant traitements, salaires augmentés de la cotisation patronale et de l'intervention pour indemnités familiales, pensions conditionnées par l'article 4 de l'arrêté royal du 14 juillet 1933, l'article 2 de l'arrêté royal du 15 juillet 1933 et de l'article 1 de l'arrêté royal du 12 juin 1934 tels qu'ils ont été modifiés par l'arrêté royal du 24 mai 1937 110,442,400		
		Augmentation des traitements (5 %) 4,865,800		
		Total. . . . fr. . . .	115,308,200	94,884,500
11		Subventions extraordinaires aux institutions d'enseignement technique industriel, commercial, ménager, agricole et horticole (<i>articles 4 et 5 des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933</i>)	6,000,000	1,770,000
17		Subventions conventionnelles :		
4		Subventions scientifiques :		
		Office international de chimie, Stations zoologiques et biologiques à l'étranger (location de tables d'études), Bureau international d'éducation; Ecole française d'Athènes, Union académique internationale, Union géographique internationale, Conseil international des Unions scientifiques, Union astronomique internationale, Union géodésique et géophysique internationale, Unions internationales de chimie, de Radio scientifique et des Sciences biologiques	209,500	209,500
2		Conseils nationaux de recherches scientifiques (<i>Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique</i>) et tables constantes de physique et de mathématiques	12,000	12,000
3		Enseignement normal : Administrations communales dont les instituteurs enseignent dans les écoles d'application (<i>frais de personnel</i>)	2,100	2,100
4		Part d'intervention de l'Etat dans les frais occasionnés à la ville de Verviers par l'organisation des cours de travaux manuels	4,200	"
5		Enseignement primaire. Commune de Paliseul : part de l'Etat dans une dépense annuelle.	1,110	1,110
6		Bureau de l'Union internationale pour la protection des œuvres littéraires et artistiques .	26,700	26,700
7		Bureau international de l'enseignement technique	19,600	19,500
8		Ecole centrale de service social	150,000	150,000
		A reporter. . . . fr.	154,392,543	126,318,190

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
2,167,570	»	Overdracht.		16
		School voor mijnbouw en metallurgie van Henegouws te Bergen (<i>wet van 23 Juni 1930</i>)	4	
		2,252,217		
166,783	»	Vermeerdering der wedden (5 l. h.)		
		78,506		
		Totaal. . . fr. 2,330,723		
774,000	»	Erkende kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben . . .	5	
8,000	»	Gemeenten en besturen van vrije, aangenomen en aanneembare scholen, welke het ver- voer der abnormale kinderen inrichten.	6	
»	»	Herstel en onderhoud der burgerlijke en godsdienstige gebouwen die een uitsluitend kunst of historisch belang opleveren, der kunst- en oudheidkundige voorwerpen.	7	
»	»	Bibliothecarissen der openbare bibliotheken	8	
		Gewone en reizende openbare bibliotheken (<i>boeken</i>) :	9	
400,000	»	a) Fransche sectie fr. 750,000		
		b) Vlaamsche sectie 650,000		
		Totaal. . . fr. 1,400,000		
		Inrichtingen voor technisch, nijverheids-, handels-, vak-, huishoud-, landbouw-, tuin- bouw- en landbouwhuishoudonderwijs, met inbegrip van de naschoolsche landbouw- cursussen (<i>wet van 15 November 1919 en koninklijk besluit van 10 Juli 1933</i>); forfaitaire toelagen berekend bij toepassing der koninklijke besluiten van 14 en 15 Juli 1933, 28 April 1934 en 12 Juni 1934, op den grondslag der door den Dienst voor het Technisch Onderwijs aangenomen cijfers, omvattende wedden, loonen vermeerderd met de werk- geversbijdrage en den kindertoeslag, pensioenen volgens de voorwaarden van arti- kel 4 van koninklijk besluit van 14 Juli 1933, artikel 2 van het koninklijk besluit van 15 Juli 1933 en van artikel 1 van het koninklijk besluit van 12 Juni 1934, zooals ze bij koninklijk besluit van 24 Mei 1937 gewijzigd werden.	10	
		110,442,400		
20,423,700	»	Vermeerdering der wedden (5 l. h.) 4,865,800		
		Totaal. . . fr. 115,308,200		
4,230,000	»	Buitengewone toelagen aan de inrichtingen voor technisch nijverheids-, handels, huis- houd-, landbouw- en tuinbouwonderwijs (<i>artikels 4 en 5 van de koninklijke besluiten van 14 en 15 Juli 1933</i>).	11	
		Overeengekomen toelagen :		17
		Wetenschappelijke toelagen :	1	
»	»	Internationaal scheikundig bureau, Zoologische- en biologische stations in het buiten- land (huurkosten van studietafels), Internationaal opvoedkundig bureau, Fransche school te Athene, Internationale Academische Unie, Internationale Aardrijkskundige Unie, Internationale Raad der Wetenschappelijke Unies, Internationale Sterrekundige Unie, Internationale Geodesische en Geofysische Unie, Internationale Unies voor scheikunde, voor wetenschappelijke Radio en voor Biologische wetenschappen.		
»	»	Nationale Raden voor wetenschappelijk onderzoek (<i>Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten</i>) en natuurkundige en wiskundige con- stante tafels.	2	
»	»	Normaalonderwijs: Gemeentebesturen waarvan de onderwijzers les geven in de oefen- scholen (<i>kosten van personeel</i>).	3	
4,200	»	Staatsaandeel in de voor het inrichten van de cursussen in de handwerken aan de stad Verviers opgelegde onkosten.	4	
»	»	Lager onderwijs, Gemeente Paliseul: Aandeel van den Staat in een jaarlijksche uitgave.	5	
»	»	Bureel der Internationale Vereeniging ter bescherming van letterkunde en kunstwerken .	6	
100	»	Internationaal bureel voor het technisch onderwijs	7	
»	»	Centrale school voor maatschappelijk dienstbetoon	8	
28,174,353	»	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938.

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
		Report. . . fr.	154,392,543	126,218,190
48		<i>Subventions facultatives :</i>		
1		Administration centrale : fonds d'avances	15,300	15,300
2		Subvention à l'Union belge pour la Société des Nations en vue de favoriser dans les écoles la propagande en faveur de la Société des Nations	20,000	20,000
3		Subventions scientifiques : Subventions à des savants, soit en espèces, soit sous forme de souscription à des ouvrages; subventions pour publications, missions, voyages, fouilles et travaux à but scientifique; Institut de droit international; publication de la Bibliotheca Belgica; Office international de bibliographie; Office central des Associations internationales; Union académique internationale. Dictionnaire de latin médiéval; Commission internationale de coopération intellectuelle (<i>section belge</i>); publication des travaux des membres du personnel des universités	463,110	287,627
4		Education physique des étudiants universitaires.	25,000	15,000
5		Enseignement moyen : établissements communaux ou provinciaux (<i>frais de personnel</i>) (<i>y compris traitements de disponibilité</i>)	600,000	520,000
6		Enseignement moyen : subventions aux communes pour l'ameublement et l'outillage des établissements de l'Etat	1,000,000	540,000
7		Subventions aux écoles qui organisent des cours de langue française pour adultes, dans les communes d'expression allemande	150,000	150,000
8		Subventions et encouragements aux artistes qui, notamment à l'occasion des expositions, ont donné des preuves de mérite; subventions aux artistes pour les voyages et missions qu'ils accomplissent dans l'intérêt de leurs études; subventions aux établissements publics; aux communes et aux provinces pour les aider à acquérir des œuvres d'art; à la gravure en taille douce et en médailles; aux publications relatives aux beaux-arts et à l'archéologie; aux musées de province et aux institutions similaires pour l'accroissement et la mise en valeur de leurs collections; travaux de peinture murale avec le concours des communes et des établissements intéressés	582,000	150,000
9		Sociétés instituées pour l'encouragement des beaux-arts et expositions locales	75,000	75,000
10		Académies et écoles de dessin (<i>y compris la quote-part de l'Etat dans le paiement des traitements de disponibilité</i>)	3,200,000	2,800,000
11		Jeunes artistes : subventions pour leurs études	5,000	5,000
12		Diffusion artistique des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique	30,000	11,500
13		Office national des Musées de Belgique.	15,000	"
14		Institut supérieur d'histoire de l'art et d'archéologie	30,000	30,000
15		Service éducatif des Musées royaux d'Art et d'Histoire.	40,000	40,000
16		Fondation égyptologique « Reine Elisabeth »	25,000	18,000
17		Fonds commun des Musées de l'Etat : subvention constituée par le produit net des droits d'entrée dans les Musées de l'Etat. (<i>Arrêté royal du 7 juillet 1924.</i>)	465,000	300,000
18		Monument à élever aux hommes illustres de la Belgique; monuments commémoratifs d'un caractère artistique reconnu; médailles consacrant des événements mémorables	60,000	30,000
19		Fabriques d'églises : exécution et restauration d'objets mobiliers religieux offrant un caractère artistique reconnu	30,000	30,000
20		Patrimoine du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	19,150	13,000
21		Patrimoine du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	530	530
22		Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	40,000	40,000
23		Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Liège	40,000	40,000
		A reporter. . . fr.	161,322,633	131,352,047

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
28,174,353	»	Overdracht.		
	»	<i>Niet verplichte toelagen :</i>		18
»	»	Hoofdbestuur : voorschottenfonds	1	
»	»	Toelage aan de Belgische Unie voor den Volkenbond, tot bevordering in de scholen van de propaganda voor den Volkenbond.	2	
175,483	»	Wetenschappelijke toelagen : Toelagen aan geleerden, hetzij in speciën, hetzij in den vorm van intekening op werken; toelagen voor uitgaven, zendingen, reizen, opdelvingen en werken met wetenschappelijk doel; Instituut voor internationaal recht; uitgaven van de Bibliotheca Belgica; Internationale Dienst voor bibliografie; Centrale dienst der Internationale Vereenigingen; Internationale Academische Unie. Woordenboek voor middeleeuwsch latijn; Internationale Commissie voor intellectuele samenwerking. (<i>Belgische afdeling</i>); uitgaven van de werken der leden van het personeel der universiteiten.	3	
10,000	»	Lichamelijke opvoeding der universitaire studenten.	4	
80,000	»	Middelbaar onderwijs : gemeentelijke of provinciale inrichtingen (<i>kosten van personeel</i>) (<i>met inbegrip van de jaarwedden van beschikbaarheid</i>).	5	
460,000	»	Middelbaar onderwijs : toelagen aan de gemeenten om de Rijksinstellingen te meubileren en van de vereischte benodigdheden te voorzien.	6	
»	»	Toelagen aan de scholen die cursussen in de Fransche taal voor volwassenen inrichten, in de gemeenten waar het Duitsch de voertaal is.	7	
»	»	Toelagen en aanmoedigingen aan kunstenaars, die vooral ter gelegenheid van tentoonstellingen, blijken van verdienste hebben gegeven; toelagen aan kunstenaars ter gelegenheid van hunne reizen of zendingen in het belang van hunne studiën; toelagen aan de openbare instellingen; aan de gemeenten en aan de provinciën om ze kunstwerken te helpen aankopen; aan de kopersnij- en stempelskunst; aan uitgaven betreffende de schoone kunsten en de oudheidkunde; aan de musea in de provinciën en aan de soortgelijke instellingen voor het vermeerderen en het voordeelig plaatsen hunner verzamelingen; muurschilderingen met medehulp van de betrokken gemeenten en inrichtingen.	8	
432,000	»	Vereenigingen opgericht tot aanmoediging der schoone kunsten en plaatselijke tentoonstellingen.	9	
»	»	Academiën en teekenscholen (<i>met inbegrip van het Staatsaandeel in de betaling der disponibiliteitswedden</i>).	10	
400,000	»	Jonge kunstenaars : toelagen voor hunne studiën	11	
15,600	»	Kunst voor allen, voordrachten ingericht door de Koninklijke Belgische Musea voor Schoone Kunsten.	12	
15,000	»	Nationale Dienst van de Belgische Musea	13	
»	»	Hooger Instituut van kunstgeschiedenis en oudheidkunde.	14	
»	»	Opvoedingsdienst van de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis	15	
7,000	»	Egyptologische stichting « Koningin Elisabeth »	16	
165,000	»	Gemeenschappelijk Fonds der Staatsmusea : toelage bestaande uit de netto-opbrengst van het toegangsgeld in de Staatsmusea. (<i>Koninklijk besluit van 7 Juli 1924.</i>)	17	
30,000	»	Gedenkteekens op te richten voor de beroemde Belgen; gedenkteekens welke een erkend kunst karakter bezitten; gedenkpenningen voor merkwaardige gebeurtenissen.	18	
»	»	Kerkfabrieken : uitvoeren en herstel van godsdienstige meubelvoorwerpen met een erkend kunst karakter.	19	
6,150	»	Eigendom van het Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel	20	
»	»	Eigendom van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen	21	
»	»	Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel	22	
»	»	Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Luik	23	
29,970,586	»	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
18		Report. . . fr.	161,322,633	131,352,047
24		Société des concerts du Conservatoire royal de Musique de Gand.	40,000	40,000
25		Société des concerts du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	40,000	40,000
26		Ecoles de musique autres que les Conservatoires royaux (y compris la part contributive de l'Etat dans le paiement des traitements de disponibilité).	2,500,000	1,725,000
27		Subventions et encouragements :		
		a) A des artistes musiciens fr. 10,300		
		b) Pour missions et voyages dans l'intérêt de leur talent. 4,500		
		c) A l'art dramatique musical 13,500		
		Total. . . fr.	28,000	28,000
28		Fondation musicale « Reine Elisabeth ».	28,000	28,000
29		Art lyrique national : concerts	5,210,000	5,450,000
30		Orchestre National de Belgique (les recettes et les dépenses de l'O. N. B. sont soumises au contrôle de la Cour des Comptes).	950,000	575,000
31		Art et littérature dramatiques, conférences littéraires	1,100,000	.
32		Lettres françaises. Souscriptions et subventions :		
		a) Encouragements à des écrivains fr. 80,000		
		b) Missions et voyages littéraires 27,000		
		c) Sociétés archéologiques et littéraires 33,500		
		d) Association des écrivains belges d'expression française. 19,500		
		Total. . . fr.	160,000	160,000
33		Lettres wallonnes. Souscriptions et subventions :		
		a) Encouragements à des écrivains fr. 30,000		
		b) Missions et voyages littéraires 10,000		
		c) Sociétés archéologiques et littéraires 10,000		
		Total. . . fr.	50,000	45,000
34		Lettres flamandes. Souscriptions et subventions :		
		a) Encouragements à des écrivains fr. 80,000		
		b) Missions et voyages littéraires 27,000		
		c) Sociétés archéologiques et littéraires 33,500		
		d) Association des écrivains flamands 19,500		
		Total. . . fr.	160,000	160,000
35		Union professionnelle de la Presse belge (Maison de la Presse)	60,000	60,000
36		« Musée de la Vie Wallonne »	13,600	13,600
37		« Woordenboek der Nederlandsche Taal »	14,000	38,000
		A reporter. . . fr.	171,676,233	139,714,647

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de ontleiding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
20,970,586	•	Overdracht.		18
•	•	Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium van Gent	24	
•	•	Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen.	25	
775,000	•	Andere muziekscholen dan de Koninklijke Conservatoria (met inbegrip van het Staats-aandeel in de wedden van beschikbaarheid).	26	
		Toelagen en aanmoedigingen :	27	
		a) Aan toonkunstenaars fr. 10,000		
		b) Voor zendingen en reizen tot ontwikkeling van hun talent 4,500		
		c) Aan de muzikale tooneelkunst 13,500		
		Totaal. . . fr. 28,000		
•	•	Muzikale stichting « Koningin Elisabeth »	28	
•	240,000	Nationale lyrische kunst : concerten	29	
375,000	•	Nationaal Belgisch Orkest (de ontvangsten en uitgaven van het N. B. O. zullen aan de controle van het Rekenhof worden onderworpen).	30	
1,100,000	•	Dramatische kunst en litteratuur, letterkundige voordrachten	31	
		Fransche letteren. Inschrijvingen en toelagen :	32	
		a) Aanmoedigingen aan schrijvers fr. 80,000		
		b) Letterkundige zendingen en reizen 27,000		
		c) Oudheidkundige en letterkundige vereenigingen 33,500		
		d) Vereeniging der Belgische schrijvers in 't Fransch schrijvend 19,500		
		Totaal. . . fr. 160,000		
		Waalsche letteren. Inschrijvingen en toelagen :	33	
		a) Aanmoedigingen aan schrijvers fr. 30,000		
		b) Letterkundige zendingen en reizen 10,000		
		c) Oudheidkundige en letterkundige vereenigingen 10,000		
5,000	•	Totaal. . . fr. 50,000		
		Vlaamsche letteren. Inschrijvingen en toelagen :	34	
		a) Aanmoedigingen aan schrijvers fr. 80,000		
		b) Letterkundige zendingen en reizen 27,000		
		c) Oudheidkundige en letterkundige vereenigingen 33,500		
		d) Vereeniging der Vlaamsche schrijvers 19,500		
		Totaal. . . fr. 160,000		
•	•	Beroepsvereeniging der Belgische Pers (Pershuis)	35	
•	•	« Musée de la Vie Wallonne »	36	
•	24,000	« Woordenboek der Nederlandsche Taal »	37	
32,225,586	264,000	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
18		Report. . . fr.	171,676,233	139,714,647
	38	Fouilles et travaux dans l'intérêt de l'archéologie nationale	2,000	2,000
	39	Ouvres post-scolaires	300,000	300,000
	40	Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes : construction et aménagement :		
	a)	Section française fr. 6,500		
	b)	Section flamande 5,000		
		Total. . . fr. . . .	11,500	11,500
	41	Exposition nationale du Travail	17,000	17,000
	42	Organismes participant ou aidant à la propagation des enseignements technique et agricole. Souscriptions à des ouvrages intéressant ces deux enseignements	40,000	30,000
19		<i>Bourses. — Prix. — Prêts :</i>		
	1	Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique. Prix des concours	34,000	34,000
	2	Prêts d'études universitaires prévus par l'article 45 de la loi du 21 mai 1929. (<i>Deux cents prêts de 1,600 francs.</i>)	320,000	320,000
	3	Bourses de voyage destinées aux porteurs de diplômes légaux universitaires et aux porteurs de diplômes scientifiques universitaires. Subventions aux lauréats des concours n'ayant pu obtenir une de ces bourses	480,000	296,000
	4	Concours universitaires : prix en espèces et achat de médailles destinées aux lauréats	45,500	45,500
	5	Accords intellectuels avec des pays étrangers : bourses d'échanges	60,000	30,800
	6	Enseignement normal : Bourse pédagogique	3,600	3,600
	7	Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers : bourses aux élèves	14,800	14,800
	8	Institut supérieur des Arts décoratifs : bourses aux élèves	4,500	4,500
	9	Lauréats du grand concours de peinture	48,000	36,000
	10	Commission royale des Monuments et des Sites : bourses aux architectes	10,000	9,000
	11	Grand prix des Arts plastiques	10,000	10,000
	12	Bourses à de jeunes artistes	19,800	19,800
	13	Bourses d'études aux élèves des conservatoires royaux	50,000	50,000
(12)		Lauréats du grand concours de composition musicale dit « de Rome » (<i>crédit biennal pour mémoire</i>)	»	30,000
(13)		Prix Eugène Isaye (<i>crédit quinquennal pour mémoire</i>)	»	25,000
	14	Prix de littérature française (1 seul prix de 20,000 francs)	20,000	20,000
(14)		Prix de littérature wallonne (1 seul prix de 20,000 fr.) (<i>prix triennal pour mémoire</i>).	»	20,000
	15	Prix de littérature flamande (1 seul prix de 20,000 francs)	20,000	20,000
	16	Académie royale de Langue et de Littérature françaises : prix (1 prix de 5,000 et 1 prix de 4,000 francs)	9,000	8,000
	17	Académie royale flamande : Prix des concours	12,500	12,500
	18	Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand	10,000	10,000
		A reporter. . . fr.	173,218,433	141,094,647

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering			
32,225,586	264,000	Overdracht.		18
"	"	Opdelvingen en werken in het belang van de Nationale Oudheidkunde	38	
"	"	Naschoolsche werken	39	
		Gewone en reizende openbare bibliotheken : bouwen en inrichten :	40	
		a) Fransche sectie fr. 6,500		
		b) Vlaamsche sectie 5,000		
		Totaal. fr. 11,500		
"	"	Nationale Tentoonstelling van den Arbeid	41	
10,000	"	Organismen die bijdragen of helpen tot de verspreiding van het technisch- en landbouw- onderwijs. Inschrijvingen op werken die voor deze beide onderwijstakken van gewicht zijn.	42	
		Beurzen. — Prijzen. — Leeningen :		19
"	"	Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. Prijzen der wedstrijden.	1	
"	"	Universitaire studieleeningen voorzien bij artikel 45 van de wet van 21 Mei 1929. (<i>Twee honderd leeningen ten bedrage van 1,600 frank.</i>)	2	
184,000	"	Reisbeurzen bestemd voor de houders van wettelijke universitaire diploma's en voor de houders van wetenschappelijke universitaire diploma's. Toelagen aan de bekroonden der wedstrijden, welke niet een dezer beurzen konden bekomen.	3	
"	"	Universitaire wedstrijd : prijs in specien en aankoop van penningen bestemd voor de bekroonden.	4	
29,200	"	Intellectuele overeenkomsten met vreemde landen : uitwisselingsbeurzen	5	
"	"	Normaalonderwijs : pedagogische beurs	6	
"	"	Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen : beurzen aan leerlingen.	7	
"	"	Hooger Instituut voor Sierkunsten : beurzen aan de leerlingen	8	
12,000	"	Bekroonden van den grooten wedstrijd in de schilderkunst	9	
1,000	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen : beurzen aan de bouw- meesters.	10	
"	"	Groote prijs van de Beeldende Kunsten.	11	
"	"	Beurzen aan jonge kunstenaars	12	
"	"	Studiebeurzen aan de leerlingen der Koninklijke Conservatoria	13	
"	30,000	Bekroonden van den grooten wedstrijd van muzikale compositie « van Rome » genoemd (<i>tweejaarlijksch krediet</i>) (<i>pro memorie</i>).		(12)
"	25,000	Prijs Eugène Isaye (<i>vijsjaarlijksch krediet</i>) (<i>pro memorie</i>)		(13)
"	"	Prijs voor de Fransche letterkunde (één prijs van 20,000 frank)	14	
"	20,000	Prijs voor de Waalsche letterkunde (<i>driejaarlijksche prijs</i>) (één prijs van 20,000 frank) (<i>pro memorie</i>).		(14)
"	"	Prijs voor de Vlaamsche letterkunde (één prijs van 20,000 frank)	15	
1,000	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde (één prijs van 5,000 en één prijs van 4,000 frank).	16	
"	"	Koninklijke Vlaamsche Academie : prijzen der wedstrijden	17	
"	"	Rijkshoogerensijverheidsschool te Gent	18	
32,462,786	339,000	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
19		Report. . . fr.	173,218,433	141,094,647
19		Institut supérieur de Commerce d'Anvers	25,000	25,000
20		Ecoles et Instituts supérieurs de commerce	40,000	40,000
21		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (<i>élèves, élèves internes et médecins vétérinaires</i>) et Instituts agronomiques de l'Etat	24,000	15,000
22		Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	25,000	25,000
23		Etablissements d'enseignement agricole de l'Etat	1,500	1,500
24		Ecole d'horticulture de l'Etat, à Vilvorde :		
	a)	Primes de travail aux élèves fr. 7,000		
	b)	Bourses de voyage 2,000		
		Total. . . fr.	9,000	9,000
		TOTAL du Chapitre III. . . fr.	173,342,933	141,210,147
		CHAPITRE IV.		
		AQUISITIONS		
20	1	Administration des Beaux-Arts : achat d'œuvres d'artistes belges et étrangers	400,000	300,000
	2	Musées royal des Beaux-Arts d'Anvers : œuvres d'art (<i>il y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la caisse du Musée</i>)	320,000	225,000
	3	Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : œuvres d'art (<i>il y compris une subvention constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la caisse des Musées</i>)	640,000	450,000
	4	Musées royaux d'art et d'histoire : œuvres d'art et ouvrages artistiques et scientifiques destinés à la bibliothèque (<i>il y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la caisse des Musées</i>)	640,000	450,000
		TOTAL du Chapitre IV. . . fr.	2,000,000	1,425,000
		CHAPITRE V		
		SECOURS		
21		Secours alloués, à défaut de pension ou dans le cas d'une pension minime, à d'anciens fonctionnaires, employés, instituteurs primaires et agents payés sur salaires, à leurs veuves ou aux membres de leur famille, dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse, ainsi qu'à d'anciens membres du personnel des institutions libres d'enseignement technique et des ateliers d'apprentissage, à leurs veuves ou orphelins	226,500	226,500
22		Secours à des artistes et à des savants dans le besoin ou à leurs familles. Subventions aux organismes philanthropiques s'occupant des mêmes artistes	80,000	80,000
23		Indemnités tenant lieu de suppléments de pension à d'anciens instituteurs qui, ayant donné leur démission sous le régime scolaire de 1879, ou ayant été mis en disponibilité par suppression d'emploi, à la suite de la loi du 20 septembre 1884, ne jouissent que d'une pension minime, et qui se trouvent dans le besoin	4,000	4,000
		TOTAL du Chapitre V. . . fr.	310,500	310,500

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.**

DIFFÉRENCES — VERSGHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Litara van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
32,462,786	339,000	Overdracht.		19
"	"	Handelshoogeschool te Antwerpen	19	
"	"	Hoogere handelscholen en -Instituten	20	
9,000	"	Staatschool voor Fransch veeartsenijonderwijs (leerlingen, inwonende leerlingen en veeartsen) en Rijkslandbouwhoogescholen.	21	
"	"	Rijkscentrale praktische hoefsmidschool	22	
"	"	Rijksinstellingen voor landbouwonderwijs	23	
		Rijkstuinbouwschool, te Vilvoorde :	24	
		a) Arbeidspremiën aan de leerlingen fr. 7,000		
		b) Reisbeurzen 2,000		
		Totaal. fr. 9,000		
32,471,786	339,000	TOTAAL van Hoofdstuk III.		
32,132,786		VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK IV.		
		AANKOOPEN		
100,000	"	Bestuur der Schoone Kunsten : aankoop van werken van Belgische en vreemde kunstenaars.	1	20
95,000	"	Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen : kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de kas van het Museum).	2	
190,000	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de kas van de Musea).	3	
190,000	"	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : kunstwerken en artistieke wetenschappelijke werken bestemd voor de bibliotheek (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de kas van de Musea).	4	
575,000	"	TOTAAL van Hoofdstuk IV.		
575,000		VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK V		
		HULPGELDEN		
"	"	Verleening van hulpelden, waar geen pensioen of slechts een gering pensioen genoten wordt, aan gewezen ambtenaren, beambten, lagere onderwijzers en loontrekkende bedienden, aan hun weduwen of verwanten wier steun zij waren en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden, alsmede aan gewezen leden van het personeel der vrije inrichtingen voor technisch onderwijs en der leerwerkplaatsen, aan hun weduwen of wezen.		21
"	"	Hulpelden aan in nood zijnde kunstenaars en geleerden of aan hunne gezinnen. Toelagen aan menschiievende lichamen die zich met dezelfde kunstenaars bezig houden		22
"	"	Bij wijze van toelagen verleende pensioentoelagen ten gunste van oud-onderwijzers, die, dewijl zij onder het schoolregiem van 1879 vrijwillig ontslag namen of bij opheffing van betrekking ter beschikking werden gesteld, bij toepassing van de wet van 20 September 1884, slechts een gering pensioen genieten en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden.		23
"	"	TOTAAL van Hoofdstuk V.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Librairie des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
CHAPITRE VI				
DÉPENSES DIVERSES				
24		Organisation des cours de flamand : frais divers	20,000	20,000
25		Dépenses imprévues non libellées au Budget	30,000	25,000
26		Remboursement aux communes, sièges d'établissements d'enseignement moyen, du mi- nerval supplémentaire exigé des élèves des localités environnantes.	550,000	550,000
(15)		Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz : dépenses de fonctionnement de toute nature (pour mémoire)	"	370,000
TOTAL DU CHAPITRE VI. fr.			600,000	965,000
			DIMINUTION . . . fr.	
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.				
CHAPITRE VII				
27		Musée scolaire national : subventions en espèces ou en nature (meubles, appareils, etc.) aux offices d'orientation professionnelle de la jeunesse reconnus par l'Etat	120,000	50,000
28		Musée scolaire national : confection d'un catalogue de la bibliothèque pédagogique et reconstitution de la filmothèque	50,000	"
29		Concours décennal des sciences philosophiques (6 ^e période) : prix, frais de voyage, indemnités de vacation et travaux d'écritures. Concours décennal des sciences miné- ralogiques (5 ^e période) : frais des séances consacrées au rapport du jury de 1937	36,000	36,000
30		Subside au V ^e Congrès international des linguistes à Bruxelles	12,500	"
31		Subside au III ^e Congrès international des sciences phonétiques.	15,000	"
32		Observatoire royal : publications et impressions; missions	68,000	100,000
33		Institut royal météorologique : remise en état des locaux	24,500	"
34		Bibliothèque royale : aménagement des locaux; acquisition de mobilier et de matériel scientifique; publications; reliures.	175,000	102,500
35		Musée royal d'Histoire naturelle : construction d'armoires, de plateaux-caisses et de boîtes entomologiques; équipement des collections d'exposition; notices explicatives bilingues; achat d'une bibliothèque scientifique	800,000	450,000
36		Archives du royaume : ameublement	50,000	20,000
37		Université de Gand : réorganisation de certains laboratoires et instituts (<i>outillage scien- tifique : collections, ouvrages, etc.</i>). Travaux d'agrandissement et ameublement	3,400,000	3,000,000
38		Université de Liège : réorganisation de certains laboratoires et instituts (<i>outillage, collec- tions, ouvrages, etc.</i>). Travaux d'agrandissement et ameublement; loyers d'immeubles pour l'école de commerce et l'institut de minéralogie, aménagements divers	3,170,000	2,820,000
39		Ecoles normales de l'Etat : renouvellement des peintures et badigeonnages.	200,000	"
40		Subvention à la commune d'Eupen pour la traduction des livres classiques en langue allemande	2,000	11,000
(16)		Enseignement primaire : examen d'inspecteur cantonal (<i>dépenses de toute nature</i>) (<i>pour mémoire</i>)	"	38,000
A reporter. fr.			8,123,000	6,027,500

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
		HOOFDSTUK VI		
		VERSCHILLENDE UITGAVEN		
„	„	Inrichting van de Vlaamsche leergangen : allerlei kosten		24
5,000	„	Onvoorziene uitgaven in de Begrooting niet beschreven		25
„	„	Terugbetaling aan de gemeenten, waar middelbare onderwijsinrichtingen gevestigd zijn, van het extraschoolgeld vereischt van de leerlingen der aanpalende gemeenten.		26
„	370,000	Rijksvakmuseum te Morlanwelz : allerlei werkingskosten (<i>pro memorie</i>)		(15)
5,000	370,000	TOTAAL VAN HOOFDSTUK VI.		
365,000		VERMINDERING.		
		TWEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.		
		HOOFDSTUK VII		
70,000	„	Nationaal Schoolmuseum : toelagen in specien of in natura (meubels, apparaten, enz.) aan de door den Staat erkende diensten voor beroepskeuze voor jonge lieden.		27
50,000	„	Nationaal Schoolmuseum : opmaken van een catalogoog voor de pedagogische bibliotheek en herstelling van de filmotheek.		28
„	„	Tienjaarlijksche wedstrijd van filosofie wetenschappen (<i>6^e periode</i>) : prijs, reiskosten, zitpenningen en schriftwerk. Tienjaarlijksche wedstrijd van de delfstofkundige wetenschappen (<i>5^e periode</i>) : onkosten der vergaderingen besteed aan het verslag van de commissie van 1937.		29
12,500	„	Toelage aan het V ^e Wereldcongres der taalkundigen		30
15,000	„	Toelage aan het III ^e Wereldcongres der phonetische wetenschappen		31
„	32,000	Koninklijke Sterrenwacht : publicaties en drukwerk; zendingen		32
24,500	„	Koninklijke Weerkundig Instituut : herstelling van de lokalen		33
72,500	„	Koninklijke Bibliotheek : inrichting der lokalen; aankoop van mobiliere en wetenschappelijk materieel; publicaties; inbindingen		34
„	„	Koninklijk Natuurhistorisch Museum : aanleggen van kasten, bakplaten en insectenkundige dozen; inrusting van verzamelingen voor tentoonstellingen; tweetalige verklarende berichten; aankoop van een wetenschappelijke bibliotheek.		35
350,000	„	Rijksarchief : meubilerie		36
30,000	„	Universiteit te Gent : herinrichting van zekere laboratoria en instituten (<i>wetenschappelijk materieel, verzamelingen, werken, enz.</i>). Werken tot vergrooting en meubilerie.		37
400,000	„	Universiteit te Luik : herinrichting van zekere laboratoria en instituten (<i>materieel, verzamelingen, werken, enz.</i>). Werken tot vergrooting en meubilerie; huur van gebouwen voor handelschool en het instituut voor mineralogie; allerlei inrichtingen.		38
350,000	„	Rijksnormaalscholen : hernieuwing van schilderwerken en witten		39
200,000	„	„		
„	9,000	Toelage aan de gemeente Eupen voor het vertalen van schoolboeken in het Duitsch		40
„	38,000	Lager onderwijs : examen van kantonale opziener (<i>allerlei uitgaven</i>) (<i>pro memorie</i>)		(16)
1.574,500	70,000	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1938	Kredieten verleend voor het diensjaar 1937
		Overdracht.	8,123,000	6,627,500
(17)		Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers : quote-part de l'Etat dans le coût des travaux de restauration (<i>pour mémoire</i>)	"	280,000
41		Institut supérieur des arts décoratifs : ameublement; appareils de projection	100,000	300,000
42		Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : travaux de réfection et de peinture; aménagements; mobilier, installation électrique; catalogue de la peinture ancienne; tentures	395,000	520,000
43		Musées royaux d'Art et d'Histoire : équipement de nouvelles galeries; appareils de laboratoire et produits spéciaux; subvention aux fouilles d'Apamée et recherches archéologiques à l'étranger; placement d'inscriptions permanentes; remboursement au fonds commun des musées.	500,000	450,000
44		Musée Constantin Meunier : aménagement et ameublement, exécution en bronze de quelques œuvres du maître dont les plâtres seuls existent	50,000	50,000
45		Château de Mariemont : matériel d'incendie	20,000	6,000
46		Commandes à des artistes belges d'œuvres destinées à des établissements de l'Etat	50,000	50,000
47		Commission royale des Monuments et des Sites : cartons pour archives; téléphonie privée; impressions	24,500	"
48		Conservatoire royal de Musique de Bruxelles : aménagement de divers locaux; centenaire de l'Association des Concerts	95,000	55,000
49		Conservatoire royal de Musique de Liège : transformation de l'orgue	100,000	30,000
50		Conservatoire royal de Musique de Gand : amélioration de l'acoustique de la salle des concerts; piano; reliures	60,000	25,000
51		Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers : subvention au Comité institué pour la création d'un foyer	25,000	55,000
52		Académie royale de langue et de littérature françaises : publication d'une bibliographie de la littérature belge de 1880 à 1930 (<i>y compris les honoraires d'auteurs et les travaux de copie</i>); commémoration d'écrivains disparus; exécution de bustes et de portraits; organisation de cérémonies	22,000	"
(18)		Académie royale flamande : meubles et livres (<i>pour mémoire</i>)	"	11,500
53		Dépenses de toute nature à résulter de la prolongation de la scolarité (<i>application notamment de l'arrêté royal du 31 juillet 1935, prorogé par la loi du 19 juin 1937, de l'arrêté royal du 7 novembre 1935, de l'arrêté ministériel du 27 août 1935, etc.</i>)	5,000,000	10,500,000
(19)		Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz : équipement de nouveaux locaux (<i>pour mémoire</i>)	"	100,000
(20)		Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française : armoires pour collections; aménagement de la bibliothèque (<i>pour mémoire</i>)	"	70,000
54		Institut agronomique de l'Etat à Gembloux : continuation des travaux d'aménagement et d'ameublement (<i>y compris ceux de la ferme expérimentale</i>); outillage de laboratoires	500,000	480,000
55		Institut agronomique de l'Etat, à Gand : travaux de transformation, de réparations, d'aménagement, d'éclairage et de chauffage	160,000	"
56		Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand : achat de matériel didactique pour la section textile	75,000	25,000
57		Ecole moyenne pratique l'agriculture de l'Etat à Huy : remise en état des locaux; mobilier; matériel scientifique; matériel de chauffage.	150,000	40,000
58		Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken : subvention extraordinaire à la ferme autonome.	30,000	"
59		Institut supérieur de commerce d'Anvers : continuation des travaux d'amélioration des installations scientifiques	15,000	15,000
		A reporter. fr.	15,494,500	19,690,000

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
Vermeerdering.	Vermindering.			
1,574,500	79,000	Overdracht.		
"	280,000	Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten van Antwerpen : aandeel van den Staat in de kosten van herstellingswerken (<i>pro memorie</i>).		(17)
"	200,000	Hooger Instituut voor Sierkunsten : stoffeering; toestellen voor lichtbeelden		41
"	125,000	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : herstellings- en schilderwerk; inrichtingen; meubelen; plaatsing van electriciteit; catalogoog van oude schilderkunst; behangsel.		42
50,000	"	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten en Geschiedenis : inrichting van nieuwe galerijen; toestellen van laboratoria en speciale produkten; toelage voor de opdelvingen te Apamea en oudheidkundige nasporingen in het buitenland; plaatsing van bestendige opschriften; terugbetaling aan het gemeenschappelijk fonds der musea.		43
"	"	Constantin Meunier-Museum : inrichting en meubilering van het lokaal; gieten in brons van eenige werken van den meester die slechts in pleister bestaan.		44
14,000	"	Kasteel van Marlemont : brandmaterieel		45
"	"	Bestellingen aan Belgische kunstenaars van werken bestemd voor Staatsinstellingen . .		46
24,500	"	Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen : kartonnen dozen voor het archief; private telefonie; drukwerk.		47
40,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Brussel : inrichten van verschillende lokalen; honderdste verjaardag van de Vereniging voor Concerten.		48
70,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Luik : vervorming van het orgel		49
35,000	"	Koninklijk Muziekconservatorium van Gent : verbetering van den klanktoestand van de concertzaal; piano; binding.		50
"	30,000	Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium van Antwerpen : toelage aan het Comité ingericht met het oog op het inrichten van een foyer.		51
22,000	"	Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde : uitgaaf van een bibliografie van de Belgische letterkunde van 1880 tot 1930 (<i>met inbegrip van het cereleoon van de auteurs en het kopieerwerk</i>); herdenking van verdwenen schrijvers; uitvoering van borstbeelden en van portretten; inrichting van plechtigheden.		52
"	11,500	Koninklijke Vlaamsche Academie : meubelen en boeken (<i>pro memorie</i>)		(18)
"	5,500,000	Uitgaven van allen aard welke uit de verlenging van den leertijd zullen voortspruiten (<i>toepassing van onder andere het koninklijk besluit van 31 Juli 1935 verlengd door de wet van 19 Juni 1937, van het koninklijk besluit van 7 November 1935, van het ministerieel besluit van 27 Oogst 1935, enz.</i>).		53
"	100,000	Rijksvakmuseum te Morlanwelz : inrichting van nieuwe lokalen (<i>pro memorie</i>)		(19)
"	70,000	Staatsschool voor het Fransch vecartsenijonderwijs : kosten voor verzamelingen; geschiktmaking van de bibliotheek (<i>pro memorie</i>).		(20)
20,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloers : voortzetting der inrichtings- en meubileringswerken (<i>met inbegrip van dezen van de proefboerderij</i>); uitrusting van laboratoria.		54
160,000	"	Rijkslandbouwhoogeschool te Gent : vervormings-, herstellings-, schikkings-, verlichtings- en verwarmingswerken.		55
50,000	"	Rijkshoogerennijverheidsschool te Gent : aankoop van didactisch materieel voor de textiel afdeling.		56
110,000	"	Rijkspractische middelbare landbouwschool te Hoel : herstelling van de lokalen; meubilaar; wetenschappelijk materieel; verwarmingsmaterieel.		57
30,000	"	Rijkshoogernormaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken : buitengewone toelage aan de zelfstandige hoeve.		58
"	"	Handelshoogeschool te Antwerpen : Voortzetting van de verbeteringswerken en van de wetenschappelijke inrichtingen.		59
2,200,000	5,395,500	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
		Report. . . fr.	15,494,500	19,690,000
(18)		Subside à l'Office national des Musées de Belgique (<i>pour mémoire</i>)	"	15,000
(19)		a) Régularisation de l'achat en Allemagne, en 1936 et en 1937, de livres, collections de sciences naturelles, matériel didactique et outillage de laboratoire, destinés à des établissements d'enseignement supérieur, technique, commercial, normal et moyen, ainsi qu'à diverses institutions scientifiques. Achats payables au moyen de marks bloqués au compte du Gouvernement belge à la Caisse de conversion à Berlin (<i>y compris les frais de transport, d'emballage et d'assurance jusqu'à la frontière belge</i>) (<i>pour mémoire</i>)	"	30,000,000
		b) Frais de douane, taxe de transmission et taxe de luxe éventuels afférents à ces achats; frais de transport de la frontière aux établissements et frais divers (<i>pour mémoire</i>)	"	1,600,000
		c) Partie à payer en devises de ceux de ces achats destinés aux établissements de l'Etat, y compris en outre l'acquisition d'une partie des instruments de métrologie destinés à l'enseignement technique (<i>pour mémoire</i>)	"	6,000,000
(20)		Préparation et organisation des manifestations d'art et d'histoire belges à l'occasion du voyage du Premier Ministre aux Etats-Unis d'Amérique (<i>pour mémoire</i>)	"	140,000
		TOTAL DU CHAPITRE VII. . . fr.	15,494,500	57,445,000
			DIMINUTION . . fr.	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
2,200,000	6,325,500	Overdracht.		
"	15,000	Toelage aan den Nationalen Dienst van de Belgische Musea (<i>pro memorie</i>)		(18)
"	30,000,000	a) Regularisatie van den aankoop in Duitschland, in 1935 en 1937, van boeken, verzamelingen voor natuurwetenschappen, didactisch materieel voor laboratoria-uitrusting, bestemd voor de inrichtingen van hooger, technisch, handels-, middelbaar of normaal onderwijs, alsmede voor verschillende wetenschappelijke inrichtingen. Aankopen betaalbaar door middel van de marken op de rekening van de Belgische Regeering geblokkeerd bij de Conversiekas te Berlijn (<i>met inbegrip van de kosten voor vervoer, verpakking en verzekering tot aan de Belgische grens</i>) (<i>pro memorie</i>).		(19)
"	1,600,000	b) Eventueel tolonkosten, overdrachtstaxe, weeldetaxe, met die aankopen verband houdende; vervoerkosten van de grens tot aan die inrichtingen en verschillende onkosten (<i>pro memorie</i>).		
"	6,000,000	c) In deviezen te betalen aandeel van de aankopen die voor de inrichtingen van den Staat bestemd zijn, met inbegrip daarenboven van den aankoop van een deel der werktuigen voor de metrologie die voor het technisch onderwijs bestemd zijn (<i>pro memorie</i>).		
"	140,000	Voorbereiding en inrichting der manifestaties van Belgische kunst en geschiedenis ter gelegenheid van de reis van de Eerste Minister naar de Vereenigde Staten van Amerika (<i>pro memorie</i>).		(20)
2,200,000	44,150,500	TOTAAL VAN HOOFDSTUK VII.		
41,950,500		VERMINDERING.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1938. — DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des chapitres.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1938 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1938	Crédits alloués pour l'exercice 1937 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1937
RÉCAPITULATION			
PREMIERE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.			
I.	Dépenses de personnel	960,938,090	862,140,073
II.	Dépenses de matériel, de frais de voyage et de vacations	35,643,755	30,710,715
III.	Subventions	173,342,933	141,210,147
IV.	Acquisitions	2,000,000	1,425,000
V.	Secours	310,500	310,500
VI.	Dépenses diverses	600,000	965,000
	TOTAL des dépenses ordinaires. . . fr.	1,172,835,278	1,036,761,435
DEUXIEME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES			
VII.	Services divers	15,494,500	57,445,000
	TOTAL du Budget du Ministère de l'Instruction publique. . . fr.	1,188,329,778	1,094,206,435
		AUGMENTATION . . fr.	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1938. — ONTLEDING.

DIFFERENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING DER UITGAVEN EN DIENSTEN	Nummer der hoofdstukken
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.		
SAMENVATTING			
EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.			
98,798,017	»	Uitgaven voor personeel	I.
4,933,040	»	Uitgaven voor materieel, reis- en vacatiekosten	II.
32,132,786	»	Toelagen	III.
575,000	»	Aankopen	IV.
»	»	Hulpgelden	V.
»	365,000	Verschillende uitgaven	VI.
136,438,843	365,000	TOTAAL der gewone uitgaven.	
TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.			
»	41,950,500	Verschillende diensten	VII.
136,438,843	42,315,500	TOTAAL van de Begrooting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs.	
94,123,343		VERMEERDERING.	

ANNEXES

aux développements du Budget du Ministère de
l'Instruction Publique pour l'exercice 1938.

ANNEXE I

Art. 2/14. — Traitements du personnel des Athénées
royaux et des Écoles moyennes de l'État.

I. — Athénées royaux.

GRADES	Nombre d'agents.	Traitement mini- mum.	Traitement maxi- mum.	Montant de la dépense.
Préfets des études	26	28,000	60,000	1,522,030
Professeurs de religion	37	25,000 800	738,490	738,490
Professeurs généraux	619			
		24,000	56,000	26,054,274
<i>Professeurs spéciaux :</i>				
Capacitaires (dont 4 cumu- lants)	9	15,000	31,000	131,960
Licenciés	56	18,000	41,000	1,695,300
Docteurs	14	22,000	47,000	528,900
Professeurs de travail manuel.	4	15,000 680 400	29,000 1,360 800	(1) 11,000
Professeurs de musique (dont 8 cumulants)	24	11,800 13,400 450 700	21,000 30,000 900 1,400	(4) 331,462
Professeurs de sténo-dactylo- graphie	8	700 450	1,400 900	(3) 40,265
Surveillants	111	17,000 300	34,000 600	(1) 2,693,760
Préparateurs-techniciens	4	12,600	25,000	63,600
Concierges et gens de service nommés	42	10,000	18,000	537,200

II. — Écoles moyennes.

Directeurs (11 docteurs)	97	21,000 28,000 3,400	44,000 60,000	4,335,000
Professeurs de religion (dont 44 cumulants)	117	22,000 1,200 600	(1) 1,674,360	
Régents	587	18,000	41,000	17,810,250
Instituteurs	585	15,000 15,000	41,000 31,000	16,901,850

Professeurs spéciaux :

16 ou 18 heures.
13,400 27,000
17,000 36,000

12 heures.
9,500 19,000
12,200 24,000

par heure-année.
680 1,360
750 1,500

cumulants :

400 800
475 950

A reporter. 2,340 75,069,701

(1) Par heure hebdomadaire.

(2) Y compris les indemnités par heures-traitements au delà de 16.

(3) Par heure annuelle.

(4) Par douze heures.

BIJLAGEN

aan de ontleding der Begrooting van het Ministerie
van Openbaar Onderwijs voor het dienstjaar 1938.

BIJLAGE I

Art. 2/14. — Jaarwedden van het personeel der Konink-
lijke Athenea en der Rijksmiddelbare Scholen.

I. — Koninklijke athenea.

GRADEN	Aantal beambten.	Wedde mini- mum.	Wedde maxi- mum.	Bedrag der uitgave
Studieprefecten	26	28,000	60,000	1,522,030
Godsdienstleeraars	37	25,000 800	738,490	738,490
Algemeene leeraars	619			
		24,000	56,000	26,054,274
<i>Bijzondere leeraars :</i>				
Met bekwaamheidsbewijs (waarvan 4 met bijbediening)	9	15,000	31,000	131,960
Licenciaten	56	18,000	41,000	1,695,300
Doctoren	14	22,000	47,000	528,900
Leeraars in den handenarbeid.	4	15,000 680 400	29,000 1,360 800	(1) 11,000
Muzikleeraars (waarvan 8 met bijbediening)	24	11,800 13,400 450 700	21,000 30,000 900 1,400	(4) 331,462
Leeraars in de steno-dactylo- grafie	8	700 450	1,400 900	(3) 40,265
Studiemeesters	111	17,000 300	34,000 600	(1) 2,693,760
Preparatoren-technici	4	12,600	25,000	63,600
Huusbewaarders en werklieden met benoeming	42	10,000	18,000	537,200

II. — Middelbare scholen.

Bestuurders (11 doctoren)	97	21,000 28,000 3,400	44,000 60,000	4,335,000
Godsdienstleeraars (waarvan 44 met bijbediening)	117	22,000 1,200 600	(1) 1,674,360	
Regenten	587	18,000	41,000	17,810,250
Onderwijzers	585	15,000 15,000	41,000 31,000	16,901,850

Bijzondere leeraars :

16 of 18 uren.
13,400 27,000
17,000 36,000

12 uren.
9,500 19,000
12,200 24,000

per uur jaar.
680 1,360
750 1,500

met bijbediening :

400 800
475 950

Over te dragen. 2,340 75,069,701

(1) Per wekelijksch lesuur.

(2) Met inbegrip van de vergoedingen per uren-wedden boven 16.

(3) Per jaarlijksch lesuur.

(4) Per twaalf uren.

GRADES	Nombre d'agents.	Traitement mini- mum.	maxi- mum.	Montant de la dépense.
Report.	2,340			75,069,701
par heure-année.				
Non cumulants.	101			1,766,677
Cumulants.	396			1,334,856
Surveillants.	30	13,400	27,000	518,250
Concierges et gens de service nommés.	75	10,000	20,000	884,300
Directrices (dont 3 docteurs).	50	21,000	44,000	2,172,500
Professeurs de religion (dont 18 cumulants).	53	22,000 1,200 600		(1) 695,265
Régentes.	401	18,000	41,000	
Institutrices.	283	15,000 15,000	41,000 31,000	6,787,660
Professeurs spéciaux :				
Non cumulants.	180	voir plus haut		2,661,969
Cumulants.	98	écoles moyennes pour garçons		
Surveillantes.	34	13,400	27,000	616,650
Concierges et gens de service nommés.	36	10,000	20,000	422,500
	4,077			105,789,508
Professeurs et chargés de cours dans les sections latines et sections d'athénée des écoles moyennes :				
Traitements (222 professeurs)	garçons 148			5,107,120
	filles 74			2,213,820
Traitements du personnel des Athénées royaux et des Ecoles Moyennes de l'Etat				
				113,110,448
Traitements du personnel de classes nouvelles à organi- ser par suite de dédoublements et des écoles nouvel- les à créer d'accord avec le Comité du Budget				
				1,200,000
Indemnité : 1° de surcroît de travail (1,800,000 francs) et 2° du personnel intérimaire (7,200,000 francs)				
				9,000,000
Augmentations réglementaires de traitement au 1 ^{er} juil- let 1938 (les augmentations de janvier 1938 (soit 1 mil- lion 200,000 francs) étant comprises dans le total de 113,110,448 francs)				
				757,214
Total.				fr. 124,067,662
Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins (6 % sur 111,059,598 francs)				
				6,663,600
Reste.				fr. 117,404,062
Indemnité de résidence				135,000
Indemnités familiale et de naissance				1,646,000
				Fr. 119,185,062
Augmentation de 5 %				5,959,252
Indemnité pour frais de dernière maladie et de funé- railles				34,500
Total.				fr. 125,178,814

*
**

L'Administration des Beaux-Arts pourrait être amenée à contracter, avant la fin de l'année 1938, divers engage-
ments grevant à la fois les crédits de plusieurs années.

(1) Par heure hebdomadaire.

GRADEN	Aantal beambten.	Wedde mini- mum.	maxi- mum.	Bedrag der uitgave.
Overdracht.	2,340			75,069,701
		per uur jaar.		
Zonder bijbediening.	101			1,766,677
Met bijbediening	396			1,334,856
Studiemeesters	30	13,400	27,000	518,250
Huisbewaarders en werklieden met benoeming	75	10,000	20,000	884,300
Bestuursters (waarvan 3 doc- tors)	50	21,000	44,000	2,172,500
Godsdienstleeraars (waarvan 18 met bijbediening)	53	22,000		1,200 } (1) 695,265 600
Regentessen	401	18,000	41,000	
Onderwijzeressen	283	15,000 15,000	41,000 31,000	6,787,660
<i>Bijzondere leeraars :</i>				
Zonder bijbediening	180	zie hierboven		2,661,969
Met bijbediening	98	middelbare jongensscholen		
Studiemeesteressen	34	13,400	27,000	616,650
Huisbewaarders en werklieden met benoeming	36	10,000	20,000	422,500
	4,077			105,789,508
Leeraars en lesgevers aan de latijnsche afdeelingen en de atheneumafdeelingen der middelbare scholen :				
Wedden (222 leeraars) } jongens 148				5,107,120
} meisjes 74				2,213,820
Jaarwedden van het personeel der Koninklijke Athenen en Rijksmiddelbare Scholen				113,110,448
Jaarwedden van het personeel van de tot stand te bren- gen nieuwe klassen ten gevolge van de verdubbeling in te richten met de instemming van het Begrootings- comité.				1,200,000
Vergoeding : 1° overwerk (1,800,000 frank); 2° van het waarnemend personeel (7,200,000 frank)				9,000,000
Reglementaire weddeverhoogingen op 1 Juli 1938 (de verhoogingen van Januari 1938 (1,200,000 frank) zijn in bovenstaand totaal van 113,110,448 frank begrepen).				757,214
			Totaal. . . . fr.	124,067,662
Bijdrage der leden van het personeel tot samenstelling der pensioenen voor weduwen en wezen (berekend op 111,059,598 frank)				6,663,600
			Blijft. . . . fr.	117,404,062
Verblijfsvergoeding				135,000
Kinder- en geboortetoeslag				1,646,000
			Fr.	119,185,062
Vermeerdering met 5 t. h.				5,959,252
Vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis				34,500
			Totaal. . . . fr.	125,178,814

*
**

Het Bestuur van Schoone Kunsten zou er toe kunnen
gebracht worden eer het einde van 1938 bereikt wordt,
verschillende verbintenissen aan te gaan welke tegelijker-
tijd de kredieten van verschillende jaren zouden bezwaren.

(1) Per wekelijksch lesuur.

Les engagements éventuels seraient portés à la connaissance de la Législature au Budget de 1939 si ce Budget était grevé de ce chef.

Dans le cas contraire, les conventions seraient signalées dans l'état général à fournir aux Chambres Législatives aux termes de l'article 46 de la loi sur la comptabilité de l'Etat.

ANNEXE II

Sommes versées, à titre de subvention à charge du Budget de 1936, aux caisses des établissements ci-après :

Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique :

Article 20-3	fr.	105,309 80
Part dans le Fonds commun des Musées.		124,187 50

Musées royaux d'Art et d'Histoire :

Article 20-4.	fr.	84 25
Part dans le Fonds commun des Musées.		40,279 75

Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers.

Article 8-20.	fr.	»
-----------------------	-----	---

Université de Gand :

Article 7-12.	fr.	64,045 50
Article 8-13.		23,000 »
Article 11-12		602 16

Université de Liège :

Article 7-14.	fr.	281 28
Article 8-14.		»
Article 11-13		»

École de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française :

Article 7-32.	fr.	5,443 67
Article 8-36.		45,885 65
Article 11-31		8,033 75

Institut agronomique de l'Etat à Gembloux :

Article 7-34.	fr.	20,100 88
Article 8-38.		46,698 47
Article 11-33		15,163 »

Institut agronomique de l'Etat à Gand :

Article 7-35.	fr.	5,353 33
Article 8-39.		2,000 92
Article 11-34		5,334 09

Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers :

Article 20-2.	fr.	28,942 20
Part dans le Fonds commun des Musées.		54,032 50

De eventuele verbintenissen zullen ter kennis gebracht worden van de Wetgeving op de Begroting 1939 zoo deze Begroting uit dien hoofde bezwaard is.

In tegenovergesteld geval, zouden de overeenkomsten bekend gemaakt worden in den algemeenen staat welke aan de Wetgevende Kamers dient verstrekt naar luid van artikel 46 der wet op de Staatsrekenplichtigheid.

BIJLAGE II

Sommen als toelage, ten laste van de Begroting over 1936, gestort in de kassen der hierna vermelde inrichtingen :

Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België :

Artikel 20-3.	fr.	105,309 80
Aandeel in het gemeenschappelijk Fonds der Musea.		124,187 50

Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis :

Artikel 20-4	fr.	84 25
Aandeel in het gemeenschappelijk Fonds der Musea		40,279 75

Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen :

Artikel 8-20	fr.	»
------------------------	-----	---

Universiteit te Gent :

Artikel 7-12	fr.	64,045 50
Artikel 8-13		23,000 »
Artikel 11-12		602 16

Universiteit te Luik :

Artikel 7-14	fr.	281 28
Artikel 8-14		»
Artikel 11-13		»

Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs :

Artikel 7-32	fr.	5,443 67
Artikel 8-36		45,885 65
Artikel 11-31		8,033 75

Rijkslandbouwschool te Gembloux :

Artikel 7-34	fr.	20,100 88
Artikel 8-38		46,698 47
Artikel 11-33		15,163 »

Rijkslandbouwschool te Gent :

Artikel 7-35	fr.	5,353 33
Artikel 8-39		2,000 92
Artikel 11-34		5,334 09

Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen :

Artikel 20-2	fr.	28,942 20
Aandeel in het gemeenschappelijk Fonds der Musea		54,032 50

NOTES JUSTIFICATIVES

CHAPITRE PREMIER

DÉPENSES DE PERSONNEL.

La comparaison entre les crédits sollicités pour l'exercice 1938, soit . . . fr. 960,938,090 et ceux alloués pour 1937, soit . . . fr. 862,140,073 fait apparaître à ce chapitre une augmentation de . . . fr. 98,798,017

Toutefois, il y a lieu de considérer que les augmentations résultant :

1° Du calcul des rémunérations sur la base de 105 %, contre 97,5 % en 1937, soit . . . fr. 67,919,913

2° De la liquidation des indemnités au taux de 90 %, contre 80 % en 1937, soit . . . fr. 92,320

entraînent une majoration de . . . fr. 68,012,233

Déduction faite de celle-ci, l'augmentation réelle peut être ramenée à . . . fr. 30,785,784

D'autre part, si l'on tient compte du transfert d'une somme de . . . fr. 900,000 de l'article 5-39 à l'article 16-10, l'augmentation effective doit être portée à . . . fr. 31,685,784 se décomposant comme suit :

VERANTWOORDING

EERSTE HOOFDSTUK

UITGAVEN VOOR PERSONEEL.

De vergelijking tusschen de gevraagde kredieten voor het dienstjaar 1938, hetzij . . . fr. 960,938,090 en de voor 1937 toegekende kredieten, hetzij 862,140,073 laat, op dat hoofdstuk, een vermeerdering uitschijnen van . . . fr. 98,798,017

Evenwel dient er in overweging genomen dat de verhoogingen voortspruitende uit :

1° De berekening der bezoldigingen op den voet van 105 t. h., tegen 97,5 t. h. in 1937, hetzij . . . fr. 67,919,913

2° De vereffening der vergoedingen op den voet van 90 t. h., tegen 80 t. h. in 1937, hetzij . . . fr. 92,320

een vermeerdering tot gevolg hebbend van . . . fr. 68,012,233

Na aftrekt van deze laatste, kan de werkelijke verhooging teruggebracht worden op fr. 30,785,784

Zoo men verder rekening houdt met de overschrijving van een som van . . . fr. 900,000 uit artikel 5-39 op artikel 16-10, moet de werkelijke verhooging gebracht worden op fr. 31,685,784 bedrag dat samengesteld is als volgt :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Relèvement du traitement du Ministre . . . fr.	1-1	5,000	•	Verhoging van de jaarwedde van den Minister.
Une somme de 40,000 francs est prévue pour les promotions. L'augmentation de l'effectif, par rapport à celui de 1937, reste dans les limites du cadre admis, le recrutement de deux commis ayant été autorisé par dépêche du Premier Ministre du 25 février 1937.	2-1	323,025	•	Voor de bevorderingen is er een bedrag van 40,000 frank voorzien. De vermeerdering van het aantal leden van het personeel, ten opzichte van dat van 1937, blijft binnen de grenzen van het aangenomen kader, daar tot de aanwerving van twee klerken machtiging werd verleend bij schrijven van den Eerste-Minister van 25 Februari 1937.
Le nouveau barème (18,000 à 52,000 francs) d'un des architectes a été admis par dépêche du Premier Ministre du 14 mai 1937.				De nieuwe weddenschaal (18,000 tot 52,000 frank) van één der architecten, werd aangenomen bij schrijven van den Eerste-Minister, dd. 14 Mei 1937.
L'inspecteur général des bibliothèques publiques, qui était en disponibilité par suppression d'emploi, a été rappelé à l'activité et attaché au Secrétariat général.				De inspecteur-generaal der openbare bibliotheken, die ter beschikking gesteld was, wegens ambtsopheffing, werd tot den werkelijken dienst teruggeroepen en verbonden aan het Algemeen Secretariaat.
Nouveau cadre du personnel fixé par l'arrêté royal du 15 mars 1937 (<i>Moniteur</i> du 6 mai 1937).	2-2	51,412	•	Nieuw kader van het personeel, vastgesteld bij koninklijk besluit van 15 Maart 1937 (<i>Staatsblad</i> van 6 Mei 1937).
Mission d'un inspecteur prolongée en 1937 .	2-3	•	5,098	Verlengde opdracht van een inspecteur in 1937.
Augmentations périodiques et revision du traitement d'un astronome adjoint . . .	2-4	29,993	•	Periodieke verhoogingen en herziening der wedde van een adjunct-sterrenkundige.
Mise au point de certains postes . . .	2-5	2,362	•	Regeling van verschillende posten.
Idem . . .	2-6	•	16,410	Idem.
A reporter . . . fr.		411,792	21,508	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderig.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		411,792	21,508	Overdracht.
L'effectif des conservateurs et conservateurs-adjoints reste le même qu'en 1937 : 6 conservateurs au lieu de 3; 2 adjoints au lieu de 5. (Accord du Comité du Budget du 15 avril 1937; n° 13,084, concernant la fixation du cadre organique.)	2-7	227,370	"	Het aantal conservators en adjunct-conservators blijft hetzelfde als in 1937 : 6 conservators in plaats van 3; 2 adjuncten in plaats van 5. (Akkoord van het Begrotingscomité van 15 April 1937, n° 13,084, betreffende de vaststelling van het organiek kader.)
La même décision consacre la création des emplois nouveaux ci-après :				De oprichting van de hierna vermelde betrekkingen wordt bij dezelfde beslissing bekrachtigd :
1 d'aide-naturaliste; 1 de premier rédacteur; 1 de commis-rédacteur de 2 ^e classe; 1 de sténo-dactylo; 1 de dactylo; 2 de préparateur; 2 de surveillant.				1 van hulp-naturalist, 1 van eerste-opsteller, 1 van klerk-opsteller der 2 ^e klasse, 1 van steno-typist, 1 van typist, 2 van preparator, 2 van opzichter.
Par contre, il y a en moins 1 poste de commis et 1 poste d'apprenti-préparateur.				Daarentegen is er 1 betrekking van klerk en 1 betrekking van leerjongen-preparator minder.
Enfin, le gestionnaire est assimilé en vertu de la même décision, aux sous-directeurs.				Ten slotte is de beheerder, krachtens dezelfde beslissing, gelijkgesteld met de onderdirecteurs.
Le service des Archives de la Guerre est rattaché à celui des archives du Royaume depuis 1928. Il s'indique de fusionner leurs crédits.	2-8	67,200	"	De dienst van het Oorlogsarchief is sinds 1928 verbonden aan dien van het Rijksarchief. Het past dat men hun kredieten bijeenbrengt.
Voir art. 2-8 ci-dessus	2-9 (1937)	"	31,391	Zie hierboven art. 2-8.
Revision de certains postes	2-9	3,770	"	Herziening van sommige posten.
La rémunération des agents dont l'effectif est en augmentation (conducteurs de travaux et garçons de service) était comprise en 1937, dans le poste « nominations »; ce dernier a été fortement réduit pour 1938.	2-10	"	523,910	De bezoldiging der leden van het personeel, wier aantal aan het stijgen is (conducteurs van werken en dienstjongens) was in 1937 begrepen in den post « benoemingen »; deze laatste werd aanzienlijk verminderd voor 1938.
Revision de certains postes	2-11	"	15,527	Herziening van sommige posten.
Le corps professoral est sensiblement de la même importance qu'en 1937 : 165 professeurs au lieu de 163.	2-12	64,530	"	Het leeraarskorps is zoo goed als even belangrijk als in 1937 : 165 hoogleeraars in plaats van 163.
L'effectif des chefs de travaux compte deux titulaires en plus, et celui des assistants 13 titulaires en plus, prévus déjà au projet de budget de 1937 (voir page 243).				Het aantal werkleiders is met 2 éenheden gestegen en dat der assistenten met 13, welke reeds voorzien werden bij het ontwerp van begroting over 1937 (zie bladzijde 243).
Autres emplois nouveaux : 1 conservateur diplômé (dépêche du Premier Ministre du 12 février 1937); 1 élève-assistant (dépêche du Premier Ministre du 25 mars 1937); 1 commis (dépêche du Premier Ministre du 15 mars 1937); 15 préparateurs-techniciens (dépêches du Premier Ministre des 24 août 1936, 6 novembre 1936, 25 mars 1937, 1 ^{er} avril 1937 et 5 mai 1937); 2 garçons de service (dépêche du Premier Ministre du 28 avril 1937).				Andere nieuwe betrekkingen : 1 gediplomeerd conservator (schrijven van den Eerste-Minister van 12 Februari 1937; 1 leerling-assistent (schrijven van den Eerste-Minister van 25 Maart 1937); 1 klerk (schrijven van den Eerste-Minister van 15 Maart 1937); 15 preparatoren-technici (brieven van den Eerste-Minister van 24 Augustus 1936, 6 November 1936, 25 Maart 1937, 1 April 1937 en 5 Mei 1937); 2 dienstjongens (schrijven van den Eerste-Minister van 28 April 1937).
Rajustement du crédit	2-13	"	4,560	Wederaanpassing van het krediet.
Augmentation de l'effectif de certains établissements consécutive à l'accroissement de la population scolaire et à l'extension des sections d'athénée.	2-14	5,613,617	"	Vermeerdering van het effectief van sommige instellingen, ten gevolge van den aangroei der schoolbevolking en de uitbreiding der athenaeumafdeelingen.
Création d'écoles nouvelles, notamment à Eisden, Zaventem, Deurne, Chênée.				Oprichting van nieuwe scholen, nl. te Eisden, Zaventem, Deurne, Chênée.
Rajustement, d'après les résultats des années antérieures, des crédits nécessaires au paiement des indemnités de surcroît de travail et d'interims.				Wederaanpassing der kredieten, welke vereischt zijn voor de uitbetaling der vergoedingen wegens overwerk en interims, volgens de uitslagen der vorige jaren.
Rajustement du crédit	2-15	805	"	Wederaanpassing van het krediet.
Accroissement du personnel résultant de l'augmentation de la population scolaire, et application de l'arrêté royal du 7 mai 1937, qui alloue un supplément de traitement allant de 500 à 4,500 francs à tous les instituteurs et institutrices recrutés avant le 1 ^{er} janvier 1925.	2-17	1,375,900	"	Aangroei van het personeel, ingevolge het stijgen der schoolbevolking en loepassing van het Koninklijk besluit van 7 Mei 1937, waarbij een weddelooslag van 500 tot 4,500 frank verleend werd aan al de onderwijzers en onderwijzeressen, welke vóór den 1 ^{en} Januari 1925 aangeworven werden.
A reporter. . . fr.		7,764,984	596,806	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . . fr.		7,764,984	596,896	Overdracht.
Les effets de la majoration des subsides-traitements décrétés par l'arrêté royal du 25 janvier 1936 ne pouvaient être chiffrés que très approximativement à l'époque de l'élaboration du projet de budget de 1937. Le crédit de cet exercice s'avère de loin insuffisant et doit être augmenté de 1,689,500 francs pour 1938.	2-18	935,000	"	De gevolgen der verhooging van de toelagen-wedden, uitgevaardigd bij het koninklijk besluit van 25 Januari 1936, konden slechts zeer bij benadering geraamd worden op het oogenblik dat het ontwerp van begroting over 1937 werd opgemaakt. Het krediet voor dit dienstjaar blijkt verreweg ontoereikend en moet met 1,689.500 frank verhoogd worden voor 1938.
Par dépêche du 12 novembre 1936 le Comité du budget admet la création d'un poste nouveau de surveillante.	2-19	21,232	"	Bij schrijven van 12 November 1936 het Begrotingcomité wordt de oprichting van een nieuwe betrekking van studiemeesteres toegelaten.
Application des arrêtés royaux du 15 février 1937, majorant le barème des inspecteurs cantonaux et allouant aux inspectrices des travaux féminins de 2 ^e classe le barème de 1 ^{re} classe. La 2 ^e classe est définitivement supprimée.	2-20	253,480	"	Toepassing van het koninklijk besluit van 15 Februari 1937, waarbij de weddenschaal der kantonnale opzieners wordt verhoogd en aan de opziensters over de vrouwelijke handwerken der 2 ^e klasse het voordeel wordt verleend van de weddenschaal der 1 ^e klasse. De 2 ^e klasse is definitief afgeschaft.
Les paiements relatifs aux mois d'avril et de mai 1937 donnent, sur la base de 100 % (105 % pour les traitements inférieurs à 12,000 francs), une moyenne mensuelle de 56,800,000 francs, soit 682 millions pour l'année, y compris la retenue pour pensions.	2-21	23,011,250	"	De betalingen, welke betrekking hebben op de maanden April en Mei 1937, geven, op den voet van 100 t. h. (105 t. h. voor wedden, lager dan 12,000 frank) een maandelijksch gemiddelde van 56,800,000 frank, hetzij 682 miljoen voor het jaar, met inbegrip van de afhouding voor pensioenen.
Il faut y ajouter :				Daarbij moeten gevoegd worden :
5 millions, pour les nouvelles classes admises, dont le nombre dépasse sensiblement celui des classes supprimées;				5 millions voor de toegelaten nieuwe klassen, wier aantal merklijk dat der afgeschafte klassen overschrijdt;
5 millions pour la progression des augmentations périodiques de traitement;				5 millions voor het voortloopen der periodieke weddeverhoogingen;
9 millions du chef des dispositions du projet de loi modifiant les arrêtés des 18 juin 1935, n° 173, et 27 novembre suivant, n° 211;				9 millions uit hoofde van de bepalingen van het ontwerp van wet, tot wijziging van de besluiten van 18 Juni 1935, n° 173, en van den daaraanvolgenden 27 November, n° 211;
2,500,000 francs, en vue des régularisations de fin d'année.				2,500,000 frank, met het oog op de regularisatiën van het einde van het jaar.
Ce qui donne un total de 703,500,000 francs, comme chiffre de base.				Hetgeen alles te zamen 703,500,000 frank geeft als grondslagscijfer.
Un crédit de 3,075,000 francs suffira pour l'exercice 1938.	2-22	"	425,000	Voor het dienstjaar 1938 zal een krediet volstaan van 3,075,000 frank.
Augmentation du nombre des délégués . .	2-23	6,500	"	Verhooging van het aantal afgevaardigden.
Rajustement du crédit	2-24	"	30,875	Wederaanpassing van het krediet.
Idem	2-25	7,475	"	Idem.
L'effectif du personnel, tel qu'il figure à cet article, résulte de la réorganisation de l'Institut déjà réalisée en 1937.	2-26	"	30,376	De getalsterkte van het personeel, zooals zij aangeduid is onder dit artikel, vloeit voort uit de wederinrichting van het Instituut, welke reeds in 1937 verwezenlijkt werd.
Nouveau barème (18,000 à 28,000 francs) arrêté royal du 9 septembre 1936.	2-27	5,804	"	Nieuwe weddenschaal (18.000 tot 28.000 frank) koninklijk besluit van 15 September 1936.
Augmentations périodiques	2-28	6,742	"	Periodieke verhoogingen.
Promotion de deux attachés au grade de conservateur-adjoint et création d'un nouvel emploi de garçon de service autorisées par décrets du Premier Ministre des 4 mars 1937 et 21 décembre 1936.	2-29	7,050	"	Bevordering van twee geattacheerden tot den graad van adjunct-conservator en oprichting van een nieuwe betrekking van dienstjongen, waartoe machtiging werd verleend bij de brieven van den Eerste-Minister van 4 Maart 1937 en 21 December 1936.
Augmentation périodique	2-30	945	"	Periodieke verhooging.
Rajustement du crédit	2-31	"	1,210	Wederaanpassing van het krediet.
A reporter. . . . fr.		32,020,462	1,084,357	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		32,020,462	1,084,357	Overdracht.
Traitement du secrétaire-adjoint porté à 44.000 francs par l'arrêté royal du 31 décembre 1936.	2-33	2,228	"	Wedde van den adjunct-secretaris, bij koninklijk besluit van 31 December 1936, gebracht op 44.000 frank.
Recrutement d'un professeur-adjoint . .	2-34	16,280	"	Aanwerving van een adjunct-leeraar.
Le 5 mai 1937 le Comité du Budget a admis la création de 2 nouveaux emplois de professeur de 2 ^e catégorie.	2-35	10,560	"	Bij een beslissing van het Begrootingscomité van 5 Mei 1937 werd machtiging verleend tot oprichting van twee nieuwe betrekkingen van leeraar der 2 ^e categorie.
Voir note à l'article 5-27	2-36	"	18,540	Zie nota artikel 5-27.
Par dépêche du 8 janvier 1937 le Comité du Budget a admis la création d'un emploi nouveau de professeur de 2 ^e catégorie.	2-37	41,791	"	Bij schrijven van 8 Januari 1937, het Begrootingscomité heeft toelating verleend tot het oprichten van een nieuwe betrekking van leeraar der 2 ^e categorie.
Barème nouveau : 18.000 à 28.000, voir article 2-27 (sans effet en 1938).	2-38	"	5	Nieuwe weddenschaal : 18.000 tot 28.000, zie artikel 2-27 (zonder uitwerking in 1938).
	2-39	"	5	
Rajustement du crédit	2-40	622	"	Wederaanpassing van het krediet.
Augmentation périodique	2-41	6,855	"	Periodieke verhooging.
L'augmentation résulte, en ordre principal de l'incorporation au Musée des écoles professionnelles et industrielles de la commune de Morlanwelz à partir du 1 ^{er} juillet 1937 (voir document de la Chambre, n° 302, page 7).	2-42	508,945	"	De vermeerdering vloeit hoofdzakelijk voort uit de opnemng door het Museum der vak- en nijverheidsscholen van de gemeente Morlanwelz, met ingang van 1 Juli 1937 (zie bescheid van de Kamer n° 302, bladz. 7).
Promotion de 3 professeurs extraordinaires au rang de professeur ordinaire.	2-44	35,535	"	Bevordering van 3 buitengewone hoogleraren tot den rang van gewoon hoogleraar.
Rajustement du crédit	2-45	6,176	"	Wederaanpassing van het krediet.
Augmentations périodiques	2-46	30,287	"	Periodieke verhoogingen.
Augmentations périodiques et rajustement du crédit.	2-47	33,690	"	Periodieke verhoogingen en wederaanpassing van het krediet.
Idem	2-48	4,383	"	Idem.
Rajustement du crédit	2-49	"	14,820	Wederaanpassing van het krediet.
Recrutement d'un chef d'atelier	2-50	14,030	"	Aanwerving van een werkmeester.
Recrutement d'un chef de culture	2-51	23,630	"	Aanwerving van een tuinbaas.
Réduction de l'effectif	3-1	"	50,638	Vermindering van het personeel.
Idem	3-2	"	24,765	Idem.
Rajustement du crédit	3-3	"	2,580	Wederaanpassing van het krediet.
Idem	3-4	584	"	Idem.
Recrutement d'une nettoyeuse	3-5	5,675	"	Aanwerving van een schoonmaakster.
Emplois nouveaux : autorisation du Comité du budget du 15 avril 1937, n° 15.084 sur la réorganisation du cadre.	3-6	53,780	"	Nieuwe betrekkingen : machtiging van het Begrootingscomité van 15 April 1937, n° 15.084 omtrent de wederinrichting van het kader.
Une indemnité de 3.000 francs a été accordée aux 2 concierges par dépêche du 12 février 1937, n° 1572/1829, contresignée par le Ministre des Finances.				Aan de twee huisbewaarders werd een vergoeding van 3.000 frank verleend bij schrijven van 12 Februari 1937, n° 1572/1829, medeonderteeekend door den Minister van Financiën.
Incorporation du service des archives de la guerre et recrutement de 2 nettoyeuses.	3-7	40,930	"	Inlijving van den dienst van het oorlogsarchief en aanwerving van 2 schoonmaaksters.
Voir article 3-7 ci-dessus.	3-8 (1937)	"	23,735	Zie artikel 3-7 hierboven.
A reporter. . . fr.		32,946,443	1,228,445	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		32,946,443	1,228,445	Overdracht.
Le personnel figurant nouvellement au présent article (nettoyeuses et infirmières) était payé à la charge de l'article 2 sur le poste « Nominations, etc. ».	3-9	55,017	»	Het personeel, dat als nieuw voorkomt onder dit artikel (schoonmaaksters en verpleegsters) was ten laste van artikel 2 op den post « Benoemingen, enz. » betaald.
Infirmières : deux emplois nouveaux dont la création a été autorisée par décisions du Premier Ministre des 24 août 1926 et 26 février 1937.	3-10	»	128,668	Verpleegsters : twee nieuwe betrekkingen, tot oprichting waarvan machtiging werd verleend bij beslissingen van den Eerste-Minister van 24 Augustus 1926 en 26 Februari 1937.
Nettoyeuses : un emploi nouveau créé par décision du Premier Ministre du 31 décembre 1936. Par contre, réduction de l'effectif (3 unités).				Schoonmaaksters : een nieuwe betrekking, opgericht bij beslissing van den Eerste-Minister, dd. 31 December 1936. Daarentegen, vermindering van het personeel (3 eenheden).
Les nouvelles créations d'établissements et d'emplois nécessitent une main-d'œuvre plus importante ou des prestations supplémentaires pour l'entretien et le chauffage des locaux.	3-11	100,000	»	De oprichting van nieuwe instellingen en ambten vereischt talrijker werkkrachten of bijkomende prestaties voor het onderhoud en de verwarming der lokalen.
Rajustement du crédit	3-12	107	»	Wederaanpassing van het krediet.
Idem	3-13	»	2,765	Idem.
Renforcement du service du nettoyage consécutif à l'augmentation du nombre de cours.	3-14	10,190	»	Versterking van den schoonmaakdienst, in-gevolge de vermeerdering van het aantal cursussen.
Rajustement du crédit	3-15	515	»	Wederaanpassing van het krediet.
Crédit suffisant : surveillants auxiliaires avaient été recrutés en 1937 pour remplacer temporairement un surveillant malade.	3-18	»	13,602	Toereikend krediet : bijkomende bewakers in 1937 aangenomen om tijdelijk een zieken bewaker te vervangen.
Majoration des salaires	3-19	4,250	»	Verhooging der loonen.
Recrutement prévu et non réalisé	3-21	»	6,342	Voorziene en niet-verwezenlijkte aanwerving.
Rajustement du crédit	3-22	»	63	Wederaanpassing van het krediet.
Indemnité familiale	3-23	180	»	Kinderbijslag.
Rajustement du crédit	3-25	218	»	Wederaanpassing van het krediet.
Voir note à l'article 2-42	3-26	21,675	»	Zie nota, artikel 2-42.
Rajustement du crédit	3-28	2,900	»	Wederaanpassing van het krediet.
Idem	3-29	890	»	Idem.
Majoration des salaires	3-30	17,000	»	Verhooging der loonen.
Idem	3-31	7,105	»	Idem.
Idem	3-32	5,928	»	Idem.
Idem	3-33	2,980	»	Idem.
Rajustement du crédit	3-34	»	120	Wederaanpassing van het krediet.
Idem	3-35	»	8,010	Idem.
Diminution du nombre d'agents en disponibilité.	4	»	173,724	Vermindering van het aantal ter beschikking gestelde beambten.
L'indemnité de 12,150 francs attachée à l'emploi de secrétaire de la Commission scolaire parlementaire, qui ne figurait plus au budget de 1937, a dû être réinscrite pour l'exercice 1938, pour permettre, le cas échéant, la rémunération des travaux qui seraient faits à l'intention de ladite Commission. Cette indemnité est actuellement comprise dans le poste « Indemnité de Cabinet ».	5-1	9,050	»	De vergoeding van 12.150 frank, verbonden aan de betrekking van secretaris der Parlementaire Onderwijscommissie, welke niet meer voorkomen op de begroting over 1937, heeft men opnieuw moeten inschrijven voor het dienstjaar 1938 om eventueel de ten behoeve van bedoelde Commissie uitgeoefende werken te kunnen bezoldigen. Deze vergoeding is thans begrepen in den post « Kabinetsvergoedingen ».
L'indemnité du secrétaire du grand concours de composition musicale n'est payable que tous les deux ans, le concours étant bien- noté.				De vergoeding van den secretaris van den grooten wedstrijd in de musikale compositie is slechts alle twee jaar betaalbaar, daar de wedstrijd tweejaarlijk is.
A reporter. . . fr.		33,184,448	1,560,539	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		33,184,448	1,560,539	Overdracht.
Une augmentation de 5,000 francs est nécessaire au Conseil supérieur et au Conseil de perfectionnement de l'enseignement technique pour rémunérer des travaux extraordinaires de dactylographie, d'expédition, etc.; ces travaux, confiés jusqu'ici à une maison privée, seront exécutés à l'avenir à l'administration même; le crédit de l'article 8 est diminué dans la même proportion.				Er is een vermeerdering van 5,000 frank noodig voor den Hoogen Raad en den Verbeteringsraad van het technisch onderwijs om buitengewone werken van typist, verzender, enz. te bezoldigen; deze werken, welke tot nog toe toevertrouwd waren aan een privaats huis, zullen voortaan uitgevoerd worden door het bestuur zelf; het krediet van artikel 8 is in dezelfde verhouding verminderd.
Une indemnité de 1,500 francs a été allouée à un chef de salle par arrêté ministériel du 12 septembre 1936.	5-4	2,330	"	Bij ministerieel besluit van 12 September 1936 werd er een vergoeding van 1,500 fr. verleend aan een hoofdzaalwachter.
Une autre indemnité de 1,000 francs est prévue au profit de l'huissier du cabinet des estampes pour un travail spécial qui doit être exécuté en dehors des heures de service certaines années seulement.				Er werd een andere vergoeding van 1,000 frank voorzien ten gunste van den deurwachter van het Prentenkabinet, voor een speciaal werk dat moet uitgevoerd worden buiten de diensturen enkel gedurende sommige jaren.
Réduction du nombre de collaborateurs . .	5-5	"	20,540	Vermindering van het aantal medewerkers.
Incorporation des archives de la guerre.	5-6	5,820	"	Inlijving van het oorlogsarchief.
Voir art. 5-6 ci-dessus	5-7 (1937)	"	5,230	Zie art. 5-6 hierboven.
Rajustement du crédit	5-8	"	300	Wederaanpassing van het krediet.
Crédit suffisant	5-10	"	10,000	Toereikend krediet.
L'augmentation constante de la population universitaire entraîne l'accroissement du nombre des heures supplémentaires de cours.	5-12	63,000	"	De aanhoudende groei der bevolking van de Universiteit brengt de vermeerdering mede van het aantal bijkomende uren cursus.
Extension du personnel des deux pensionnats.	5-14	6,000	"	Uitbreiding van het personeel der twee kostscholen.
Augmentation du nombre de titulaires . .	5-15	2,000	"	Verhooging van het aantal titularissen.
Un arrêté du 30 avril 1936 alloue une indemnité annuelle de 600 francs au brigadier.	5-17	540	"	Bij een besluit van 30 April 1936, wordt een jaarlijksche vergoeding van 600 frank aan den brigadier verleend.
Crédit suffisant	5-19	"	1,200	Toereikend krediet.
Idem	5-20	"	1,335	Idem.
Crédit destiné au paiement de surveillants intérimaires remplaçant des titulaires malades.	5-22	2,000	"	Krediet, bestemd voor het betalen van waarnemende opzichters, die zieke titularissen vervangen.
Un crédit de 500 francs est indispensable .	5-23	25	"	Een krediet van 500 frank is noodzakelijk.
Augmentation de 25,000 francs destinée à la rémunération du personnel préposé à la salle des concerts et qui, jusqu'à présent, était payé à charge de l'article 8.	5-25	25,000	"	Vermeerdering met 25,000 frank bestemd voor de bezoldiging van het personeel, dat voor de concertzaal werd aangesteld, en tot nog toe betaald werd ten laste van artikel 8.
L'augmentation n'est qu'apparente : elle résulte du transfert à l'article 5 d'indemnités accidentelles qui, antérieurement, étaient comprises dans le crédit de l'article 2.	5-27	11,025	"	De verhooging bestaat slechts in schijn: zij vloeit voort uit de overdracht op artikel 5 van toevallige vergoedingen, welke vroeger begrepen waren in het krediet van artikel 2.
Indemnité du recteur portée de 5,000 à 10,000 francs par l'arrêté royal du 10 mars 1937.	5-31	7,800	"	Vergoeding van den rector, van 5,000 op 10,000 frank gebracht bij koninklijk besluit van 10 Maart 1937.
Heures supplémentaires: l'indemnité de trois professeurs augmente du fait de leur nomination en qualité de professeur ordinaire.				Bijkomende uren: de vergoeding van drie hoogleeraars stijgt uit hoofde van hun benoeming tot gewoon hoogleeraar.
Elèves internes: le crédit de 4,000 francs est transféré à l'article 19: il s'agit de bourses.				Inwonende leerlingen: het krediet van 4,000 frank werd overgedragen op artikel 19: het geldt beurzen.
A reporter. . . fr.		33,309,988	1,599,144	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.	. . .	33,309,988	1,599,144	Overdracht.
Hausse du salaire régional des ouvriers de la culture expérimentale.	5-33	4,300	»	Stijging van het gewestelijk loon der arbeiders in de proefondervindelijke teelt.
Indemnités du recteur et du directeur de la ferme portée respectivement à 10,000 et 8,000 francs par l'arrêté royal du 10 mars 1937.	5-34	15,140	»	Vergoedingen van den rector en van den bestuurder der hoeve respectievelijk gebracht op 10,000 en 8,000 frank bij koninklijk besluit van 10 Maart 1937.
L'ancien crédit destiné au salaire régional des ouvriers de la culture expérimentale est de loin insuffisant et doit être porté à 20,000 francs.				Het vroeger krediet, bestemd voor het gewestelijk loon der werklieden in de proefondervindelijke teelt, is op verre na niet voldoende en moet op 20,000 frank gebracht worden.
Un crédit de 40,000 francs suffira en 1938 . .	5-40	»	20,000	Voor 1938 zal een krediet van 40,000 frank volstaan.
Ce crédit disparaît en 1938	5-9 (1937)	»	10,000	Dit krediet verdwijnt in 1938.
Crédit jugé suffisant.	6	»	14,500	Toereikend geacht krediet.
		33,329,428	1,643,644	
AUGMENTATION.		31,685,784		VERMEERDERING.

CHAPITRE II

DÉPENSES DE MATÉRIEL.

Les crédits sollicités pour l'exercice 1838, au chapitre matériel, soit fr. 35,643,755
comparés aux crédits alloués pour 1937, soit 30,710,715

accusent une augmentation de. fr. 4,933,040

Déduction faite de la majoration résultant de la liquidation des indemnités sur la base de 90 % contre 80 % en 1937, soit. fr. 113,200

cet et augmentation peut être ramenée à . fr. 4,819,840
se répartissant comme suit :

HOOFDSTUK II

UITGAVEN VOOR MATERIEEL.

De kredieten van het dienstjaar 1938 op het hoofdstuk materieel aangevraagd, hetzij fr. 35,643,755
vergeleken met de voor 1937 verleende kredieten, hetzij fr. 30,710,715

wijzen op een verhooging met. fr. 4,933,040

Aftrek van de verhooging voortspruitende uit de vereffening der vergoedingen op den voet van 90 t. h., tegen 80 t. h. in 1937, hetzij 113,200

Deze verhooging kan teruggebracht worden op fr. 4,819,840
bedrag dat verdeeld wordt als volgt :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Hausse des combustibles; augmentation sensible des frais des comptes-chèques utilisés par le Département pour le paiement des traitements (15,000 francs), ainsi que des communications téléphoniques.	7-2	45,000	»	Stijging van den prijs der brandstof; merkelijke vermeerdering der kosten van de postrekeningen, welke door het Departement gebruikt worden voor de uitbetaling der wedden (15,000 frank), alsmede van de telefonische gesprekken.
Hausse des prix	7-4	25,100	»	Stijging der prijzen.
Idem	7-5	1,000	»	Idem.
Idem	7-6	37,500	»	Idem.
Hausse des prix; nouveaux locaux à chauffer et à éclairer; augmentation des frais de dédouanement d'objets importés.	7-7	38,300	»	Stijging der prijzen; nieuwe te verwarmen en te verlichten lokalen; stijging der kosten; wegens het veracrlijnsen van geïmporteerde voorwerpen.
A reporter. . . fr.	. . .	146,900	»	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderig.	VERANTWOORDING
Report. fr.		146,900	"	Overdracht.
Fusion des crédits des archives du Royaume et des archives de la guerre; hausse des prix.	7-8	15,000	"	Samenstelling der kredieten van het Rijksarchief met die van het oorlogsarchief; stijging der prijzen.
Voir ci-dessus.	7-9 (1937)	"	5,500	Zie hierboven.
La somme de 23,000 francs en diminution à l'article 7 est ajoutée à l'article 8; cette nouvelle répartition des crédits est plus adéquate aux besoins de l'Académie.	7-9	"	23,000	De som van 23,000 frank, waarmede het krediet van artikel 7 verminderd werd, is gevoegd bij die van artikel 8; die nieuwe verdeling der kredieten beantwoord beter aan de behoeften der Academie.
Extension des locaux universitaires: hausse des prix.	7-11	336,400	"	Uitbreiding der Universiteitslokalen: stijging der prijzen.
Extension des locaux; hausse des prix . .	7-12	100,000	"	Uitbreiding der lokalen; stijging der prijzen.
Extension des locaux universitaires; hausse des prix.	7-13	365,000	"	Uitbreiding der Universiteitslokalen; stijging der prijzen.
Agrandissements considérables des écoles de Bruxelles II, Andenne et Mons; hausse des prix.	7-14	470,000	"	Merkelijke vergrooiting der scholen te Brussel II, Andenne en Bergen; stijging der prijzen.
Hausse des prix	7-15	25,000	"	Stijging der prijzen.
Idem	7-16	8,800	"	Idem.
Idem	7-19	2,500	"	Idem.
Hausse des prix; ouverture de nouvelles salles, notamment de celles du Département des voitures.	7-20	50,000	"	Stijging der prijzen; opening van nieuwe zalen, inzonderheid van die van de afdeling Rijtuigen.
Hausse des prix; ouverture de salles nouvelles.	7-22	5,000	"	Stijging der prijzen; opening van nieuwe zalen.
La somme de 2,500 francs en réduction à l'article 7 est ajoutée aux articles 8 et 9 à concurrence de 1,500 et 1,000 francs.	7-27	"	2,500	Het bedrag van 2,500 frank, waarmede het krediet van artikel 7 verminderd werd, werd gevoegd bij dat der artikelen 8 en 9 tot een respectief bedrag van 1,500 en 1,000 frank.
Conséquence de la reprise par l'Etat des écoles professionnelles et industrielles de la commune (voir art. 2-42).	7-31	45,200	"	Gevolg van de overname door den Staat der vak- en nijverheidsscholen van de gemeente (zie art. 2-42).
Hausse des prix	7-34	5,000	"	Stijging der prijzen.
Hausse des prix; augmentation du nombre de locaux: accroissement de la consommation de charbon, due à l'installation de la nouvelle centrale de chauffage (voir note à la page 41 du projet de budget extraordinaire de 1937, Document de la Chambre, n° 4-XXI).	7-35	55,000	"	Stijging der prijzen; vermeerdering van het aantal lokalen, toeneming van het kolenverbruik, te wijten aan de installatie van een nieuwe verwarmingscentrale (zie nota op bladzijde 41 van het ontwerp van buitengewone gebrooiting voor 1937, Bescheid van de Kamer, n° 4-XXI.)
Hausse des prix; ouverture de deux laboratoires et de trois auditorios nouveaux.	7-36	45,000	"	Stijging der prijzen; opening van twee nieuwe laboratoria en van drie nieuwe gehoorzalen.
Crédit jugé suffisant pour 1938	7-37	"	1,000	Krediet voor 1938 voldoende geacht.
Hausse des prix	7-39	10,000	"	Stijging der prijzen.
Conséquence de la hausse des prix et du transfert de l'école, à Melle, dans des locaux beaucoup plus vastes	7-40	25,000	"	Gevolg van de stijging der prijzen en van het overbrengen der school te Melle in veel ruimere lokalen.
Hausse des prix	7-41	9,300	"	Stijging der prijzen.
Crédit jugé suffisant pour 1938. Le crédit de 40,000 francs prévu en 1937 pour le grand concours de composition musicale disparaît en 1938, le concours étant biennal.	8-2	"	91,365	Krediet, voldoende geacht voor 1938. Het krediet van 40,000 frank, dat in 1937 voorzien werd voor den grooten wedstrijd in de muzikale compositie verdwijnt in 1938, daar de wedstrijd plaats heeft om de twee jaren.
A reporter. fr.		1,719,100	123,365	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		1,719,100	123,365	Overdracht.
Hausse des prix; extension des services du Musée : le nombre des lecteurs de la bibliothèque pédagogique a augmenté de 44 % en 1936-1937.	8-3	10,000	"	Stijging der prijzen; uitbreiding der diensten van het Museum : het aantal lezers is voor 1936-1937 in de paedagogische bibliotheek met 44 t. h. gestegen.
Hausse des prix	8-4	17,200	"	Stijging der prijzen.
Hausse des prix; augmentation du nombre d'ouvrages à acquérir et à relier.	8-6	260,000	"	Stijging der prijzen; vermeerdering van het aantal aan te koopen en in te binden werken.
Hausse des prix; extension des services (voir art. 2-7; ouverture de nouvelles salles d'exposition).	8-7	103,000	"	Stijging der prijzen; uitbreiding der diensten (zie art. 2-7; opening van nieuwe tentoonstellingszalen).
Hausse des prix; fusion des crédits des archives du Royaume et des Archives de la Guerre.	8-8	20,000	"	Stijging der prijzen; samensmelting der kredieten van het Rijksarchief met die van het Oorlogsarchief.
Ce crédit disparaît : voir ci-dessus.	8-9 (1937)	"	8,000	Dit krediet verdwijnt : zie hierboven.
Voir article 7-9	8-9	23,000	"	Zie artikel 7-9.
Article nouveau. — Créée par arrêté royal du 7 avril 1926, cette Commission témoigne d'une grande activité et peut, au même titre que la Commission royale d'histoire, être considérée comme un organisme officiel. Les crédits à mettre à sa disposition, à partir de 1938, s'élèvent à 30,000 francs répartis entre les articles 8, 11 et 15. La subvention dont la Commission jouissait antérieurement figurait au budget de 1937 à l'article 18-3 et s'élevait à 20,000 francs. L'augmentation se justifie par la hausse des prix en général et par le développement des travaux de la Commission.	8-12	1,500	"	Nieuw artikel. — Die Commissie, welke bij Koninklijk besluit van 7 april 1926 werd ingesteld, geeft blijk van een groote bedrijvigheid en zij mag, uit denzelfden hoofde als de Koninklijke Commissie voor Geschiedenis, beschouwd worden als een officieel organisme. De kredieten, welke met ingang van 1938 te harer beschikking dienen gesteld, bedragen 30,000 frank, verdeeld over de artikelen 8, 11 en 15. De toelage, welke de Commissie vroeger genoot, kwam voor op de begroting over 1937 in artikel 18-3 en bedroeg 20,000 frank. De vermeerdering is gewettigd door de stijging der prijzen over 't algemeen en door de uitbreiding der werken van de Commissie.
Extension des locaux universitaires; hausse des prix.	8-13	447,000	"	Uitbreiding der Universiteitslokalen; stijging der prijzen.
Idem	8-14	225,000	"	Idem.
Progression constante de la population scolaire des anciens établissements; ouverture de quelques écoles nouvelles; hausse des prix de librairie et nécessité de porter de fr. 7.50 à 13 francs par élève le montant du crédit destiné aux distributions de prix. Le crédit de 670,000 francs voté pour 1937 a dû être augmenté de 100,000 francs (voir <i>Document de la Chambre</i> , n° 302, pp. 6 et 7).	8-15	215,000	"	Aanhoudende stijging van de schoolbevolking der vroegere instellingen; opening van sommige nieuwe scholen; stijging der boekhandelsprijzen en noodzakelijkheid om het bedrag van het krediet, bestemd voor de prijsuitdeelingen van het fr. 7.50 op 13 frank per leerling te brengen. Men heeft het voor 1937 ingewilligde krediet van 670,000 frank met 100,000 frank moeten vermeerderen (zie <i>Bescheid van de Kamer</i> , n° 302, bladz. 6 en 7).
Seconde augmentation de 50,000 francs destinée à faire face à la hausse du prix des livres et à créer un premier fonds de bibliothèque dans les établissements de création récente, au nombre d'une vingtaine (voir la note justificative du crédit de l'art. 8-16 du budget de 1937, <i>Document du Sénat</i> , n° 5-IX, p. 254).	8-16	50,000	"	Tweede verhooging met 50,000 frank, bestemd om het hoofd te bieden aan de stijging van de prijzen der boeken en om een eerste bibliotheekfonds tot stand te brengen in de instellingen, welke onlangs werden opgericht, en ongeveer twintig in getal zijn (zie verantwoording van het krediet van art. 8-16 der begroting over 1937, <i>Bescheid van den Senaat</i> , n° 5-IX, bladz. 254).
Hausse des prix; nécessité absolue d'acquiescer du matériel didactique, dont l'achat a dû être ajourné depuis plusieurs années par suite de la compression des crédits.	8-17	380,000	"	Stijging der prijzen; volstrekte noodzakelijkheid om zich nieuwe leermiddelen aan te schaffen, waarvan men den aankoop verschillende jaren heeft moeten uitstellen ingevolge de inkrimping der kredieten.
Hausse des prix; augmentation sensible du nombre de pensionnaires; admission aux subsides à partir du 1 ^{er} janvier 1938, des frais de pension des enfants dès l'âge de 8 ans au lieu de 10 ans.	8-18	160,600	"	Stijging der prijzen; merkellike toeneming van het aantal kostleerlingen; verlening van toelagen, met ingang van den 1 ^{er} Januari 1938, voor het kostgeld der kinderen van den leeftijd van 8 jaar af in plaats van 10 jaar.
A reporter. . . fr.		3,871,400	131,365	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		3,871,400	131,365	Overdracht.
Hausse des prix; nécessité de revenir par paliers à un crédit normal : les bibliothèques disposaient de 190,000 francs en 1931 et 1932.	8-19	30,000	»	Stijging der prijzen; noodzakelijkheid om trapsgewijze terug tot een normaal krediet te geraken; in 1931 en 1932 beschikten de bibliotheken over 190,000 frank.
Hausse des prix; augmentation du nombre et de la rétribution des modèles.	8-20	37,900	»	Stijging der prijzen; toeneming van het aantal en van de vergoeding der modellen.
Hausse des prix; réfection nécessaire de plusieurs tableaux; augmentation des frais d'entretien de l'éclairage électrique, dont l'installation est en cours dans les salles d'exposition.	8-23	55,300	»	Stijging der prijzen; de herstelling van verschillende schilderijen is vereischt; stijging der kosten wegens onderhoud der electrische verlichting, welke thans wordt aangelegd in de tentoonstellingszalen.
Hausse des prix; ouverture de nouvelles salles d'exposition; nécessité de consacrer une somme plus importante au service des fouilles qui disposait de 100,000 francs, il y a quelques années.	8-24	33,000	»	Stijging der prijzen; opening van nieuwe tentoonstellingszalen; noodzakelijkheid om een belangrijker bedrag te besteden voor den dienst der opdelvingen, welke eenige jaren geleden over 100,000 frank beschikte.
Hausse des prix	8-28	2,500	»	Stijging der prijzen.
Idem	8-29	6,000	»	Idem.
Voir article 7-27	8-31	1,500	»	Zie artikel 7-27.
Hausse des prix	8-33	5,000	»	Stijging der prijzen.
Idem	8-34	6,500	»	Idem.
Conséquence de la hausse des prix et de la reprise par l'Etat des écoles professionnelles et industrielles de la commune (voir art. 2-42).	8-35	56,200	»	Gevolg van de stijging der prijzen en van de overname door den Staat der vak- en nijverheidsscholen van de gemeente (zie art. 2-42).
Hausse des prix	8-38	10,000	»	Stijging der prijzen.
Conséquence de la hausse des prix et de l'ouverture de deux laboratoires et de trois auditoires nouveaux.	8-40	40,000	»	Gevolg van de stijging der prijzen en van de opening van twee nieuwe laboratoria en drie nieuwe gehoorzalen.
Hausse des prix; nécessité d'augmenter le crédit de cet établissement : les crédits des articles 7 et 8 font un total de 51,000 francs; l'établissement disposait de 80,000 francs en 1930.	8-41	9,900	»	Stijging der prijzen; noodzakelijkheid het krediet dier instelling te verhoogen : de kredieten der artikelen 7 en 8 bedragen in totaal 51,000 frank; in 1930 beschikte de instelling over 80,000 frank.
Hausse des prix	8-42	2,000	»	Stijging der prijzen.
Hausse des prix; l'exploitation dispose actuellement de 3 hectares; elle en aura 8 en 1938 (voir art. 7-40).	8-44	20,300	»	Stijging der prijzen; de exploitatie beschikt thans over 3 hectare; zij zal er 8 hebben in 1938 (zie art. 7-40).
Hausse des prix; nécessité de mettre la bibliothèque de cet établissement d'enseignement supérieur à la hauteur des nécessités modernes.	8-45	13,800	»	Stijging der prijzen; noodzakelijkheid om de bibliotheek van dit onderwijsinstelling op het peil te brengen van de moderne noodwendigheden.
Hausse des prix; accroissement des besoins en papiers et articles divers de bureau; organisation par l'administration de l'enseignement normal de deux jurys spéciaux et de divers examens en exécution de la loi linguistique.	9-1	37,695	»	Stijging der prijzen; toeneming der behoeften in papier en allerhande kantoorbenodigdheden; instelling door het bestuur van het normaalonderwijs van twee bijzondere examencommissies en inrichting van verschillende examens, ter uitvoering van de taalwet.
Conséquence de la hausse des prix et de l'extension du service des prêts de la bibliothèque.	9-2	8,800	»	Gevolg van de stijging der prijzen en van de uitbreiding van den dienst der leeningen van de bibliotheek.
Hausse des prix	9-4	1,440	»	Stijging der prijzen.
A reporter. . . fr.		4,238,935	131,365	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderig.	VERANTWOORDING
Report. fr.		4,238,935	131,365	Overdracht.
Hausse des prix	9-5	810	»	Stijging der prijzen.
Idem	9-6	270	»	Idem.
Voir article 7-27	9-9	1,000	»	Zie artikel 7-27.
Conséquence de la hausse des prix et de l'extension des services de l'Administration centrale.	10	2,500	»	Gevolg van de stijging der prijzen en van de uitbreiding der diensten van het Hoofd-bestuur.
Augmentation constante du nombre des candidats aux divers examens; nouveaux accords intellectuels avec la Tchécoslovaquie, l'Italie et la Pologne; reprise de l'activité du Conseil supérieur des Bibliothèques publiques.	11-1	328,580	»	Aanhoudende groei van het aantal kandidaten voor de verschillende examens; nieuwe intellectuele overeenkomsten met Tsjecho-slovakije, Italië en Polen; hervatting der werkzaamheid van den Hoogen Raad voor de Openbare Bibliotheken.
Voir article 8-12	11-11	3,500	»	Zie artikel 8-12.
Reprise par l'Etat des écoles industrielles et professionnelles de la commune (voir art. 2-42).	11-32	4,000	»	Overname door den Staat der vak- en nijverheidsscholen van de gemeente (zie art. 2-42).
Crédit fixé par l'Administration des Postes .	13	166,210	»	Krediet, vastgesteld door het Bestuur der Posterijen.
Conséquence de la hausse des prix et de la nécessité de mettre un crédit à la disposition de l'Administration des Beaux-Arts pour la publication de travaux traitant de questions artistiques et littéraires.	15-1	12,500	»	Gevolg van de stijging der prijzen en van de noodzakelijkheid om ter beschikking van het Bestuur der Schoone Kunsten een krediet te stellen voor de uitgave van werken, welke handelen over artistieke en letterkundige vraagstukken.
Hausse des prix	15-4	5,000	»	Stijging der prijzen.
Conséquence de la hausse des prix et de l'activité croissante des services scientifiques du Musée.	15-5	50,000	»	Ingevolge de stijging der prijzen en de toenemende werkzaamheid van de wetenschappelijke diensten van het Museum.
Hausse des prix; publication d'inventaires en souffrance depuis plusieurs années.	15-6	5,000	»	Stijging der prijzen; uitgave van inventarissen, welke sinds verschillende jaren onafgedaan bleven liggen.
La hausse des prix empêche l'Académie de publier une partie des travaux de 1937; pour combler le retard et assurer la publication des ouvrages qui seront remis en 1938, une augmentation de 50,000 francs est nécessaire.	15-7	50,000	»	Ingevolge de stijging der prijzen is het de Academie niet mogelijk een gedeelte der werken voor 1937 te laten verschijnen; om de vertraging te verhelpen en de uitgave der werken, welke in 1938 zullen ingediend worden, is er een vermeerdering van 50,000 frank noodzakelijk.
Hausse des prix	15-9	2,000	»	Stijging der prijzen.
Même situation qu'à l'Académie royale des Sciences (art. 15-7).	15-10	29,800	»	Zelfde toestand als voor de Koninklijke Academie voor Wetenschappen (art. 15-7).
Voir art. 8-12	15-11	25,000	»	Zie art. 8-12.
Hausse des prix	15-15	3,100	»	Stijging der prijzen.
Même situation qu'à l'Académie royale des Sciences (voir art. 15-7).	15-16	7,400	»	Zelfde toestand als in de Koninklijke Academie voor Wetenschappen (zie art. 15-7).
Hausse des prix; publication de brochures de propagande pour l'étranger.	15-19	10,000	»	Stijging der prijzen; uitgave der brochures voor propaganda in het buitenland.
Hausse des prix; édition de programmes et annuaires dans les deux langues.	15-21	5,600	»	Stijging der prijzen; uitgave van programma's en jaarboeken in de twee talen
		4,951,205	131,365	
AUGMENTATION.		4,819,840		VERMEERDERING.

CHAPITRE III

SUBVENTIONS.

Les crédits sollicités pour 1938 s'élèvent à fr. 173,342,933
et ceux alloués pour 1937, à 141,210,147

Différence en plus fr. 32,132,786

Cependant, si l'on tient compte :

1° De la majoration résultant du relèvement des rémunérations sur la base de 105 % contre 97,5 % en 1937, soit fr. 8,594,049

2° Du transfert à l'article 16-10 :

A. D'une somme de fr. 5,500,000
montant d'une réduction opérée à l'article 52;

B. D'une somme de fr. 900,000
montant d'une réduction opérée à l'article 5-39.

3° Du transfert à l'article 18-14 d'une somme de fr. 15,000
résultant de la suppression de l'article 55 de 1937.

Ensemble. fr. 15,009,049

cette augmentation peut être ramenée à . fr. 17,123,737

Elle se décompose comme suit :

HOOFDSTUK III

TOELAGEN.

De voor 1938 aangevraagde kredieten beloo-
pen fr. 173,342,933
en die, welke voor 1937 werden verleend,
beliepen. 141,210,147

Verschil in meer. fr. 32,132,786

Zoo men evenwel rekening houdt :

1° Met de verhooging voortsprui-
tende uit het verhoogen der bezol-
dingen tot 105 t.h., tegen 97,5 t.h.
in 1937, hetzij fr. 8,594,049

2° Met de overschrijving op arti-
kel 16-10 :

A. Van een som van fr. 5,500,000
bedrag van een vermindering
op artikel 52 gedaan;

B. Van een som van fr. 900,000
bedrag van een vermindering
op artikel 5-39 gedaan.

3° Met de overschrijving op arti-
kel 18-14 van een som van fr. 15,000
voortspruitende uit de weglating
van artikel 55 van 1937.

Te zamen. fr. 15,009,049
kan die verhooging teruggeracht worden
op fr. 17,123,737

Zij is samengesteld als volgt :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Les remboursements de prêts effectués en ces dernières années ont permis à l'Etat de n'allouer aux fonds des mieux doués que des subventions inférieures au taux légal. L'on ne peut plus escompter avant quelques années le résultat d'un nouvel effort dans ce sens, et il est nécessaire que la subvention de l'Etat soit portée à 1,600,000 francs en 1938.	16-1	400,000	"	Ingevolge de gedurende deze laatste jaren gedane terugbetalingen van leeningen. heeft de Staat aan de Fondsen der meest-begaafden slechts toelagen kunnen verleen-nen, lager dan het wettelijk bedrag. Men moet er niet op rekenen dat voor de eerst-volgende jaren de uitslag eener nieuwe krachtsinspanning in dien zin beter zal zijn en daarom is het noodig de toelage van den Staat, in 1938, op 1,600,000 frank te brengen.
Conséquence de la majoration des crédits des Universités de l'Etat (loi du 23 juin 1930).	16-2 16-3 16-4	294,990 294,990 49,024	" " "	Gevolg van de vermeerdering der kredieten voor de Rijksuniversiteiten (wet van 23 Juni 1930).
Hausse des prix. Admission aux subsides à partir du 1 ^{er} janvier 1938, des pensionnaires dès l'âge de 8 ans au lieu de 10 ans; prix de la pension porté de 1,800 à 2,100 francs.	16-5	774,000	"	Stijging der prijzen. Toelating tot de toela-gen, met ingang van 1 Januari 1938, der kostleeringen van den leeftijd van 8 jaar af in plaats van 10; prijs van het kostgeld van 1,800 op 2,100 frank gebracht.
Hausse des frais de transport; admission aux subsides d'une commune en plus qui a in-auguré récemment un service de trans-ports (loi du 25 mars 1931).	16-6	8,000	"	Stijging der kosten wegens vervoer; toela-ting tot de toelagen van een gemeente meer, welke onlangs een dienst voor ver-voer heeft opgericht (wet van 25 Maart 1931).
Hausse des prix de librairie; promotion de 150 bibliothèques ordinaires au rang de bi-bliothèque régionale; nécessité de réappro-visionner un grand nombre de bibliothè-ques dont les livres sont détériorés.	16-9	400,000	"	Stijging der boekhandelsprijzen; bevorde-ring van 150 gewone bibliotheken tot den rang van gewestelijke bibliotheken; nood-zakelijkheid om een groot aantal bibliothe-ken, waarvan de boeken beschadigd zijn, van een nieuwen voorraad boeken te voor-zien.
Report. fr.		2,221,004	"	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. Artikel.	Augmentation. Vermeerdering.	Diminution. Verminderig.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		2,221,004	"	Overdracht.
Ce crédit s'établit comme suit :	16-10	6,725,000	"	Dit krediet is vastgesteld als volgt :
Crédit de l'article 16-10 de 1937 fr. 86,724,500				Krediet van artikel 16-10 voor 1937 86,724,500
Crédit de l'article 16-11 de 1937 . 8,160,000				Krediet van artikel 16-11 voor 1937 8,160,000
Total. . . fr. 94,884,500				Totaal. . . fr. 94,884,500
Il faut y ajouter :				Daarbij dienen gevoegd :
1° du chef du calcul des traitements à raison de 105 % au lieu de 97.5 % . . . fr. 7,298,700				1° uit hoofde van de berekening der wedden op den voet van 105 t. h. in plaats van 97.5 t. h. 7,298,700
2° le montant de la diminution apportée au crédit de l'article 48 de 1937 (prolongation de la scolarité) 5,500,000				2° het bedrag van de vermindering van het krediet van artikel 48 voor 1937 (verlenging van den leertijd) 5,500,000
3° idem de l'article 5-39 (cours postsecondaires agricoles) . . . 900,000				3° idem van artikel 5-39 (naschoolsche landbouwcursussen) . . . 900,000
4° le montant approximatif des augmentations périodiques de traitement 4,000,000				4° het bij benadering vastgesteld bedrag der periodieke weddeverhoogen 4,000,000
5° le montant approximatif des agrégations nouvelles 2,725,000				5° het bij benadering vastgesteld bedrag der nieuwe erkenningen 2,725,000
Total. . . fr. 115,308,200				Totaal. . . fr. 115,308,200
Dans le but de diminuer les risques d'erreurs d'imputation et d'assurer un meilleur emploi des crédits, il est souhaitable de fusionner les anciens articles 16-10 et 16-11. D'autre part, la prolongation de la scolarité a eu notamment pour effet d'augmenter sensiblement la population des écoles techniques agréées, ce qui a obligé le Gouvernement au cours des années précédentes, à transférer une partie du crédit « prolongation de la scolarité » à l'article 16-10. Il a semblé plus simple et plus régulier d'augmenter directement l'allocation de ce dernier et de diminuer dans la même proportion le crédit affecté à la prolongation de la scolarité.				Ten einde het risico te verminderen van vergissingen in het aanrekenen en een beter gebruik der kredieten te verzekeren, is het wenschelijk de vroegere artikelen 16-10 en 16-11 samen te smelten. Verder heeft de verlenging van den leertijd n. l. tot gevolg gehad dat de bevolking der erkende technische scholen merklijk aangegroeid is, waardoor de Regeering, tijdens de vorige jaren, verplicht was een gedeelte van het krediet « verlenging van den leertijd » over te dragen op artikel 16-10. Het kwam dus eenvoudiger en regelmatigiger voor rechtsstreeks de toelage van dit laatste te vermeerderen en in dezelfde verhouding het krediet te verminderen, bestemd voor de verlenging van den leertijd.
En ce qui concerne la somme de 900,000 fr., voir la note de l'article 5-39. Enfin, le chiffre de 2,725,000 francs « agrégations nouvelles », se justifie par le dédoublement de cours surpeuplés et par les nombreuses écoles que l'Office est amené à agréer.				Wat betreft het bedrag van 900,000 frank, zie nota van artikel 5-39. Tenslotte is het cijfer van 2,725,000 frank « nieuwe erkenningen » gewettigd door de splitsing van overbevolkte cursussen en door de talrijke scholen, welke de Dienst moet erkennen.
Le libellé a été complété de façon à permettre de subventionner également les écoles agricoles. Quant à l'augmentation du crédit, elle est nécessaire pour aider efficacement les institutions intéressées, dont beaucoup sont dépourvues de tout matériel convenable; le Parlement et la Presse ont dénoncé à plusieurs reprises la carence de l'Etat dans ce domaine; l'O.R.E.C. de son côté s'est prononcé en faveur d'une augmentation sensible du crédit.	16-11	4,230,000	"	De tekst werd derwijze aangevuld dat men eveneens de landbouwscholen zal kunnen subsidieeren. Wat de vermeerdering van het krediet betreft, zij is noodzakelijk om op doeltreffende wijze de betrokken instellingen te helpen, waaronder er vele zijn, welke van alle behoorlijk materieel verstoken zijn; het Parlement en de Pers hebben verschillende malen de tekortkomingen van den Staat in dit opzicht aangeklaagd; de D. E. H. heeft zich zijnerzijds uitgesproken ten gunste van een merklijke verhoogen van het krediet.
La reprise par l'Etat de l'école d'application entraîne la participation du département dans les frais des cours de travaux manuels fréquentés par les élèves de la dite école.	17-4	4,200	"	De overname door den Staat der oefenschool brengt het bijdragen van het Departement mede in de kosten voor de cursussen in den handenarbeid, welke door de leerlingen van bedoelde school bezocht worden.
Quote-part de l'Etat fixée par la Convention.	17-7	100	"	Aandeel van den Staat, vastgesteld bij het Verdrag.
A reporter. . . fr.		13,180,304	"	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		13,180,304	»	Overdracht.
Le projet de budget de 1937 (voir page 259) a indiqué les raisons de l'augmentation des crédits destinés à l'encouragement des sciences. Un crédit de 500,000 francs permettrait au Gouvernement de faire dans cette voie le même effort que la fondation universitaire. Le département disposait de 595,000 francs pour le même objet en 1930.	18-3	175,483	»	Op het ontwerp van begrooting over 1937 (zie blz. 259) werden de redenen vermeld van de vermeerdering der kredieten, bestemd ter aanmoediging der wetenschappen. Met een krediet van 500,000 frank zou de Regeering op dit gebied eenzelfde krachtsinspanning kunnen doen als de Universitaire Stichting. In 1930 beschikte het Departement voor hetzelfde doel over 595,000 frank.
La subvention s'élevait à 30,000 francs en 1930.	18-4	10,000	»	De toelage bedroeg 30,000 frank in 1930.
Intervention de l'Etat en faveur de plusieurs établissements communaux qui n'ont pas encore été subventionnés. Application de l'arrêté royal du 18 juillet 1933 relatif à la mise en disponibilité d'agents de l'enseignement moyen communal.	18-5	80,000	»	Bijdrage van den Staat ten gunste van verschillende gemeentelijke instellingen, welke nog niet gesubsidieerd werden. Toepassing van het koninklijk besluit van 18 Juli 1933, betreffende de terbeschikkingstelling der leden van het personeel van het gemeentelijk middelbaar onderwijs.
Hausse des prix; écoles récemment construites ou agrandies ou modernisées à l'intervention de l'O. R. E. C.	18-6	460,000	»	Stijging der prijzen; scholen, welke onlangs opgericht, vergroot of gemoderniseerd werden door de tusschenkomst van den D. E. H.
Nécessité d'aider davantage les Musées de province tels que le Musée des Arts industriels et décoratifs de Gand. L'augmentation du crédit doit servir en outre à subventionner les communes qui réservent dans leurs programmes de travaux une place importante à l'activité artistique, comme par exemple la ville de Charleroi, à l'occasion de la construction du nouvel hôtel de ville.	18-8	332,000	»	Noodzakelijkheid om meer de Musea in de provincie, zooals het Museum voor Nijverheids- en Sierkunsten, te Gent, te helpen. Daarenboven moet de vermeerdering van het krediet dienen om de gemeenten te subsidieeren, welke in haar programma's der groote werken, een belangrijke plaats inruimen voor de artistieke bedrijvigheid, zooals bij voorbeeld de stad Charleroi, ter gelegenheid van het bouwen van een nieuw stadhuis.
L'application de l'arrêté royal du 5 mai 1936 relatif au diplôme d'architecte impose à l'Administration des Beaux-Arts l'obligation de subventionner les écoles d'art préparant à la profession d'architecte dans les mêmes proportions que les écoles techniques donnant le même enseignement. Le libellé a été complété en vue de l'application de l'arrêté royal du 5 avril 1935.	18-10	400,000	»	Ingevolge de toepassing van het Koninklijk besluit van 5 Mei 1936, betreffende het diploma van architect, is het Bestuur der Schoone Kunsten verplicht de scholen voor kunst te subsidieeren, welke voorbereiden tot het beroep van architect, in dezelfde verhouding als de technische scholen, welke hetzelfde onderwijs verstrekken. De tekst werd aangevuld met het oog op de toepassing van het koninklijk besluit van 5 April 1935.
Il est désirable de mettre progressivement ce service sur le même pied que le service éducatif des Musées royaux d'Art et d'Histoire, les deux organisations ayant la même valeur.	18-12	15,600	»	Het is wenschelijk dien dienst trapsgewijze op denzelfden voet te brengen als de opvoedende dienst der Koninklijk Musea voor Kunst en Geschiedenis, daar de twee organismen dezelfde waarde hebben.
Cet organisme disposait antérieurement d'une allocation de 30,000 francs (voir notamment l'article 106 du budget de 1931).	18-16	7,000	»	Dit organisme beschikte vroeger over een toelage van 30,000 frank (zie namelijk artikel 106 van de begrooting over 1931).
Le crédit de 465,000 francs correspond au poste du budget des voies et moyens de 1933 libellé « Produit des droits d'entrée dans les musées de l'Etat ».	18-17	165,000	»	Het krediet van 465,000 frank stemt overeen met den post der begrooting van 's Lands middelen over 1933, luidende : Opbrengst der toegangsgelden in de Rijksmuseum.
Intervention du département dans le coût d'un monument à la mémoire d'Henri Pirenne.	18-18	30,000	»	Bijdrage van het Departement in de kosten voor een gedenksteen ter nagedachtenis van Henri Pirenne.
Subvention égale à 40 % du produit de la location de la salle des concerts et des partitions de musique, dont le dernier connu, celui de 1936, s'élève à 47,865 francs.	18-20	6,150	»	Toelage, gelijk aan 40 t. h. van de opbrengst van het verhuren der concertzaal en der muziekpartituren, waarvan de laatste gekende, die van 1936, 47,865 frank belooft.
A reporter. . . fr.		14,961,537	»	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		14.961,537	•	Overdracht.
Un crédit de 2,500,000 francs permettrait de subventionner une centaine d'écoles, parmi les meilleures, à concurrence de 30, 20 et 10 % selon leur catégorie. L'idéal serait de leur allouer des subventions égales à 50 % de leurs charges, proportion en usage pour les écoles professionnelles.	18-26	775,000	•	Met een krediet van 2,500,000 frank zou men onder de beste een honderdtal scholen kunnen subsidiëren, tot een bedrag van 30, 20 en 10 t. h. al naar hun categorie. Het ideaal ware haar toelagen te verlenen, gelijk aan 50 t. h. van haar lasten, welke verhouding in zwang is voor de vakscholen.
Dans un but de clarté, l'ancien article est scindé en deux; l'art et la littérature dramatiques et les conférences littéraires font l'objet de l'article 18-31. Le crédit en faveur de l'art lyrique et des concerts devrait s'élever à 5,210,000 francs pour permettre au Gouvernement de relever le niveau artistique des scènes lyriques de Bruxelles et de province et de favoriser l'amélioration de la rémunération des artistes de la scène et de l'orchestre. Il permettrait, en outre, de développer, notamment par des concerts éducatifs, le goût de la musique dans les masses populaires.	18-29	•	240,000	Ten einde meer klaarheid te bereiken, werd het vroeger artikel in tweeën gesplitst; de tooneelkunst en letterkunde en de letterkundige voordrachten zijn het voorwerp van artikel 18-31. Het krediet, ten gunste van de lyrische kunst en van de concerten, zou 5,210,000 frank moeten belopen om de Regeering toe te laten het artistiek peil der lyrische schouwburgen te Brussel en in de provincie hooger op te voeren en de verhooging te bevorderen van de bezoldiging der tooneelkunstenaars en orkestleden. Daarenboven zou het toelaten, inzonderheid, door opvoedende concerten, den muziekmaak der volkmassa te ontwikkelen.
Le barème actuel des membres de l'O. N. B. va de 15,000 à 16,500 francs, ce qui est dérisoire pour des instrumentistes de première valeur; nombre d'entre eux sont obligés de chercher un second emploi, notamment au théâtre de la Monnaie. Il est désirable de pouvoir interdire ce cumul, qui nuit forcément aux deux phalanges en raison du surmenage des musiciens, et limite fâcheusement l'engagement des artistes sans emploi. L'augmentation du crédit permettra l'application d'un barème allant de 20,000 à 24,000 francs, et l'interdiction du cumul susvisé.	18-30	375,000	•	De tegenwoordige weddenschaal der leden van het N. O. B. loopt van 15,000 tot 16,500 frank, wat bespottelijk is voor instrumentisten van eerste gehalte; velen onder hen zijn verplicht een tweede betrekking te zoeken, inzonderheid bij den Muntscouwburg. Het is wenschelijk dat men het uitoefenen verbiede van die bijbediening, welke noodzaakelijkerwijze nadeelig is voor de twee organismen om reden van de overlading der muzikanten en stremmend werkt op de aanwerving van werkloze kunstenaars. Met de vermeerdering van het krediet zal men een weddenschaal kunnen toepassen, gaande van 20,000 tot 24,000 fr., en bovenbedoelde cumulatie kunnen verbieden.
Une somme de 950,000 francs sera affectée en 1937 à l'art et à la littérature dramatiques et aux conférences littéraires; 550,000 fr. prélevés sur le crédit de l'article 18-27, et 400,000 francs alloués comme crédits supplémentaires (voir Document de la Chambre n° 91).	18-31	1,100,000	•	In 1937 zal er een bedrag van 950,000 frank bestemd worden voor de tooneelkunst en de tooneelletterkunde, alsmede voor de letterkundige voordrachten; 550,000 frank voorafgelicht op het krediet van art. 18-27, en 400,000 frank, verleend als bijkredieten (zie Bescheid van de Kamer n° 91).
Un crédit de 1,100,000 francs pour l'exercice 1938 permettrait d'atteindre un résultat appréciable, tant au point de vue de la diffusion du goût du théâtre parmi la masse, que du relèvement de la condition matérielle des artistes dramatiques; beaucoup de ces derniers ne gagnent pas 1.000 francs par mois.				Met een krediet van 1,100,000 frank voor het dienstjaar 1938 zou men een merkbaan uitslag kunnen bereiken, zoowel uit oogpunt van de verspreiding van den lust voor tooneel onder de massa, als uit oogpunt van de verbetering der stoffelijke levensvoorwaarden van de tooneelkunstenaars; velen onder hen verdienen geen 1.000 fr. per maand.
Légère augmentation destinée à satisfaire aux demandes des milieux dialectaux.	18-33	5,000	•	Lichte vermeerdering, bestemd om de aanvragen te bevredigen der kringen, welke zich bezighouden met de studie der gewestalen.
Crédit jugé suffisant pour 1938	18-37	•	24,000	Krediet, voldoende geacht voor 1938.
Libellé complété pour permettre de subventionner des organismes pédagogiques purs dont l'action est très utile. L'augmentation permettra de subventionner également deux écoles par correspondance agréées qui jouissaient autrefois de l'aide de l'Etat.	18-42	10,000	•	Tekst, welke aangevuld werd, opdat men zuiver-pedagogische organismen zou kunnen subsidiëren, wier werking zeer nuttig is. Eveneens zal men ingevolge die vermeerdering twee erkende scholen kunnen subsidiëren, waar de lessen per brief gegeven worden, en welke vroeger den steun van den Staat genoten.
A reporter. . . fr.		17,236,537	264,000	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		17,226,537	264,000	Overdracht.
Les seize bourses destinées aux porteurs de diplômes légaux universitaires et fixées à 15,000 francs ne permettent plus aux boursiers de résider à l'étranger jusqu'à la fin de l'année scolaire, ce qui leur porte un préjudice sérieux. Il y a lieu d'en porter le montant à 20,000 francs. En ce qui concerne les bourses réservées aux porteurs de diplômes scientifiques, le crédit devrait être augmenté également de façon à porter le montant de ces bourses de 14,000 à 20,000 francs et d'en doubler le nombre (8 au lieu de 4). Depuis 1908, époque de leur création, la nature des diplômes délivrés à titre de grade scientifique s'est étendue considérablement.	19-3	184,000	"	De zestien beurzen, bestemd voor de houders van wettelijke universitaire diploma's en welke vastgesteld werden op 15,000 fr., laten de verkrijgers van beurzen niet meer toe tot het einde van het schooljaar in het buitenland te verblijven, wat hun ernstig nadeel berokkend. Het bedrag ervan dient op 20,000 frank gebracht. Wat betreft de beurzen, voorbehouden voor de houders van wetenschappelijke diploma's, men zou het krediet eveneens derwijze moeten verhoogen dat het bedrag dier beurzen van 14,000 op 20,000 frank gebracht wordt. Ook zou men het aantal beurzen moeten verdubbelen (8 in plaats van 4). Sinds 1908, tijdstip waarop zij ingesteld werden, heeft de aard der diploma's, welke als wetenschappelijke graden uitgereikt werden, zich merkelijk uitgebreid.
Il est donc proposé de fixer le crédit comme suit :				Er werd dus voorgesteld het krediet vast te stellen als volgt :
16 bourses de 20,000 francs (diplômes légaux). fr. 320,000				16 beurzen van 20,000 frank (wettelijke diploma's). fr. 320,000
8 bourses de 20,000 francs (diplômes scientifiques) 160,000				8 beurzen van 20,000 frank (wetenschappelijke diploma's) 160,000
Total. . . fr. 480,000				Totaal. . . fr. 480,000
Accord du Premier Ministre en date du 25 novembre 1936.				Instemming van den Eerste-Minister, dd. 25 November 1936.
Il existe actuellement deux bourses d'échange de 15,000 francs chacune, l'une pour la Hollande, l'autre pour la Tchécoslovaquie. Deux nouvelles bourses doivent être créées en vertu d'accords avec l'Italie et la Pologne.	19-5	29,200	"	Thans bestaan er twee uitwisselingsbeurzen, ieder ten bedrage van 15,000 frank, waarvan de eene voor Nederland en de andere voor Tsjechoslowakije. Ingevolge overeenkomsten met Italië en Polen moeten er twee nieuwe beurzen ingesteld worden.
Il faut payer en 1938 les quatre bourses allouées lors du concours de 1937 (20,000, 10,000, 10,000 et 8,000 francs).	19-9	12,000	"	In 1938 moeten de vier beurzen uitbetaald worden, welke verleend werden bij den wedstrijd van 1937 (20,000, 10,000, 10,000 en 8,000 frank).
Les quatre bourses prévues par l'arrêté royal du 29 avril 1908 s'élèvent, en vertu de celui du 15 mai 1930, à 2,500 francs chacune. Le crédit de 10,000 francs demandé permettra de payer ces bourses au taux plein.	19-1	1,000	"	De vier beurzen, voorzien bij het Koninklijk besluit van 29 April 1908, bedragen ieder, krachtens het besluit van 15 Mei 1930, 2,500 frank. Met het gevraagde krediet van 10,000 frank zal men het volle bedrag dier beurzen kunnen uitbetalen.
Prix biennal	19-14 (1937)	"	30,000	Tweejaarlijksche prijs.
Prix quinquennal	19-15 (1937)	"	25,000	Vijfjaarlijksche prijs.
Prix triennal	19-17 (1937)	"	20,000	Driejaarlijksche prijs.
Deux prix, l'un de 5,000 francs et l'autre de 4,000 francs devront être payés en 1938.	19-16	1,000	"	In 1938 zullen er twee prijzen, een van 5,000 frank en de andere van 4,000 frank moeten uitbetaald worden.
Libellé complété, et crédit augmenté, à concurrence de 5,000 francs en vue de l'application de l'article 39 du règlement organique du 30 avril 1937 (<i>Moniteur</i> du 26 mai 1937), prévoyant l'octroi de bourses aux étudiants des Instituts agronomiques, et à concurrence de 4,000 francs figurant antérieurement à l'article 5 (voir note relative à cet article).	19-21	9,000	"	Aangevulde tekst, en krediet, vermeerderd tot een bedrag van 5,000 frank met het oog op de toepassing van artikel 39 van het organiek reglement van 30 April 1937 (<i>Staatsblad</i> van 26 Mei 1937), waarbij het verleen van beurzen wordt voorzien aan de studenten der Landbouwhoogescholen, tot een bedrag van 4,000 frank, vroeger voorkomende onder artikel 5 (zie nota betreffende dit artikel).
		17,462,737	339,000	
AUGMENTATION.		17,123,737		VERMEERDERING.

CHAPITRE IV

ACQUISITIONS.

Crédits demandés pour 1938	fr. 2,000,000
Crédits votés pour 1937.	1,425,000
Augmentation	fr. 575,000

résultant des majorations ci-après :

HOOFDSTUK IV

AANKOOPEN.

Kredieten aangevraagd voor 1938	fr. 2,000,000
Kredieten ingewilligd voor 1937	1,425,000
Vermeerdering	fr. 575,000

voortvloeiende uit de navolgende vermeerderingen :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Le total des crédits demandés s'élève à 2 millions de francs; il était de 2,950,000 francs en 1930.	20-1	100,000	»	De gezamenlijke aangevraagde kredieten bedragen 2 miljoen frank; in 1930 beliepen zij 2,950,000 frank.
	20-2	95,000	»	
	20-3	190,000	»	
	20-4	190,000	»	
		575,000	»	
AUGMENTATION.		575,000		VERMEERDERING.

CHAPITRE VI

DÉPENSES DIVERSES.

Crédits demandés pour 1938	fr. 600,000
Crédits votés pour 1937	965,000
Diminution	fr. 365,000

se répartissant comme suit :

HOOFDSTUK VI

ALLERLEI UITGAVEN.

Kredieten aangevraagd voor 1938	fr. 600,000
Kredieten ingewilligd voor 1937	965,000
Vermindering	fr. 365,000

verdeeld als volgt :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Augmentation nécessaire par suite de l'extension des services du Département.	25	5,000	»	Vermeerdering, welke noodzakelijk is, ingevolge de uitbreiding der diensten van het Departement.
Les différents crédits du Musée de Morlanwelz sont augmentés en conséquence.	25 ^{ter} (1937)	»	370,000	De verschillende kredieten van het Museum, te Morlanwelz, werden dienovereenkomstig vermeerderd.
		5,000	370,000	
DIMINUTION.		365,000		VERMINDERING.

CHAPITRE VII

DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.

Crédits demandés pour 1938 fr. 15,494,500
 Crédits votés pour 1937 57,445,000

Diminution fr. 41,950,500

Cette réduction n'est qu'apparente. Il faut, en effet, tenir compte :

1° De la disparition du crédit de fr. 37,600,000 alloué en 1937 pour l'achat de matériel scientifique, sur marks bloqués, en Allemagne;

2° Du transfert à l'article 16-10 d'une somme de fr. 5,500,000 représentant la réduction opérée à l'article 52 (art. 48 de 1937);

3° Du transfert à l'article 18-14 d'une somme de fr. 15,000 provenant de l'article 55 de 1937, supprimé.

Ensemble fr. 43,115,000

De ce fait, la diminution constatée ci-dessus devient, en réalité, une augmentation de . fr. 1,164,500

Celle-ci se répartit comme suit :

HOOFDSTUK VII

UITZONDERINGSUITGAVEN.

Kredieten aangevraagd voor 1938 fr. 15,494,500
 Kredieten ingewilligd voor 1937 57,445,000

Vermindering fr. 41,950,500

Deze verlaging bestaat maar in schijn. Men dient inderdaad rekening te houden :

1° Met de weglating van het krediet van fr. 37,600,000 dat in 1937 werd verleend voor den aankoop van wetenschappelijk materieel, in Duitschland, op geblokkeerde marken;

2° Met de overschrijving op artikel 16-10 van een som van fr. 5,500,000 zijnde de vermindering op artikel 52 (art. 48 van 1937) gedaan;

3° Met de overschrijving op artikel 18-14 van een som van fr. 15,000 voortkomende van het weggelaten van artikel 55 van 1937.

Te zamen fr. 43,115,000

Uit dien hoofde wordt de hierboven aangegeuide vermindering in werkelijkheid een vermeerdering met fr. 1,164,500

Deze laatste wordt verdeeld als volgt :

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
La promulgation des arrêtés relatifs à la création et à l'agrément de l'office d'orientation professionnelle entraînera, en 1938, une dépense de 90,000 francs environ, sous forme de subventions en espèces, et une dépense de 30,000 francs environ sous forme de subventions en nature : mobilier, instruments divers, etc. Le crédit de 50,000 francs inscrit à l'article 26 du budget de 1937 ne sera utilisé qu'à concurrence de 10,000 fr., par suite de retards imprévus dans l'organisation de l'orientation professionnelle.	27	70,000	»	De afkondiging der besluiten betreffende de oprichting en de erkenning van den Dienst voor voorlichting bij beroepskeuze zal in 1938 een uitgave van ongeveer 90,000 frank met zich brengen, onder vorm van toelagen in specie, en een uitgave van ongeveer 30,000 frank, onder vorm van toelagen in natura : mobilair, allerhande werktuigen, enz. Het krediet van 50,000 frank, dat onder artikel 26 van de begroting over 1937 ingeschreven is, zal slechts tot een bedrag van 10,000 frank benutigd worden, ingevolge onvoorziene vertraging in de inrichting der voorlichting bij beroepskeuze.
Crédit nécessaire :	28	50,000	»	Vereischt krediet :
1° A la publication d'un catalogue destiné à remplacer le catalogue provisoire de la bibliothèque pédagogique qui est constitué uniquement de fascicules dactylographiés, et qui est tout à fait détérioré;				1° Voor de uitgave van een catalogus, welke bestemd is om den voorloopigen catalogus van de opvoedkundige bibliotheek te vervangen, welke enkel bestaat uit getypte afleveringen, en gansch versleten is;
2° Au remaniement et à l'augmentation de la filmothèque.				2° Voor de omlegging en de aanvulling der filmothek.
Le comité du budget a approuvé par dépêche du 15 décembre 1936, n° 12,568, le principe d'une subvention de 25,000 francs, à payer en deux années au Comité du V ^e Congrès des linguistes qui se tiendra à Bruxelles.	30	12,500	»	Het begrotingscomité heeft bij schrijven van 15 December 1936, n° 12,568, het beginsel goedgekeurd van een toelage van 25,000 frank, in twee jaren te betalen aan het Comité van het V ^e Linguistencongres, dat te Brussel zal gehouden worden.
Subvention au III ^e Congrès international des sciences phonétiques, admise par le Comité du Budget en séance du 15 septembre 1937.	31	15,000	»	Toelage aan het III ^e Wereldcongres der phonetische wetenschappen, goedgekeurd door het Begrotingscomité in de zitting van 15 September 1937.
A reporter. fr.		147,500	»	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		147,500	"	Overdracht.
Les conditions atmosphériques défavorables de juin 1935 à mai 1937 ont retardé considérablement la prise des clichés de la carte du ciel, de sorte qu'un crédit de 50,000 fr. suffira aux besoins de 1938; un second crédit de même import devra être inscrit au budget de 1939 (voir note à l'article 28 du projet de budget de 1937, pages 264 et 265). Le solde du crédit demandé soit 18,000 fr. doit permettre à une délégation de l'observatoire de prendre part à l'assemblée générale de l'Union astronomique internationale qui se tiendra à Stockholm en 1938.	32	"	32,000	De ongunstige weergesteldenissen van Juni 1936 tot Mei 1937 hebben het nemen der cliché's van de hemelkaart merklijk vertraagd, derwijze dat een krediet van 50,000 frank voor de behoeften van 1938 zal volstaan; een tweede krediet van hetzelfde bedrag zal moeten ingeschreven worden op de begrooting over 1939 (zie nota van artikel 28 van het ontwerp van begrooting over 1937, blz. 264 en 265). Het overschot van het gevraagde krediet, hetzij 18,000 frank, moet dienen om een afvaardiging van de Sterrenwacht toe te laten deel te nemen aan de algemeene vergadering van de Internationale Sterrenkundige Unie, welke te Stockholm in 1938 zal plaats hebben.
Remise en état de certains locaux : peinture, tapissage, remplacement de linoléums, réparation de plafonds et de parquets.	33	24,500	"	Algeheel herstel van sommige lokalen : schilderwerk, behangerswerk, vervanging van linoleums, herstelling van zolderingen en van parketvloeren.
Aménagement des locaux et achat de mobilier nécessités par le développement des collections; continuation du catalogue des manuscrits; publication d'une histoire de la bibliothèque royale et d'un catalogue de l'exposition qui sera organisée à l'occasion du Centenaire de l'Institution. Restauration d'un premier lot de reliures anciennes.	34	72,500	"	Geschiedtmaking der lokalen en aankoop van mobilaar, welke noodzakelijk zijn ingevolge de uitbreiding der verzamelingen; voortzetting van den catalogus der handschriften; uitgave van een geschiedenis der Koninklijke Bibliotheek en van een catalogus der tentoonstelling, welke ter gelegenheid van het eeuwfeest der instelling zal ingericht worden. Herstelling van een eerste partij oude banden.
Equipped des nouvelles salles d'exposition en construction et achèvement de l'équipement des salles anciennes; achat de boîtes entomologiques; confection de notices explicatives bilingues; achat d'une bibliothèque scientifique.	35	350,000	"	Toerusting der nieuwe in aanbouw zijnde tentoonstellingszalen en voltooiing van de toerusting der vroegere zalen; aankoop van dozen voor insecten; vervaardiging van tweetalige verklarende nota's; aankoop van een wetenschappelijke bibliotheek.
Transformation partielle des rayons du dépôt de Bruges et acquisition d'un second lot de rayons métalliques pour le dépôt de Mons.	36	30,000	"	Gedeeltelijke verandering der rekken van het depot te Brugge en aankoop van een tweede partij metalen rekken voor het depot te Bergen.
Aménagement de bâtiments, travaux de peintures, ameublement et équipement des instituts et laboratoires construits récemment.	37	400,000	"	Geschiedtmaking van gebouwen, schilderwerk, meubilering en toerusting der instituten en laboratoria, welke onlangs gebouwd werden.
Agrandissement, aménagement et ameublement des locaux anciens; équipement de locaux construits récemment; loyer de l'immeuble occupé provisoirement par l'école de commerce et l'institut de minéralogie.	38	350,000	"	Vergrooiting, geschiedtmaking en meubilering der oude lokalen; toerusting van lokalen, welke onlangs gebouwd werden; huur-geld voor het pand, waarin voorloopig de handelsschool en het instituut voor delfstofkunde gevestigd zijn.
Renouvellement des peintures et des blanchissages de plusieurs écoles normales.	39	200,000	"	Opnieuw schilderen en witten van verschillende normaalscholen.
Dernier crédit pour terminer la traduction en allemand de manuels classiques belges.	40	"	9,000	Laatste krediet om de vertaling in het Duitsch te voltooien van Belgische schoolboeken.
Ce crédit disparaît en 1938	35 (1937)	"	38,000	Dit krediet verdwijnt in 1938.
Idem	36 (1937)	"	280,000	Idem.
Achat d'une chaire de professeur, d'une centaine de bancs d'élèves et d'un appareil de projections nécessaires aux cours de culture générale et d'architecture, dont la création est prévue par l'arrêté royal du 5 mai 1936.	41	"	200,000	Aankoop van een kathedraal voor een leeraar, van een honderdtal banken voor leerlingen en van een projectietoestel, welke noodig zijn voor de cursussen in de algemeene ontwikkeling en de bouwkunst, waarvan de oprichting voorzien werd bij het koninklijk besluit van 5 Mei 1936.
Réfections et travaux de peinture; aménagement de la nouvelle loge du concierge et du vestiaire des surveillants, entreprise déjà prévue au budget de 1937 et reportée au budget de 1938. Il en est de même pour l'acquisition de dix bancs destinés aux salles d'expositions et pour la nouvelle édi-	42	"	125,000	Herstellingen en schilderwerk; geschiedtmaking van de nieuwe woning voor den huisbewaarder en van de kleederbewaarplaats der opzichters, dewelke onderneeming reeds voorzien was op de begrooting over 1937 en overgedragen werd op de begrooting over 1938. Hetzelfde geldt voor
A reporter. . . fr.		1,574,500	684,000	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . fr.		1,574,540	684,000	Overdracht.
tion du catalogue de la peinture ancienne. Continuation de l'installation électrique dans les salles d'expositions; renouvellement de tentures.				den aankoop van tien banken, bestemd voor de tentoonstellingszalen en voor de nieuwe uitgave van den catalogus der oude schilderkunst. Voortzetting van het aanleggen der electrische installatie in de tentoonstellingszalen; hernieuwing van gordijnen.
Continuation de l'équipement des nouvelles galeries et laboratoires (y compris les produits spéciaux); subvention en faveur des fouilles d'Apamée, en vue notamment d'acquérir du matériel de chantier; placement d'inscriptions à l'entrée de la rue des Nerviens; remboursement au fonds commun des musées.	43	50,000	"	Voortzetting van de toerusting der nieuwe galerijen en laboratoria (met inbegrip van de bijzondere producten); toelage ten gunste der opdelvingen te Apamea, inzonderheid met het oog op den aankoop van materieel voor de werkplaatsen; plaatsing van opschriften aan den kant der Nerviersstraat; terugbetaling aan het gemeenschappelijk fonds der musea.
Le retard dans les travaux de restauration du bâtiment oblige l'administration à reporter à 1938 l'aménagement des locaux et l'exécution en bronze d'œuvres de Constantin Meunier dont les plâtres seuls existent.	44	"	"	Ingevolge de vertraging in de herstellingswerken aan het gebouw, werd het bestuur verplicht tot in 1938 de geschiktmaking der lokalen uit te stellen, alsmede de uitvoering in brons van werken van Constantin Meunier, waarvan alleen de gipsafgietsels bestaan.
Révision et renouvellement partiel du matériel d'incendie actuellement inutilisable en cas de sinistre.	45	14,000	"	Herziening en gedeeltelijke hernieuwing van het bluschgereedschap, dat thans onbruikbaar is in geval van brand.
Le crédit de 50,000 francs inscrit au Budget de 1937 ne permettra pas de donner suite à toutes les demandes. Il convient de prévoir le même crédit au Budget de 1938.	46	"	"	Met het krediet van 50,000 frank, dat ingeschreven is op de Begrooting over 1937, zal men geen gevolg kunnen geven aan al de aanvragen. Hetzelfde krediet moet voorzien worden op de Begrooting over 1938.
Renouvellement de cartons d'archives et de l'installation de téléphonie privée; publication de la table des matières des années 1911 à 1930 du <i>Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie</i> .	47	24,500	"	Hernieuwing der kartonnen dozen voor het archief en aanleg van een private telefoon; uitgave van de inhoudstafel voor de jaren 1911 tot 1930 van de <i>Mededeelingen der Koninklijke Commissies voor Kunst en Oudheidkunde</i> .
Un second crédit de 55,000 francs sera nécessaire pour terminer les travaux de peinture et de remise en état des nouveaux locaux construits en 1936 et en 1937. Une somme de 40,000 francs est demandée, d'autre part, pour les concerts extraordinaires et les réceptions qui auront lieu à l'occasion du centenaire de l'Association des Concerts du Conservatoire.	48	40,000	"	Er zal een tweede krediet van 55,000 frank noodig zijn om het schilderwerk en het algeheel herstel te voltooien van de lokalen, welke in 1936 en 1937 gebouwd werden. Daarenboven werd er een bedrag van 40,000 frank gevraagd voor de buitengewone concerten en de ontvangsten, welke zullen plaats hebben ter gelegenheid van het eeuwfeest van de Vereniging der Conservatoriumconcerten.
Crédit nécessaire pour électrifier et moderniser l'orgue du Conservatoire, instrument très vieux, que les élèves ne savent plus utiliser.	49	70,000	"	Krediet bestemd om het orgel van het Conservatorium te moderniseeren en van electrische beweegkracht te voorzien. Dit instrument is zeer oud en de leerlingen kunnen het niet meer gebruiken.
Amélioration de l'acoustique et de l'éclairage de la salle des concerts: remplacement d'un piano; reliure d'ouvrages importants de la bibliothèque.	50	35,000	"	Verbeetering van de acoustiek en de verlichting der concertzaal: vervanging van een piano; inbinding van belangrijke werken der bibliotheek.
Subvention au Comité institué en vue de la création d'un foyer d'élèves, comme il en existe un au Conservatoire de Musique de Bruxelles.	51	"	30,000	Toelage aan het Comité, dat ingesteld werd met het oog op de oprichting van een tehuis voor de leerlingen, zooals er een bestaat in het Muziekconservatorium, te Brussel.
Premier crédit de 10,000 francs pour la publication d'une bibliographie sur la littérature belge de 1880 à 1930, travail évalué à 50,000 francs.	52	22,000	"	Eerste krediet van 10,000 frank voor het uitgeven eener bibliographie over de Belgische letterkunde van 1880 tot 1930, hetwelk werk op 50,000 frank geraamd wordt.
Une somme de 12,000 francs sera consacrée, d'autre part, à la commémoration d'écrivains disparus.				Verder zal er een bedrag van 12,000 frank besteed worden aan de herdenking van verdwenen schrijvers.
A reporter. . . fr.		1,830,000	714,000	Over te dragen.

JUSTIFICATION	Article. — Artikel.	Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	VERANTWOORDING
Report. . . . fr.		1,830,000	714,000	Overdracht.
Ce crédit disparaît en 1938	47 (1937)	"	11,500	Dit krediet verdwijnt in 1938.
Ce crédit disparaît en 1938	49 (1937)	"	100,000	Dit krediet verdwijnt in 1938.
Ce crédit disparaît en 1938	50 (1937)	"	70,000	Dit krediet verdwijnt in 1938.
Crédit nécessaire pour poursuivre les améliorations et l'aménagement des locaux qui seront rendus libres après l'occupation des nouveaux laboratoires; il faut, en outre, continuer l'aménagement de la ferme expérimentale et commencer l'équipement des laboratoires en construction.	54	20,000	"	Krediet vereischt om de verbeteringen aan en de geschiktmaking van de lokalen voort te zetten, welke zullen vrij komen na het betrekken der nieuwe laboratoria; daarenboven dient men de geschiktmaking voort te zetten van de proefondervindelijke hoeve en een aanvang te maken met de uitrusting der in aanbouw zijnde laboratoria.
Le matériel de la section des textiles doit être modernisé et même remplacé en partie.	55	160,000	"	Veranderingen, herstellingen en geschiktmaking van de proefondervindelijke hoeve en haar aanhoorigheden.
Transformations, réparations et aménagement de la ferme expérimentale et de ses dépendances.	56	50,000	"	Het materieel van de textielafdeeling moet gemoderniseerd worden en zelfs gedeeltelijk vervangen.
Remise en état des locaux dont la plupart sont délabrés, remplacement ou réparation du mobilier, achat de matériel scientifique et d'appareils de chauffage.	57	110,000	"	Algemeel herstel van lokalen, waarvan de meeste vervallen zijn, vervanging of herstelling van het meubilair, aankoop van wetenschappelijk materieel en van verwarmings toestellen.
Subvention destinée à la ferme de l'école, dont la situation est très difficile depuis que les terrains d'exploitation ont été réduits à 2 hectares. Cette subvention permettra le paiement de factures en souffrance, l'acquisition de deux vaches laitières et la reconstitution d'un petit fonds de roulement.	58	30,000	"	Toelage bestemd voor de hoeve der school, waarvan de toestand zeer moeilijk geworden is, sinds de oppervlakte der geëxploiteerde gronden tot 2 hectaren vermindert werd. Met die toelage zal men nog niet-betaalde facturen kunnen vereffenen, twee melkkoeien kunnen kopen en een klein bedrijfskapitaal weder kunnen samenstellen.
Continuation des travaux d'amélioration des installations scientifiques, notamment du laboratoire, du Musée et de la bibliothèque.	59	"	"	Voortzetting der werken tot verbetering van de wetenschappelijke installaties, inzonderheid van het laboratorium, het Museum en de bibliotheek.
Ce crédit disparaît en 1938	57 (1937)	"	140,000	Dit krediet verdwijnt in 1938.
		2,200,000	1,035,500	
AUGMENTATION.		1,164,500		VERMEERDERING.

MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

TABLEAU DONNANT PAR ADMINISTRATION, ÉTABLISSEMENT, SERVICE OU OFFICE LE MONTANT DES DEPENSES REELLES POUR 1934 ET 1935, ET PROBABLES POUR 1936, DES CREDITS VOTES POUR 1937, ET PROPOSES POUR 1938.

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL	MATERIEL	SUBVENTIONS	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART
		—	—	—	—
		PERSONNEEL	MATERIEEL	TOELAGEN	AANKOOPEN van KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
1° Administration centrale	1934. . .	13,295,788 54	5,105,047 71	51,000 "	"
	1935. . .	12,057,028 54	5,276,627 12	15,000 "	"
	1936. . .	10,324,000 "	5,320,000 "	15,000 "	"
	1937. . .	9,012,578 "	6,381,815 "	15,300 "	"
	1938. . .	12,833,957 "	6,043,035 "	15,300 "	"
2° Service général de l'Enseignement et des Sciences.	1934. . .	"	"	1,191,399 20	"
	1935. . .	"	"	1,127,399 80	"
	1936. . .	"	"	1,213,000 "	"
	1937. . .	"	"	1,220,000 "	"
	1938. . .	"	"	1,620,000 "	"
3° Musée scolaire national.	1934. . .	225,227 62	171,761 12	"	"
	1935. . .	198,997 30	160,304 51	"	"
	1936. . .	246,000 "	154,000 "	"	"
	1937. . .	256,918 "	245,800 "	"	"
	1938. . .	293,180 "	264,600 "	"	"
4° Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique	1934. . .	22,657 56	"	"	"
	1935. . .	202,503 38	"	"	"
	1936. . .	225,000 "	"	"	"
	1937. . .	218,568 "	"	"	"
	1938. . .	229,880 "	"	"	"
5° Administration des Sciences	1934. . .	"	"	379,087 90	"
	1935. . .	"	"	355,465 90	"
	1936. . .	"	"	374,000 "	"
	1937. . .	"	"	497,127 "	"
	1938. . .	"	"	672,610 "	"
6° Observatoire royal	1934. . .	1,199,453 01	281,515 89	"	"
	1935. . .	1,154,152 58	315,300 86	"	"
	1936. . .	1,247,000 "	316,000 "	"	"
	1937. . .	1,232,587 "	347,800 "	"	"
	1938. . .	1,356,030 "	390,100 "	"	"
7° Institut royal météorologique	1934. . .	781,471 83	129,091 45	"	"
	1935. . .	773,840 12	108,437 01	"	"
	1936. . .	845,000 "	135,000 "	"	"
	1937. . .	805,464 "	157,350 "	"	"
	1938. . .	868,260 "	158,350 "	"	"
A reporter.	1934. . .	15,524,598 56	5,687,416 17	1,621,487 10	"
	1935. . .	14,386,521 92	5,860,669 50	1,497,865 70	"
	1936. . .	12,887,000 "	5,925,000 "	1,602,000 "	"
	1937. . .	11,526,115 "	7,132,765 "	1,732,427 "	"
	1938. . .	15,581,307 "	7,756,085 "	2,307,910 "	"

MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS

**TABEL HOUDENDE AANWIJZING PER BESTUUR, INRICHTING, DIENST VAN HET BEDRAG DER WERKELIJKE
UITGAVEN VOOR 1934 EN 1935, EN WAARSCHIJNLIJKE VOOR 1936, DER KREDIETEN BESTEMD VOOR 1937,
EN AANGEVRAAGD VOOR 1938.**

SECOURS — HULPGELDEN	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR	BESTUREN EN DIENSTEN
(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	
14,648,298 35	42,575 60	181,172 64	33,323,882 84	33,323,882 84	
658,892 93	35,066 50	178,014 74	18,220,629 83	18,220,629 83	
250,000 "	38,000 "	20,050,000 "	35,997,000 "	35,997,000 "	1° Hoofdbestuur.
310,500 "	45,000 "	37,760,000 "	53,525,193 "	53,525,193 "	
310,500 "	50,000 "	"	20,152,792 "	20,152,792 "	
"	"	1,032 75	1,192,431 95	"	
"	"	74,781 96	1,202,181 76	"	
"	"	"	1,213,000 "	"	2° Algemeene Dienst van het On- derwijs en Wetenschappen.
"	"	"	1,220,000 "	"	
"	"	"	1,620,000 "	"	
"	"	"	396,988 74	"	
"	"	"	359,301 81	"	
"	"	"	400,000 "	"	3° Nationaal Schoolmuseum.
"	"	50,000 "	552,718 "	"	
"	"	170,000 "	727,780 "	"	
"	"	"	22,657 56	1,612,078 25	
"	"	"	202,503 38	1,763,986 95	
"	"	"	225,000 "	1,838,000 "	4° Controle over de toepassing der taalwetten.
"	"	"	218,568 "	1,991,286 "	
"	"	"	220,880 "	2,577,660 "	
"	"	29,573 25	408,661 15	"	
"	"	1,530 "	356,995 90	"	
"	"	60,000 "	434,000 "	"	5° Bestuur van de wetenschappen.
"	"	36,000 "	533,127 "	"	
"	"	63,500 "	736,110 "	"	
"	"	"	1,480,968 90	"	
"	"	49,499 93	1,518,953 37	"	
"	"	35,000 "	1,598,000 "	"	6° Koninklijke Sterrenwacht.
"	"	100,000 "	1,680,387 "	"	
"	"	68,000 "	1,814,130 "	"	
"	"	"	910,563 28	"	
"	"	"	882,277 13	"	
"	"	"	980,000 "	"	7° Koninklijk Weerkundig Insti- tuut.
"	"	"	962,814 "	"	
"	"	24,500 "	1,051,110 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	211,778 64	37,736,154 42	34,935,961 09	
658,892 93	35,066 50	303,826 63	22,742,843 18	19,984,616 78	
250,000 "	38,000 "	20,145,000 "	40,847,000 "	37,835,000 "	
310,500 "	45,000 "	37,946,000 "	58,692,807 "	55,516,479 "	Over te dragen.
310,500 "	50,000 "	326,000 "	26,331,802 "	22,730,452 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL	MATERIEL	SUBVENTIONS	ACQUISITIONS D'ŒUVRES D'ART
		— PERSONEEL	— MATERIEEL	— TOELAGEN	— AANKOOPEN van KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
Report.	1934. . .	15,524,598 56	5,687,416 17	1,621,487 10	»
	1935. . .	14,386,521 92	5,860,669 50	1,497,865 70	»
	1936. . .	12,887,000 »	5,925,000 »	1,602,000 »	»
	1937. . .	11,526,115 »	7,132,765 »	1,732,427 »	»
	1938. . .	15,581,307 »	7,756,085 »	2,307,910 »	»
8° Bibliothèque royale.	1934. . .	2,629,508 33	2,322,665 99	»	»
	1935. . .	2,556,905 50	2,128,670 61	»	»
	1936. . .	2,822,000 »	2,245,000 »	»	»
	1937. . .	2,696,355 »	2,542,500 »	»	»
	1938. . .	2,881,510 »	2,785,000 »	»	»
9° Musée royal d'Histoire naturelle . . .	1934. . .	1,684,319 96	1,349,009 67	»	»
	1935. . .	1,365,152 79	1,935,514 47	»	»
	1936. . .	1,876,000 »	1,443,000 »	»	»
	1937. . .	2,041,010 »	1,738,700 »	»	»
	1938. . .	2,442,520 »	2,230,000 »	»	»
10° Archives du Royaume	1934. . .	1,991,196 72	248,218 21	»	»
	1935. . .	1,946,090 25	305,105 02	»	»
	1936. . .	1,994,000 »	313,000 »	»	»
	1937. . .	1,951,243 »	326,500 »	»	»
	1938. . .	2,207,980 »	366,500 »	»	»
11° Archives de la Guerre (1).	1934. . .	54,809 22	17,907 49	»	»
	1935. . .	56,039 06	14,519 80	»	»
	1936. . .	60,000 »	15,000 »	»	»
	1937. . .	61,856 »	13,500 »	»	»
	1938. . .	»	»	»	»
12° Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique . . .	1934. . .	233,373 13	468,805 96	32,800 »	»
	1935. . .	212,742 77	362,524 98	23,800 »	»
	1936. . .	239,000 »	380,000 »	23,000 »	»
	1937. . .	254,625 »	363,000 »	46,000 »	»
	1938. . .	253,050 »	417,000 »	46,000 »	»
13° Commission de la Biographie nationale.	1934. . .	3,188 »	1,500 »	»	»
	1935. . .	8,974 65	10,440 25	»	»
	1936. . .	14,000 »	17,000 »	»	»
	1937. . .	15,690 »	17,450 »	»	»
	1938. . .	15,690 »	20,450 »	»	»
14° Commission royale d'Histoire	1934. . .	16,681 37	124,168 77	»	»
	1935. . .	4,722 47	133,870 21	»	»
	1936. . .	4,000 »	133,000 »	»	»
	1937. . .	4,800 »	134,700 »	»	»
	1938. . .	5,100 »	166,800 »	»	»
A reporter.	1934. . .	22,137,675 29	10,319,692 26	1,654,287 10	»
	1935. . .	20,837,150 41	10,751,114 84	1,521,665 70	»
	1936. . .	19,896,000 »	10,471,000 »	1,625,000 »	»
	1937. . .	18,551,694 »	12,269,115 »	1,778,427 »	»
	1938. . .	23,387,157 »	13,741,835 »	2,353,910 »	»

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	211,778 64	37,736,154 42	34,935,961 09	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	303,826 63	22,742,843 18	19,984,616 73	
250,000 "	38,000 "	20,145,000 "	40,847,000 "	37,835,000 "	
310,500 "	45,000 "	37,946,000 "	58,692,807 "	55,516,479 "	
310,500 "	50,000 "	326,000 "	26,331,802 "	22,730,452 "	
"	"	97,371 65	5,040,545 97	"	8° Koninklijke Bibliotheek.
"	"	74,296 65	4,759,872 76	"	
"	"	81,000 "	5,148,000 "	"	
"	"	102,500 "	5,341,355 "	"	
"	"	175,000 "	5,841,510 "	"	
"	"	1,275,720 45	4,309,650 08	"	9° Koninklijk Natuurhistorisch Museum.
"	"	1,395,773 45	4,996,440 71	"	
"	"	630,000 "	3,958,000 "	"	
"	"	450,000 "	4,229,710 "	"	
"	"	800,000 "	5,472,520 "	"	
"	"	"	2,339,414 93	"	10° Rijksarchief.
"	"	5,000 "	2,256,195 27	"	
"	"	20,000 "	2,327,000 "	"	
"	"	20,000 "	2,297,743 "	"	
"	"	50,000 "	2,624,480 "	"	
"	"	5,000 "	77,716 71	"	11° Oorlogsarchief (1).
"	"	24,045 61	94,604 47	"	
"	"	"	75,000 "	"	
"	"	"	75,356 "	"	
"	"	"	"	"	
"	"	"	734,979 00	"	12° Koninklijke Belgische Acade- mie voor Wetenschappen, Let- teren en Schoone Kunsten.
"	"	"	599,068 75	"	
"	"	"	642,000 "	"	
"	"	"	663,625 "	"	
"	"	"	716,050 "	"	
"	"	"	4,688 "	"	13° Commissie voor de Nationale Biografie.
"	"	"	19,414 90	"	
"	"	"	31,000 "	"	
"	"	"	33,140 "	"	
"	"	"	36,140 "	"	
"	"	"	140,850 14	"	14° Koninklijke Commissie voor Geschiedenis.
"	"	"	138,392 68	"	
"	"	"	137,000 "	"	
"	"	"	139,500 "	"	
"	"	"	171,900 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	1,589,870 74	50,392,399 34	34,935,961 09	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	1,802,942 34	35,606,832 72	19,984,616 73	
250,000 "	38,000 "	20,885,000 "	53,165,000 "	37,835,000 "	
310,500 "	45,000 "	38,518,500 "	71,473,236 "	55,516,479 "	
310,500 "	50,000 "	1,351,000 "	41,194,402 "	22,730,452 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL — PERSONEEL (1)	MATERIEL — MATERIEEL (2)	SUBVENTIONS — TOELAGEN (3)	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART — AANKOOPEN van KUNSTWERKEN (4)
Report.	1934. . .	22,137,675 29	10,319,692 26	1,654,287 10	»
	1935. . .	20,837,150 41	10,751,114 84	1,521,665 70	»
	1936. . .	19,896,000 »	10,471,000 »	1,625,000 »	»
	1937. . .	18,551,694 »	12,269,115 »	1,778,427 »	»
	1938. . .	23,387,157 »	13,741,835 »	2,353,910 »	»
15° Institut historique belge de Rome.	1934. . .	21,363 30	117,999 65	»	»
	1935. . .	21,484 »	104,836 30	»	»
	1936. . .	24,000 »	137,000 »	»	»
	1937. . .	30,000 »	145,000 »	»	»
	1938. . .	30,000 »	145,000 »	»	»
15 ^{bis} Commission royale de Toponymie et de Dialectologie (?)	1938. . .	»	30,000 »	»	»
16° Administration de l'Enseignement supé- rieur	1934. . .	»	»	23,330,946 75	»
	1935. . .	»	»	21,694,369 »	»
	1936. . .	»	»	23,926,000 »	»
	1937. . .	»	»	24,429,080 »	»
	1938. . .	»	»	26,586,633 »	»
17° Université de Gand.	1934. . .	14,679,023 04	3,786,800 »	»	»
	1935. . .	14,175,378 97	3,414,000 »	»	»
	1936. . .	15,467,000 »	3,430,000 »	»	»
	1937. . .	14,982,930 »	4,045,600 »	»	»
	1938. . .	15,475,520 »	4,829,000 »	»	»
18° Ecole de Médecine vétérinaire flamande.	1934. . .	143,023 68	227,458 13	»	»
	1935. . .	309,042 76	497,710 65	»	»
	1936. . .	491,000 »	500,000 »	»	»
	1937. . .	760,267 »	900,000 »	»	»
	1938. . .	795,560 »	1,000,000 »	»	»
19° Université de Liège.	1934. . .	15,234,556 94	3,716,300 »	»	»
	1935. . .	14,990,969 30	3,652,500 »	»	»
	1936. . .	16,420,000 »	3,642,000 »	»	»
	1937. . .	16,881,557 »	3,762,000 »	»	»
	1938. . .	17,996,020 »	4,356,000 »	»	»
20° Administration de l'Enseignement moyen	1934. . .	»	»	800,370 61	»
	1935. . .	»	»	810,681 53	»
	1936. . .	»	»	900,000 »	»
	1937. . .	60,000 »	»	1,060,000 »	»
	1938. . .	60,000 »	»	1,600,000 »	»
21° Inspection (Enseignement moyen) . . .	1934. . .	942,673 14	»	»	»
	1935. . .	896,643 92	»	»	»
	1936. . .	960,000 »	»	»	»
	1937. . .	966,245 »	»	»	»
	1938. . .	1,024,720 »	»	»	»
A reporter.	1934. . .	53,158,315 39	18,168,250 04	25,785,604 46	»
	1935. . .	51,230,669 36	18,420,161 79	24,026,716 23	»
	1936. . .	53,258,000 »	18,180,000 »	26,451,000 »	»
	1937. . .	52,232,693 »	21,121,715 »	27,267,507 »	»
	1938. . .	58,768,977 »	24,101,835 »	30,540,543 »	»

SECOURS — HULPGELDEN (6)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	1,589,870 74	50,392,399 34	34,935,961 09	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	1,802,942 34	35,606,832 72	19,984,616 78	
250,000 »	38,000 »	20,885,000 »	53,165,000 »	37,835,000 »	
310,500 »	45,000 »	38,518,500 »	71,473,236 »	55,516,479 »	
310,500 »	50,000 »	1,351,000 »	41,194,402 »	22,730,452 »	
»	»	»	139,362 95	15,595,801 20	15° Belgisch-Historisch Instituut te Rome.
»	»	»	126,320 30	15,748,536 24	
»	»	»	161,000 »	15,491,000 »	
»	»	»	175,000 »	16,131,757 »	
»	»	»	175,000 »	18,668,950 »	
»	»	»	30,000 »	»	15 ^{bis} Koninklijke Commissie voor Toponymie en Dialectologie (?).
»	»	»	23,330,946 75	»	
»	»	»	21,694,369 »	»	
»	»	»	23,926,000 »	»	
»	»	»	24,429,080 »	»	
»	»	»	26,586,633 »	»	16° Bestuur van het hooger onderwijs.
»	»	2,971,998 30	21,437,821 34	»	
»	»	2,420,657 52	20,010,036 49	»	
»	»	1,970,000 »	20,867,000 »	»	
»	»	3,000,000 »	22,028,530 »	»	
»	»	3,400,000 »	23,704,520 »	»	17° Universiteit te Gent.
»	»	»	370,481 81	»	
»	»	»	806,753 41	»	
»	»	»	991,000 »	»	
»	»	»	1,660,267 »	»	
»	»	»	1,795,560 »	»	18° School voor het vlaamsch vee-artsenijonderwijs.
»	»	1,630,643 22	20,581,500 16	65,720,750 06	
»	»	1,438,712 45	20,082,181 75	62,593,340 65	
»	»	1,523,000 »	21,585,000 »	67,369,000 »	
»	»	2,820,000 »	23,463,557 »	71,581,434 »	
»	»	3,170,000 »	25,522,020 »	77,608,733 »	19° Universiteit te Luik.
»	»	»	800,370 61	»	
»	»	90,000 »	900,681 53	»	
»	»	»	900,000 »	»	
»	550,000 »	»	1,670,000 »	»	
»	550,000 »	»	2,210,000 »	»	20° Bestuur van het middelbaar onderwijs.
»	»	»	942,673 14	»	
»	»	»	896,643 92	»	
»	»	»	960,000 »	»	
»	»	»	966,245 »	»	
»	»	»	1,024,720 »	»	21° Toezicht (Middelbaar onderwijs).
14,648,298 35	42,575 60	6,192,512 26	117,995,556 10	116,252,512 35	
658,892 93	35,066 50	5,752,312 31	100,123,819 12	98,326,493 67	
250,000 »	38,000 »	24,378,000 »	122,555,000 »	120,695,000 »	
310,500 »	595,000 »	44,338,500 »	145,865,915 »	143,229,670 »	
310,500 »	600,000 »	7,921,000 »	122,242,855 »	119,008,135 »	

Over te dragen.

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL — PERSONEEL (1)	MATERIEL — MATERIEEL (2)	SUBVENTIONS — TOELAGEN (3)	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART — AANKOOPEN van KUNSTWERKEN (4)
Report.	1934. . .	53,158,315 39	18,168,250 04	25,785,604 46	»
	1935. . .	51,230,669 36	18,420,161 79	24,026,716 23	»
	1936. . .	53,253,000 »	18,180,000 »	26,451,000 »	»
	1937. . .	52,232,693 »	21,121,715 »	27,267,507 »	»
	1938. . .	58,768,977 »	24,101,835 »	30,540,543 »	»
22° Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat.	1934. . .	106,328,057 13	532,575 30	»	»
	1935. . .	105,044,170 52	552,775 78	»	»
	1936. . .	118,791,000 »	922,000 »	»	»
	1937. . .	112,751,299 »	785,000 »	»	»
	1938. . .	127,428,814 »	1,000,000 »	»	»
23° Bibliothèques des athénées et des écoles moyennes	1934. . .	»	92,427 43	»	»
	1935. . .	»	77,118 13	»	»
	1936. . .	»	82,000 »	»	»
	1937. . .	»	100,000 »	»	»
	1938. . .	»	150,000 »	»	»
24° Administration de l'Enseignement normal	1934. . .	»	»	710,164 70	»
	1935. . .	»	»	865,716 50	»
	1936. . .	»	»	937,000 »	»
	1937. . .	»	»	1,271,700 »	»
	1938. . .	»	»	2,049,900 »	»
25° Inspection (Enseignement normal)	1934. . .	608,806 08	»	»	»
	1935. . .	579,300 50	»	»	»
	1936. . .	570,000 »	»	»	»
	1937. . .	520,135 »	»	»	»
	1938. . .	560,630 »	»	»	»
26° Inspection diocésaine	1934. . .	1,026,127 83	»	»	»
	1935. . .	976,675 29	»	»	»
	1936. . .	1,034,000 »	»	»	»
	1937. . .	1,054,950 »	»	»	»
	1938. . .	1,136,100 »	»	»	»
27° Ecoles normales de l'Etat.	1934. . .	15,438,607 28	1,971,380 80	»	»
	1935. . .	15,018,523 02	2,015,883 72	»	»
	1936. . .	17,067,000 »	2,225,000 »	»	»
	1937. . .	16,517,450 »	2,520,000 »	»	»
	1938. . .	19,146,700 »	3,370,000 »	»	»
28° Ecoles normales agréées	1934. . .	8,259,412 99	»	»	»
	1935. . .	7,907,342 34	»	»	»
	1936. . .	9,275,000 »	»	»	»
	1937. . .	8,904,188 »	»	»	»
	1938. . .	10,562,000 »	»	»	»
A reporter.	1934. . .	184,819,326 70	20,764,633 57	26,495,769 16	»
	1935. . .	180,756,681 »	21,065,939 42	24,892,432 73	»
	1936. . .	199,995,000 »	21,409,000 »	27,388,000 »	»
	1937. . .	191,980,715 »	24,526,715 »	28,539,207 »	»
	1938. . .	217,603,221 »	28,621,835 »	32,590,443 »	»

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,192,512 26	117,995,556 10	116,252,512 35	
658,892 93	35,066 50	5,752,312 31	100,123,819 12	98,326,493 67	
250,000 "	38,000 "	24,378,060 "	122,555,000 "	120,695,000 "	Overdracht.
310,500 "	595,000 "	44,338,500 "	145,865,915 "	143,229,670 "	
310,500 "	600,000 "	7,921,000 "	122,242,855 "	119,008,135 "	
"	"	"	106,860,632 43	"	
"	"	"	105,596,946 30	"	
"	"	"	119,713,000 "	"	22° Koninklijke Athenaea en Rijks- middelbarescholen.
"	"	"	113,536,299 "	"	
"	"	"	128,428,814 "	"	
"	"	"	92,427 43	108,696,103 61	
"	"	"	77,118 13	107,471,389 88	
"	"	"	82,000 "	121,655,000 "	23° Bibliotheken van Athenaea en Rijksmiddelbarescholen.
"	"	"	100,000 "	116,272,544 "	
"	"	"	150,000 "	131,813,534 "	
"	"	"	710,164 70	"	
"	"	6,000 "	871,716 50	"	24° Bestuur van het normaal onder- wijs.
"	"	5,000 "	942,000 "	"	
"	"	11,000 "	1,282,700 "	"	
"	"	2,000 "	2,051,900 "	"	
"	"	"	608,806 08	"	
"	"	"	579,300 50	"	
"	"	"	570,000 "	"	25° Toezicht (Normaal onderwijs).
"	"	"	520,135 "	"	
"	"	"	560,630 "	"	
"	"	"	1,026,127 83	"	
"	"	"	976,675 29	"	
"	"	"	1,034,000 "	"	26° Diocezane toezicht.
"	"	"	1,054,950 "	"	
"	"	"	1,136,100 "	"	
"	"	"	17,409,988 08	"	
"	"	"	17,034,406 74	"	
"	"	"	19,292,000 "	"	27° Rijksnormaalscholen.
"	"	"	19,037,450 "	"	
"	"	200,000 "	22,716,700 "	"	
"	"	"	8,259,412 99	"	
"	"	"	7,907,342 31	"	
"	"	"	9,275,000 "	"	28° Aangenomen normaalscholen.
"	"	"	8,904,188 "	"	
"	"	"	10,562,000 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	6,192,512 26	252,963,115 64	224,948,615 96	
658,892 93	35,066 50	5,758,312 31	233,167,324 89	205,797,883 55	Over te dragen.
250,000 "	38,000 "	24,383,000 "	273,463,000 "	242,350,000 "	
310,500 "	595,000 "	44,349,500 "	290,301,637 "	259,502,214 "	
310,500 "	600,000 "	8,123,000 "	287,848,999 "	250,821,669 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL — PERSONEEL (1)	MATERIEL — MATERIEEL (2)	SUBVENTIONS — TOELAGEN (3)	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART — AANKOOPEN van KUNSTWERKEN (4)
Report.	1934. . .	184,819,326 70	20,764,633 57	26,495,769 16	"
	1935. . .	180,756,681 "	21,065,939 42	24,892,432 73	"
	1936. . .	199,995,000 "	21,409,000 "	27,388,000 "	"
	1937. . .	191,980,715 "	24,526,715 "	28,539,207 "	"
	1938. . .	217,603,221 "	28,621,835 "	32,590,443 "	"
29° Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe . . .	1934. . .	120,790 76	411,312 66	"	"
	1935. . .	133,500 27	408,939 75	"	"
	1936. . .	230,000 "	476,000 "	"	"
	1937. . .	280,603 "	544,600 "	"	"
	1938. . .	295,320 "	730,200 "	"	"
30° Bibliothèques cantonales et collections scientifiques	1934. . .	14,861 92	87,415 90	"	"
	1935. . .	14,112 50	84,134 75	"	"
	1936. . .	13,000 "	80,000 "	"	"
	1937. . .	15,000 "	79,000 "	"	"
	1938. . .	17,000 "	109,000 "	"	"
31° Administration de l'enseignement primaire.	1934. . .	"	"	223,288 "	"
	1935. . .	"	"	25,110 "	"
	1936. . .	"	"	38,000 "	"
	1937. . .	"	"	31,110 "	"
	1938. . .	"	"	39,110 "	"
32° Inspection (Enseignement primaire)	1934. . .	8,420,038 91	"	"	"
	1935. . .	7,966,731 "	"	"	"
	1936. . .	8,521,000 "	"	"	"
	1937. . .	8,262,760 "	"	"	"
	1938. . .	9,129,550 "	"	"	"
33° Personnel enseignant	1934. . .	646,077,880 32	"	"	"
	1935. . .	609,169,876 51	"	"	"
	1936. . .	666,000,000 "	"	"	"
	1937. . .	637,796,700 "	"	"	"
	1938. . .	708,675,000 "	"	"	"
34° Enseignement religieux	1934. . .	205,962 53	"	"	"
	1935. . .	57,307 18	"	"	"
	1936. . .	387,000 "	"	"	"
	1937. . .	250,000 "	"	"	"
	1938. . .	256,500 "	"	"	"
35° Administration des Beaux-Arts, Lettres et Bibliothèques publiques	1934. . .	"	"	7,285,085 38	177,728 "
	1935. . .	"	"	7,645,555 "	199,375 "
	1936. . .	"	"	9,900,000 "	200,000 "
	1937. . .	"	"	15,348,600 "	300,000 "
	1938. . .	"	"	18,760,100 "	400,000 "
A reporter.	1934. . .	839,658,861 14	21,263,362 13	34,004,142 54	177,728 "
	1935. . .	798,098,208 46	21,559,013 92	32,563,097 73	199,375 "
	1936. . .	875,146,000 "	21,965,000 "	37,326,000 "	200,000 "
	1937. . .	838,585,778 "	25,150,315 "	43,918,917 "	300,000 "
	1938. . .	935,976,591 "	29,461,035 "	51,389,653 "	400,000 "

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,192,512 26	252,963,115 64	224,948,615 96	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	5,758,312 31	233,167,324 89	205,797,883 55	
250,000 "	38,000 "	24,383,000 "	273,463,000 "	242,350,000 "	
310,500 "	595,000 "	44,349,500 "	290,301,637 "	259,502,214 "	
310,500 "	600,000 "	8,123,000 "	287,848,999 "	250,821,669 "	
"	"	4,891 50	536,994 92	"	29° Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben.
"	"	"	542,440 02	"	
"	"	"	706,000 "	"	
"	"	"	825,203 "	"	
"	"	"	1,025,520 "	"	
"	"	"	102,277 82	28,653,772 42	30° Kantonnale bibliotheken en wetenschappelijke verzamelingen.
"	"	"	98,247 25	28,010,123 61	
"	"	"	93,000 "	31,912,000 "	
"	"	"	94,000 "	31,718,626 "	
"	"	"	126,000 "	38,178,850 "	
"	"	32,513 25	255,801 25	"	31° Bestuur van het lager onderwijs.
"	"	"	25,110 "	"	
"	"	100,000 "	138,000 "	"	
"	"	38,000 "	69,110 "	"	
"	"	"	39,110 "	"	
"	"	"	8,420,038 91	"	32° Toezicht (Lager onderwijs).
"	"	"	7,966,731 "	"	
"	"	"	8,521,000 "	"	
"	"	"	8,262,760 "	"	
"	"	"	9,129,550 "	"	
"	"	"	646,077,880 32	"	33° Onderwijzend personeel.
"	"	"	609,169,876 51	"	
"	"	"	666,000,000 "	"	
"	"	"	637,796,700 "	"	
"	"	"	708,675,000 "	"	
"	"	"	205,962 53	654,959,683 01	34° Godsdienstonderwijs.
"	"	"	57,307 18	617,219,024 69	
"	"	"	387,000 "	675,046,000 "	
"	"	"	250,000 "	646,378,570 "	
"	"	"	256,500 "	718,100,160 "	
"	"	"	7,462,813 38	"	35° Bestuur der Schoone Kunsten, Letteren en Openbare bibliotheken.
"	"	"	7,844,930 "	"	
"	"	150,000 "	10,250,000 "	"	
"	"	205,000 "	15,853,600 "	"	
"	"	50,000 "	19,210,100 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	6,229,917 01	916,024,884 77	908,562,071 39	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	5,758,312 31	858,871,966 85	851,027,036 85	
250,000 "	38,000 "	24,633,000 "	959,558,000 "	949,308,000 "	
310,500 "	595,000 "	44,592,500 "	953,453,010 "	937,599,410 "	
310,500 "	600,000 "	8,173,000 "	1,026,310,779 "	1,007,100,679 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL	MATERIEL	SUBVENTIONS	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART
		—	—	—	—
		PERSONEEL	MATERIEEL	TOELAGEN	AANKOOPEN van KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
Report.	1934. . .	839,658,861 14	21,262,362 13	34,004,142 54	177,728 "
	1935. . .	798,098,208 46	21,559,013 92	32,563,097 73	199,375 "
	1936. . .	875,146,000 "	21,965,000 "	37,326,000 "	200,900 "
	1937. . .	838,585,778 "	25,150,315 "	43,918,917 "	300,000 "
	1938. . .	935,976,591 "	29,461,035 "	51,389,653 "	400,000 "
36° Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers.	1934. . .	1,318,919 82	327,986 16	16,500 "	"
	1935. . .	1,259,707 85	290,945 71	14,800 "	"
	1936. . .	1,343,000 "	322,000 "	13,000 "	"
	1937. . .	1,329,598 "	363,160 "	14,800 "	"
	1938. . .	1,381,420 "	411,400 "	14,800 "	"
37° Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	1934. . .	534,297 73	488,303 89	"	142,500 "
	1935. . .	520,222 40	206,116 45	"	150,000 "
	1936. . .	553,000 "	177,000 "	"	150,000 "
	1937. . .	540,605 "	217,400 "	"	225,000 "
	1938. . .	584,435 "	219,400 "	"	320,000 "
38° Institut supérieur des Arts Décoratifs	1934. . .	466,995 05	192,644 88	"	"
	1935. . .	522,808 82	120,504 56	3,000 "	"
	1936. . .	574,000 "	76,000 "	3,000 "	"
	1937. . .	729,316 "	180,500 "	4,500 "	"
	1938. . .	753,700 "	182,000 "	4,500 "	"
39° Inspection des Académies et Ecoles de dessin	1934. . .	47,904 96	"	"	"
	1935. . .	45,399 50	"	"	"
	1936. . .	50,000 "	"	"	"
	1937. . .	45,516 "	"	"	"
	1938. . .	55,280 "	"	"	"
40° Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique	1934. . .	1,101,679 99	281,217 95	"	237,500 "
	1935. . .	1,101,853 99	264,941 93	"	200,000 "
	1936. . .	1,195,000 "	267,000 "	14,000 "	200,000 "
	1937. . .	1,117,523 "	314,600 "	14,400 "	450,000 "
	1938. . .	1,205,580 "	363,400 "	30,000 "	640,000 "
41° Musées royaux d'Art et d'Histoire	1934. . .	1,989,194 20	414,647 22	"	285,000 "
	1935. . .	1,962,109 60	412,578 15	"	250,000 "
	1936. . .	2,126,000 "	464,000 "	38,000 "	250,000 "
	1937. . .	2,188,470 "	547,000 "	58,000 "	450,000 "
	1938. . .	2,322,855 "	633,000 "	65,000 "	640,000 "
42° Musée Constantin Meunier	1936. . .	"	"	"	"
	1937. . .	20,155 "	23,000 "	"	"
	1938. . .	21,500 "	23,000 "	"	"
43° Château de Mariemont	1934. . .	118,170 77	19,940 "	"	"
	1935. . .	95,751 08	30,939 10	"	"
	1936. . .	108,000 "	30,000 "	"	"
	1937. . .	114,382 "	30,800 "	"	"
	1938. . .	108,070 "	35,800 "	"	"
A reporter.	1934. . .	845,236,023 06	22,988,102 23	34,020,642 54	842,728 "
	1935. . .	803,606,061 70	22,885,039 82	32,580,897 73	799,375 "
	1936. . .	881,095,000 "	23,301,000 "	37,394,000 "	800,000 "
	1937. . .	844,671,343 "	26,826,775 "	44,010,617 "	1,425,000 "
	1938. . .	942,409,431 "	31,329,035 "	51,503,953 "	2,000,000 "

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,229,917 01	916,024,884 77	908,562,071 39	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	5,758,312 31	858,871,966 85	851,027,036 85	
250,000 "	38,000 "	24,333,000 "	959,558,000 "	949,308,000 "	
310,500 "	595,000 "	44,592,500 "	953,453,010 "	937,599,410 "	
310,500 "	600,000 "	8,173,000 "	1,026,310,779 "	1,007,100,679 "	
"	"	"	1,663,405 98	"	36° Hooger Instituut en Konink- lijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen.
"	"	"	1,565,453 56	"	
"	"	"	1,678,000 "	"	
"	"	"	1,707,558 "	"	
"	"	"	1,807,620 "	"	
"	"	"	1,165,101 62	"	37° Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwer- pen.
"	"	"	876,338 85	"	
"	"	"	880,000 "	"	
"	"	280,000 "	1,263,005 "	"	
"	"	"	1,123,835 "	"	
"	"	"	659,639 93	"	38° Hooger Instituut voor Sier- kunsten.
"	"	269,579 30	915,892 68	"	
"	"	210,000 "	863,000 "	"	
"	"	300,000 "	1,214,316 "	"	
"	"	100,000 "	1,040,200 "	"	
"	"	"	47,904 96	"	39° Toezicht over de academiën en teekenscholen.
"	"	"	45,399 50	"	
"	"	"	50,000 "	"	
"	"	"	45,516 "	"	
"	"	"	55,280 "	"	
"	"	"	1,620,397 94	"	40° Koninklijke Musea voor Schoo- ne Kunsten van België.
"	"	169,141 23	1,735,937 15	"	
"	"	154,000 "	1,830,000 "	"	
"	"	520,000 "	2,416,523 "	"	
"	"	395,000 "	2,633,980 "	"	
"	"	318,220 80	3,007,062 22	"	41° Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.
"	"	249,686 57	2,874,374 32	"	
"	"	650,000 "	3,528,000 "	"	
"	"	450,000 "	3,693,470 "	"	
"	"	500,000 "	4,160,855 "	"	
"	18,000 "	"	18,000 "	"	42° Constantin Meunier Museum.
"	"	50,000 "	93,155 "	"	
"	"	50,000 "	94,500 "	"	
"	"	"	138,110 77	"	43° Kasteel van Mariemont
"	"	"	126,690 18	"	
"	"	"	138,000 "	"	
"	"	6,000 "	151,182 "	"	
"	"	20,000 "	163,870 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	6,548,137 81	924,326,508 19	908,562,071 39	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	6,446,719 41	867,012,053 09	851,027,036 85	
250,000 "	56,000 "	25,647,000 "	968,543,000 "	949,308,000 "	
310,500 "	595,000 "	46,198,500 "	964,037,735 "	937,599,410 "	
310,500 "	600,000 "	9,238,000 "	1,037,390,919 "	1,007,100,679 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL	MATERIEL	SUBVENTIONS	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART
		PERSONEEL	MATERIEEL	TOELAGEN	AANKOOPEN van KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
Report.	1934. . .	845,236,023 66	22,988,102 23	34,020,642 54	842,728 »
	1935. . .	803,606,061 70	22,885,039 82	32,580,897 73	799,375 »
	1936. . .	881,095,000 »	23,301,000 »	37,394,000 »	800,000 »
	1937. . .	844,671,343 »	26,826,775 »	44,010,617 »	1,425,000 »
	1938. . .	942,409,431 »	31,329,035 »	51,503,953 »	2,000,000 »
44° Château de Gaesbeek	1934. . .	142,090 33	37,574 04	»	»
	1935. . .	134,203 63	38,912 72	»	»
	1936. . .	144,000 »	37,000 »	»	»
	1937. . .	136,715 »	51,900 »	»	»
	1938. . .	144,720 »	51,900 »	»	»
45° Commission royale des Monuments et des Sites	1934. . .	185,164 06	85,618 99	»	»
	1935. . .	172,120 64	73,445 05	9,000 »	»
	1936. . .	180,000 »	92,000 »	»	»
	1937. . .	177,310 »	85,790 »	9,000 »	»
	1938. . .	190,738 »	109,100 »	10,000 »	»
46° Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie.	1934. . .	2,500 »	3,911 87	»	»
	1935. . .	2,400 »	14,189 96	»	»
	1936. . .	2,000 »	26,000 »	»	»
	1937. . .	3,200 »	16,330 »	»	»
	1938. . .	3,600 »	19,700 »	»	»
47° Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	1934. . .	1,614,761 71	130,755 90	»	»
	1935. . .	1,621,535 99	228,065 71	»	»
	1936. . .	1,834,000 »	230,000 »	62,000 »	»
	1937. . .	1,783,992 »	255,100 »	53,000 »	»
	1938. . .	1,932,080 »	265,100 »	59,150 »	»
48° Conservatoire royal de Musique de Liège	1934. . .	1,104,613 »	215,282 10	»	»
	1935. . .	1,111,564 51	114,900 56	»	»
	1936. . .	1,265,000 »	108,000 »	40,000 »	»
	1937. . .	1,295,338 »	135,080 »	40,000 »	»
	1938. . .	1,391,330 »	136,780 »	40,000 »	»
49° Conservatoire royal de Musique de Gand.	1934. . .	1,007,121 62	196,682 »	»	»
	1935. . .	959,182 53	100,910 »	»	»
	1936. . .	1,052,000 »	100,000 »	40,000 »	»
	1937. . .	1,088,427 »	118,330 »	40,000 »	»
	1938. . .	1,153,190 »	119,830 »	40,000 »	»
50° Conservatoire royal flamand de Musi- que d'Anvers	1934. . .	1,253,489 11	145,387 18	»	»
	1935. . .	1,287,514 13	120,351 30	»	»
	1936. . .	1,462,000 »	130,000 »	40,000 »	»
	1937. . .	1,450,754 »	136,710 »	40,530 »	»
	1938. . .	1,552,860 »	137,710 »	40,530 »	»
A reporter.	1934. . .	850,545,763 40	23,803,314 40	34,020,642 54	842,728 »
	1935. . .	808,894,583 13	23,575,815 12	32,580,897 73	799,375 »
	1936. . .	887,034,000 »	24,024,000 »	37,576,000 »	800,000 »
	1937. . .	850,607,079 »	27,626,015 »	44,193,147 »	1,425,000 »
	1938. . .	948,777,949 »	32,169,155 »	51,693,633 »	2,000,000 »

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,548,137 81	924,326,508 19	908,562,071 39	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	6,446,719 41	867,012,053 09	851,027,036 85	
250,000 "	56,000 "	25,647,000 "	968,543,000 "	949,308,000 "	
310,500 "	595,000 "	46,198,500 "	964,037,735 "	937,599,410 "	
310,500 "	600,000 "	9,238,000 "	1,037,390,919 "	1,007,100,679 "	
"	"	"	179,664 37	"	44° Kasteel van Gaesbeek.
"	"	"	173,116 35	"	
"	"	"	181,000 "	"	
"	"	"	188,615 "	"	
"	"	"	196,620 "	"	
"	"	"	270,783 05	"	45° Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen.
"	"	8,100 "	262,665 69	"	
"	"	"	272,000 "	"	
"	"	"	272,100 "	"	
"	"	24,500 "	334,338 "	"	
"	"	"	6,411 87	"	46° Bulletin van de Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oud- heidkunde.
"	"	"	16,589 96	"	
"	"	"	28,000 "	"	
"	"	"	19,530 "	"	
"	"	"	23,300 "	"	
"	"	"	1,745,517 61	"	47° Koninklijk Muziekconservato- rium van Brussel.
"	"	49,837 04	1,899,438 74	"	
"	"	54,000 "	2,180,000 "	"	
"	"	55,000 "	2,147,092 "	"	
"	"	95,000 "	2,351,330 "	"	
"	"	"	1,319,895 19	"	48° Koninklijk Muziekconservato- rium van Luik.
"	"	"	1,226,465 07	"	
"	"	29,000 "	1,442,000 "	"	
"	"	30,000 "	1,500,418 "	"	
"	"	100,000 "	1,688,110 "	"	
"	"	"	1,203,803 62	"	49° Koninklijk Muziekconservato- rium van Gent.
"	"	"	1,060,092 53	"	
"	"	53,000 "	1,245,000 "	"	
"	"	25,000 "	1,271,757 "	"	
"	"	60,000 "	1,373,020 "	"	
"	"	"	1,398,876 29	"	50° Koninklijk Vlaamsch Muziek- conservatorium van Antwerpen.
"	"	"	1,407,865 43	"	
"	"	"	1,632,000 "	"	
"	"	55,000 "	1,682,994 "	"	
"	"	25,000 "	1,758,100 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	6,548,137 81	930,451,460 19	908,562,071 39	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	6,504,656 45	873,053,236 86	851,027,036 85	
250,000 "	56,000 "	25,783,000 "	975,523,000 "	949,308,000 "	
310,500 "	595,000 "	46,363,500 "	971,120,241 "	937,599,410 "	
310,500 "	600,000 "	9,542,500 "	1,045,093,737 "	1,007,100,679 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL — PERSONEEL	MATERIEL — MATERIEEL	SUBVENTIONS — TOELAGEN	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART — AANKOOPEN van KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
Report.	1934. . .	850,545,763 49	23,803,314 40	34,020,642 54	842,728 "
	1935. . .	808,894,583 13	23,575,815 12	32,589,897 73	799,375 "
	1936. . .	887,034,000 "	24,024,000 "	37,576,000 "	800,000 "
	1937. . .	850,607,079 "	27,626,015 "	44,193,147 "	1,425,000 "
	1938. . .	948,777,949 "	32,169,155 "	51,693,633 "	2,000,000 "
51° Inspection des Ecoles de Musique.	1934. . .	37,254 "	"	"	"
	1935. . .	38,325 "	"	"	"
	1936. . .	41,000 "	"	"	"
	1937. . .	41,245 "	"	"	"
	1938. . .	44,420 "	"	"	"
52° Académie royale de Langue et de Littérature françaises	1934. . .	100,307 50	77,400 95	6,000 "	"
	1935. . .	94,901 27	77,187 35	"	"
	1936. . .	98,000 "	78,000 "	9,000 "	"
	1937. . .	96,510 "	88,600 "	8,000 "	"
	1938. . .	103,000 "	103,000 "	9,000 "	"
53° Académie royale flamande	1934. . .	77,695 10	136,005 32	4,250 "	"
	1935. . .	76,601 76	127,914 75	"	"
	1936. . .	83,000 "	110,000 "	2,000 "	"
	1937. . .	93,449 "	152,000 "	12,500 "	"
	1938. . .	90,278 "	162,500 "	12,500 "	"
54° Inspection des bibliothèques publiques	1934. . .	280,059 84	"	"	"
	1935. . .	273,345 20	"	"	"
	1936. . .	296,000 "	"	"	"
	1937. . .	340,456 "	"	"	"
	1938. . .	315,730 "	"	"	"
55° Administration de l'Enseignement technique.	1934. . .	"	"	83,823,866 23	"
	1935. . .	"	"	86,647,676 35	"
	1936. . .	"	"	103,292,000 "	"
	1937. . .	"	"	96,912,500 "	"
	1938. . .	"	"	121,534,800 "	"
56° Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz	1934. . .	238,804 75	84,171 05	"	"
	1935. . .	267,266 77	78,316 50	"	"
	1936. . .	314,000 "	68,000 "	"	"
	1937. . .	359,005 "	110,500 "	"	"
	1938. . .	1,051,775 "	215,900 "	"	"
57° Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (?)	1937. . .	1,488,675 "	284,000 "	10,000 "	"
	1938. . .	1,597,970 "	284,000 "	10,000 "	"
58° Ecole de médecine vétérinaire française.	1934. . .	1,410,162 05	599,925 83	6,900 "	"
	1935. . .	1,193,885 65	594,186 67	7,200 "	"
	1936. . .	1,480,000 "	763,000 "	6,000 "	"
	1937. . .	1,518,395 "	810,500 "	15,000 "	"
	1938. . .	1,681,605 "	810,500 "	24,000 "	"
A reporter.	1934. . .	852,690,046 73	24,700,817 55	117,861,658 77	842,728 "
	1935. . .	811,138,908 78	24,453,420 30	119,244,774 08	799,375 "
	1936. . .	889,346,000 "	25,043,000 "	140,885,000 "	800,000 "
	1937. . .	854,544,814 "	29,071,615 "	141,151,147 "	1,425,000 "
	1938. . .	953,662,727 "	33,745,055 "	173,283,933 "	2,000,000 "

SECOURS — HULPGELDEN	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR	BESTUREN EN DIENSTEN
(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	
14,648,296 35	42,575 60	6,548,137 81	930,451,460 19	908,562,071 39	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	6,504,656 45	873,058,286 86	851,027,036 85	
250,000 »	56,000 »	25,783,000 »	975,523,000 »	949,308,000 »	
310,500 »	595,000 »	46,363,500 »	971,120,241 »	937,599,410 »	
310,500 »	600,000 »	9,542,500 »	1,045,093,737 »	1,007,100,679 »	
»	»	»	37,254 »	»	51° Toezicht over de muziekscho- len.
»	»	»	38,325 »	»	
»	»	»	41,000 »	»	
»	»	»	41,245 »	»	
»	»	»	44,420 »	»	
»	»	»	183,708 45	»	52° Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde.
»	»	»	172,088 62	»	
»	»	»	185,000 »	»	
»	»	»	193,110 »	»	
»	»	22,000 »	237,000 »	»	
»	»	»	217,950 42	»	53° Koninklijke Vlaamsche Acade- mie.
»	»	»	204,516 51	»	
»	»	10,000 »	205,000 »	»	
»	»	11,500 »	269,449 »	»	
»	»	»	265,278 »	»	
»	»	»	280,059 84	22,608,361 51	54° Toezicht over de openbare bibliotheken.
»	»	»	273,345 20	22,719,525 34	
»	»	»	296,000 »	26,942,000 »	
»	»	»	340,456 »	34,365,091 »	
»	»	»	315,730 »	38,855,486 »	
»	»	»	83,823,866 23	»	55° Bestuur van het technisch on- derwijs.
»	»	200,083 »	86,847,759 35	»	
»	»	1,903,000 »	105,195,000 »	»	
»	»	10,500,000 »	107,412,500 »	»	
»	»	5,000,000 »	126,534,800 »	»	
»	»	»	322,075 80	»	56° Rijksvakmuseum te Morlan- welz.
»	»	»	345,583 27	»	
»	»	20,000 »	402,000 »	»	
»	370,000 »	100,000 »	939,505 »	»	
»	»	»	1,287,675 »	»	
»	»	25,000 »	1,807,675 »	»	57° Rijkshoogenijverheidsschool te Gent (3).
»	»	75,000 »	1,966,970 »	»	
»	»	»	2,016,987 88	»	
»	»	»	2,095,272 32	»	
»	»	10,000 »	2,259,000 »	»	
»	»	70,000 »	2,413,895 »	»	58° School voor het Fransch Vee- artsenijonderwijs.
»	»	»	2,516,105 »	»	
14,648,293 35	42,575 60	6,548,137 81	1,017,334,262 31	931,170,432 90	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	6,704,739 45	963,035,177 13	873,746,562 19	
250,000 »	56,000 »	27,726,900 »	1,084,108,000 »	976,250,000 »	
310,500 »	965,000 »	57,070,000 »	1,084,538,076 »	971,964,501 »	
310,500 »	600,000 »	14,039,500 »	1,178,241,715 »	1,045,956,165 »	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES	PERSONNEL		MATERIEL		SUBVENTIONS		ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART	
	—		—		—		—	
	PERSONNEEL		MATERIEEL		TOELAGEN		AANKOOPEN van KUNSTWERKEN	
	(1)		(2)		(3)		(4)	
Reportl.	1934. . .	852,690,046 73	24,700,817 55		117,861,658 77		842,728	»
	1935. . .	811,138,908 78	24,453,420 39		119,244,774 08		799,375	»
	1936. . .	889,346,000 »	25,043,000 »		140,885,000 »		800,000	»
	1937. . .	854,544,814 »	29,071,615 »		141,151,147 »		1,425,000	»
	1938. . .	953,662,727 »	33,745,055 »		173,283,933 »		2,000,000	»
59° Ecole centrale de maréchalerie	1934. . .	249,114 60	127,510 70		24,526 »		»	
	1935. . .	240,113 21	102,524 66		24,738 »		»	
	1936. . .	247,000 »	86,000 »		19,000 »		»	
	1937. . .	247,549 »	106,000 »		25,000 »		»	
	1938. . .	272,125 »	121,000 »		25,000 »		»	
60° Institut agronomique de Gembloux	1934. . .	1,567,933,04	221,478 11		»		»	
	1935. . .	1,538,605 94	311,972 77		»		»	
	1936. . .	1,657,000 »	372,000 »		»		»	
	1937. . .	1,647,248 »	520,000 »		»		»	
	1938. . .	1,819,870 »	585,000 »		»		»	
61° Institut agronomique de Gand.	1934. . .	814,490 »	173,252 25		»		»	
	1935. . .	808,334 60	219,635 01		»		»	
	1936. . .	930,000 »	245,000 »		»		»	
	1937. . .	1,073,355 »	306,000 »		»		»	
	1938. . .	1,218,515 »	391,000 »		»		»	
62° Ecole d'agriculture de Huy	1934. . .	256,162 62	52,363 78		»		»	
	1935. . .	249,297 69	60,923 26		»		»	
	1936. . .	270,000 »	53,000 »		»		»	
	1937. . .	282,602 »	45,300 »		»		»	
	1938. . .	303,233 »	54,200 »		»		»	
63° Institut d'économie ménagère agricole de Laeken	1934. . .	359,020 78	103,435 02		»		»	
	1935. . .	352,396 21	105,369 30		»		»	
	1936. . .	403,000 »	134,000 »		»		»	
	1937. . .	422,990 »	172,500 »		»		»	
	1938. . .	438,350 »	174,500 »		»		»	
64° Ecole d'horticulture de Vilvorde	1934. . .	554,532 12	172,061 79		7,000 »		»	
	1935. . .	547,106 03	157,121 28		5,000 »		»	
	1936. . .	610,000 »	184,000 »		8,000 »		»	
	1937. . .	655,145 »	199,000 »		9,000 »		»	
	1938. . .	710,560 »	209,000 »		9,000 »		»	
65° Ecole d'horticulture de Gand	1934. . .	229,693 90	92,410 35		»		»	
	1935. . .	260,183 86	83,730 87		»		»	
	1936. . .	270,000 »	93,000 »		»		»	
	1937. . .	332,040 »	110,000 »		»		»	
	1938. . .	373,490 »	155,000 »		»		»	
A reporter.	1934. . .	856,720,993 79	25,643,329 55		117,893,184 77		842,728	»
	1935. . .	815,134,946 32	25,494,697 54		119,274,512 08		799,375	»
	1936. . .	893,733,000 »	26,210,000 »		140,912,000 »		800,000	»
	1937. . .	859,205,743 »	30,530,415 »		141,185,147 »		1,425,000	»
	1938. . .	958,798,870 »	35,434,755 »		173,317,933 »		2,000,000	»

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,548,137 31	1,017,334,262 81	931,170,432 90	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	6,704,739 45	963,035,177 13	873,746,562 19	
250,000 "	56,000 "	27,726,000 "	1,084,106,000 "	976,250,000 "	
310,500 "	965,000 "	57,070,000 "	1,084,538,076 "	971,964,501 "	
310,500 "	600,000 "	14,639,500 "	1,178,241,715 "	1,045,956,165 "	
"	"	"	401,151 30	"	59° Rijkscentrale Hoefsmidschool.
"	"	"	367,375 87	"	
"	"	"	352,000 "	"	
"	"	"	378,549 "	"	
"	"	"	418,125 "	"	
"	"	38,656 12	1,828,067 27	"	60° Landbouwhoogeschool te Gem- bloers.
"	"	290,750 92	2,141,329 63	"	
"	"	355,000 "	2,384,000 "	"	
"	"	480,000 "	2,647,248 "	"	
"	"	500,000 "	2,904,870 "	"	
"	"	"	987,742 25	"	61° Landbouwhoogeschool te Gent.
"	"	"	1,027,969 61	"	
"	"	"	1,175,000 "	"	
"	"	"	1,379,355 "	"	
"	"	160,000 "	1,769,515 "	"	
"	"	"	308,526 40	"	62° Landbouwschool te Hoei.
"	"	"	310,220 95	"	
"	"	55,000 "	378,000 "	"	
"	"	40,000 "	367,902 "	"	
"	"	150,000 "	507,433 "	"	
"	"	18,918 23	481,374 08	"	63° Instituut voor Landbouwhuis- houdkunde te Laken.
"	"	47,090 78	504,856 29	"	
"	"	"	537,000 "	"	
"	"	"	595,490 "	"	
"	"	30,000 "	642,850 "	"	
"	"	62,083 38	795,677 29	"	64° Tuinbouwschool te Vilvoorde.
"	"	11,892 47	721,119 78	"	
"	"	59,000 "	861,000 "	"	
"	"	"	863,145 "	"	
"	"	"	928,560 "	"	
"	"	"	322,104 25	"	65° Tuinbouwschool te Gent.
"	"	"	343,914 73	"	
"	"	5,000 "	368,000 "	"	
"	"	"	442,040 "	"	
"	"	"	528,490 "	"	
14,648,298 35	42,575 60	6,667,795 59	1,022,458,905 65	931,170,432 90	Over te dragen.
658,892 93	35,066 50	7,054,473 62	968,451,963 99	873,746,562 19	
250,000 "	56,000 "	28,200,000 "	1,090,161,000 "	976,250,000 "	
310,500 "	965,000 "	57,590,000 "	1,091,211,805 "	971,964,501 "	
310,500 "	600,000 "	15,479,500 "	1,185,941,558 "	1,045,956,165 "	

ADMINISTRATIONS ET SERVICES		PERSONNEL	MATERIEL	SUBVENTIONS	ACQUISITIONS D'OEUVRES D'ART
		— PERSONNEEL	— MATERIEEL	— TOELAGEN	— AANKOOPEN VAN KUNSTWERKEN
		(1)	(2)	(3)	(4)
Report.	1934. . .	856,720,993 79	25,643,329 55	117,893,184 77	842,728 »
	1935. . .	815,134,946 32	25,494,397 54	119,274,512 08	799,375 »
	1936. . .	893,733,000 »	26,210,000 »	140,912,000 »	800,000 »
	1937. . .	859,205,743 »	30,530,415 »	141,185,147 »	1,425,000 »
	1938. . .	958,798,870 »	35,434,755 »	173,317,933 »	2,000,000 »
66° Institut supérieur de Commerce d'An- vers (2)	1937. . .	1,674,330 »	145,300 »	25,000 »	»
	1938. . .	1,799,220 »	174,000 »	25,000 »	»
67° Cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat	1934. . .	1,335,055 59	»	»	»
	1935. . .	1,352,392 60	438 95	»	»
	1936. . .	1,418,000 »	1,000 »	»	»
	1937. . .	1,200,000 »	20,000 »	»	»
	1938. . .	300,000 »	20,000 »	»	»
68° Cours normaux d'économie domestique organisés par l'Etat	1934. . .	»	»	»	»
	1935. . .	42,389 45	»	»	»
	1936. . .	57,000 »	5,000 »	»	»
	1937. . .	60,000 »	15,000 »	»	»
	1938. . .	40,000 »	15,000 »	»	»
Totaux.	1934. . .	858,056,049 38	25,643,329 55	117,893,184 77	842,728 »
	1935. . .	816,529,728 37	25,495,136 49	119,274,512 08	799,375 »
	1936. . .	895,208,000 »	26,216,000 »	140,912,000 »	800,000 »
	1937. . .	862,140,073 »	30,710,715 »	141,210,147 »	1,425,000 »
	1938. . .	960,938,090 »	35,643,755 »	173,342,933 »	2,000,000 »

(1) Le service des Archives de la Guerre est rattaché à celui des Archives du Royaume depuis 1938.

(2) La subvention dont la Commission jouissait antérieurement figurait au budget de 1937 à l'article 18-3 et s'élevait à 20,000 fr.

(3) Antérieurement à 1937, les crédits destinés à l'Institut supérieur de commerce d'Anvers (66°) et à l'Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (57°), sont compris dans les subventions allouées à l'Administration de l'Enseignement technique (55°).

SECOURS — HULPGELDEN (5)	DEPENSES DIVERSES — VERSCHILLENDE UITGAVEN (6)	DEPENSES EXCEPTION- NELLES — UITZONDERINGS- UITGAVEN (7)	TOTAL PAR SERVICE — TOTAAL PER DIENST (8)	TOTAL PAR ADMINISTRATION — TOTAAL PER BESTUUR (9)	BESTUREN EN DIENSTEN
14,648,298 35	42,575 60	6,667,795 59	1,022,458,905 65	931,170,432 90	Overdracht.
658,892 93	35,066 50	7,054,473 62	968,451,963 99	873,746,562 19	
250,000 "	56,000 "	28,200,000 "	1,090,161,000 "	976,250,000 "	
310,500 "	965,000 "	57,590,000 "	1,091,211,805 "	971,964,501 "	
310,500 "	600,000 "	15,479,500 "	1,185,941,558 "	1,045,956,165 "	
"	"	15,000 "	1,859,630 "	"	66° Handelshoogeschool te Antwerpen (2°).
"	"	15,000 "	2,013,220 "	"	
"	"	"	1,335,055 59	"	67° Naschoolsche cursussen in den landbouw ingericht door den Staat.
"	"	"	1,352,831 55	"	
"	"	"	1,419,000 "	"	
"	"	"	1,220,000 "	"	
"	"	"	320,000 "	"	
"	"	"	"	92,623,528 34	68° Normaalcursussen in de huis- houdkunde ingericht door den Staat.
"	"	"	42,389 45	96,100,622 80	
"	"	"	62,000 "	115,392,000 "	
"	"	"	75,000 "	122,401,934 "	
"	"	"	55,000 "	142,373,613 "	
14,648,298 35	42,575 60	6,667,795 59	1,023,793,961 24	1,023,793,961 24	Totalen.
658,892 93	35,066 50	7,054,473 62	969,847,184 99	969,847,184 99	
250,000 "	56,000 "	28,200,000 "	1,091,642,000 "	1,091,642,000 "	
310,500 "	965,000 "	57,605,000 "	1,094,366,435 "	1,094,366,435 "	
310,500 "	600,000 "	15,494,500 "	1,188,329,778 "	1,188,329,778 "	

(1) De Dienst van het Oorlogsarchief is sinds 1938 verbonden aan dien van het Rijksarchief.

(2) De toelage, welke de Commissie vroeger genoot, kwam voor op de begroting over 1937 in artikel 18-3 en bedroeg 20,000 frank.

(3) Vóór 1937 waren de kredieten bestemd voor de Handelshoogeschool te Antwerpen (66°) en de Rijkshoogeronderwijschool te Gent (57°) begrepen in de toelagen aan het Bestuur van Technisch Onderwijs (55°) verleend.

(236)

(237)

CHAMBRE des REPRESENTANTS.KAMER der VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

(Amendements introduits après le dépôt du Rapport).

(Amendementen ingediend na het neerleggen van het Verslag).

SESSION 1937-1938.		I		ZITTINGSJAAR 1937-1938.	
Budget, N° 4-IX. Rapport, N° 25.	Séance du 8 décembre 1937.			Vergadering van 8 December 1937.	Begroting, Nr 4-IX. Verslag, Nr 25.

BEGROOTING van het Ministerie van OPENBAAR
ONDERWIJS voor het dienstjaar 1938.BUDGET du Ministère de l'INSTRUCTION PUBLIQUE
pour l'exercice 1938.1. AMENDEMENTEN door den Heer DE LILLE en C.S.
voorgesteld.1. AMENDEMENTS présentés par M. DE LILLE et
Consorts.HOOFDSTUK I.ART. 2.BIJVOEGEN : Littera 53. - Dienst voor het
Technisch Onderwijs :

- A.-Wedden van het onderwijzend personeel
der scholen erkend door den Dienst voor
het Technisch Onderwijs : 86.724.500 fr.
- B.-Aanpassing indexcijfer : 7.298.700 "
- C.-Periodieke weddever-
hoogingen : 4.000.000 "
- D.-Nieuwe erkenningen : 2.725.000 "

HOOFDSTUK I.ART. 2.

BIJVOEGEN : Littera 54 : Afschaffing van
crisismaatregelen, namelijk het
herstel der deficitaire jaren
voor de regenten en gelijkgestellten :
3.000.000 fr.

BIJVOEGEN : Littera 55 : Aanvullende Staats
tusschenkomst tot 100 % van het
vastgesteld barema 45.000.000 fr.

IN GEVAL HET 1ste AMENDEMENT WORDT AANVAARD :

HOOFDSTUK III.ART. 16.

Littera 10 : VERVANGING van HET BEDRAG VAN
"115.308.200 fr."
DOOR : 14.560.000 fr.

Jozef DE LILLE - A. D'HAESE - Jef DEVROE - J. CROONENBERGHS.

2. AMENDEMENT door den H. SEGHERS voorgesteld.2. AMENDEMENT présenté par M. SEGHERS.HOOFDSTUK III.

Toelagen.-

EEN ARTIKEL BIJVOEGEN :

Een toelage van 100.000 frank zal worden toe-
gekend aan het "Vlaamsche Volkstooneel".CHAPITRE I.ART. 2.AJOUTER : Littera 53 : Service de l'Enseigne-
ment technique :

- A.-Traitements du personnel enseignant des
écoles reconnues pour le service de
l'Enseignement technique : 86.724.500 fr.
- B.-Adaptation à l'index : 7.298.700 "
- C.-Augmentation périodique
des traitements : 4.000.000 "
- D.-Nouvelles admissions : 2.725.000 "

CHAPITRE I.ART. 2.

AJOUTER : Littera 54 : Suppression de mesures
de crise, notamment la réparation
pour les années déficitaires des
régents et assimilés : 3.000.000 fr.

AJOUTER : Littera 55 : Intervention complémen-
taire de l'Etat à concurrence de
100 % du barème fixé: 45.000.000 fr.

SUBSIDIAIREMENT, EN CAS D'ACCEPTION DU 1er
AMENDEMENT :CHAPITRE III.ART. 16.

Littera 10 : REMPLACER LE MONTANT :
"115.308.200 fr"
PAR : 14.560.000 fr.

J. SEGHERS - A. D'HAESE - Adolphe VAN GLABBEKE - L. VINDEVOGEL.

(238)

CHAMBRE des REPRESENTANTS.KAMER der VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

(Amendement introduit après le dépôt du Rapport).

(Amendement ingediend na het neerleggen van het Verslag).

SESSION 1937-1938.	II		ZITTINGSJAAR 1937-1938.
Budget, N° 4-IX. Rapport, N° 25. Am., N° 59; I et II.	Séance du 22 décembre 1937.	Vergadering van 22 December 1937.	Begroting, Nr 4-IX. Verslag, Nr 25. Am., Nr 59; I en II.

BEGROTING van het Ministerie van OPENBAAR
ONDERWIJS voor het dienstjaar
1938.BUDGET du Ministère de l'INSTRUCTION
PUBLIQUE pour l'exercice
1938.AMENDEMENT door den H. SEGHERS en C.S. voor-
gesteld.AMENDEMENT présenté par M. SEGHERS et Cs.

a) Er wordt op artikel 7 toelagen aan de opera- en tooneelspeelkunst met een globaal bedrag van 4,767,000 frank een bedrag van 100.000 frank afgetrokken.

a) Le crédit de 4,767,000 francs affecté à l'art lyrique et dramatique est réduit de 100.000 francs.

b) Dit bedrag van 100.000 frank dat vrijkomt wordt in de begroting ingeschreven onder den titel :

b) Le montant de 100.000 francs devenu disponible est inscrit au budget sous la dénomination :

Toelage aan het Vlaamsche Volkstooneel.Subside au "Vlaamsche Volkstooneel.fr. 100.000.

J. SEGHERS
A. D'HAESE
Adolphe VAN GLABBEKE
L. VINDEVOGEL

(240)